و کتورلویسی عوض عددمستان

دكتور لوبيس عومن



عددمتان

الكياب الزهبي نوفمبر ١٩٦٥



مقدمةلاؤلف

- 1 -

من القطع المتوسط لا تتجاوز صفعاته خما وعشرين عددا .

من القطع المتوسط لا تتجاوز صفعاته خما وعشرين عددا .

بصلنی بالبرید من الاسكندریة و وجدته عل مكسستبی
بجریدة « الاهرام » وما ان تصفعته حتی ففرت فمی دهشة
فقد اشتمل هذا الكتیب عل صفعات من كتاب كئت قسد
كتبته فی ۱۹٤۲ ثم ضاعت منی اصوله نحو عشرین عاما ،
وهذا الكتاب هو « مذكرات طالب بعثة » و وبعد ساعة أو
نعوها جاءنی لطفی الخولی ، وهو یشغل الكتب المجاود لی فی
«الاهرام» یعلن علی آنه تلقی بالبرید نسخة من هذا الكتاب
ولم تعفی ساعات حتی كنت قد تلقیت نحو عشر مكالمات
تلیفونیة من ادباء معروفین منبینهم توفیق الحكیم وحسین .
قوزی ، كل منهم یعلن نفس انشیء ویستفسر عن الامر ،

و کان مصدر دهشتی ان ناشر هذا اتکتاب لم تکن لی به -

معرفة سابقة سواء شخصا او اسما ، وقرات على صفحة الفلاف ان اسمه « كنارى » ، وهو اسم مستعار كما هو واضح ، ثم قرأت فى الصفحة الثانية والثالثة نبلة قمع بها كنارى هذا للكتاب يعتذر فيها عن تصرفه بالنشر فى كتاب من قلم غيره ، مع اشارة تدل على ان هذا الكتيب هو العدد ١٢ من مطبوعات سلسلة تسمى نفسها « رسالة العامل » وتصدر عن دار فى الاسكندية تسمى نفسها « دار النشر للجميع » وتذكر ان اسم رئيس التحرير هو حسنين محمود حسنين ، وان الادارة فى ٤ شارع لويجى ستانى ، محرم بك ، اسكندية ، وعدت الى المفلاف منجديد فقرأت « دار النشر للجميسع : ابريل ١٩٦٥ » ، وقرأت « كشف وتعقيق كنارى » ،

وانتابني وقتئذ شعوران غريبان : شعور بالغضب ان اری شخصا لا اعرفه یتصرف فی عمل من اعمالی بالنشر حون اذن منى ، وشعور بالغرح لانى تيقنت من ان اصدول كتابي الضائع " هذكرات طالب يعثة ، لم تضع نهائيا بعد عشرين عاما من افتقادي اياها ، ومن ان هناك نسخةواحدة منه على الاقل في مكان ما بالاسكندرية مع هذا المجهول الذي یسمی نفسه کناری • ثم استجد فی نفسی شعور ثالث هو شعود القلق • اذا كان كناري هذا أو سواه يهلك نسخة من اصول الكتاب هذه السنوات الطوال ، فلماذا اختار هذا الوقت بالذات لنشر نموذج منه على الناس؟ ان الكتاب « تجربة بالعاميسة » وقد كتب عام ١٩٤٢ ايام ان كانت تؤرقني مشكلة الازدواج اللغوى في مصر وعلاقتها بالتعبير الادبي . وقد كان آخر عهدى بهذه المسكلة عام ١٩٤٧ حين كتبت مقدمة ديواني « بلوتولاند » الذي نشرته في تلك السنة وهومن انشاء الغترة ١٩٤٧ - ١٩٤٠ • ومند ١٩٤٧ انصرفت تماما عن التفكير في مشكلة اللغة وعن بحثهــــا لسببين : احدهما اني اعتقدت ان مهمتي قد انتهت بطرح

القضية على الرأى العام في مقدمة الديوان ، وكل عود الى الموضوع تزيد لانفع فيه مادمت قد بسطت وجهة نظرى كاملة في « القدمة » والسبب الثاني هو ان مشكلة الازدواج اللغوى والتعبير الادبى تؤرق الاديب الخالق اكثر ممسا تؤرق الاديب الناقد • فكل من يكتب للمسرح أو يكتب الحوار في الرواية او في القصة القصيرة عليه ان يجابه هذر الشكلة باستمرار ، وعليه ان يتخذ منها «موقفا » عمليا • اما انا فصناعتي الاولى هي صناعة الناقد والاستاذ ، وليس فيها اقوله للناس ناقدا او استاذا ما يتعدر عسلى اداؤه بالعربية الفصحي • وبالتالي فان هذه المسكلة ليست من مشاكل الشخصية في التعبير الادبي • وقد جردت على مجلة « الرسالة » ومجلة « الثقافة » في ١٩٦٤ و ١٩٦٥ حملة مسعورة متصلة كانت المدفعية الثقيلة فيها ستة وعشرين مقالا مسلسلا كتبها عنى الاستاذ محمسود شسساكر في « الرسالة » وكان محور هذه الحملة رايي بأن المعرى كأن مطلعا على تراث اليونان ورايي بأن اللغة العامية تصلح اداة للتعبيرالادبي • اما نقد نظرياتي في المعرى فقد كان امرا مفهوما يغض النظر عن شطط الاستاذ الناقد في التعييرعن قصده لان بحثى " على هامش الغفران " الذي نشرته في جريدة الاهرام كان متعاصرا مع مقالات الاستاذ الناقد وعيره من الناقدين ، ولكن الذي عجز الناس عن فهمه هوتركيز تقادى على نظريتي في اصالة التعبير الادبي العامي ، رغم اني لم اكتب شيئًا في هذا الموضوع منذ ثمانية عشر عاماء وتصويرى في صورة اداة يحركها المشرون والمستعهرون للقضاء على اللغة العربية رغم ان آرائي في العامية والفصحي ليست الا امتدادا خط طويل يمتد نظريا من ابن خلدون الى رفاعة الطهطاوى الى لطفى السيد وعبد العسزيز فهمى ويمتد عمليا من شعراء الموشحات الاندلسية والمواليا الى عثمان جلال الى بيرم التونسي الى صلاح جاهين وعشرات من كتاب المسرح المعروفين في السنوات المائة الاخيرة • وهكذا

به المات المعدود احتمال الله يكون تصدي حسنين معمود حسنين «كنارى « كنارى » لنشر نموذج من هذه التجربة العامية جزءا من مخطط الحملة الرجمية المجردة على في مجلات وزارة الثقافة بقصد تغذية هذه الحملة بعد أن مجها الناس لتكراد كلامها ولاسفافها لعلها ال تمتد بعملية نقل الدم هذه ستة وعشرين مقالا آخر • ولكن رغم هذا الغضب وهذا القلق فان شعورى بالفرح لظهود الكتاب الضائع كان اقرى من كل شسسعود

وكانت هناك اسئلة عديدة تعلا راسى لم يكن هناك هناص من الاجابة عنها: من يكون كنارى هذا؟ هاذا يريد ؟ وكيف وصلت اصول الكتاب الى يده ومتى ؟ وكيف يمكن استردادها منه ؟ وهاذا ينبغى أن يكون موقفى منه بعد أن حجب عنى اصول كتابى أو بعد أن سمح لنفسه بالتصرف فيها دون اذن منى ؟ وهاذا ينبغى أن افعل بالكتاب لو نجعت في استرداده؟

استطعت أن أستنتج أن كناري وحسنين معمود حسنين شخص واحد ، وأن أستنتج أيضا أنه صحفي من صحفيي الاسكندرية ، ولكن بقى الدليل طبعا • أما : ماذا يريد ؟ فقد بقى سؤالا حائرا في راسي ، ولاسيما وان الطريقةالتي نشرت بها هذه الملزمة كانت تدعو للحيرة حقا - فبعد ان قرأت الملزمة تيقنت من انها أمينة كل الامانة فهي لاتشتمل على كلمة واحدة يمكن ان تكون قد دست على • ولماستطع بالطبع أن اقطع أن كانت تمثل النص بحلافيره ، فليس هناك من يدعى انه مستطيع أن يتذكر شهيئًا كتبه قبل ثلاثة وعشرين عاما كلمة بكلمة • وانما المهم انها لم تشتمل على كلمة واحدة لاتدخل بداعة في حدود ذكرياتي وطريقتي في التعبير • كذلك لم تكن هناك اية معاولة لاخفساء شيء من الحقائق عن عملية النشر فاسم الناشر معلن وعنوانه معلن وحتى اذا افترضنا ان كنارى وحسنين معمود حسسينين شخصان مختلفان ، فعنوان دار النشر كاف لاقتفاء أثر جميع الاطراف المستركين في العملية • فاذا كانت الامانةمتوفرة

واذا كانت العلانية متوفرة فلا بد اذن من افتراض حد ادنى منحسن النية و ولكن بالرغم من بيان الاستاذ المحقق والكتسف كنارى بانه ينشر هذا النموذج ايمانا منه بان العمل الادبى يدخل فى نطاق الملكية العامة مهما كان رأى صاحبه فيه ، فان اختيار هذا الوقت بالذات لنشرالملزمة الاولى ، وهو وقت تعرضى للحملة المفتعلة المسعورة التى سنتها على مجلات وزارة الثعافة الرجعية كان كفيلا بان يدفع المالريبة، ولا سيما بعد ضياع النص أكثر من عشرين عاما ثم ان عدم استثلائي في النشر رغم أنى يدي المنال عن طريق خطاب أو زيارة كان سببا ادعى للاشتباه في مقاصد هذا الرجل .

والحق أنى لم أعرف كيف ينبغي أن أنصرف ازاء هـذا الرجل • فكرت ان اكتب اليه خطابا اشكره فيه على محافظته على اصول الكتاب أو اعرب فيه عن سعادتي لعثوره عليه ولكني عدلت ، لان مثل هذا الخطاب يمكن أن يستخدم حجة تسقط حقى في مفاضاته لتصرفه في شيء لايملكه • ولم يكن لهذا الموضوع وجهة المادي فحسب ، بل كان له وجهه الادبى ايضا • فلو انى عثرت شخصيا على اصول مدكرات طااب بعثة » بين أوراقي القديمة ، فربعا كان هناك احتمال قئى أن أقرر حفظه في درجي أعواماً أخرى قبيسل نشره ، وربها كان هناك احتمال قدوى أن أوصى بعدم نشره قبل موتى بعشر سنوات ،فالكِتاب مهدى « بادليف برنيه : واهبة السعادة » وهي آنسة فرنسية كنت احبها ايام التلملة في انجلترا ، ای قبل ان اتزوج ، الاانی لا ادی ،ن منائلیاقه ان يشسهر رجل متزوج غرامياته القديمسة على رءوس الاشهاد ، ثم انی بطبعی لا اومن بالسماح لاشباح الماضیان تتجول في الحاضر دون حسيب أو رقيب ، ولو اتخذت هذه الاشباح ثياب الفن او الادب - ان « مذكرات طالب بعثة ، يمثل تجاربي الشخصية وأرائي بين ١٩٣٧ و ١٩٤٠ ، اي مند أكثر من ربع قرن • وقد انطوت هذه الحقبة من حياتي بغيرها وشرها ولا أرى ضرورة لاستحضارها ، فضلا عن ان

ربع قرن من النمو والمكايدة قد جعلني اراجع كشسيرا من المعتقدات التي كنت اتبناها في شبابي الاول فاعسدل عن بعضها وانقح بعضها الآخر واعتقد انه لا ذال حقا من حقوق الانسان أن يحجب عن الناس معتقداته وانطباعاته الأولى ، ولا سيما اذا كانت لاتمثل معتقداته وانطباعاته في كهولته المتأخرة • فاذا اضغنا الى ذلك ان موقفي منالعاميةوالفصحي قد انتهى نهاية طبيعية في ١٩٤٧ بحيث لم يعد لي منذذلك التاريخ موقف من العامية والقصحي ، باعتبار اني اعلنتفي الموضوع عديم القيهة وان المسكلة لاحل لها سلبا او ايجابا الا بالمارسة ، وصلنا الى نتيجة شبه محققة وهي ان«كناري» لو كان قد اعاد الى كتابي الضائع عام ١٩٦٥ بدلا مناجترائه على نشر فصل منه لكان الارجح أن أطويه بين ما أطوى من اوراق الماضي فلا يرى النور الا بعد وفاتي • ومن هنـــا تستطيع أن تفهم مبلغ حيرتي في الاجابة على هذا السؤال: تری کیف اتصرف ازاء هذا الرجل ؟ تری کیف اتصرف بهذا الكتاب اذا اتبح لى ان استرده • ان كتابي - ايا كانت قيمته _ يعد جزءا لا يتجزأ من تاريخ مصر الثقافي ابان الحرب العالمية الثانية وما قبلها ١٠ أأشكر كناري اذن لانه أخرج الى النور جزءا من تاريخ مصر الثقافي ام اسبه لانه نبش قبور الموتى واستخرج منها هياكل وجماجم كان ينبغي أن تظل راقدة في بطن الارض ؟ وهكذا وجدتني امسك بالقلم وأسطر رسالة لكناري من قلبي في الاهرام تبدأ هكذا: « سيدى العزيز ، وصلتني نسخة من كتابك ١٠٠ اقصد من كتابي ٥٠ » ثم يتوقف القلم • ثم يكن به من العدول عن الكتابة الى كناري • ان امثال هذه الامور لاتحل الا باللقاء الشخصي. ولكن متى ؟ ربها بعد شهر. ربها بعد عام .شيء واحد رسخ فی ذهنی ، وهو ان اسعی الی لقاء کناری بایة طريقة من الطرق السترداد الكتاب، وان اعجل بهذا اللقاء مااستطعت الى ذلكم سبيلا فظاهر اخال يدل على انه كان ینتوی ان ینشر کتابی کله مسلسلا علی دفعات شهریة .

وكنت بينى وبين نفسى انظر فى يأس الى هذا اللقساء ، فكثرة اعبائى فى القاهرة جعلتنى اشك فى لقاء قريب ، وبدات استسلم ليأس غريب ، فليفعل كتارى بكتابى ها يشاء ، فلينشره مسلسلا أو دفعة واحدة أو فليقذف به بين امواج البحر المالح ، اليس هو مكتشفه وصاحبه ؟ لقسد انفصل انكتاب عنى منذ ان ضاع منى نحو عام ١٩٤٥ ، وبعد أسبوع واحد ، ثم كان استسلامى قد بلغ تهامه ومداء فكففت عن انتفكير فى الموضوع ،

ثم حدث شيء آليم قلب كل تفكيري راسا على عقب • فقد مات الدتتور محمد مندور في ١٩ مايو ١٩٦٥ ، أي بعد نحو اسبوعين من وصول المطبوع الى يدى • وجلست اعد مقالا للاهرام فني تأبينه ، فأخذت اراجع كتبه في مكتبتي فوقعت عيني على هذه العبارة في كتابه « النقد والنقساد المعاصرون » في معرض الحديث عنى وعما كان بيننا من علاقة فكرية صميمة اثناء تعاصرنا في اوروبا ايام المطلب:

« ومن المؤكد ان اهم عوامل التجارب بينى وبين لويس عوض كان الظما المسترك للمعرفة ، واحساسنا باننسا لم نسافر الى اوروبا لنبحث عن هذه المعرفة فى بطون الكتب وحدها والا لاستقدمنا الكتب وما احتجنا الى تحمل مشاق الغربة ، ولهذا اذكر اننى لم انفق وقتا طويلا فى ارشاد لويس عوض الى ماسالنى عنه عند زيارته الاولى لباريس عن المراجع الفرنسية التى تعالج موضوع (لفة الشعر) الذى كان يدرسه عندئذ للحصول على درجة جامعية فيه ، بينها انفقت الوقت كله فى اشراكه معى فى تأمل ودراسة مشاهد المياة وأساليبها ومعالم الماضى التى خلفتها المفارة الفرنسية علمت من لويس ومن بعض الاصدقاء أنه كان قد دون هذه علمت من لويس ومن بعض الاصدقاء أنه كان قد دون هذه الذكريات فى كتاب كبير ولكنه ظل مخطوطا حتى ضاع منه، وكم أسفت لضياعه وكاننى فقدت جزءا من نفسى ، »

وماان فرغت من قراءة هذه العبارة حتى عضني الم فظيع ولا كرتكل شيء محكنت قد نسبت محتويات كتابي فذكرتني هند العبارة بغصول كاملة فيه ، وتذكرت كيف كان مندور يستحثنى عاما بعد عام بين ١٩٤٥ و ١٩٥٠ للبحث عن كتابى الضائع بغية نشره ، ووصلت الى كرار : ان هذا الكتاب ليس ملكا لى وحدى وانما هو ملك عام كها قال كنارى في كلمته ، انه سجل لفترة من تاريخنا الثقافي ، ومن الخطأ أن يطوى هاذا السجل ، وأبسط آيات الوفاء لذكرى هذا الصديق العظيم هو ان استرجع هذا الكتاب وان انشره في الناس ، فأنشر بنشره صفحات من حياة ملدور في اوروبا لايعرفها الا الاقلون ، وهكذا قررت ان اسافرالي الاسكندرية باحثا عن كنارى فأن استحال الاهتداء اليه فلأبحث عن « دار النشر للجميع » ، وهي الدار التي صدر عنها النموذج المطبوع ،

وبعد يومين أو ثلاثة من وفاة مندور وجدتني في بيته مع السيدة الشاعرة ملك عبدالعزيز ، زوجته ، استعين بها على جمع بعض مقالاته القديمة • وهناك التقيت بالصـــديق الغريد فرج ، والذي جاء في مهمة مشابهة ، وكنت أعسلم أنه من الاسكندرية • • فسألته عرضا عن كناري وكم كانت دهشتي حينعرفت منه انه يعرفه شخصــيا • وعلمت من الفريد فرج ان كناري هو حسنين معمود حسنين نفسه ، وان العنوان المنشور على الغلاف هو عنوانه • كذلك عرفت منه انه صحفی اسکندری اصاب من العلم حظا لاباس به ، ولكنه رجل غريب الاطوار • ورجوت الفريد فرج أن ينوب عنى في انقاذ الكتاب ، وان يسافر بشخصه الى الاسكندرية فورا لاستثقافه ، وفوضته في ان يعرض على كناري ايعرض مالي او ادبي يقبله مقابل رد الكتاب، فقد كان واضحا في ذهني أن نشر هذا الكتابقد اصبح بعض ما ينبغي عمله لاحياء ذكري منسدور بغض النظر عن أي اعتبار آخر . فوعدني الفريد فرج بأن يتكفل بهده الهمة ...

ومرت اللائة أيام أو أربعة اكتشفت بعدها أن الفريد فرج لم يسافر بشخصه إلى الاسكندرية وانعا با إلى سلسلة من الكابات التليفونية مع أخيه نبيل فرج القيم على مقربة من

كنارى في الاسكندرية • وكانت نتائج المفاوضات مع كناري لاتوحى بالاطمئنان • فقد علمت انه كان يماطل ويراوغ ثم يعد ثم يعدل ، واخيرا رتبت معه مكاللة تليفونية مباشرة في بيت نبيل فرج في العاشرة مساء • وكنت في هذه الكالمة حاسماً • اصررت على موعد وحددت يوم الخميس ٢٧ مايو بالخضور الى القاهرة ، ولكنه ادرك من لهجتي في التليفون ان صبرى قد نفد • وبالفعل ، في المرعد المحدد كنت أنا والفريد فرج ونبيل فرج في غرفة استقباله ، وبعد لأي سلهني الاصول، تسلهتها بعد ساعتين من الراوغة واللف والدوران وادعاء أن الاصول ليست في حوزته ولكنها لدي طرف ثالث تسلمتها بعد أن خرجت عن طوري فحدثته بغلظة عن القانون والمحاكم والسجون والفسرامات • وكان يحفظ الاصول عند السيدة زوجته في الغرفة المجاورة ، فزعم انه ماض لاحضارها من مكان ما في الاسمسكندرية ، وخرج بالكتاب تحت ابطه وذهب يسير به على غير هدى فيالشوارع وفي الاوتوبيسسات والتراموايات لا يعرف كيف يتصرف هكذا ابلغني فيها بعد • ثم عاد الينا بعد نصف ساعة وقد هداه الله الى الحل القويم فسلم الاصول * وبعد ان سلم الاصول تحول كناري الى انسان وديع واخذ يتردد على في فندق المتروبول ، ويحدثني عن نفسسه وماضسيه الادبي ومشروعاته وعرفت منه أن الكتاب آل اليه منذ عشرين سنة عن طريق قريب او صديق له كان يعمل في رقابة النشر اثناء سنوات الحرب • كذلك فهمت منه انه لم يكن يتصور اول الامر اني لا املك نسخة من كتابي وان نسسخته هي الوحيدة الباقية ، بل كان يحسب اني قد طويت كتسابي عاملًا متعملًا طول هذه السنوات ، وانه أراد بنشر الملزمة أن يضعني أمام الأمر الواقع • وقد أرسل منها تسخا لكل اديب من ادباء مصر بالبريد وانه باع تحو الف تسخة في اسسابيع قليسلة فاسترد نفقات الطبع وربها ربح بعض اللل ؛ والحق إنى وجاب كنارى رجلا معقبا من طراز غسير

مالوف ، فهو خليط غريب من المثالية ومن الالتواء • وبعد ان عدت الى القاهرة اتفقت مع دار « دور اليوسف » على نشر « مذكرات طالب بعثة » في سلسلة الكتاب الذهبي • لقد خرج الامر من يدى مئذ ان نشر كنارى قسما من الكتاب على الملا ولم يبق الا ان ينشر النص كاملا •

- Y -

بقيت كلمة عن الكتاب نفسه وكيف جاء الى الوجود • کنت بعد عودتی من کامبریدج فی سبتمبر ۱۹٤۰ کشسیر التفكير في مشكلة اللغة والتعبير الادبي شعرا ونثرا ، اوما يسمى عادة بمشكلة العامية والقصحي • وقد انتهيت قبل. ذلك بسنوات الى امكان قيام شعر بالعامية يتجاور تجاورا شرعيا مع ادب الفصحى دون ان يوجد بالضرورة اىتعارض بينهما • وقد أجريت بالفعل بعض التجارب في هذا الاتجاه بين ١٩٤٧ و ١٩٤٠ ظلت تنداول بين المثقفين في جامسمة القاهرة وخارج جامعة القاهرة منسوخة على الآلة الكاتبة حتى نشرتها عام ۱۹٤۷ في ديوان « بلوتولانه » والحق انه لم بكن في كلامي جديد الا الطريقة التي عبرت بها عن آدائي. هذا ما كان من امر الشعر العربي • اما النشر العربي ، فلم تظهر له مشكلة في تاريخ ادبنا الاحينما تصسدينا لكتابة حواد السرح وحواد القصة • وقد انتصرت العامية في حواد المسرح في العشرينات ، واراد توفيق الحكيسم في الثلاثيئات أن يتمم عابداه الرواد في العشريئات وماقبلها ولكن طه حسين وجهاعة الغصحى تكاثروا عليه فتراجسه عن الحوار العامي في المسرح والرواية جميعاً • ولم يفكر احد ان تجربة التعبير العامي يمكن أن تمتد الى نسيج النشر الفني. باشمل معانيه ، فتمتد الى لغة السرد والوصف والتحليل ، لم يفسكر في ذلك أحد الا بيرم التونسي الذي كتب في. الثلاثينات « السيد ومراته في باريس » ، وهو وصف فكاهي ساخر لغربته في المنفى ، كتبه بيرم التونسي بالعامية من. الله الى يائه • وقد التهمت هذا الكتاب التهاما ولم يلبث ان فتح أمامي آفاقا في تجارب اللغة ١٠٠ كان ، مذكرات

طالب بعثة ، ثمرتها المباشرة ، فقد اوحت الى تجربة بيرم التونسي ان اتمم عمله بعرض الوجه الآخر من الصب ورة • خبيرم التونسي قد جرب بنجاح النش العامي في لغة السرد والوصف والتحليل ، ولكن في حسدود الفكاهة والباروديا البرليسكة والتعبير الكوميدي بوجه عام ، وهي كلها فنون هن الادب يسوغ فيها استعمال العامية لقربها الشنديد من الحياة اليومية • وهكذا فكرت في أن أجرب النثر العامي في لغة السرد والوصف والتحليل ، ولكن في حدود الفكر الجاد والعواطف السامية بل وانقصد التراجيدي ، وبهذااستكشف امكانيات اللغة العامية عمليا لانظريا وبالتجربة لا بمجسرد الافتراض والدعوى * في أغراض استقر في عرف المثقفين انها لا تصلح لها ، أقول المثقفين لأن الادب الشعبي استخدم منذ قرون طويلة العامية الفنية دون حرج ودون تردد ، واستخدمها بنجاح في فن الحدوثة وفي فن المثل السائر • ولم يكن برم التونسي وحده في ذهني عندما جلست في منزل الاسرة بمدينة المنيا ذات صيف في عام ١٩٤٢ أدون « مذكرات طالب بعثة » ، ان تقليد تدوين الانطباعات عن الرحلات الكبيرة له تاريخ طريل في ادبنا الحديث ، واولمن وضع اساسه هو رفاعة الطهطاوي في د تخليص الابريز في تلخيص باريز » ١٨٣٤ اللي وصف فيه اقامته في باريس بين ١٨٢٧ و ١٨٣٠ وسجل انطباعاته عن الخضارة الفرنسية في جيله • ثم تلاه أحمد فارس الشدياق في و الساق على الساق ، ١٨٥٢ وفي كتابه د الواسطة الي معرفة مالطة ١٨٥٤ » وفي كتاب * كشف المخبا في فنسون أوروبا » ﴿ ١٨٥٤) وغير ذلك من ادب الدخلات والسلكرات حتى ظهور « الايام » لطه حسين في العشرينات من هذا القرن ومذكرات ذكى مبارك عن فترة اقامته في باريسس ، وقد ظهرت في الثلاثينات من هذا القرن ومذكرات توفيق الحكيم العديدة التي صدرت في الثلاثينات والاربعينات • ولافرق في المنهج بين هذه المدونات العظيمة سوى ان بعض اصحابها كتبوا عن اشخاصهم اكثر مما كتبوا عن مشاهداتهــم اما بعضهم الآخر فقد كتبوا عن مشاهداتهم اكثر مها كتبوا عن اشخاصهم • وقد اوحت الى كل هذه الاعمال ان اتاثرخطي

هؤلاء الرواد فانقل صورة اوروبا وحفسارتها في وجدان شاب مصرى زارها بين ١٩٤٧ و ١٩٤٠ . ولكن مستحدما تجربة بيم التونسي في استكشاف المكانيات اللغة العامية، فعلت ذلك في ١٩٤٢ قبل ان تزول من ذاكرتي الانطباعات العديدة التي تركتها رحلتي الاوروبية في جناني ووجداني وقد راعيت ان ابدا وصف تجربتي منذ اول يوم غادرت فيه مصر حتى يوم عودتي اليها وقد عدت الي مصر بعسد فيه مصر حتى يوم عودتي اليها وقد عدت الي مصر بعسد نشوب الحرب العالميسة الثانية بنحو عام ، وكان مهر جبل طارق مقلقا يومئذ بسبب ظروف الحرب ، ومن هنا اتيح لي ان اعود عن طريق رأس الرجاء انصالح فانتفعت من هسذه التجربة ايما انتفاع ،

ثم شرعت في نشر هذا الكتاب وكانت الحرب لاتزالقائمة فقدمته لرقابة انتشر في ٢٥ اكتوبر ١٩٤٤ مكتوبا على الآلة الكاتبة ، ولا استبعاد انى اودعت في الردّابة ثلاث نسسخ على الاقل وقد كانت لى مع رقابة النشر يومئذ مفامرة تستحق التسجيل • فقد فوجئت بعد شهر من تقديم الكتاب بأن الرقابة لم تراقبه او على الاصح لم تقرأه بقصد اجسازته للنشر ، نقصدت الى مدير الرقابة وكان يومئد استاذي البروفسور ر٠ ١٠ فيرئس رئيس قسم اللفسة الانجليزية بكلية الاداب بجامعة القاهرة ، وكان قد ائتدب طوال مدة الحرب من الجامعة الى وزارة الساخلية ليتولى وظيفة الرقيب العام • زرته في مكتبه بوزارة الداخلية لاستفسر عن تأخر مراقبة الكتاب • فقال لى : « بصراحة انا اعطيته للرقيب الشبيخ فلان ليراقبه (نسبت الآن اسم هذا الرقيب) ، وقد ابلغنى انه معترض على صدور الكتاب ، • قلت : ، وما وجه اعتراضه ؟ » اجاب : « قال أنَّ الكتاب مكتوب بالعاميسة والكتب لاينبغي ان تصدر الا بالفصحي ، ، قلت : « هـل يمكن أن أتفاهم مع هذا الرقيب ؟ » أجاب : ب نعم » • ثم رفع سماعة التليفون ، وبعد دقيقتين دخل علينا شيغ معمم في منتصف العمر ، وجادلته في الامر ، فحاول اقناعي بأن اعيد كتابة هذه المذكرات باللغة الفصحي وان اعبد تقديمها الى الرقابة • فاجبته بغلظة بعد ان يئست من انتفاهم معه: « ولماذا لاتطلب مصادرة اعمال بيرم التونسي ومسرحيسات الربحاني وكافةالقصائد والدواوين التي تظهسسسر باللغة

العامية ؟ ٠٠ ثم اسمح لى ان اذكرك ان كل هذا الخرص على سلامة اللغة العربية يتنافى مع عملك في خدمة الامبراطوريه البريطانية كرقيب على ما يئتره المعريون في بلادهم » • وكان الاستاذ فيرنس يجيد اللغة العربية ، الفصحي منها. والعامية ، قراءة وكتابة وكلاما ، بحكم تخصصه فيهسسا وبحكم اقامته المديدة في مصر اكثر من ثلاثين سنة وورأي وبرنس اني التهبت فحاول تهدئتي ولكنه انحاز الي جانب الشيخ فقلت : «هل هناك قانون من قوانينالدولة ينص على عدم جواز الكتابة بالعامية ؟ أن كان هناك قانون بهذاالمعنى واني اطلب الاطلاع عليه • انا لا اطــالب الا بحقـوقي القانونية • » وهنا حدث اشكال • قال الاستاذ فيرنسس متدبرا: «مادام الشيخ فلان يرفض مراقبة كتابك فليس امامي الا أن احيله الى رقيب آخر ٠ هل تقبل هذا الحل ؟ قلت : « هذا شانكم ، اما انا فأطلب اجازة كتابي للنشر .. • ومن جديد رفع سماعة التليقون وهمس فيها ، وبعسد دقیقتین دخل علینا رقیب آخر ، وکان هذه المرة « افندی » قصير القامة الى درجة ملفتة للنظر يميل الى الســـمرة وقدمه الى الاستاذ فيرنس قائلا: « الاستاذ توفيق صليب. لعلك سمعت عنه ، وصافحت الرجل ، وكنت اسمع عنه سوءا ، لاسوءا شخصيا ، ولكن سوءا سياسيا محوره تعاونه مع الحكومات الدكتاتورية في مصر ، فحملقت فيه وبدا على وجهى التطير ، ثم استأذنت وانصرفت -

وحققت الايام تشاؤمى ، فبعد اسبوع وجدت نفسى من جديد فى رقابة النشر السلم من الاستاذ توفيق مسليب نسخة من كتابى ختمت كل صفحة من صفحاتها بختم احمر بيضاوى يقول « حدف بمعرفة الرقيب » ، او شيئا منهذا القبيل ، وقلبت صفحات الكتاب صفحة صفحة فدقط فكى من فرط الدهشة لانى وجدت ان الاستاذ توفيق صليب قد اعمل القلم الازرق بغزارة فى صفحات الكتاب ، ولست اذكر الآن كل تفاصيل ما شطب ، ولكن يحضرنى انهضرب بالقلم الازرق على كل فقرة او صفحة جاء فيها ذكر للحرب او تعريض او زراية بالانجليز او وصف لشكلة التفسرة العنصرية فى جنوب افريقيا ، واخدت اجادته فيها فعل

ولكن دون جدوى • جدار اصم ولكن في منتهي الادب واللباقة: طنت تنسى بااستاذ عوض اننا في حالة حرب، « انت تنسى يااستاذ عوض اننا حلفاء انجلترا » • ولكي تعرف سخافة ما شطب فتأمل هذا الحسوار: « لاداعي لان تقول : الانجليز الل تعبونا من سسنة ١٨٨٧ » • « وماذا أَقْرُلُ أَذُنْ ؟ * * قُلْ : الانجليز اللي عرفناهم من سنة ١٨٨٢» « ولكنى اقصه ان اقول : الل تعبونا ٠ » « هذه تعددعاية ضد انجلترا ، ١٠ : « كيف تقول أن اولاد اللوردات في جامعة كامبريدج يسرقون ؟ » • « ولكنهـــم بالفعل كانوا يسرقون • وانا كنت هناك ورايتهم يسرقون • » « انت تعلم أنه ليس كل ما يعرف يقال • » أو : « أنت تصـف المصريين وهم يركبون ظهور الانجليز السكاري وهذا يصور الانجليز في صورة زرية » الغ ٠٠ مثات من العبارات والسطور والفقرات وعديد من الصفحات السسكاملة قرئت بعناية وشطبت يعناية ومعها فصل كامل عن رحلتي الى جنوب افريقيا • قال : « الآن تسمستطيع ان تنشر كتابك ياأستاذ عوض * ه اجبت : د أنا افضل أن أجرقه بيدي عن أن أنشره على هذه الصورة المبتورة • » وكان في كلامي القاسي مايكفي لان يجعلنسا نتشساتم لولا ادب الرجل ودبلوماسيته الشديدة • وهكذا خرجت من وزارة الداخلية انتفض غيظا ومعى النسخة المختومة من كتابي ، وقـــد انتهيت الى قرار : لن يخرج هذا الكتاب الى النور الا في صورته الكاملة عندما ترفع الرقابة بعد الحرب باذن الله • (بِينَ قُوسِينَ : هُرتَ مُنُواتَ عَدَيْلَةً ثُمْ قُرَاتَ فَى الصحف نعي المرحوم الاستاذ توفيق صليب واستلفت نظري ان النعي يصفه بالجاهد الكبير ، وكنت في نقابة الصحفين واثارت هذه العبارة فضول فاستفسرت من بعض الصحفين المسنين عن « جهاد ، الاستاذ توفيق صليب فاجابني عاجبا من جهل: الا تعرفان الاستاذ توفيق صليب كان في طليعة الفدائيين في ثورة ١٩١٩ ، وانه حكم عليه بالاعتام او بالســـجن المؤبد في قنبلة كلا أو في اغتيال كذا ؟ ، وتذكرت كل كلمة دارت بيني وبيته في مبنى وزارة الداخلية في خريف

١٩٤٤ ، واطرقت • قالت نفسى : سبحان مغير الاحوال • رحمه الله ورحمنا رحمة واسعة • وتعلمت الا ادين الناس • كلنا خطاءون كما قال الحديث الشريف) •

ثم ضاعت منى اصول الكتاب فى ظروف الاذكرها ،وأنها المحقق انها ضاعت قبل ربيع ١٩٤٧ ، ففى مقدمة ديوانى « بلوتولاند » الذى صدر فى تلك الفترة اشارة الى ضياع هذا النص منى ، ضاع بعد ان اطلع عليه عديد من الاصدقاء اذكر منهم الآن الصديق محمد عودة ، ولست اذكر انكان محمد مندور قد اطلع عليه ام لا ولكن الذى الشك فيه انه كان يعلم بوجود الكتاب • ولكم كتت اتهنى أن أعشر على نسخة من النسخ المختومة فى الرقابة ، سواء نسخستى الضائعة أو نسخة الرقابة التى تجرى عليها المضاهاة عند النشر ، الن اثبات ما شطبته الرقابة على وجه الدقة يمكن ال يكون مفتاحا فى ايدى مؤرخى الفكر والسياسة لحالتنا الفكرية والسياسية ابان الحرب العالية الثانية •

لقد نبش كنارى قبرا من قبور الماضى الدارس بعد ربع قرن من انزمان ، بعد أن تغير وجه مصر وتغير وجه اوروبا وصوح قلب صاحب هذا الكتاب في خريف العمر فلم يعد أبن الثانية والعشرين الذي خرج من مصر غازيا وعاد اليها غازيا وكان خياله يكسو كل شيء ببردة من الاحلام ، ولست ادرى أن كان كنارى قد استخرج لنا من بطن الارض عظمة أو استخرج لنا كنزا كما يسميه ، ولكن أيا كان الحكم على هذا الكتاب فهو وثيقة تاريخية نرى منها جانبا من صورة مصرى مصر وجانبا من صورة أوروبا وجانبا من صورة فتي مصرى متفتح كان يريد أن يجتبى الدنيا في اعطافه بين ١٩٤٧ ،

« لویس عوض » القاهرة فی ۳۰ یولیو ۱۹۹۵

do Wils

ثارت ثائرة بعضاصدقائى الادباء عندما اعلنت اعتزامى فشر رسائل احمد محرم شاعر العروبة والاسلام وفيها يبتدىء الرجل بأمل عريض ثم ينتهى الى ياس قاتل وفي هذه الرسائل يختفى الشاعر العملاق وراء ظهر صسحفى شاب لايتجاوز الثالثة والعشرين وقال الادباء يومئذ ان فشر تلك الرسائل جريمة ضد الصداقة ، وجريمة ضد الامانة وضد الثقة التي وضعها احمد محسرم في شخصى الامانة وضد الثقة التي وضعها احمد محسرم في شخصى الضعيف ولكن رسائل محرم لم يكن من حقى ولا في استطاعتي أن اكتبها وأخفيها عن النقاد والدارسين لانها جزء من مصادر دراسة هذا الشاعر الكبير ، حتى أن اذاتة البرنامج الثاني من القاهرة يوم أن ارادت اعداد برنامجعن حياة الشاعر لم تجد مرجعا لحياته غير ذلك الكتاب « رسائل احمد محرم ، فأفاعت الكتاب باكمله »

واليوم أقدم للادباء والنقاد والدارسين كتابا آخر أكشف فه عن عمل ادبى قديم لاديب كبير كتبه عام ١٩٤٢ ولم يكن للمؤلف يومئذ من الشهرة والمجد الادبى عا يجعسل فى كتابه ما بغرى الناشرين على تحمل عظاطرة تشره •

وكان النشر في تلك الحقية من سنى الحرب العالمية الثانية. ومابعدها مجازفة دونها المضاربة في بورصة الاوراق المالية. وبورصة عقود القطن ثم تغير كل شيء • لقد اصبحت دور النشر العربية تنتج كتابا كل ساعة أو بعض ساعةوأصبحت فرص النشر متاحة للكتاب الهواة قبل الكتاب المعتبرفين مشرفا على القسم الادبي في اكبر صحف الشرق واقدمها جريدة الاهرام • ونشر المؤلف كتبا في كل مجالات الادب الا هذا الكتاب فلم ينشره ولم يشا حتى أن يشير اليهولو اشارة عابرة في سياق مايكتبه ويستوده من مقالات . مثل هسلا الكتساب أو لكأنه تشكك في نجاح تجربته وأحس بالوجل من تقديمها للادباء والنقاد بل لعله أحرق تجربته عامدا كها أحرق الدكتور ابراهيم ناجي صحانف ديوانه من قبيل ، وليكن هل يملك لويس عوض أن يصادر كتابه بعد أن جرى به قلمه ؟ لقد أراد قبله الدكتور ابراعيم ناجي أن يصادر شعره فاستعمى الامر عليه • ولم تمنع النار تلك الصفحات ان تعود من جديد ليقراها آلاف القراء ولو كره الشباعر الكبير •

فليس منحق الغنانان يتحكم في انتاجه ينشرمنهمايشاء ويخفى مايشاء و فكل ورقة في درج الفنان ملك للادباء الدارسين حتى ولو كانت خطابا الى زوجته أو عرضحالله مدة الخدمة بعد بلوغ سن التقاعد كقصيدة الشاعر القاضي خفني بك ناصف الى وزير الحقانية و ولعل صاحب هسذا الكتاب هو أدرى الناس بقيعة هذه الآثار في دراسة حياة أي أديب و لهذا رأيت أن أزيح الستار عن هذا السكتاب وأن أدل على مخبثه مئات من الادباء والدارسين لاسمع ماذا يقولون. ولعل رأى المؤلف في ذلك هو آخر مانطمع فيه و

« کناری »

الاعتسراف وحطیت قاعد الله علی کرسی الاعتسراف وحطیت قدامی طقطوقة اروقدیم بوهیتها راحت ومعصفة حیر وحی تعلی وابدی تکتب مافیش تصسیحیح ولا تنقیح ولا تردد ولا کسوف و اشمعنی والتر سکوت کان پیکتب والمطبعیة پیصفوا ؟ اشمعنی بلزاك کان پیکتب تمنتاشر ساعة ع القهوة السودا ؟ رحت یاافندم حاطط لك دبابیس فی کرسی الاعتراف عشان روحی ماتعسلش من التعب واشتریت لك کام رطل بن محمصین اقرش فیهم طولالوقت عشان رطل بن محمصین اقرش فیهم طولالوقت عشان جسمی یبقی دینامو مشاقص لا جاز ولا تشحیم

قعدت على كرسى الاعتراف وابتديت اكتب، وآدى اللى كتبته :

⁽۱) عندما سلم « كنسارى » الى اصول الكتاب فى ماير ١٩٦٥ ، وجهت الن الصفحتين الاوليين فاقصتان • ولا اذكر ان كان الرقيب هو الذى نزعهما فى فترة عرض الكتاب على الرقابة عام ١٩٤٤ ، ام انهما نزعتا بفعل فاعل فى تاريخ لاحق • وواضح ان الازالة تمت باستخدام الموسى فى نزع الصفحتين •



_ ورقك ماجاش ٠٠ فوت بكره ٠٠ فوت بعده ٠٠

الخرومان البحثات

ركبت القطر اللى بيقوم من المنيا قبل الفجر وبيوصل الساعة الصبح وكنت في حالة انفعال عجيبة وتصور واحد يلاقي آماله المهمة كلها تتحقق بالسهولة دى ، المنيا مهما كانت بلد صغيره ولما واحد يكون خياله نشيط وأحلامه كتيرة مش ممكن يبقى سيعيد ف علبة السردين دى والمناعور أروح انجلترا عاوز أشوف نهر التيمز وستمنستر وسوهو برج لندن بيكاديللى وسانت بول والبحيرات عايز أشوف الكارت بوستال يبقى حقيقة قدامى وعاوز أعاشر الناس اللى تعبونافي مصر من سنة ١٨٨٨ وعاوز أعيش ف مرتفعات وذرنج وبطاح يوركشير مع كاثرين وهيثكليف وبلاد الثلج والمطر والضباب البنى اللى في قصايد مستر اليوت وأنا عمرى ماشفت ثلج غير ف السينما والمطر بتاعنا الدش أجمد منه وأما الشاورة (هنا مافيش ضباب) فين هيه بعدما تفوت بتاعت اللبن؟ الى لندن اذن على بركة الله و

كل الصور دى ملت راسى لدرجة انى نسيت الكرسى الخسب اللي هرا أفخادى وأنا قاعد ف الترسو ، وبعد ساعة السبس طلعت من ورا المقطم • طلعت بره ف الطرقة الليبين العربيات

عنسان ما أشوف رع اللي أجدادي عيدوه قبل مايسخن ويحرق الخيمة الزرقا ويلهب العشب ويكفر اللي مايكفرش كان فيسه سحابتين جنب بعض فوق سن الجبل على طول • أما يقية السما أطلس زاهي مفروش أزرء م اللي أنا عارف م لكن دي آخــر مرة حاشـــوف فيها الطبيعة المصرية · لما الواحد يروح يعزى تلاقيه يحضر نفسه للعزا من غير تصنع أحيانا • أنا مش قصدى نبس البدلة الغامقة والطربوش ، انما قصدى أن وش الواحد نفسه تلاقيه يطول من غير مايكون زعلان صحيح ، وان لاحظت كويس تلاقى شيء خفيف من الوجوم يهد الجسم شوية ويكسر العين ويلوي الشفايف • أنا كتير لاحظت الحكاية دي ف نفسي وانا ف ميساتم ناس كان المفروض انى أزعل عليهم • وانا بطبيعتى ما أقدرش أزعل قدام النساس • يمكن وأنا لوحدى أبكى ع الميت لكن مجرد وجودى مع الناس يخليني شــخص هادي ، ومع ذلك ب ألاقي نفسي ساعة ما أخش الميثم احط على وشي شوية وجوم وقلبي ف منتهي عدم الاكتراث - ممكن تقدر تسمى دا استعداد للعاطفة • العملية دى بتحصل ف كل المواقف المؤثرة معاياً ، مثلاً مرةانتحر والحد منأعز أصحابي(١) وكنت ف جروبي القديم مع واحد صعاحبي اسمه سكوت واطسون (٣) - لما قريت الحبر ف الاهرام قريت الحبر كأنه خبر انتداب موظف ف وزارة الزراعةللعمل ف جمع الدودة • طبعا قريت الخبر خمس ست مراتوفهمت معناه المخيف تمام ، ومم ذلك كان قدامي ايس كريم فضلت آكل فيه وأنامستغرب ازاى طعمه ما اتغیرش قد بقی • كان لازم طعمه یتغیر • مش حلمی رفاعی مات ؟ وازای انا لسه قاعد مع سکوت واطسون ؟ کان لازم اقوم بسرعة وأروح أعمل حاجة • أروح المشرحة اشترك

⁽۱) اسمه حلمى رفاعى ، وقد امتدت صداقتنا طوال فترة الطلب فى المنيسا الثنانوية ثم كلية الآداب بجامعة القاهرة (فؤاد الاول يومئذ) وكان متخصصا فى المتاريخ ثم اشتفل بالتدريس فى الفنون التطبيقية وانتحر عام ١٩٤٢ .
(۲) كان صحفيا انجليزيا واستانا للصحافة بجامعة القاهرة أثناء الحسرب العالمية النائية ثم هات فى حادثة سيارة فى فرنسة سنة ١٩٦٢ أو ١٩٦٣ .

ف دفنه ، أشوف أهله وأصحابنا المشتركين ، أنا مستنى ايه ؟ والاغرب من كده اني مش زعلان حقيقي ، انكسفت من نفسي اني مش زعلان كما يجب • واتهمت نفسي بالبلاده والانانية ، بل بالشدود ويمكن الجنون • يجب اني أزعل • قمت من سكات حطيت شوية وجوم على وشي • ولكن امتى ؛ يعدما أكلت الايس كريم واتصفحت الجرنال من تاني قال يعنى ب أقرأ الخبر لاول مرة ٠ خفت أحسن سكوت واطسون يستغرب اني عارف ان صاحبي مات وبرضه قاعد آكل أيس كريم ، فتحت الحكاية وسألنى قوم قلت له ففتح البورص وقرا فيها الخبر وتأسف ف كلمتين وقال د معلهش ماتقدرش تعمل حاجة دلوقت ، ده كان كلام صحيح • لكن لسه فضلت مكسوف ف نفسي من الجمود بتاعى • خفت أحسن أكون ماكنتش با أحب حلمي رفاعي حقيقى لكن أنا متأكد انى ماحبتش واحد فى الدنيا أكتر مماحبيت حلمي ومش اكتر من اتنين تلاته قد ماحبيته • ودا خوفني اكتر • المهم ، قعدت من السماعة حداشر للسماعة اتناشر ونص ف جروبي ، مش زعلان لكن ب استعد للزعل وأخيرا قمت بطبيعة الحال عشان أشوف الحكاية دى • واذا كنت عاوز تعرف قد ايه أنا كنت ب احب حلمي ده ؟ كفاية اني أقول لك اني بعدها قعدت مدة أصطاد أصحابي عشان يسمهروا معايه للصبح ، وقعدت خايف من النوم وأشباح النوم حوالي شهر وزيادة ، وهربت منمصر وجيت ع المنيا عند عيلتيعشان ما أدفع الوحده وانسى • كل الاستطراد دا بس عشان ادىلك فكرة واضحة عن شعوري وانا في القطر اللي هايوديني أوربا • الغيمتين اللي كلمتك عنهم فضلوا قدامي تلت ساعة ومش عارف ليه ألوانهم كانت جميلة لدرجة انى فاكرهم لحد دلوقت • الغيمتين كانوا بيخبوا الشمس ، والشمس كانت بتخبى سن الجبل الرمادي ، والشروق أصبح زى الشفق النادر اللي بيحصل مرة كل مدد وتلاقى فيه سيمفونية من الالوان دايما تخلص قبل ماتشبع منها أ وانا ما اعرفش اذا كان الشروق في الريف دايما جميل ولا لاء • لاني ماعشتش في الريف وما ب أصحاش قبل الضحي ف الاجازات ولا قبل الصبح العريض ف ايام العمل • الفلاحين سكن يدروا يقولوا لك • المهم انا فضلت قاعد ع القضيب الافقى

اللي يرة عربية الترسو ومتشعيط ف القضيب العمودي أيص مشرق والقطر مبحر ، والارض ميسوطه قدامي أميال والنيل مشباين وف مدى النظر حيطة تقيلة ودى تلال المقطم ، قعدت أتأمل ف الغيطان وأسلاك التليفون طالعة نازلة ، ونخل الريف الليطالعقطيع قطيع وتحته البيوت الطين ، والتراب ملا أجفاني لكن احتملته ساعتين ف ساعة الوداع • كنت ب أودع الريف المصرى بحرارة • الريف المصرى اللي كنت بحن لـ وعمـرى ماعشت فيه صحيح • كانت عواطفى ف اللحظة دى من نوع العواطف اللي وصفتها • أنا سيايب مصر ، وربما الى الأبد ، فلازم أبص على أرض بلادي وأتملي وآخهة زاد يكفيني أربع سنین و ما حستش انی زیسایخ بیشوف حاجة مش حایشوفها تاني • انما جالي حنين للوطن وأنا لسه ف أرض الوطن • وكان سببه انى استعديت للموقف بكل عواطفى وانا ب احط رجلي في القطر يعنى حطيت ف وشي حبة فرح زي ماب أحط ف وشي شوية وجوم عند الكوارث وأذكيت العاطفة بالتفكير المستمر ف الموضوع • حتى لما عديت الواسطى ابتديت أبص مغرب عشان أودعهم هرم ، فهرم فهرم ، فهرم *

لكن أنا ماكنتش رايح أركب المركب ، أنا كنت نازل ف مصر أكشف كشف طبى وكل الانفعال الظاهرى اللي اعتراني في السكة كان منشؤه انى مش راجع المنيا تانى ولما نزلت مصر ابتديت ألف وادوخ لى كام يوم • أنا مش فاكران كان لى مرة شغلة مع الحكومة وماتعبتش • كل الناس بيقولوا لى كمان انهم بيتعبوا مع الحكومة ودى مسألة خطيرة جداح أشرحها بالتفصيل لما ييجى وقتها ، مش بس من باب السرد لكن عشان أعلم الناس انهم مايسكتوش عليها وكمان عشان اثبت ان السياسيين والناس اللي عاملين سياسيين ف مصر لازم يبتدوا من دلوقت يدوروا على طريقة يصلحوا بيها الأداة الحكومية من تحت الارض • المثل العامى بيقول أن يوم الحكومة بسنة • الكلام دا سمعته وأنا ف الابتدائية ومافهمتش معناه تمام قبل ما اتخرج وابتدى يبقى لى احتكاك رسمى بالحكومة لكن اللى أنا مندهش له هو أن فيه لى احتكاك رسمى بالحكومة لكن اللى أنا مندهش له هو أن فيه آلاف الناس عارفة الحكاية دى والجرايد طول عمرها تتكلم ف

نفس المؤضوع واللى ف ايدهم الحكومة شاعرين بالموقف تمام • وهم ذلك مافيش تغيير بيحصل والحكومة المصرية دلوقت زى ماكانت من أيام مانظمها بوغوص نوبارباشا ف القرن اللى فات •

الساهد انا مش فاكر كل اللي حصل لى من أغسطس ١٩٣١. لحد ١٤ اكتوبر ف نفس السنة • فاكر انى سافرت مصربناء على جواب مستعجل جدا من الوزارة بيقول لى احضر لتوقيع الكشف الطبى عليك تانى لانك سقطت ف النظر ف الكشف الأولانى • طبعا أنا كنت محتاط للأمر ورحت عملت نضارة جديدة تنجحنى • • رحت الكومسيون قالو بكره بعده ، بكره بعده ، اسمك ماجاش • • انت مين ؟ يوم السبت ياأستاذ • • يادكتور ايه الحكاية ؟ انتم مش كشفتم على قبل كده ؟ لكن ياأستاذ أنا مقيد بورق قدامى روح شوف ف الوزارة سبب التأخير ايه ؟

رحت الوزارة ۰۰۰ « روح الكومسيون احنا خلاص بعتنا ورقك » ٠

رحت الكومسيون « مانعرفكش » • الوزارة • الكومسيون • الوزارة • نهايته كشفت ونجحت •

فى الاثناء دى وأنا ب اتردد ع الوزارة كان لازم أقول لهم انى معتذر عن بعثة الوزارة ، وقابل بعثة الجامعة ، فمش فاهمايه السبب ، كان فيه موظف هناك فى مركز مسئول ف سكر تارية البعثات (١) كان بيحاول طول الوقت يضغط على عشان اعكس المسألة واعتذر عن بعثة الجامعة ، دخلت عليه يسوم من الايسام وقلت ، سعيدة يابيه » ، «سعيده مبارك يافندم» ، «أنا اسمى لويس عوض وعايز اعتذر عن بعثة الوزارة » ، « ليه كفى الله الشر ؟ »

ابدا المسألة أن الجامعة طلبانى لكامبردج » يظهر أنه كان عرف حكايتى فانعدل ف كرسيه وحاول أنه يكون رقيق معايه
 ماتتفضل تقعد » • قعدت • الراجل كان شوية يتعب ف

⁽۱) الكاتب الكومينى المعروف ابراهيم رمزى ٠٠

وصفه • كان قصير وتخين واستمراني بس مش قوى • انما كان عليه حتة شنب من اللي ب يقف عليهم الصقر • وما كانش غبى أبدا ، ولا كان حتى يتطاهر بالسلطة ، انما ناؤراسي وراسنعى مكتبه ، ويباشر ادارته ف وتوق : مش الوثوق المكتسب من الروتين ، الما وثوق الشخص من انه صاحب كلمة • أنا كنت أسمع عنه كتير ف غير حدود عمله • من قبل ما يخلينا الحظ نتقابل • فيه ناس كتير كمان ف مصر يعرفوه ، لانه كاتب معروف ، اشتهر بسبب كوميديا كان ألفها زمان و نجحت (٢) . على أى حال أنا ماقريتهاش وماأعرفش ان كانكتب غيرها والا لأ • المهم • الراجل دا كان مزيج من حاجات كتيره مثلا كان شديد المزاح زي كتير من الناس التخان • ساغة تقول عليه « بون اوم » وساعة تقول عليه « جالان » وساعة تقول عليه « ريجولو » ، قعدت وأنا متهيب وكان فيه بنات طالعة وداخلة ماأعرفهمش من بتوع البعثات طبعا ، أهملني كام دقيقة و بعدين بص لى وقال « أنت حكايتك لطيفة انها يا ابنى لازم تتروىقبل ماتختار » ، « أنا اترويت خلاص » ، ماتخليك معانا يا ابني وتسيبك من الجامعة » · « متشكر يابيه ، لكن كلمبردج أنسب لی ، ، دا احنا نریحك یا ابنی ، بس انت روح اكستر ، وأنا متأكد انناح نفهمك كويس لما ترجع •

استغربت شویة و الراجل بیسمسر للوزارة والا ایه ؟ والا یکونش له غرض أنا مش فاهمه ؟ الحاحه کسفنی وعرقت ، لابه کان مزیج من الحنان الأبوی والنصیحة الحالصة وعدم التکلیف و کنن دی مسألة خطیرة مافیهاش کسوف طبعا و حاولت انی اقرأ اللی فی مخه مافلحتش و ایه یعنی بس یکون الغرض ؟ سکت شویة قام حاول یضرب علی نقطة حساسة و « انت باین علیك یا ابنی من الشباب النابغین واحنا لازم نحتفظ بیك و علیك یا ابنی من الشباب النابغین واحنا لازم نحتفظ بیك و شغل و المعادة البیه و لانبوغ ولاحاجة ، دی کلها مسألة شغل و صحیح أنا کنت الوحید اللی أخد البکالوریوس فی الأدب الانجلیزی بامتیاز ، ودی کانت أول سنة یطبقوا فیها

٠ (٢) .. دخول الحمام مش زي خروجه ، ٠٠

غظام الامتياز • صحيح أنا واخد ٨٦٪ وبيني وبين التاني ٤٨ نمره • صحیح آنی کنت ب اعتقد ف نفسی آنی نابغ من ساعة م بان عمرى حداشر سنة • ماتعيبش على • لأن فيه ناس كتير كدا ويمدن آنت منهم • وكل واحد مريحه عقله • كن دى مساله خطيرة مأفيهاش لاكسوف ولا عبط أنا قدامي فرصه لازم ما أمو تهاش قلت و أنا متأسف قوى يابيه ، انما أنا مصمم على بعثه الجامعة • كان بودى اتعاون معاكم انمها الظروف كده رالمستقبل ماحدش يعرفه » صمت · نظرف الورقة اللي قدامه · المتفات للبنات اللي كانوا قاعدين علىحرف الشباك وحرف الكنبة ٠ انصراف كامل عنى ٠ وأنا مستنى ٠ مستنى ولا هو هنا ٠ ابتديت امتعض ، ابتديت افور • وأخينا بالرقة بتاعته اتفرغ للزباين التانيين و اخيرا رسمت على وشي ابتسامة خفيفه ونبهته • « أنا هنا يابيه » التفت لي ، واتأمل كم ثانية وبعدين قال « شوف يا ابنى أنتمش كنت سقطت في الكشف الطبي ؟ » عرفت أنه دارس - الدوسيهات اللي قدامه تمام ٠ « ايوه يابيه ٠ الكن أنا غيرت النضارة وليه فرصة تأنية » ، « وان سقطت ؟ » « لية فرصة تالتة » ، « وان سقطت ؟ » ، « يبقى عاردلك يبقى خلاص حظی کده » • ما حبتش أقول أنى ساعتها مثلا أفوتعلى عميد كليه الآداب واشرح له الموقف وهو كله نظر (١) . ماحبتش أقول له أن كلية الآداب يمكن صحيح تكون عايزاني تقوم تتساهل ف المسألة • ماحبتش أخش في مناقشة يمكن قبل أوانها • وطبعا أنا مش مغفل أورى كل الكروته اللي في ايدى لراجل بيكسر مقاديفي • ابتديت أخاف • وبالأخص لأن الناس كانوا قالوا لى أن فلان دا هو الكل في الكل ف اللجنة الاستشارية للبعثات • قال لى شوف • أنا مستعد أن أقبلك زى ما أنت • عندك ستة على تسعة وستة على اتناشر مش كدا ؟ « أيوه يابيه » وأضفت في حزم غريب « لكن أنا متأسف يابيه • أنا لازم أمشي ف حكاية الجامعة دي للآخر ٠ وزي ماتيجي ٠ غالبا النضارة الجديدة تجيب ستة على تسعة وستة على تســــــعة أنا .

⁽۱) اندگتور شه حسین ۰۰

عاوز أدرس أدب • أنا عاوز أدرس • اشتغل • مش أروح ألعب سنتين فِأكستر وأرجع بدبلوم بتاع أجانب ، أنا عاوز أبقى مسئول وعاوز سكة مفتوحة ٠ أنا مع الجامعة الى النهاية ، قام بص لى بصة جديدة ، فهمت أنعنده سلاح جديدو نزلت القنبلة « لكن هي فين بعثة الجامعة دي يااستاذ ؟ احنا مانعرفش حاجة عنها ، المسألة قلبت جد • ابتديت انتبه لكل كلمة تنقال قلت له: « مجلس الكلية طلبها ف جلسة كذا ومجلس الجامعة وافق علمها ف جلسة كذا ، تبقى الجامعة هاتبعتنى بعثة ، ولاايه ،؟ _ « يمكن ٠ لكن لحد دلوقت أنت مالكش عندنا غير بعثة ٠ واحدة ،ودى بتاعت الوزارة ٠٠ يافلان افندى ٠ هأت دوسيه سي لويس ، • المعروف عن فلان أفندي دا أنه كان ننوس عين البيه اللي أنا بأحكى عنه • دخل فلان أفندى بالدوسيه وحطه ع المكتب • ويظهر أنه كان متتبع المناقشة من أولها لانه اشترك ف الموضوع على طول ٠ ـ « أيوه يابيه ٠ الاستاذ لويس مالوش غبر بعثة واحدة » البيه فر الورق • وقال لي بلهجة كريهة معناها ضبطتك ياشاطر • والا ماتقولي يابابا • « لويز حنا خليل عوض أفندى • أيوه ياسيدى • بعثة وأحدة مافيش غيرها لأجامعة ولا يحزنون ايه رأيك يابطل ؟ برضه مصمم ع الجامعة ؟ أنا : » «طبعا» ، هو : «طیب هات لی یافلان أفندی ریشه وفرخورق يعتذر دلوقت أهوه عن بعثة الوزارة » ، أنا (خائفا) «اشبعني دلوقت اهوه ما أنا باجي كل يوم! » هو «دلوقت أهو ياتقبل ياتسيبها لغيرك • احنا مش عاوزين نضيع وقت • فيه شبان غيرك كتير يتمنوا أنهم يروحوا اكستر • احنا لازم نبت ف الامر بسرعة لأنالتعطيل فيه ضرر • بس أنا ب احذرك • اذا اعتذرت دلوقت یعنی خلاص راحت منك لأننا ح نكونارتبطنا بغیرك • واضح ؟ » أنا « بدیهی » هو « کمان ریشهٔ یافلان افندی » أنا « مرسی ، عندی قلم » •

ابتدیت اکتب ف اعتذار ، أهی قلبت غم ، أنا خفت صحیح ، طیب واذا ماجتش التانیة ، یبقی ایه العمل ؟ یبقی أمری الی الله ؟ دی تبقی نکبة وسوء تصرف مش امری الی الله ؟ لکن لیه یعنی ماتجیش التانیة ؟ لازم الورق زمانه فی البوستة ،

لكن مين يعرف ؟ يمكن ياواد يكون فيه تعصب زى مابيقولوا ٠ مش بعيد ٠ يمكن مش بعيد ٠ يمكن الموظف دا يقف ف وشى لوجه الله ف اللجنة الاستشارية ٠ مش بعيد ، مش معقول ، ايه المناسبة ؟ يمكن المالية (١) تقول ماعنديش فلوس لبعثة أدب ٠ جايز ٠ يمكن واحد يكون عنده واسطة يبوظ الشغلة ٠ مش معقول ٠ يعنى هايا خدوا مين ؟ ول دفعة السنة اللي فاتت أو اللي قبلها أو اللي قبل اللي قبلها ؟ لكن مافيش فايدة ٠ اللي مايغامرش عمره مايكسب ٠ المسألة عاوزه حمزم وبت سريع ٠٠ اعتذر ٠ ورحت ماضى الاعتذار واتفضل يابيه » و مع الشكر يابنى ، انت ونصيبك » ٠٠

قضى الأمر والله باين ان السبع بدل اللى فصلتهم ف المنيا قبل ما آجى هايبوظوا على و ربنا يسترها و يبقى السموكنج مالوش فايدة وبدلة الجولف أديها لواحد سايس و ومن شدة خوفى فكرت انى أقدم طلب لمعهد التربية أحسن لا أطول عنب الشام ولا تمر اليمن والاقى نفسى السنة الجاية بادرس ف أهلى أو داير أتهلف ف الشوارع و مجردفكرة عابرة ومافيش طلب اتبعت والصبر طيب ومنظر يمخانة المعهد وحياة القشلاقات السخيف اللى فيه باسم النظام أو التربية الاجتماعية اتجسموا ف خيالى وصرفت نظر والرق على الله وابقى ساعتها أرجع المنيا أسكن بلاش مع عيلتى وادرس لى بخمسة ستة جنيه ف الاقباط الكبرى بالمنيا زى مابيسموها و

طبعا ساعتها أنا كنت خام ما أعرفش حاجة عن الكتبة اللي في بدرونات ادارة الجامعة اللي اشي ارشيف ، واشي مستخدمين واشي قلم مراجعة واشي قلم شطب واشي كاني واشي ماني ماكنتش اعرف حاجة عن الكتبة اللي ف وزارة المعارف العمومية اللي خلوني ف يوم من الايام أفكر جديا ف الانتحار ، طبعاكنت أقرا ف الجرايد انتقادات على الروتين الحكومي لكن الحاجات دي مافهمتش معناها الحقيقي الا بعدين بالتدريج ،

⁽١) وزارة الخزانة ٠٠

رحت تانی یوم الصبح بسلامة نیة لسکرتاریة البعثات ، وحتی ابتسمت للموظفین اللی هناك ، وأنا فاهم وهم فاهمین انا بابتسم نیه ، عشان أمشی الشغل ، قال عامل حویط أو مدرد ماتفهمش : «الجواب وصل ؛ _ جواب ایه» _ «جواب الجامعه اللی فیه بعثتی » _ « لایا افندم ، ماتقعد یانویس افندی نجیب لك قهوة » ،

وتانی یوم برضه: «الجوابوصل؟» - «ان شاء الله یوصل بالسلامه ماتنفضل نجیب لك قهوة » تالت یوم: «یاواد یازین هات فنجان قهوة مضبوط ویاسیدی الجواب لسه» وابع یوم و مافیش قهوة و مافیش تكلیف و مافیش جواب خامس یوم و سادس یوم و كفایة عد مافیش فایدة و فی الاثناء دی كانت حصلت حاجات تانیة زی نجاحی فی الكشف الطبی مثلا و كمان فلوسی خلص ان ان دایما فلوسی بتخلص و واضطریت انی أدرس كام تلمید مدة شهر و واحد كان ف الكفاء و و تلاتة كانوا ف سنة تانیة ف كلیة الآداب من قسم الانجلیزی و تكهم بالصدفة نجحوا و القصد أهو كله تحایل ع المعایش و كلهم بالصدفة نجحوا و القصد أهو كله تحایل ع المعایش الجامعة و مناك ف قلم تحسین الحطوط بیكتبوا فیه نص یولیو و طول أغسطس و نص سبتمبر بالخط الثلث والنسخ والرقعة والكوفی والبصری والمكعب والطره و

وصل الجواب فمافضلش غير موافقة اللجنة الاستشارية ٠٠ لكن اللجنة الاستشارية دى ، زى ما قالوا لى ، ما بتنعقدشغير مرة كل تلات أربع أشهر ٠٠ موت يا حمار طلبوا منى انى أمضى استمارات فيها شروط أهمها أنى أخدم الحكومة سبع سنين ٠٠ أفتكر وانى ما اتجوزش ف أوروبا وأن الحكومة مش مسئولة قانونا عنى بعد ما أرجع ٠٠ شروط مجحفة من غير شك ٠

نهایته انا طولت فی الکلام ع البعثات • زی ماقلت لك أنا مضیت ع الاقرارات دی کلها ، مضیت ع الکلام دا وسبتهم وانا فاکر آن الشغلة خلصت وانی خلاص سافرت بس واقف ع التذاکر • وفات اسبوع ومافیش خبر ع التذاکر • واخیرارحت لسکرتاریة البعثات أسال قام حصل حادث مضحك • • قابلت

الافندى اللي كنت كلمتك عنه ، مش الموظف الكبير ، الموظف الصنغر ٠٠٠

هو: یا آخی دا آنا کنت ب ادور علیك بالحلاوة - آنا: لیه خیر آن شاء الله ۰۰ هو: خیر ۰۰ آنت بس یاسیدی مامضتش زی الاصول ، آنا: لیه ؟ آنا آسمی لویس عوض ومضیت لویس عوض ۰۰ مافیش غلط ۰۰ هو: فیه ۰۰ آنت مش آسلمک لویس عوض ۱نت آسمک لویس حنا خلیل عوض ۰۰ زی ماف شهادة المیلاد ۰۰

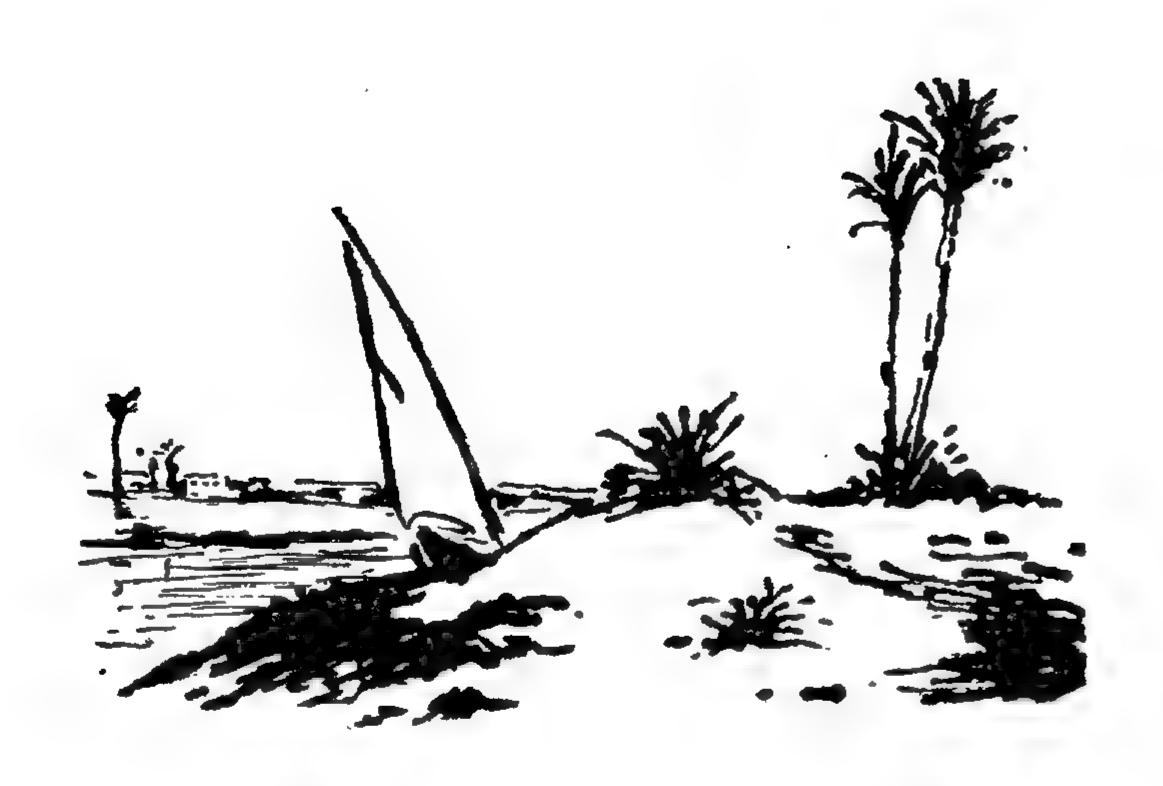
أنا كنت دايما باتضايق من الجزء الوسطاني من اسمى لأنى كنت دايما حاسس انه طويل وبايخ ، اتغاظت قوى وسالته : هو ضرورى اكتب اسمى الكامل ؟ « ايوه ضرورى » • • رحيت كاتب لويس حنا خليل عوض ، ولما قراها رجع تانى يقارف ف ايمانى ، هو : لا ياأستاذ ، انت مش اسمك لويس لكن لويز أنا : لويز ؟ كلام ايه دا ؟ دا لويز اسم بنت « هو » مش مهم شهادة الميلاد بتقول لويز مش لويس ، » أنا : «وأنا ذنبى ايه اذا كان حلاق الصحة اللي حرر الورقة كان جاهل ؟ « هو : انا ماليش دعوة ، أنا مقيد بأوراق رسمية » أنا : « انا : « لا ، أنا اكتب حنا خليل معلهش ، لكن لويز لأ • مش ممكن « هو : انت حر ، يعنى انت متنازل عن البعثة » أنا : «ازاى ؟ مينقال انت حر ، يعنى انت متنازل عن البعثة » أنا : «ازاى ؟ مينقال انت حر ، يعنى الت متنازل عن البعثة » أنا : «ازاى ؟ مينقال انت حضرتك لويس حنا خليل عوض فماتكونش حضرتك الشخص اللي احنا عاوزين واحداسمه لويز حنا خليل عوض اللي احنا عاوزينه » • •

حاجة تنرفز • ورحت مأنث نفسى والامر لله • بأه لما مسجل جامعة كامبريدج يبعت لكم جواب عن مستر عوض تعرفنى ولما أنا أمضى اسمى الكامل لويس حنا خليل عوض ما تعرفونيش؟ وأنا خارج الافندى ميل على يوشوشنى وأفضى لى بسر خطير: عملت طيب يا استاذ لويس • تعرف لو كنت صممت ع الاسم التانى كانت راحت منك البعثة ه •

شفت بقى ؟ أنا ها اسيب الكلام ده من غير تعليق • تعرف بعد التعطيل دا كله أنا أخدت التذاكر يوم كام وسافرت يوم كام ؟ استلمت التذاكر يوم ١٩٣٧ وسافرت

يوم ١٤ اكتوبر • ف يوم ١٣ اكتوبر استلمت التذاكر وصرفت شيك بخمستاشر جنيه مصاريف استعداد للسفر كل دا لحد الساعة واحدة بين المعارف والمالية وبعد الضهر طلعت فيزا لانجلترا وفيزا لفرنسا وبعت تلغراف لأهلى أودعهم واشتريت شوية هدوم وضربت تليفون لمستر فيرنس (١) أقول له جودباى ويوم ١٤ الصبح كنت في قطر اسكندرية ومعايا أبن عمى بيودعنى واتنين تلاته من أصحابى • والساعة اتناشر كنت ع الكوثر (٢) أبص ع المينا بتتحرك قدامى • والشيالين اللى ف جلاليب وسخة والعساكر اللى ف بدل بيضا وصناديق البضاعة والونشات اللى منظرها بشع وشدوية المودعين المفركشين ع والرسيف البعيد يبعدوا شوية شويه •

را) رئيس قسم اللغة الانجليسزية بكلبة الآداب (جنعة القاهرة) (٢) والمحرره : الكوثر وزمزم والنيل أول بواخر مصرية اشترتها شركة مصر للملاحة حوالي ١٩٣٤ •



جيانوجي

كل المسافرين اللموا على جنب المركب اللى يبص ع الميناوكل اللي ع المينا هزوا منادلهم ، والمركب ماتفهم ماشية ولا واقفة والرصيف بيبعد بشكل محسوس ، ومن دون الخلق دى كلها أنا وحدى ماليش حد يهزلى منديل ، كأنى مقطوع من شجرة ، قعدت أدعى سرى على موظف البعثات النطع اللى أخدنى ف دوكة لويس ولويز وضيع على الفرصة انى اشوف اهلى ، وعلى نظام الكتبة الحكوميين اللى يخليك تلات أشهر بورق ومذكرات وف آخر أربعة وعشرين ساعة يعمل كل الحاجات المهمة ،

بصیت قدامی و حوالی وقدامی وف کل اتجاه ، لأن دی کانت لحظة دقیقة فی تاریخ حیاتی و حسیت انی لازم أتنبه لکل حاجة بتحصل وأحاول افتکرها للمستقبل • زی ماهی عادتی کل ما أمر ف تجربة جدیدة • لقیت مصر بعیدة • مصر • الوداع یامصر ، انا قریت یامصر ، یامجمع حبی و معقد آمالی ، الوداع یامصر ، أنا قریت کتیر ف الروایات و الجراید عن و داع الوطن و الأهل و الأحباب و الموقف مسرحی جاهز ، و الباقی علی • قمت اتر کنت ع الحاجز و ارسلت عینی للمدی و استغرقت ف تأمل حوالین محور و احد الوداع یا وطنی ، و سرحت سرحة نصها تکلف و نصها شعور الوداع یا وطنی ، و سرحت سرحة نصها تکلف و نصها شعور

صادق • ف الوقت دا كان جنبى على طول بنت من بنات البعثة كانت رايحة فرنسا ، وعنها وأبص الاقيها لك ف وسط الكلام تشر بالدموع • د الله • الله ماتعمليش كده يافاظمه • انت صغيرة ولا ايه ؟ ، وراقت فاطمة ، والساحل ، يعنى مصر ، لسه ما اختفاش خالص • قعدت زى العادة أحلل شعورى • اشمعنى يعنى البنى آدمين دول كلهم ليهم قلب وأنا ماليش ؟ اشمعنى يعنى أنا مش زعلان • حتى السرحان اللي سرحته بعد التحليل يعنى أغلبه بوز مصطنع • انت فاكر البوزات العاطفية اللى

كلمتك عنها ف الفصل اللي فات أهي رجعت لي ف الوقت ده ولقيت نفسي باستعد بعقل للعاطفة المرغوبة خد عندك محاورات غريبة مفتعلة بين الرأس والقلب زي _ الرأس : « الوداع يا مصر » القلب : « الوداع ياوطني الغالي » الرأس - « ازاى ماأزعلش وأنا هاأغيب أربع سنين » • • القلب « معملوم » (فرصة قلبية) الرأس : « الساحل القديم ده أديله ساعتين بيختفي ولسه » القلب : « وما أصغي سماك يا مصر » (اهي ويختفي ولسه » القلب : « وما أصغي سماك يا مصر » (اهي وما أصغي و لي وما أصغي سماك يا مصر » (اهي وما أصي وما

وبالرغم من كل المناجيات الداخلية ، مافيش حاجة دخلت على بعكس ناس كتير آنا مش من السهل على انى اضحك على نفسى

 انا كنت فاهم ان كل ده و موقف » لازم تاديته ، لازم زى ماتروح الجامع كل يوم جمعه ، عادة الاستبطان عندى من اشنع العادات لأنها بتبوظ طعم الحياة ، أحبوا حدة أقوم احلل ف شعورى لحد الحب ماينشف و صحيح أنا باحبها ؟ » ، و ليه انا باحبها ؟ » ، و أد ايه انا باحبها ؟ اد ميت جنيه ؟ لأاكتر ، اد شهادة الدكتوراه ؟ لأاقل ، اد عشر سنين من عمرى ؟ ايوه ، شهادة الدكتوراه ؟ لأاقل ، اد عشر سنين من عمرى ؟ ايوه ، اد سنتين سجن ؟ لا ياعم يفتح الله » وهكذا دواليك زى برنس هاملت ، حياتى كلها كده مش كده ؟ آه ، لأ ، ليه ؟ وازاى؟ وامتى ؟ وفين ؟ كمان انا سايب مصر قوم لازم اتأسف بالغصب ولم آخد بالى أن أسفى مفتعل اقعد اشتم ف نفسى ، واسأل ياترى ليه انا مش زى بقية الناس ،

اختفت مصر • وفاطمة فاقت • وانا فقت واتنين وعشرين سينة من الماضى غرقوا فالامواج الباهتة اللي بيني وبين الشاطىء

المسحور ، رحت انتقلت « للاستاربودد » زى مابيسموه ، يعنى الدك اللى بيطل ع البحر مش ع المينا ، وقعدت أتأمل ف امواج انساطىء المجهول ، الشاطىء اللى استكشفته ألف مرة بخيابى وأنا عيل ، ووأنا يافع ، ووأنا شاب ، الشاطىء اللى ياما

روحی آویت الیه کل ماقریت الصاوی و توفیق الحکیم کأنه وطنی الحقیقی اللی ماشفتوش من یوم ماخطفونی الفجر وانا لسه رضیع وجابونی مصر ۰ أنا طول عمری أحن للناحیة التانیة من البحر

الابيض! ، وسبت الاستار بورد ورحت بوز المركب ، طبعاايه تنتظر من واحد بيدرس أدب زيى ؟ قعدت أفكر ف قصيدة و الفلاح القديم » بتاعت « كوليريدج » وأحلل في السيطر المشهور • •

أى واحد ركب مركب ودقق ف حركة الامواج من ورا لابد لاحظ أن الزبد مابيتبعشى السفينة لكن بيجرى بعيدعنها وكمان المركب لما بتحرت المية لاالطاش ولا الحضان بتجرى ورا المركب لكن بتجرى بعيد عن المركب وازاى كوليريدج يقول انها كانت بتجرى وراها ؟ أنا عارف ان كوليريدج كان عارف الحكاية دى لكن ساب السطر زى ماهو عشان الجناس اللي فيه وعشان المنعر ماحدش بيدقق فيه و شوف شوقى بيقول :

تشكى لبيد لطول الحياة ولولم تطل لتشكى القصر

طیب واذا أجل لبید انتهی حایلحق پتشکی فین ؟ ف القبر ؟

نهایته ، بصیت لقیت النظر ف الامواج اتحول لمشکلة ف النقد الادبی ، هیه ، أد ایه نتساهل مع المساعر ، رحت منسکات بطلت أبصفالامواجوابتدیت أعمل فرحلة استکشافیة الغرض منها المعرفة والمنفعة ، ابتدیت أدور أنا ساکن فین ، وبعدین دورت ع العفش بتاعی وبعدین نقلت العفش ف الکابین ، وبعدین خدت حمام وغیرت هدومی ، تعرفلبستایه ؟ لبست حاکتة نورفولك وبنظلون جولف وطلعت أتمشی ع الدك ، دی كان أول مرة ف حیاتی ألبس بنطلون جولف ولذلك كنت مكسوف خالص، وخایف أحسن الشراب مثلا مایکونش ماشی مع البنطلون ، أنا أبقی أسلم انه لازم فیه ع المركب ناس بیفهمو ، كان كل همی انی أنظاهر بعدم الاكتراث كأنی من لابسی البنطلونات الجولف انی أنشاس بیفهمو ، كان كل همی

طول عمرى مع انى مافصلتش البدلة دى الا لان كان عندى فكرة ان الناس ف أنجلترا بيلبسوا كده أحيانا ف السفر ماأعرفس أنا جبت الفذرة دي منين يمكن من الروايات اللي قريتها يمكنمن السينما • يمهن واحد قال لى • يمكن شفت واحدانجليزي عامل ف نفسه كده والحكاية جت سليمة لانماحدش اخد بالهأنفيه حاجة غير عادية في لبسي قمت اتشبجعت وابتديت أتحرك •دورت على أصحابي ساكنين فين ، وشفت صالون الاكل ومش فاكر

ایه تانی ۰

دى كانت أول مرة أركب فيها مركب ، وده كان السبب اني كنت باسميها مرحله استكشاف • وأوَّكد لك اني تعلمت ف يوم واحد حاجات كتير ماكنتش أعرفها ، لكن كلماكانت تصادفني حاجة جديدة كنتأشعر ببرودة تشبه البرودة الناشئة عن الفقر، والسبب ف كده معروف ٠ احنا ف مصر لما واحد يوري انه مش عارف حاجة معينة ، بالاخص حاجة من الحاجات المتصلة بأسباب المدنية ، يكون رد الفعل الطبيعي عندك انك تضحك عليه وبعد كده تحاول انك تشرح له المسألة بطريقة تخليه يحس طول الوقت بجهله ، أو ان ننت رجل طيب ، على الاقل بعلمك . خد عندك مثلا حكاية والجونج، بتاع الاكل ، أنا عمرى ماركبت مركب قبل كده فبديهى انى ماأعرفش انهم بيدقو اطبلة صاح زى بتوع المسحراتية فرمضان قبل كل أكلة ، ويدوروا بيهاف مماشي المركب عشان ينبهوا الركاب، كمان أناجاى منعيلة متوسطة مأبتدقش جرس ولا غيره قبل الاكل • يمكن الحاجة الوحيدة اللي تشبه دى وكانت فاتت على ، هيجرس الغدابتاع مدرسة المنيآ الثانوية ، ودي حكاية كنت نسيها آدي ست سنين • ثانيا دي طبله ماتفهمش صاج والانحاس والازنك مشجرس يقول تنتنء فلما سمعت الجونج أول مرة كنت متكى ع الحاجز باتفرج عالموجة ازاى تندمج ف الموجة ، والموجة ازاى تنفصل من المؤجلة ، قوم مافهمتش الحكاية ايه • كل اللي لاحظته بعد كام دقيقة ان كل الناس اللي حواليه بيتحركوا ف اتجاه واحد • برضه لحــد كده ماأخدتش بالى • استغربت شوية لكن ماأخدتش بالى • وبعدكام دقيقة كمان ، بصيت لقيت نفسي لوحدي ع الدك • ابتديت أجمع اتنين واتنن زي مابقولوا الانجليز وجت البخة • راحـوا فين ؟ وبعدين ؟ أروح فين ؟ طيب دا فيه صالونات كترة للاكل ٠ أنا

كنت عادتى ان ف الحاجات اللي تمس الكبرياء ماأسالش الا الضرورة القصوى • حتى ف الضرورة القصوى أتحايل ف السؤال بقدر الامكان ، طبعاأنا اتغرت خالص دلوقت ، لكن ساعتها كنت أفضل انى أستنى جاهل أو انى اكتشف الحالة بنفسى ، عن كونى أسأل واحد غالبايعرقني مقابل ماهو بيفهمني • نزلت الصالون اللي تنت اكتشفته بنفسي قبل كده ولحسن الحظ طلع هوه • دخلت لقيت كل الترابيزات مشغولة وأنا ملبوخ ، وعيني زايغة من الكسوف ، ماتفهمش ليه الكسوف ؟ انما ساعتها اتهيأ لى أن كل الناس بتبص لى • الغرض قعدت أتظاهر بأنى بأدور على محل وأنا واقف وأنا مش شايف حاجة أبدا • طبعا كان فيه خمس ست محلات فاضية منطره ، لكن أنا من لبختى ماشفتش ، « يمكن الناس دول كلهم حجزوا وأنا غلطت اللي ماحجزتش ، ﴿ أَخْسِيرًا جَهُ المُترودُوتِيلَ لَحْدُ عندَى وَرَطَنَ بِالْفَرِنْسَاوِي بِسَرَعَةُ ٠٠٠ مافهمتش حاجة طبعا انما عرفت انه عاوز يريحني ٠٠٠ مشهبه وراه وفعهه للقيت نفسي قاعد مع تلاته تانيين ما أعرفهمش خالص ٠٠ بعد صعوبة شوية اتعرفنسا وزال التكاليف ف خمس دقايق زي ماهي العادة بين المصريين • واحد ابتدا ينكت ــ « تعرفوا حكاية الجريجي والالماني ؟ ، ـ « لأ ، « مره واحد جریجی وواحد ألمانی رکبوا نفس المرکب ومن حظهم أنهم قعدوا قدام بعض ف سفره واحده ، • يظهر النكته كويسه • ابتديت أندمج • على الاقل موضوع النكته كان له مناسبه • استمر الافندى ـ « وبعدين الالماني حب يجامل الجريجي قام قال له (مالتسايت) ، مالتسايت معناها بالالماني أتمنى لك شهية كويسة ، قام الجريجي افتكره بيعرفه بنفسه فرد عليه و بابا دوبولو ، • وف معاد العشا قعدوا قدام بعض قام الالماني ابتدا « مالتسايت ، و الجريجي قال ف عقله يظهر يمكن الراجل ماسمعش الاسم كويس ف المسسرة الاولانية ، ورد بأدب د بابا دوبولو ، تاني يوم الالماني برضه ع الاكل قال للجريجي مالتسايت قام الجريجي اتضايق خالص وماردش عليه • وماصدق خلص من الأكل قام راح يشتكي لواحد صاحبه من جاره اللي كل أكلة يهوسه

بمالتسایت ، قام صاحبه فهمه ان مالتسایت دی مش اسم الراجل ، انما معناها انه بیتمناله شمهیة کویسه قام الجریجی اتأسف خالص ولما جه العشا راح مالی وشه بالابتسامات وقال للالمانی بأدب کتیر « مالتسایت » قام الالمانی رد علیمه « بابا دوبولو » آه ۰۰

ضحكنا قوى ، لان دى أول نكته مؤدبة كنت سمعتها لمدة سنه ، علم المركب اتعرفت بالاستاذ على عيسى المدرس بالمدارس الثانوية ، وبمدام عيسى ، وبسببهم الرحلة هانت قوى على ، كمان كان معانا الاستاذ عباس عمار المصدرس بكلية الآداب والاستاذ قدرى المدرس بمعهد التربية والآنسة زينب شعرانى ، الاول بتاع جغرافيا وكان رايح مانشستر والثانى بتاع علم نفس وكان رايح ردنج ، والتالته بتاعت تربيسة وكانت رايحة بريستول ، أما بعثات فرنسا فكانت كتيرة ، ودول أغلبهم كانوا من اللى اتخرجوا سنتها من قسم الفلسفة ودول أغلبهم كانوا من اللى اتخرجوا سنتها من قسم الفلسفة في تدريس اللفة الأداب بعتتهم الوزارة باريس عشان ياخدوا دبلومه في تدريس اللفة الأداب بعتهم الوزارة باريس عشان ياخدوا دبلومه في تدريس اللفة الأداب بعتهم الوزارة باريس عشان ياخدوا دبلومه في تدريس اللفة الأداب بعتهم الوزارة باريس عشان ياخدوا يدرسوا

أنا مش فاكر حاجه أبدا عن ليالى البحر الابيض المتوسط، مش فاكر اذا كانت مقمره والا سهوده و مش فاكر شكل النجوم ف السما وف الميه وف خيالى اللى بيلون كل حاجه ولكن فاكر الربح اللى قامت واحنا ف بوغاز مسينا واستشاطت الامواج ف ليلة من الليالى و دخلنها سالمين وطلعنا سالمين والبحر رجع حصيرة و شغت أنا اللى امباذوقليس وقف عليه بعد ماالبشر نبذوه ف المنفى وشهاور بعصايته السهرية لرياح المضيق فهاجت ولسه من يومها هايجه واضطربت العناصر الاربعة ومن جوف البركان ارتفع لسان من النار اتلقف النبى القديم و قريت أغنية كاليكليس عشر مرات ف ديوان ماثيوار نولد وعينه حايره بين الكتاب وجبل النار و لد ماغاب الجبل بسحابه بضبابه ورا الهوا التقيل و ابتديت الكتب اللى كنت قريتها ف الحس سنين الاخيرة يبقى لها الكتب اللى كنت قريتها ف الحس سنين الاخيرة يبقى لها معنى ف قلبى و لان السما راح صفوها والبحر انطفا ذى

الرخام والهوا رطب جبينى ، لو كنت فاكر القصيدة اللى كتبها كريستوفر سكيف على أننا جبل الموت كنت نقلتها هنا والفاتحة على روح أنبا ذوقليس النبى الشهيد قبل ارميا واشعيا وعيسى الامين •

وصلنا جنـوه يوم ١٨ أكتــوبر ســنة ١٩٣٧ • كل اللي ع المركب نزلوا واتفرجوا ع البلد، واتقسمنا شلل • شلل • واحنا فايتين على ظباط المينا اللي أشروا غلى باسبورتاتنا • أنا ماكانش معايا فلوس طليانية سياعتها • فرحت غيرت عشره شلن من الاكشاك اللي ف ميدان المينا قالوا لنا روحوا المقبره بتاعجنوه ، رحنا المقبرة بتاعجنوي ، تماثيل ايه ، وفريسكو ايه • ونضافة ايه • وهندسة ايه • يعنى مع المبالغة الكتيره الواحسد يتمنى يكون من سسكان جبانة جنوه ذات الجناين المتحدرة والتماثيل ، مافيش رهبة كتيرة لـكن فيه جمال ومجهود واضح • يعنى تدى فكره ان الموت نفسه له مباهج • وان الواحد يقدر يمشي من عالم الاحياء لعالم الاموات من غير تكليف ، ومن غير مايشسر بفرق كبير • الناس دول بيحترموا موتاهم • أما احنا • مافيش لزوم للكلام • أنا مش من رواد المقابر لكن مره رحت الامام الشافعي لما مأت عبد الحكم الجراحي وعبد المجيد مرسى (١) وشفت التراب اللي ما يوحيش بغبار الموت ً أو جلال الزمن انما يوحى بعفار وابورات سكك حديد الحكومة المصرية لما تبص من الشباك •

اذا كنت عاوز تشوف مقبرة جنوه تعال اتفرج ع الكارت بوستال اللي عندى و كمان عندى صور تانيه عن البياتزا ديلافيتوريا ، يعنى ميدان النصر و البلد نفسها عادية ومليانه حتت وسخه وحوارى ضيقه وبنى آدمين ف منتهى القداره و المته اللي جنب المينا مثلا تفكرك باوسخ أحياء مصر و أما الميادين والشوارع الجميلة فمش ممكن تبقى جميلة ذى اسكندرية ولا حته نص اسكندرية و اشتريت من جنوه جوز

⁽۱) المحرد: عبد الحكم طالب الطبء وعبدالجيد (اسكندراني) طالبزراعة استشهدا برصاص الانجليز فيمظاهراتعام ١٩٣٥ التي جرح فيها الرئيس جمال عبد الناصر •

جوانتي بمعرفش كام ليرة واشارب رخيص بحاجه تعادلشلن بس للذكرى • الجوانتي ضياع والاشارب أخدته واحيده ف انجلترا ومابقاش من ذكرى جنوه غير صـــوره لسه حيه ف ذهني • منظر البلد العجيب من البحر وهي ماتعرفش مبنيه على جبل والا ايه ، والجبل نفسه المكسى بالخضرة اللي مافيش انسجام بينها وبين سطوح البيوت المعمولة جمالونه حمرا ومع ذلك تلاقيها جميله خالص ٠ المنظر دا ماشفتوش بعد كدم غير ف فرى تاون عاصمة سيراليون ، وف كيب تاون • البيوت طبعا شفت زيها كتير ، لكن البيوت اللي ع الجبل هي اللي دي اللي مافيش منها كتير، كل ده حصل ف كام ساعة ١ لان المركب قامت بينا ف نفس اليوم العصر • وأنا راجمع المركب كنت باقابل قطعان من الفاشست بقمصان سوده ، اشي شبان واشي بنات واشي عيال سن تسم عشر سنين، حتى ضباط المينا كانو1 لابسين قمصان ملونه • كما وصلت ميدان المينا قابلت واحب من السفرجية بتوع الكوثر فسلمت عليه وقعدنا نتكلم وأخيرا اقترح على أنه يأخدني يفرجني على جنوه • قلب جنوه • قعد الراجل يتكلم ف مواضيع الستات واللي البحاره بيعملوه لما ينزلوا كل مينا وأنا سايبه يتكلم • طبعا الحاجات اللي ذكرها ماكانش فيها حاجه جديده على ، لكن أنا كنت مبسوط من أنى أسمع الكلام ده من واحد بحار شخصيا • أنا واحد من الناس على فكره دائما مستعد اني أعمل أي عمل ف حدود المعقول عشان ماأتعلم حاجه جديدة ، أو حتى أشوف حاجه جديده . حاله نفسیه ربنا یحمیك منها ﴿ وكمان حدود المعقول عندی مطاطه قوى لدرجة أن بعض الناس المتصلين بي بيفكروا أحيانا اني مجنون مثلا تبص تلاقيني أحب أسهر للصبح من غير أي غرض • أو أسافر ميتين كيلو لاني عاوز أشوف واحد من غير ماأعرف هوه موجود في البلد والا مش موجود أو حتى أعرف عنوانه ، أو أبعت تلغراف لاني كسلان أكتب جواب ، أو أقعد ف لندن تلات أسابيع مستنى فيزا لفرنسا أيام باريس ماكانت بتسلم • فماتستغربش أبدا انى قلت للبحار مافيش مانع • لكن نبهت ع البحار قبل مانبتدى الرحلة أنه يمشى بأدبة لما نوصل هناك • بعد ربع ساعة لقينا نفسنا ف وسط شوارع

ضـــيقة وحوالينا ســـتات كتار لابسين لبس خليع • واحنا ماشسيين بقم السيتات يوقفونا ويسألوني عن بلدى أقول داجيبشيان، مايفهموش ، أقول داجيبسيان، برضهمايفهموش و بعدين البحار يلضم معاهم ف كلام ، مع انه نوبي وف الآخر يقولوا بصوت عالى د اجيسيانوا ٠ اخيسيانو ، ويشدوني ٠ شعرت بشيء من الندم اني غامرت بالرحلة دي ٠ د نو ، مرسي مدام ، ماحدش فاهم و نو ، مدام برضه ماحدش فاهم ، أشاور ع المركب وأحاول أفهمهم بالاشارة انى ماشى مافيش فايده • أبص على زميلي • يخرب عقله • اختفى وسابني لايص • قلت. أما فصل مؤلم، الموقف كان مؤلم مش بس سنخيف ، طيب وأنا أعرف أخسرج ازاى من الحته دى ؟ والمركب باقى على میعادها نص ساعة بس ، خفت أتحرك منمكانی وأبتدی أدور بنفسي ع السكه أتوه زياده • ابتديت أعرق ، وكل ماأتصور نفسى قاعد لوحدى ف جنوه بعد المركب ماتسيبني أعرق زياده • ابتديت أعد الثواني • الدلع بتاع المستات والنكت اللي مش فاهمها أصبحت ف نظرى مسألة يجب وضم حمد لها بسرعة استعملت الخشونة مع اتنين منهم وشتمتهم بالانجليزي فسكتوا ٠ لاني فاهم ولا هم فاهمين انما مظهري دل على اني مش فاضى للكلام ده ٠ ابتديت أوقف الرجاله ف السكه وأسألهم عن طريق المينا ، قلت يمــكن أعتر ف واحــد راح مدرسة ولو سنتين ف عمره • أسأل بالانجليزي مش نافع • بالفرنساوي مش نافع • ابتسامه، اجابه بالطلياني ثم انصراف ودي وحسه ايه الوحسه دي ٠٠ ودي شوره ايه النيله دي ٠٠ ابن الكلب مش هايرجع ؟ ابن الكلب راح فين ٠٠ باقى عشرين دقيقه (۱) •

وأخيرا ابن الكلب جه واحد غيرى كان غلط وضربه قلمين وشلوت ، لكن أنا كنت باأغلى جوه واتكلفت عدم الاهتمام وقلت له وأسناني بتزيق و الله علم الله وأسناني بتزيق

⁽۱) «كنارى» والمعناك الرك لويسعوض الشاب في ورطته مع نسساء جنوه ، واترك القراء في حيرتهم وقلقهم على مستقبل لويس عوض وبهساء القدر من الحديث يصل بنا الدكتسورلويسعوض الى ثلثى الصفحة الثانية =

د مش تفتكر أحسن نرجع ؟ ، ٠٠

وافق • ورجعنا • ف السكة ماحدش قال حاجه ، خطر لى أنى أناقشه ف تصرفه لكن عدلت • ايه الفايده • الغلطة غلطى من الاول انى أفكر ف رحلات من النوع ده • هو مش مسئول وصلنا المركب وكان لسه قدامنا خمس دقايق • قلت له و متشكر ، وسبته ورحت لأصحابى • كان موضوع الحديث طبعا جنوى ، لكن أنا ماشتركتش ف الحديث ، كان لسه دمى متغير • كان عندى حكاية ظريفه أقولها لأصحابى ، لكن فضلت انى أسمع بس • وقامت المركب وخرجت من المينا وأنا لسه باأسمع بس •

طبعا ماتنتظرش منى بعد اللى حصل دا انى أديك فكره عن مستوى الجمال بين بغايا جنوى ، ولا حتى عن الهدوم اللى كانوا لابسينها انكانت غالية والا رخيصة أنا مشوفاكر حاجة لانى كنت ساعتها ملخوم ، مش فاكر حاجه غسير المغرز اللى آكلته ،

ووصلنا مارسیلیا علی خیرة الله • وبکده انطوی البحر الله شق البشر شقین • بصیت جنوبا وشفت افریقیا ف خیالی • بصیت شمالا لقیت امم من الاقزام والقرود ف غابة صنوبی مالهاش حدود بتشتغل بتشتغل بتشتغل مااعرفش ف ایه • وانا واقف فهمت اللی جای اکتر من اللی رایح ، فاستنجدت بالله وشدیت اعضاء جسمی وابتدیت اعمل لی سسکة بین شیالین مارسیلیا •

⁼ والعشرين من مذكراته البالغ عددها ثمانى صفحات بعد المائتين • على انه فاتنى أن اقرر في مسلوحديثى أن اسم الكتاب كان «سوفني» ثم عدله المؤلف بغط يده الى اسسم «مذكرات طالب بعثة م تجربة بالعامية واهداه الى « ماذلين برئيه م واهبة السعادة » • والكتاب كتب على الآلة الكاتبة عام ١٩٤٢ وقدم الى الرقابة في ٢٠ اكتوبر ١٩٤٤ في الساعة ١٩٧٠ صباحا وقيد برقم ٢٥٤٥ وقد حسدفت منه الرقابة الصفحات ١ و ٢ و ٢٠٧ •

وبهذا القدر من الصفحات أشعر بأنى قدمت لمحة سريعة عن كتاب ملسى أو كنز مدفون يرسم لنا خطوطا عريفة واضحة للغة التخاطب التى يبحث عنها استاذنا الكبير توفيق الحكيم •



دون لیس

زى ما المصريين اللى فالكوثر عملو شلل فى جنوى كمان عماوا شلل ف مرسيليا • أنا مش عاوز أوصف لك البلدانما أكتفى بأنى أقول لك انها بلد وسخه خالص من بره • منظرها من البحر مش ولا بد • منظر جنوى من البحر أجمل منه كتير، وعلى كده تقدر تستنتج ان اسكندرية أجمل مينا أنا شهتها ف البحر الابيض المتوسط • من بره من جوه اسكندرية أجمل مينا ف البحر الابيض المتوسط • وأنا واقف فالمينا بتاعت مارسيليا بقى يفوت على ناس غالبا سوريين ومغاربة ويقولوا لى بالعربى ان عندهم ستات حلوين وسينمات زرقاء فيها أفلام قبيحة وحاجات تانيه أوحش من الساتات الحلوين والسينمات الزرقاء • أنا ماكنتش لسه نسيت الفصل اللى والسينمات الزرقاء • أنا ماكنتش لسه نسيت الفصل اللى بيقولوه وبقيت أطردهم بشدة ، ده يديك فكرة عن الموانى واللى بيحصل فيها زى ماتلاقى فيها شيالين وعمال جمرك تلاقى فيها سماسرة أعراض •

أخدت اتنين أصحابي ومشينا فالبلد · رحنا قهوه اسمها « كافيه ريش ، قالوا لنا انها قهوة المصريين ف مارسيليا · وفعلا لقينا فيها مصريين • أنا لحد دلوقت مش عارف ليه يكون فيه مصريين في مارسيليا • بصراحة أنا أفتكر ان مافيهاش جامعة مااعرفش ، انما بيتهألي كده • أنا أفهم أن يكون فيــه مصرین ف مونبیلییه ، ف لیون ، ف تولوز ، مش ف مارسیلیا . بيتفسحوا ، يمكن • المهم مادام فيه مصريين فبلد ، يعنى هايتقابلوا فين طبعا ف قهوه • لكن لازم اعترف أن القهوة دى كان دمها خفيف • كانت فشارع الكانبيير المشهور اللياتقتل فيه الملك اسكندر بتاع يوغسلافيا أو بطرس الحالي والمسيو بارتو وزير خارجية فرنسا • فاكر • طبعها مكان الجهادت ماعرفتوش غير وأنا ف كافيه ريش ، « شايف البناء الغامق اللي ف الصف التاني هناك ده ٠ ده ٠ مش ده ٠ أيوه ده ٠ أهو ده مكان الاغتيال ٠ ، أول ماسمعت كده قلت «عن اذنك» وفردت رجلي لحد هناك لاقيت البورصه أفتكر وقفت قدامها وقعدت أتصور الحادث ازای حصل ٠ د ی حاجات لیها أثرها ف النفس لا ني حسيت طول الوقت اني د بأشوف ، التاريخ الشعور دا جالي ف أوروبا بس لكن عبره ماجالي فمصر ، غير لما رجعت وابتديت أدور بنفسي نهايته • رجعت لا صـــحابي ف القهوم وبعدين جت تلميذه معانا وقالت لي :

_ تعالى يالويس نشىترى جزمه لى •

وراح لویس یشتری جزمة لیها • مش یشتری یشتری یشتری یعنی بس یصاحبها وهی تشتری • ف الاول قلت « حاضر » و بعدین ابتدیت أستغرب « ولیه هی ماتشتریش لوحدها » « ولیه هی تاخدش بنت معاها » قبل الرحلة دی انا كنت عمری ماكلمت بنت فی حیاتی غیر عن محاضرة أو اسم مرجع حتی كلام عن الجو مافیش ، أو ازی صحتك حتی •

مافهمتش اذا كانت الآنسة دى طلبت منى انى أصاحبها فى المسوار دا لانها خايفة من واحمد فرنساوى يعاكسها فى السكة أو لان العرف جرى ان الست دايما تبقى مصحوبة أنا باأذكر الحادث ده على تفاهته عشان أوريلك ازاى شاب عمره اتنين وعشرين سنة ف مصر اختباره مع الستات مشر

ضيق بس انما صفر ، المهم خدتني المدموازيل شارع يشبه شارع الموسكي عندنا بس أضيق شويه • يظهر أن ف كل بلد ف العالم فيه شارع زى شارع الموسكى • مشينا ووقفنا ومشينا ووقفنا • كل دا قدام دكاكين الجزم والمانيفاتوره وهيه تطلب وتتفرج وتقلب وترجع وأنا عمرى مااشتريت هديه لست وعمرى مااهتميت بلبس الستات وعمرى مثلا ماأخدت بالى من تطور مودة الجزم أو الشينط أو الجاكيت عندهم • أهــو كله كعب عالى ف نظرى • وعمرى ماقلت لواحده انت جميله قوى ف الفسستان ده • صاحبتنا طبعا ماتفهمش الحيكايه دى • قام قعدت توريني • د دا مش حلو يالويس ، أقول ف عقلي « أيوه حلو ياماما بس اخلصي اشترى ، وأقول قدامها ، أرجوكي ماتسألينيش ف المسائل دى • أنا ماأفهمش فيها حاجه أيدا ، فعلا • أنا ليسى تمام زى لبس ابراهام لنكولن وجيوبي دايما محشية ورق ف اللي أنا مش واخد بالى من لبسى ازاى هاآخد بالى من لبس الستات سألت خبسة وعشرين دكان واستشارتني خبسة وعشرين مره واعتذرت لها خمسه وعشرين مره ٠ دى حلوه بس غاليه دی حلوه بس فاتحه ۰ دی حلوه بس بطلت ۰ دی حلوه بس ياخساره • بس • بس روحي طلعت • البنت كان دمها خفیف بس مش عاوزه تشتری و یلا بنا یالویس و كلها ستاشر ساعه ونبقى ف باريس هناك الجزم أحسن ، • أنا جايه أتفرج على مارسيليا والا الموسكي يمسكن أنا كنت غلطان ف الملل بتاعى و يمكن كان لازم أهتم بملابس الستات عشان ماأبقى انسان متمدن • يمكن هي تعرف اللي فيه الخير والحكاية مش مجرد لكاعه زي مااتهيالي ساعتها • الغرض حسيت ف وقب واحد أنى عاوز أضربها قلم وأنى عاوز أحط راسي على كتفها • ولما كان التنفيذ مستحيل ف الحالتين ، عرضت عليها أننا نفضنا من حسبة الجزم ونروح نتفرج على كنيسة نوتردام دى لاجارد يعنى كنيسة سيتنا الحارسيه يعنى ، أفتكر كنيسة ستنا مريم • وفعلا رحنا وبعد كنيسة نوتردام العالية فكرنا نروح جزيرة ايف اللي كتب عنها اسكندر دوماس ان الكونت دى مونت كريستو كان محبوس

فيها ، لكن قالو لنا مافيش وقت · أنا مش هاأقول لك أنا شفت ايه فى نو تردام بتاعت مارسيليا لانى مش فاكر غير المنظر البرانى ·

وعنها ورحنا محطة مارسيليا ف آخر النهار عشان نسافر باريس و وداخ محسوبك بين الشينط وموج البحر وقصر والمغامرات ومافضلش من و الرومانس وموج البحر وقصر ايف اللي شفته بس بعين خيالي غير شيالين بيتخانقوا مع بعض ودخان سمج وخواجات رايحين جايين وأنا واقف زى الفرخة الدايخه ، أفكر ف كل كلمه سيمعتها وكل حاجه شفتها عشان ماأنساش وقالوا لي دى مارسيليا بلد الفلس، قلت كل المواني كده و

قالوا لى دى مارسيليا بلد البخل • قالوا دى مارسيليا بلد النكته • قالوا دى مارسيليا بلد الفشر • وأنا أسمع ساكت • كل ماأفتكر روجيه دى ليه رافع ترالتريكولور بايديه الجوز ويغنى د الى السلاح ، أيها المواطنون ، أقول بلاش الحاضر وكفايه اللى فات لما الرجاله كانت رجاله • حتى دلوقت تلاقينى أبتسم كل ماأفتكر ماريوس وأوليف ، ماريوس اللى بنى برج ايفل وأوليف اللى قتل البحر الميت • ماريوس وأوليف دول زى جحا وأبو النواس عندنا ، دايما يحكوا عنهم نكت دول زى جحا وأبو النواس عندنا ، دايما يحكوا عنهم نكت مع بعض ، والاتنين يمقلوا فشر المارسيليين وبديهة أبناء الساحل • ماتستغربش لو قلت لك ان أهل مارسيليا فيهم صفات كتير من الاسكندرانية • الفشر النكته ، البخل ، التعصب الشديد لبلهم •

لكن دى كلها حاجات مش مهمه • كفايه على مارسيليا المارسيلييز • لما الرجاله كانوا رجاله كتب التاريخ كترت • ومع ذلك سيبك من دا كله ، « القطر الازرق » صفر ف المحطة وكلنا ركبنا ، حتى أساميهم فيها سحر ، احنا نسمى قطر مصر اسكندرية قطر البحر • جبنا ايه من عندنا وهم يخلوا مياه الجنوب وسما الجنوب تترجرج قدام عينيك لحد ماتوصل باريس •



درس خصوصی

الأنرة السحورة

ف القطر الازرق قعدت مع الاستاذ على عيسى ومدام عيسى • نص يوم سفر دا حاجة كتيرة ، القطر دا من المحلات اللي أنا اكرهها بكل جوارحي لان شعور الانسان بالوقت بيشتد لدرجة الاختناق • وإن ما كانش معاك حد يلاعبك بوكر طول السكه تغطس ، أنا عمري ما أنعس ف قطر ، وعمري ما أقدر أقرأ حاجة ، الأستاذ عيسي كان راجل ف حاله وفكرة الكوتشينة ما طرأتش على أي حال • كل الكلام اللي ف الدنيا خلص ف ساعتین ولسه باقی نص یوم • یعنی بس لو کانت الدنیا نهار كان الواحد يبص من الشباك يتفرج على الريف الفرنساوي أو يشوف الدساكر بتطوى واحده ورا واحده و من الديوان للكوريدور ، من الكوريدور للديوان مافيش تعب انما فيه زهق ، ف المده دى اتعرفت باتنين اشى مصرى واشى فرنساوى، المصرىقال لى انه كان تلميذ فجامعة سترأسبور بيدرسكيميا أو صيدلة ماقالش حاجة مهمة ، الفرنساوي قعد يسأل عنى وعن مصر وعن رأيي ف كل حاجة ، برضه ما استفدتش منه حاجه • رجعت الديوان ادردش مع عيسى • اتكلمنا من جديد عن المرحوم مستر هوكارت استاذ علم الاجتماع ف كلية الاداب

بتاعتنا اللی عیسی کان بیحضر معاه رسالهٔ ماجستیر · خلیته یحکی من جدید ازایخطب امرأتهوازای وازای وازای ، برضه لسه فاضل نص یوم ·

واخيرا نمت • نمنا كلنا • وصحينا ف باريس • الحقيقة اننا مانمناش ولا صحيناش فباريس ، انما اذا قعدت أحكى لك عن اللى حصل فنص يوم هاكتب كلمة «زهق» طول الوقت ، نسيت اقول لك • كان الجماعة اللى رايحين انجلترا وانا منهم متفقين على اننزل مع بعض ف باريس عشان نسافر مع بعض انجلترا ، كنا أربعة ، الآنسة زينب الشعراني بتاعت تربية ف برستول والاستاذ قدرى بتاع تربية أو علم نفس ف لندن والاستاذ حاجة مندور بتاع البان ف ريدنج والاستاذ عباس عمار بتاع جغرافيا ف مانشستر وأنا بتاع أدب ف كامبريدج انشانتيه •

وصلنا محطةليون ، مش ليوم بحقوحقيقي انما محطةليون اللي ف باريس ، أعمل لها ايه ، اسمها كده ، بيسموها في باريس جارد ليون عشان الناس بيسافروا منها ليون واللي جايين من ليون نزلوا فيها ، وصلنا محطة ليـون ف باريس قوم انفصلت بالغريزة من اليسار ، زى ماكنت بااسميهم بأساميهم ع الطريقة الانجليزية يعنى عيسى ومراته وانضميت ـ برضه بالغريزة ـ لشلة انجلترا ، ولحسن الحظ كانفيهناس مستنيين ع المحطة • كان الاستاذ عمار بتاع الجغرافيا مستنيه الاستاذ حسان عوض بتاع الجغرافيا برضه ف باريس ، وكان الاستاذ حاجة مندور مستنيه انسانخطير الشأن جدا مأأعرفش يقرب له ايه ، الا وهو الاستأذ محمد مندور بتـــاع أدب ف السربون ٠ « كومبينيشن ، عجيب ، اتنين بتـ وع جغرافيـــا واتنين بتوع أدب واتنين قرايب واتنين اصحاب واتنين بتوع تربية ، خلطة عجيبة ، مين يمشى مع مين ، خلطة عجيبة ٠٠ امزجة متضاربه ده ها احكى لك عنه وها اقول لك ازاى الامور حلت نفسها ٠

احنا وصلنا باریس الصنبح ، ما اعرفش الساعه کام · کان اول حاجه عملناها طبعا تاکسی وع اللوکاندة وارمی العفش

وحمام ويالله احنا اخرار ٠ اللوكانده اللي نزلنا فيها ـ انا فاكر كويس _ كانت ف شارع مونج ف الحي اللاتيني • مش فاكر بكام بالضبط انما غالبا حسبه خمسه وعشرين فرنك ف الليله • افتكر عمار بتاع الجغرافيا كان معاه عنوانها من الاول لاني سمعته بيقول أن الدكتور حزين مدرس الجغرافيا بكلية الآداب كان بينزل فيها كل ماكان يفوت ف باريس ، دا دليل على انه كان يعرفها من الاول • الشاهد • انا كنت مضطرب طول الوقت • ف التاكسي عيني كانت زايغه عاوز اشوف كل مضطرب لاني وجدت نفسي فجأة ف الحي اللاتيني اللي ياماقرينا عنه وكنت بحلم بيه ولسه بااحلم بيــه • الحي اللاتيني انا ف الحي اللاتيني حــاجة تخلي الواحد يضــــطرب • ابص حــوالي ماالاقيش حاجة تخلى الواحد يضــطرب • كل حاجة عادية • برضه ناس لابسين برانيط وشوارع وبنايات ، لكن الفكرة ، آه الفكره • وتعمل ايه ف الفكرة • مجرد الفكره اني ف الحي اللاتيني اللي اتشرد فيه كل ادباء مصر خلتني ارتعش • امتى ياربي اتشرد ف الحي ده زي زكي مبارك والصهاوي وتوفيق الحكيم • امتى ياربى اتشرد واكتب زى ماكتبوا •

كمان من أسباب اضطرابی انی ماكنتش أعرف حد ف الشلة اللی انی ماشی معاها لازملائی ولا اللی بیفرجونا ، طلعنا من

اللوكاندة عشان نغزو مدينة الاحلام ٠٠

خدونا من سكات على محل الديبون اللاتينى قال ايه نفطر، كرواسان • اتنين • كاكاو • مرسيه • مين يدفع هم قال اللي يدفعوا ، حسان قال :

ــ دا يبقى محل الديبون أشهر محل ف الحى اللاتينى ، احنا كتير نجى ناكل هنا .

قام الجدع التاني قال •

- دا اسمه دیبون لاتان دیبون دا یبقی اسم راجل صاحب محلات کتیرة کلها قهاوی من النوع دا منتشرة ف کل أحیاء باریس ، ولاتان دی صیفه یعنی اللاتینی و محل دیبون اللاتینی یعنی الفرع من محلات دیبون الموجود ف الحی اللاتینی والحی اللاتینی والحی اللاتینی دی ما انتم عارفین دا حی الجامعة ولذلك تلاقوا

المحل دا دايما عليان تلامنه ودا مستعمرة المصريين ف باريس شايفين البنا الغامق اللي قدامنا ع الشمال شوية ف الناحية التانية من الشارع ، دا يبقى السوربون •

گفایة بقی ، عرفت ، عرفت بالغریزة انی هاأسیتفید من الافندی دا اکتر من حسان • صحیح حسان کان فارق شعره من الوسط بطریقه عجبتنی خالص وحاولت بعدین ف انجلترا انی اعمل زیها انما مافلحتش • لکن هوه دا اللی یقدر یفهمنی کل حاجة انا عاوزها •

ميلت على واحد من زملاء الرحلة وسألته ٠٠

_ مین الافندی دا ؟

ـ دا اسمه محمد مندور ، بعثة كلية الآداب لدراسة الادب . • قديم هنا تمن سنين • • قديم هنا تمن سنين • •

تمن سنین یابوی زی مابنقول فی الصعید لما نستغرب وهو بعینه دا لازم یعرف حجارة باریس ، کل حجر باسمه ، قربت من محمد مندور دا وقلت له ، بعنین ملیانة عاطفة ذی الاطفال .

_ من فضلك انا عاوز اتفرج ع السوربون.

_ تعالوا نفرجكواع السوربون •

واحنا بنعدی السارع قعدت أتأمل ف مندور دا لاقیته شاب طویل ف اعتدال ملیان أسمرانی شعره أسود قوی زی شعر الهنود وطویل قوی قوی زی شعر الارتیستات و مناخیره و اضحه فرشه ، أما ملامحه كلها فتدل علی انه من أصل رومانی مافیش شك مافهوش مصری غیر مسماره • تمثال مترهل شویه ، عینیه

كبيره محفوره ، با اقول محفوره مش غايره ، طول الوقت يعلق ع الحاجات يعلق وينكت نكت عقليه غير مألوفة ، نكت زى اللي بنقراها ف الكتب ، نكت ماتضحكش قوى انما تسمعرك ان قدامك منح شديد الالتفات ، وكانكل ماينكت يضحك بشويش أو يبتسم وف ركن شفايفه التواء التهكم واضح واللي بتقوله شفايفه بتقوله عينيه ، واحيانا يتهيألك انه بيتهكم بيك وخلنا السوربون وهات ياشرح وهات ياسؤال ، و دى اسمها

سوربون لان الراجل اللي بناها ف العصور الوسطى كان اسمه كونت روبيردى سوربون • السوربون دى تشمل بس كليه الآداب والعلوم والحقوق ، اما بقية الكليات زى الطب فتدخل تحت جامعة باريس • الانفتياتر دا اسمه انفتياتر فولتير على اسم • • الن اللي جنبنا اسمه الكوليج دى فرانس يمكن سمعت عنه » •

انا _ يالله نروح الكوليج دى فرانس •

هو _ والبنا اللي ورانا من الناحيه التانيه ابوقبه دا ، دا يبقى المانتمون • •

انا _ يالله نشوف البانتيون

حركة تذمر من بقية الجماعة · · الجميع ــ احنا عاوزين نشوف المعرض ·

انا _ الحي اللاتيني قبله •

ورحنا الكوليج دى فرانس ، ورحنا البانتيون ، « الشارع الليفيه السوربون والكوليجدا اسمه شارع المدارس ، والشارع دا اسمه بولفار سان ميشسيل • احنا بنسسميه من بأب الاختصار بول ميش • دول اهم شارعين ف الحى اللاتينى • شارع ـ سوفلو دا فيه مطابع كتيره • البانتيون دى كلمه جايه من الاغريقى بان معناها كل زى ماتقول بان جيرمانيك يعنى بتاع الوحدة الالمانية وبان آراب يعنى الوحدة العربية وثيوس معناها آله • يعنى كل الآلهه • يعنى المكان المدفون • روسو الآلهه ، والآلهه دول يعنى العظماء • هنا فولتير مدفون • روسو بعده بشويه • المدخل العام زى ماشفتوا كلاسيك عواميده مجوز ف العدد كورينئيه ف النوع • »

_ ياشيخ يالله نتفرج على باريس •

واحد قال • ابتدیت اتنرفز • امال یعنی احنا بنعمل ایه ؟
انا قلت انه ف الاول حصل لحبطه یمکن سببها انا ومندور •
لان بقیة الشله کانت زی ماتقول متفقه ف المیول من ناحیا الفرجة ، یعنی کلهم زی السیاح الامریکان ، هم مالهم ومال فولتیر منحوت فین ، هم عاوزین یتفرجوا علی « باریس » المعرض الدولی بتاع باریس اول وقبل کل شیء • ابتدت حرکة

تنقلات واسعة • كل دقيقتين تلاته يجي واحد يشوف مندور بيهتش بيقول ايه وبعدين يرجع لحسهان • وانا طول الوقت لازق ف مندور • شعرت بحروجة مركزي لاني أولا اجنبي عن الجماعة ثانيا لاني حرمتهم من مندور ثالثًا لأني كنت متعب أسئلتي كتيرة رابعا لاني كنت باسأل عن حاجات ماتهميش حد منهم خد مثلا اخدونا على حى السيتيه • مندور قال د دا تياترو ساره برنار ، ودا الشـاتليه ، ، وبعد شـوية د دى كاتدرائية نوتردام ، ، وأبعدين بمزيج من التهكم والبلاز انترى « انتو سمعتوا عنها » الابتسامه اياها اللي ف ركن بقه تخليك ماتعرفش تضايق منه والا تضبحك ، دا كمان من أسبباب شعوری بحرج مرکزی مندور نفسه ماکانش یدیك معلومات بالساهل • مش قصدی انه بیتکلم قلیل ، انما قصبدی انه مافيش مانع انه يتريأ عليك وعلى جهلك أثناء الشرح ، مش ضروری تریأه صریحه • مثلا هو عرف انی باادرس ادب زبی زیه ومع ذلك كان فی سیاق كلامه یشرح تفاصیه ل كتیره بسيطه مفروض ان كل واحد يعرفها ودى حاجة احيانا كانت تنرفزنی منه ، مثلا یقول ، سارة برنار دی کانت آکبر ممثلة ف فرُنسا ف أيامها ، وإن كانت حاجة عويصــة شوية يقــوم يفهمك طول الوقت انه بيعلمك حاجة جــديدة في ناس كتير بالشكل دا ٠ مندور دلوقت بقى صاحبى ولسه ما غيرتشرايي فيه • صحيح بالتدريج عرفتعنه خصال وصفات كتيرهجديده لكن الاثر الليّ سابته المقابلة الاولى لسه باقى زى ماهو ويظهر

وقفنا كثير قدام كاتدرائية نوتردام ولفينا كثير حوالين نوتردام ومشينا كتير جوه نوتردام ومندور يشرح ويشرحوانا فاتح عقلي وعيني ووداني يوم ماقريت رواية وعشيق الليدي تشاترلي، شتاعت د م لورنس ف العشر سنين الاخيرة قبلل ما ازور باريس ، انا من يوم ماابتديت اقرا رواية و الفرسان التلاتة ، بالعربي لحد ماقريت و لا جارسون ، بتاعت فيكتور مارجريت بالفرنسلوي ، ف الفتره دي رسمت ف عقلي خرط لكل عواصم أوروبا اللي قريت

عنها والبلاد اللى ف الروايات • خرط مفصلة ، يعنى مدن بشوارعها وقصورها وحواريها وعششها ، مثلا أقرا عنميدان الكونكورد اقوم ارسم له خارطه ف مخى فيها مسله وكوبرى ونور من نور المشاعل معكوس بالليل ع الارض المرشوشة • الحتت اللى ماشفتش ليها كارت بوستال كانت فكرتى عنها تسعين في الميه غلط ، وياما اتألمت لما كنت اكتشف ان الحقيقة مش ماشيه مع الحيال •

لفينا زى ماقلت لك حوالين نوتردام سبع مرات ولفينا جواها سبعة تانيين ومندور نازل شرح « كل كنيسة مبنية على هندسة صليب من جوه ٠ فيه تلات صلبان ٠ صليب فرعوني دامالوش راس وصليب جرجي ودا اضلاعه متساويه وصليب لاتيني ودا راسه اكبر من جسمه أشوف لو وقفت هنا ف المدخل ووشك للمدبع تقدر تشوف فكرة الصليب ٠٠ شوف الاقباء المكسورة فوق دى وجودها عضوى مش للزينة • «طبعا مندور مایقولش کده من سکات انما یبتدی یشرح لی معنی الحاجة العضوية ف الفن والفرق بينها وبين الحاجة اللي الغرض منها الجمال بس ٠ ، الحاجة العضوية ف لغة نقاد الفنهي الحاجة اللي بتلعب دور اساسي ف التصميم ، شوف الاقباء المكسورة فوق دى هيه اللي بتسند السقف • ف الواقع السقف معمول من مجموعة اقباء مكسورة ٠٠ على العموم كتر خيره «أفادك الله يا أستاذ ، • حكاية القبو الناقص دا من قواعد العمارة القوطية الحقيقة ، انما العمارة القوطية التقليد _ ودى غالبا جت ف عصر متأخر _ تلاقى فيها اقباء مكسوة برضه لكن لغرض الزينة بس ومابتسندش السقف ٠ دى حاجات ضيعنا فيها وقت كتير عشان نعرفها • • أنا مرة أخدت كور كامل ف العمارة عن الاستاذ فلان ، الموسيقي برضه أخدت فيها كور ، • • وهلمجرا ، من العبث انى اشرح لك غيبى اللى شفته فى عماير باريس لكن اذا كان الموضوع يهمك تقدر تقابل الاستاذ محمد منسدور وعنوانه على كلية الآداب •

زى ماانت شايف الاستاذ مندور وفر على قراية كتابين تلاته

ع الاقل ، بلغته هواللى نصها تهكم ونصها بليزانتيرى ، من علمنى حرفا صرت له عبدا ، ، ع الحساب دا انا هش بس ها ابقى عبد له انما ها ابقى عبد لكل واحسد ف الدنيسا ، للشيخ البشلاوى اللى رقبته قعدت اربع سنين فيها دهامللانه مره عطانى حصه اضافية ف ثانوى قبل مااكون عبد مشللا للاستاذ احمد امين اللى نوبه امتحنى شفهى عربى فالليسانس وقال لى عن ، ذهب المعز » واصله وفصله ، مندور قال لى على كل حاجة ف ، الكتاب الازرق » ، دليل السياح لمدينة باريس الحق يتقال ان من غيره انا كنت دخلت فرنسا حمار وطلعت منها حمار ، الحق يتقال ان بسببه اناعرفت عن باريس وفرنسا فرنسا مايعرفوهاش ، طبعا داماحصاش كله ف اليسوم اللى مضيته ف باريس اول ماسافرت انما حصل لما زرت باريس مضيته ف باريس اول ماسافرت انما حصل لما زرت باريس تلات مرات بعد كده لمدد طويلة ،

أنا ماأقدرش أوصف لك قد آيه زملائي ف الرحلة كانوا متضايقين من اهتمامي بالحجارة المصدبة اللي بيسموها كنايس ومعالم •

ــ احنا عاوزين نشوف المعرض ٠٠

هم عاوزین یشوفوا المعرض و اذن الی المعرض و تاکسی و یالله ع المعرض و شفت میدان الکونکورد والمسلةف وسطیه ومندور نازل دش ، دا اللوفر ، دی جناین التویلیری دار یفولی دا کوبری اسکندر السادس و دا الانفالید و دا التروکادیرو و دا المعرض ستوب ، ورحنا نازلین و مافیش غیر کلمه و نصعلی کل حاجه شفناها فی السکه و مافیش فرصیه و سیواق التاکسی عمل بالضبط زی آریل فی آخرروایة و العاصیفة به بناع شکسیر لما عمل مائدة سحریة لاعداء سیده الساحر بروسبرو وقعد یخایلهم بیها ، کل ما یمدوا ایدیهم علیها بروسبرو وقعد یخایلهم بیها ، کل ما یمدوا ایدیهم علیها تختفی و اهی کمان مدینة الاحلام انطوت قدام عینی ف عشر دقائق زی الجزیره السوده فی الف لیلة ولیله و

كل واحد شاف معرض باريس الدولى بتــاع ١٩٣٧ لعن خاشه ، أنا طبعا لمــا أسافر من مصر والا الولايات المتحـدة

مخصوص عشان اشوف معرض لازم حاسة النقد عندى تنشط غصب عنها ، يمكن دا السبب ، واحد صاحبى انجليزى قال في ان المعرض كله ماكانش فيه غير الجناح الروسى والجنساح الالمانى ، ودول كانوا بيتنافسوا فالتفاهة وصف طريف ، ان كنت عاوز تعرف ازاى أهى صور قدامك ، أما أنا أقول لك الحق انبسطت خالص لان من الاصل ماكنتش منتظر حاجه ، ولا كنتش حتى عاوز حاجه ، بالاخص الليل لما دخل ولاقيت الدنيا حوالى شعله نور ، نورف الميه ، ونو ف الهوا ونور ف برج ايفل لما دخلت الجناح المصرى فتحت عينى شوية بس عشان اشوف اهل بلدى عاملين ايه جنب الدول التانيه ، انا عشان اشوف اهل بلدى عاملين ايه جنب الدول التانيه ، انا مش هااخبى عنك حاجه ، انا لوكنت ف ايدى سلطه كنت

أوكل محمد محمود خليل بك عيش حاف مدة ٤٨ ساعة عقابا له على مجهوده الضايع ف تنظيم الجناح بتاعنا ، لكنايه فايدة الكلام اللي حصل حصل •

رجعنا الحى اللاتيني بعد ماهيصنا طول اليوم ومع انه كان ميعاد نوم لقينا الحي سهران زي السيده زينب ف ليسالي رمضان ٠ اترمينا ف قهوه وبعدين طلع ف دماغي حـــكاية غريبه • قال لازم آخد ابسنت • انا كنت قريت كتير عن ازاى شراب الابسنت قتل نص فنانين فرنسا وكل الستات البائسين وكنت ناوى ادور عليه من تحت الارض عشان اشوف ايه هو، السائل السحري دا اللي طبق جفون الإنام • قعدت أفكر ف فنانين نهاية القرن ـ اللي فاتطبعا ـ شلة الفن اللي كانوادايما ف هياج عصبي وميلانكوليا مالهاش حدود • وانا كمــان لي احزان كتيره وعاوز اغرقها ف جرعة النسيان • شفت واحده وشبها ناحل وعنيها دبلانه وشفايفها صفرازى الكركم ماشيه بتجرف رجليها ، مشيت وراها من بعيد ، لاقيتها خارجة من شارع سان ميشيل وعند الكوبرى وقفت مدة طويلة تبصف المية وتبص فالسما وتبص ع الحي وأهدابها الساقطة بتقول: الوداع ياحبيبي الحبيب ، الوداع يامارسيل ، قلبي ارتجهف وقربت منها لحد ماوقفت جنبها ، شفت الفرو على كتافهـــا بيتساقط زي العهن المنفوش ، قلت لها « ماذا تشبيتكين يا أختاه ، بصت لي بصه سهتانه وحتى شفايفها ماتحركتش .

مديت ايدى ف جيب الجاكته وطلعت المحفظة وقدمت لهاالمحفظة من سكات • بحلقت في مده وهزت راسها وشـــاورت لي على قلبها • قلت لا اله الا الله ، نفذ قضاء الله • وبعد شويه شفت دمعه واحدة من كل عين ، أنا كنت أفتكر ان العيون اللي زي دى نزفت كل دموعها من سنين • تمتمت «الوداع يا مارسيل» تمتمت انا و الوداع يا اختاه ، وسيابتني وراحت في نهير السين ، وانا واقف اتفرج عليها بتغالب ف الموج الخفيف المضطرب لحد مااختفت ، وأول ما شفت الفقاقيم بتنفجر على وش الميه عرفت أن الكتاب اتقفل ، ورجعت الحي آدورعلي كتاب جدید أقرأه و طبعا الحاجات دی ماحصلتش فعلا ، لکن شفتها بعين خيالي • شفت شاعر من الشعراء قاعد ف بار منحوس · ووشه مكفىع الكاس الليقدامه ودقنه الطويلة المهوشة مرتاحة ع الترابيزه • طبطبت على كتف وقلت له • و مالك يا اخي قاعد مهموم و قال لي ، خلاص ما فيش الهام • خلاص • اقعد سليني ٠ ه افتكرت جان اللي كتب عنه توفيق الحكيم ف ه أهل الفن » ، قلت اقعد أسامره لمطلع الصبح ، قلت له « ودا ايه اللي قدامك دا؟ ، قال لى « دا اكسير الراحة ، دا حشيش مقطور دا رسول النوم ، دا الفارس الاخضر اللي خطف روحي من بين الضلوع ، دا جرعه من نهر النسيان • شوفوا اخضر ازاى زى عيون البنات اللي جايين من بريتاني • دا الأبســنت ملك الاحلام • ، وسرح بعيد عنى ، سرح سرح ف مساقط الالهام • سبته ودنى خارج لقيت ف وشى واحد ممثل قديم جمهوره ضاع من زمان ، قلت له دانت لسه عايش ؟، قام مسح نضارته اء شنبر دهب ف الكرافات الوسخه اللي نايمه على صدره زى مراشه هلكانه وحط ايد ف السديري وفرد الايد التانيه كأنه ع المسرح تمام وقال لى و بس ليه يا ارمان ياولدى تعشق بغى • ليه تلوث شرف العياله • انا أبوك دوفال شريف أشراف بروفانس وصهر الدوق دى جيز وحفيد الخسادم الاول لملك الشبس ، اضرع اليك انك تنسى مرغريت ، ، قلت ف عقل دا لازم استانجلینا ، دا لازم فاکر نفسه لسه علی خشبة الاوديون آدي عشرين سنه • دا لازم نسي •

آه دا لازم نسی ۱۰ نسی ۱۶ دا لازم اخد ابسنت، اناکمانلازم اخد ابسنت عشان انسی الاتنین وعشرین سنه اللی راحو من عمری بلاش من یوم ما اتولدت ف شارونه مرکز مغاغه مدیریة المنیا لحد یوم ۱۶ اکتوبر سنة ۱۹۶۷ ، یومماقامت بی الکوثر من الاسکندریة، افتکرت بودلیروفرلین ورینبو واوسکار وابلد ولانیل جونسون وجورج موروکل د المنحطین ، ف الادب علی حد تعبیر ماکس نوردو ۱۰ انا لازم اعیش ولو ساعه ف الجو اللی عاشوا فیه ۱۰ ازای اسیب الفرصه دی ۱۶ دی باریس آهی ، ومونهار تربفرنك و تلاتین سنتیم ف المترو ، مش ناقص غیر الابسنت ۱۰ ان ما اخدتش ابسنت دلوقت امتی ها اخده لما ارجع مصر ۱۶ مصر فیها حشیش بس ۱ لما اوصل انجلترا امال ارجع مصر ۱۶ مورولایونیل جونسون طفشوا من انجلترا لیه ۱۶ انا لازم آخد ابسنت و قلت :

- _ یا مندور ، انا عاوز اشرب ایسنت
 - _ ما فیش ایسنت
 - _ لازم فیه ۰
 - _ حرموه خلاص ٠

حرموه ١٠ اذن الحاجات اللي حصلت ف روايات مارى كوريللي صحيحه ١٠ تفاحة امنا حوا أحمرت ونضجت قدام عينى ١٠ لما لقيت ان ما فيش فايده ف مندور اتحولت على حسسان استغربت لما لقيت حسان بيفيض حنان اخوى ومفهومية ٠ ـ ابسنت ما فيش دلوقت ١٠ لكن انا أعرف صنف تانى اسمه برنوه صحيح مش ف درجة الابسسنت انما كفاية انه يجيب لك كل الاحلام اللذيذه اللي انت عاوزها ١٠ داعباره عن ميه اكسوجينيه ١٠ تحب تجرب ٢٠ ٠

- مافیش مانع · عن اذنکو ·

أخذنى على قهوة ف آخر شارع مونج وقعدنا مطرطوين على التلتوار كاننا قاعدين في «البول نور» لحد ماجه الجرسون وقلت في عقلي دا حسان داباين عليه وشيك تيك، ويحب يخدم الاخوان و أخدت كاس واحد و الميه ليها لون لكن دا مالوشلون الراجل اللي قال و شفت عن كاس حتى لايشابههالطافة وجفاعن

شكلها الماء » دالازم كان بيشرب برنو و لولابس انه قبل كداكان قال دصفراء لا تنزل الاحزان ساحتها ، ماكانش يبقى فيه مجال للشك و لكن بالشكل دا ما تفهمش دا كان بيشرب وسكى والا زبيب يظهر انه ماكانش بيشرب خالص ، ويظهر ان عمره ماشرب أنا ماعنديش غير كلمه واحده أوصف لك بيها البرنو كريستال وهو بيترجر جانكسرت فيه ألف شعاع من أنوار البار ومن أنوار البار اللي جو المرايات ومن أنوار البار اللي قدام البار بتاعنا والمعلى والمدن اللي يبص أها كتير ينسام دا بالضبط اللي أنا عملته و نمت تنويم مغناطيسي و من كاس واحده بالضبط اللي أنا عملته و نمت تنويم مغناطيسي و من كاس واحده بالضبط اللي أنا عملته و نمت تنويم مغناطيسي و من كاس واحده بالضبط اللي أنا عملته و نمت تنويم مغناطيسي و من كاس واحده بالضبط اللي أنا عملته و نمت تنويم مغناطيسي و من كاس واحده بالضبط اللي أنا عملته و نمت تنويم مغناطيسي و من كاس قاللي و حدان قاللي المنابرينيه و حدان قاللي بابرينيه و حدان الله يبعن يابرينيه و المدان الله يبعن المنابرينيه و المدان الله يبعن اله ؟ خليك سبع و كاس تاني ياابرينيه و المدان قاللي المنابرينيه و المدان الله يبعن اله ؟ خليك سبع و كاس تاني يابرينيه و المدان قاللي المنابرينيه و المدان قاللي المدان الله يبعن اله ؟ خليك سبع و كاس تاني ياابرينيه و المدان قال المدان الله يبعن اله ؟ خليك سبع و كاس تاني يابرينيه و المدان قال المدان الله يبع و كاس تاني يابرينيه و المدان قال المدان الله المدان الله و كاس تاني يابرينيه و المدان قال المدان الله و كاس تاني يابرينيه و المدان قال المدان المدان المدان قال المدان الم

كاس تانى أيها القارى، وبقيت ف عرض تاكسى • صرخت

_ تاكسى •

لكن ماحدش سمعنى غير حسان • قام قال لى :

- تاکسی ایه العبیط دا دی اللوکانده دقیقهٔ و نص · ومعذلك انت حالتك عادیه خالص · دی بس تهیؤات · کل شویهٔ الزنون دی ·

أكلت شوية الزتون دى ٠ اتوزنت شويه ٠

- _ كمان كاس
- _ مش ممکن ۰
- ۔ واللہ کمان کاس ·
 - لا والله ٠
- ۔ أديكرقت أهو عاابرينيه، كمانواحد ميه أوكسوجينيه على ۔ ۔ بقى اسمع ياحسان عانت يظهر انك عاوز تتفرج على
 - بااطوح ف الشارع
 - أبدا والله
- ۔ طب انت مابتشر نش لیه · اشرب وأنا أشرب ، عشسان ماحدش یضحك علی حد ·
- ــ انت مش قلت انك عاوز تجرب الابسنتومع ذلك أنا ها آخد . و احد .

واحنابنتكلم الكلام دا طبوا علينا بقية الاخوان وطب الجرسون بالبنوره اللي بيترجرج جوه بنوره و هزيت راسي عشنان أفوق

فدام الجماعة وفعلا صحيت شوية · اذا لم يكن من الموت بد فهن العجز أن تموت جبانا · آدى الكاس وآدى حضرة المجرب الاعظم آدى الجمل وآدى الجمال · يااشرب يااتلهى على عينى وبلاش تلحمة فاضية تانى · يعنى أنا هايقلبونى تلات كاسات برنو شربت الكاس تقريبا فى بلعة واحدة · وانظر ماكان من أمرى أخينا دونكيشوت دى المنيا · لما استقر السائل فى جهوفى ، أحسست بالقى فى حلقى وأنفى وقلت ياحسان ، ياأخلص الحنوان ، فلنعد لوهلتنا الى الحان ، فما تردد الصديق ، بل جذبنى الى الطريق ، وأنا أتمايل كالمخمور، والدنيا أمامي تدور، فاتكأت كذلك على مندور ، حتى بلغنا الاوتيل ، فسددت الحبل ورفعت هامتى ونصبت قامتى ، فماأن بلغت غرفنى حتى شهقت ورفعت هامتى ونصبت قامتى ، فماأن بلغت غرفنى حتى شهقت الزمان ، هنا تعجز القوافى عن التبيان · هذا ماكان من أمر أخينا دونكشيوت دى المنيا ، مالك ومال الكاسات ، روح وفر واحلق باعده ·

صحیت تانی یوم الصبح بدری قوی بصداع أمریکانی أصلی، لاقیت الاولاد کمان صاحبین علی فکره ، احنا کنا تلاته نایمین فأوده واحده ، لان اللو کاندات کانت مزحومه بسبب المعرض وهات یا تألیس و « الله یأرفك یاشیخ » و «فضحتنا یااستاذ» و « قوم نضف الحوض قبل ماحد یدری » مش ضروری اقرفك بالتفاصیل صدعت بالامر و نضفت الحوض و مش ضروری تعرف ازای و دی کانت خبطه فوقتنی و

بیتنا ف باریس لیله تانیه ، مشعارف لیه ، قعدت ف الاول اعارض ان احنا نبات ف باریس وقاموا کلهم هبوا فی زی کلاب جهنم • سکت ، غلبطبعا ، لانی ماحبتش أسافر وحدی انجلترا و ازای اسافر وحدی انجلترا و انا ما عرفش مخلوق هناك •

عزمنا وحزمنا وفالضهر قينا من محطة الشيمال - اسمها كدا ـ على بلاد الانجليز

دى ساعات خطيرة فتفكير الانسان ١٠ انك تحس انك مش عايش انما بتتفرج عالدنيا جو سفيره عزيزه ١ أنا مره مثلاكنن راكب تاكسى فشارع ابراهيم باشاً وشفت بلوند قاعده ف تراس ف الكونتننتال ١٠ دى كانت أجمل مره شفتها ف حياتى ، ومع انى ماأحبش الشقراوات لكن قلبى نبض وغمضت عينى لحد باب الحديد عشان ماأشفش حاجة تانية و أنا كمان شفت باريس بالشكل دا حرام دا يمكن المؤلف المسرحى أفيدله انه يتفرج ع الناس الكن الشاعر الزم له انه ويعيش عم الناس أنا مش شاعر ولاحاجه لكن ان كان ولابدفأنا عايش ف برج عاجى مدندش بالصدف الملون والابنوس اليفتح ع البحر الكبير ازى القصر اللي كانت عايشه فيه ليدى شالوت بتاعت تيسون اوالقصر اللي وصفه كيتس ابو شبابيك مسحوره و

أنا برضه لماكنت فكامبردج وطلعت ف حكاية الكتابة بالمصرى عملت قصيدة أولها :

أنا سكنت في قلعية والقلعة دي مسحورة وفيها لمبه والعه يشسوفها ف الشسبورة السبلي تعب والتسسايه وأبو آمال مكسيسوره أنا سيكنت ف قلعية تطنيسل ع المحيسط أبراجها مآيله تحسكي للسزيد الغيسويسط يمسكن بنساها جني يمكن بناها القبوط وعشت عيشت هادية بكـــره زي الامــيس وشسفت ألف موجسسه تغسسل حفافي الشبسس حيساه وتسبره واحسده طبول عمر الحت هينس والغيمية قرمسزية والليل سنمير الرمس •

کان المرحوم حلمی رفاعی دایماً یألس ع الشمعر بتاعی . ویعایرنی بالقصیدة دی • أنا عارف أن شعرى وحش أنها أنا مابااعملش شعر عشان يعيش لكن عشان «أجرب» وأشجع غيرى أنه يجرب ماتنساش أنى مدرس أدب وعندى نظريات عاوز أنشرها •

أنا با أذكر الحاجات دى كلها عشان أورى لك ازاى حز في ترك باريس • لكن في شعور أهم من دا كله • شعوري وأنا ف القطر بأني ساعة ماأحط رجلي ف دوفر حياتي الجديدة تبتدي ٠ القطر مريح والهوا جميل والصحبه لطيفه ، وأبص من الشباك الشوف الريف الفرنساوى مكشوف الجمال ، يعنى مافهوش جمال • مافیش تراب • أیوه مافیسش تراب • کلل بلاد الله مافيهاش تراب • اشمعني يعني مصر بس اللي فيها تراب حاجة تحير • يعنى احنا بس اللي عندنا ريف ؟ ماكل العالم فيهريف • أصل مستر ماكادام كان من أعداء الشرق برضه وعشان كده امتنعت وزارة الاشغال المصرية انها تبلط الطرق • كان فيـــه مدرس انجليزىف مدرسه ثانويةعندنا مره سأله تلميذ عنمسني كلمة « ليك ، قام قال له دا اللي بيستني ف شوارع مصر بعد مايخلص المطر • وفيه واحدة فرنسوية مره كتبت كتابعن مصر قام أفاضت ف ذكر أهمية التراب ف حياتنا الاهلية • تراب ف تراب • كل حاجة هنا فيها تراب • تراب فدوسميهات الحكومة • تراب ف عيون الناس • تراب ف السكك • تراب وعماص ووساخه رباني • أنا أفهم ليه بيت الفلاح المصرى يكون وسنح • الفقر • أناأفهم ليه جلابية الفلاح المصرى تكون وسنخه • برضه الفقر • لكن ليه الشوارع والطرق عندنا تكون زى ماخلقتها الطبيعة الحكومة المصرية مشفقيرة الحكومة المصرية بتصرف كل -سنة ١٥ مليون جنيه عالكتبه اللي بيسركوا جوابات فالمصالح وأنا كل مرة أسافر ف مصر من بلد لبلد اتعمى وبدلتي تعدمولما الناس تاخد رمد صديدي يقولوا لك دا الرمد الصديدي من أمراض المناطق الحارة • أبدا • الرمد ألصديدى من أمراض الحكومة المصرية •

نهایته اهواریل شال المائدة بتاعته قبل ماناکل زی ماانت شایف ، وباریس بقت ف عینی ذکری أغمض علیها الجفون و دخلنا کالیه ماریتیم و دخلنا المرکب اللی هاتعدی بینا المانش و راهی فرنسا کلها أصبحت ف عینی ذکری أغمض علیها الجفون و راهی فرنسا کلها أصبحت ف عینی ذکری أغمض علیها الجفون و

رأنا لسه ف أرضها وأنا لسه على مينها • دا لان تفكيرى كله أشتغل بالمخاطره الكبرى اللي ورا الميه ، المخاطره التي ابتدت ساعة ماأصبح المانش « الفتراة الانجليزية ، زى مابيسهوه الانجليز •

الوداغ يافرنسا • لاأذكر اننى دخلتك أو خرجت منك مره من أبواب الشمال أو من أبواب الجنوب الالازم لقيت اتنين شيالين بيتخانقو • الوداع يافرنسا اللىحسيت فيكى انىلسه ف مصر • الاهل أهلى والقهاوى ع الرصيف •



*3999 - W -

ماتيو ارنولد

مافیش حاجه اسمها مصر قطعه من اوربا و اوربا انهیه ؟ فرنسا وایطالیا ، یمکن انجلترا لا و اقرب الی الصواب انك تقول ان فرنسا قطعه من افریقیا و الطلیانی مش غلطان لما یسمی البحر المتوسط « نوسترا ماری » ،یعنی « بحرنا » ، یسمی البحر المتوسط « نوسترا ماری » ،یعنی « بحرنا » وطرابلس « نوستراریفا » یعنی « الشاطی بتاعنا » و المصری کمان لو قال نفس الکلام دا عن ایطالیا یلاقی وجوه کتیره بینا وبین الطلاینه و لو مصر بقت زی اسماعیل باشا ما کان عاوزها – حته من اوربا – بالکتیر هاتبقی زی ایطالیا انا عابش ف حد و المالیا انا مابا اعبش ف حد و المالیا انا الفرنساوی مختلف عن الانجلیزی ما اقصدش ان واحد فیهم الفرنساوی مختلف عن الانجلیزی ما اقصدش ان واحد فیهم الفروق اللی بین انجلترا وفرنسا والانجلیز والفرنسویین والمورین و یمکن دا الوضع العلمی بتاع الفکره و

اركب المانش نوبه وشوف بنفسك • شوف ازاى الطبيعه نفسها مختلفه بين كاليه ودوفر • مره واحدة تلاقى السما

اتملت غيوم والبحر الازرق الفاتح بقى لونه زى القصدير فسوف ازاى الربح نفسها مجراها وسرعتها ووزنها الموجه تتنفس زبد أغبر زى الفضه المطفيه في شوف السهل يضحك ورا ضهرك بالسنا السابغ والدفء العميم والصخر قدامك ينطح أجواز السما الغامقه في ووقفت أنا وهتلر وماثيو ارنولد وبولس تلميذ المسيح قدام صخور دوفر وصحنا في

فااتصدعت الصخور وأجابت زى الملك لير لكن ف تهكم · لما وصلنا المينا وقفت ف بوز المركب وافتكرت كلام ادجار لدوق جلوسترف رواية الملك لير ·

كل ده شعر عظيم من الدرجه الاولى ، ولكن شعر بس . ماتيو أرنولد كتب قصيدة عن «شاطىء دوفر » شبه الشاطىء فيها بحصى الحياة المكشوف • هي دي الجملة اللي انا بدور عليها وانا ف المركب باأتأمل ف ساحل انجلترا الجنوبي • ايوه حصى الحياة العارى • الحصى العارى مش المدفون • هي دي الجمله اللي دايما باافكر فيها كل ما اسبب عزلتى واندمج ف العالم عشان أكل عيش او عشان اعمل واجب اجتماعي مكتوب على جبيني اني ها اعمله ، لاني ماشي حافي والرمله سخنه تحتى والقحل أصفر فاتح كله ظلط مدبب كان حلمي رفاعي الله يرحمه دايما يقول ع البنت اللي بيحبها دى واحه ف صحراء الحياه ١٠ اناكمان باأدور على واحة • مافيش غير حسانين باشا هو اللي بيلقي واحات ، ويمكن كمان الناس اللي لابسين جزم يقدروا يمشوا ف الرمله اكتر ، اما احنا الحفيانين ماتيوارنولد وانت وانا ، . فحقنا ياندور على دير نسكن فيه يانموتف نورهناكل الاشواك اليابسة ونصهر الحصى المسموم • ياريتها رمل أملس ممدود للابدية • كنا ساعتها نقول خيبة الرجا بقت روتين • لـكن دى ظلط عارى • أنا شهفت حاجة أجدب من الرمل ، وذى الظلط القاسي ، البازلت اللي اتعصر بعد الطوفان على طول .

کل دی افکار جت وراحت ف ثانیتین • واسود منها کمان وجه وراح ف ثانیتین وانا واقف ضهری لهولندا ووشی لضابط الجمرك • قال لی ع الیمین ، قلت « رایت »



ルクル・しょ

_ ^\ _

قبل مانركب قطر السهم الذهبى بين دوفر ولندن فتنا على دكتور المينا قام كشفعلى أسنانناواحد واحد •غير كدامالقيناش صعوبة ف الجمرك • ان كان معاك خمس شنط يسألك موظف الجمرك • « انت معاك حاجه ممنوعه أو جديدة تقول «لأ» يقوم ينقى شنطه واحده ويخليك تفتحها ويلقى عليها نظره عامه وان مالقاش حاجه ممنوعه أو جديده يأشر على كل الشنط الباقيه من غير مايشوفها قلت في عقلى شعب عنده معقوليه • المعقوليه دى تحسمها لما تقارن الطريقه دى بطريقه الفرنساويين • مافيش مره دخلت فرنسا الا خلونى أفتح كل الشنط ، حتى الآلة الكاتبة اللى كنت دايما أشيلها معايا ، ويدوبك الحق قطر الجنوب بجهد فظيع • ومع ذلك فرنسا كان نصفها جواسيسس بينما انجلترا ماحدش قال عنها حاجه •

ركبناالسهم الذهبى وانطلق بيناف وسط الريف الانجليزى واذا كنت فاكرر حلات المدارس ف مصروالروح اللى بتسودالجماعه فيها تقدر تعرف حالتى النفسيه وأنا فالقطر وزى ماقلت لك أنا ماكنتش لوحدى وطول الوقت ف قطر كاليه كنت قاعدا ضحك وأهرج واتكلم بصوت عالى وكان فيه ناس كتير بيعملوا كده

وماقيش حد واحد باله من حد ٠ حييت أعمل كده ف قطرلندن بصيت لقيت العربية كلها ديوان واحد زى ماتقول الديزل مثلا. بصيت حوالى لقيت خواجات نضاف فكروني بالمساتر الانجليزي بتوع الثانوي ، كل واحد قاعد ف حاله ماحدش بيكلم حد ١٠للي فارد جرنال ، واللي بيضع بيبه وعينه شارده ف المراعى والغيوم الغريبه ، واللي مغمض عينيه من غير ماينعس ولا يفكر • وهنا وعناك كان فيه مره تخينه لايسه بالطو قطن مقلم وبرنيطه رخيصه بوردة غامقة ٠ كمان كان فيه راجل أو اتنين باين عليهم بقالين أو كومسيونجيه • وف آخر العربية قعدت بت حلوه قوى قوي ، ودى أول مره أشوف فيها الجمال السكسوني الاصيل • أتنفت ورايا لقيت عيله بأولادها ببناتها قاعدين ساكتين يبصوا لبعض • حاجة تضايق بصيت لعمار قام زغرلي زغره معناها « اعقل وماتفضحناش » ، بصبيت لقدرى لقيت حواجبه بتقول « أقعد على بعضك ، مش شايف الناس هاديين » مافيش صوت ف العربية كلها غير صوت العجلات • والنهاية ؛ نهاية الصمت دا ايه ؟ مديت بصري من تاني واللي شفته ف الاول شفته من تاني • طنيت من الشباك لقيت سحاب رمادي مفضض • لقيت مراعى منحدرة علينا كأننا ماشيين فوادى من وديان ادجاربو _ الوادى اللي كان بيقابل فيه اليونورا ، والخضره زاهيه ، أزهى من أى حاجة شفتها ف مصر ، أزهى من لون العلم بتاعنا وأزهىمن الخضره اللي ف أناشيد عبد الوهاب • لادى دفجوردون يمكن معاها حق لماتقول أن ماقيش خضره أخضر من خضرة وادى النيل انما اتهيأ لىساعتها أن مراعى قلعة كنت دى أخضر من الحشيش المبلول اللي مشيعليه سيدنا آدم قبل مايهوى • وف قمم المنحدرات فيه بيوت صغيرة حمرا مبعتره سقوفها زي سينام الهجين . وع المنحدراتشفت خيل حمرا بترعى لوتها واضح قوى بالرغم من الشمس المحجوبه · وهوا اكتوبر الخفيف المشحون بالندي يمسع خدى برفق مدى مش المنساظر اللي رسسمها تبريز ٠٠ تبريز مأشهافش لون الا من ورا قسهزاز مكسى بالبخار • دى ألوان واضمحه زى ألوان روينسز ولا فرمير ٠ دى ألوان واحد مبســوط من الحياه ، واحسد القرينه بتاعته صافيه ٠٠ واحد شهواني طروب بيشربشاي ف الخلا وينشم السندس البليل ويرقص كل عصريه مع فلاحين

القريه حوالين داير ويسيب أثر مايروحش عالحشيش واكله بره القطر • جوه القطر ابص ألاقي الراجل اللي بيقرأ الجسرنال لسه بيقرأ ف نفس الصفحه ويمكن ف نفس الخبر • والبيبه اللي ف بق جارى البعيد ماتخلصشى أبدا بين دوفر ولندن ، والست التخينه لسه تخينه والبنت الجميله لسهجيله وعمار قاعد سهتان وقدرى نايم علىروحه وصوتالعجلات واضح منالاول والتفعيلة الخالده اللي بتفكرك بشعر برايور هيه هيه طالعه من الكرانك النشيط ومحدش بيكلم حدد حسيت، انى فانجلترا • تم تى تم، تم ت ت ، تم تت تم • فاعلن ، فاعل، فاعل مفعول اذا كنت من دار العلومُ ولا قريت كتاب«الكافي» ، في علم العروض والقوافي تقدر تفهم العجلات كانت بتقول ايه ٠٠٠ بديهي ان الراجل اللي كان فارد الجرنال ماكانش بيقرا لكن بيحلم • والبيبه اللي بتحملق ف المجهول لازم كانت بتحل مشكلة زي بيبـة شرلوك هولمز • والبنت الجميلة لازم كانت بتفكر في ايد فرنسوا بتضغط ايدها وهم واقفين بيتفرجوا على فترينات ريفولي • كل الناس باين عليها انها بتفكر • أنا أعرف ال الواحد فينا اذا اضطر انه يقعد ساكت لايد يفكر •

ع القياس دا الانجليز كان لازم يكونوا أكتر شعب بيفكر ، لانهم أكتر شعب يستأنس بالوحده • والسكون • ع القياس دا كان حق الانجليز يكونوا أكبر شعب فلسفى أو مغرم بالتأمل. ومع ذلك فالانجليز مايكرهوش قد الفلسفة والتأمل • الانجليزي مع الاعتذارلكوليريدج ـ هو الحيوان الوحيد في صورة آدمية اللي يقدر يقعد ساكت عشر ساعات من غير مايعمل حاجه أو يفكر ف حاجه • افرض ان انت البقال اللي كان راكب معايه فالقطر ومعاك أربع ساعات لحد محطة فكتوريا بشرط انه مافيش كلام. تفكر ف اية ها تبص من الشباك وتقول ف عقلك « ما أجمل هذه المراعي و الله ع الحصان دا لو كان بتاعي • كل غيمه ولهاداير فضى والجو منعش زيادة عن اللزوم و أيوه الله ع الحصان دا لو كان بتاعى ، وبعدين تبصجوه العربية وتتصفح كل الوشوش. مافيش حد • الراجل اللي قاعد ف الركن باين عليه ســـــــــ خلصت الافكار المباشرة • ولسه فاضل السكة كلها الا عشر دقايق • تبدى تفكر ف المسزوالبرنيطه اللي أشتريتهالهاياترى مسز بورترومسز ويلكنسون وامرأة القسيس الليساكن قدامنا

عايقولوا ايه ، ياخساره ع الفلوس اللي ضاعت هدر ، مشيمكن المسز هاترضي تلبسها لما توصل دويستون وبرضه احنا أحسن من الفرنساويين كتير ٠ احنا محتشبين وهم سايبين ٠ أوه يعنى فيه حاجة أحسن من الروسسبيف واليور ـ كشربودنج قال اسكالوب قال • قال بينت قال • قال بوردو قال • هـ و فيه أحسن من بيرة تولى والحلوه مين عندها صدغ تلبس البرانيط بتاعتهم • شوف احنا طوال ازای وهم قصیرین ازای • جیمی المغفل ماكنش حقه يسقط السنة دى ٠ أنالازم اطلعهواشغله معايه ف الدكان • ايه فايدة التعليم الكتير ؟ التعليم مابيعلمش رجاله ١٠ الرك ع الحياة أيوه مدرسة الحياه اللي أنا وغيري اتخرجوا منها • أنا مثلا من سن خمستاشر اشتغلت صبى بقال ، وأنا لوقتي صاحب بقاله ف سن خمسه وأربعـــين • ايه يعني اللي ناقصني الجرايد وبقراها ٠ أدى لي عشر سنين مافاتنيش عدد من الديلي اكسبريس والمسن كمآن بتقرأ الديلي ميرور • البار وباروحه • الكنيسة وباروحها كليوم حد، وعمرىماغشسيت حد ايه بعدكده ؟ كل اللي بيعرفوني بيحترموني ، واللي ما بيعرفونيش • أنا عاوز ايه أكتر من كده ؟

مستر تشمبرلن مشقال ان الانجليزي محترم منين مايروح؛ الحمد لله ان الواحدانجليزي وزاى سعر البطاطس الايرلندية نزل الاسبوع اللي فات و احنا مش قلنا ان الايرلنديين ملاعين وهكذا و انت ماتقدرش تسمى دا تفكير و ان كان ولا بد انك تسميه تفكيرفهو تفكير بدائي يقدرعليه أي واحد بسيط واركب مره ترسو فسكك حديد الحكومة المصرية واحد بسيط والبيت و ساكتين بيفكروا و بيفكروا ف المحصول ف شئون البيت و في المستقبل القريب ومع ذلك المصرى عشرى ويسأله من البساب للطاق يعنى لما فلاح جنب فلاح مايعرفوش ويسأله من البساب للطاق وبستاشر جرش الاسبوع داه ويبتدوا يدردشوا مع بعض كأنهم واحد فيهم متحصن ورا جرنال أو كتاب أو مغمض عينيه بس واحد فيهم متحصن ورا جرنال أو كتاب أو مغمض عينيه بس طول الوقت ودي حاجه مهمة عند الانجليز و

السبب فالحكايه دي بسيطوهو انالانجليزي خليط عجيب من حاجات كتبره تلاقيه مثلا خليط من الثقة بالنفس وعدمالثقة بالنفس • ف الوقت اللي تلاقيه مكبر جداو معتقد تمام انه بشخصه وجنسيته أحسن منك ومن غيرك ، تلاقيه ف داخليته ماعندوش ثقة كافيه بنفسه تخليه يكشف لك عن شعوره ومعلوماته وتفكيره قبل مايعرفك معرفة كافية انجلترا جزيرة وكل واحد انجليزي ف نفسه زي الجزيرة • فيه رابط طبيعي بين الشعورين • اذا کنت انت مکبر صحیح ۔ مش بعبط ۔ تحاول انك تبعد مش بس عن الناس ، انما عن كل حاجه يمكن تجرح كبرياءك • مناقشة مثلا مع واحد ماتعرفوش فالقطر جايز تجرح كبرياءكذا ظهر ان اللي بيناقشك بيفهم أحسن منك • فعلى ايه ؟ ابعد عن الشر وغنى له • طبعا دا مش السبب الوحيد • سبب تاني هو إنك اذا تعرفت بواحد بسرعة ودخلت معاه ف كلام هاتضطر بطبيعة الحال انك تكشبف له عن نفسك • ويوم ماحد يعرف أفكارك ، وأسرارك بديهي انك تبقى فقبضة ايده أو عالاقل نصسحرك يزول زى المره تفضل سرطول ماهى مكسيه ويوم ماتقلع الهدوم بقت زيها زيك • داالسبب ف الحكايه المشهوره عن الانجليز انهم لما يتعرفوا جديد مايتكلموش غير عن الجو والرياضة والحاجات اللي لا تودي ولا تجيب ، والحاجآت اللي مالهاش دعوي بشخصية الانسان •

بالمناسبة دى ، مرة كنت راكب القطر من كامبردج للندن ، وكان معايه ف نفس الديوان راجل انجليزى باين عليه من رجال الاعمال متوسط الحال ، يومها كان اليوم اللي هتلر دخل فيه تشيكوسلوفاكيا ، يظهر ان الراجل لما لاحظ انى أسمر قال في عقله ياواد جرب يمكن تتعلم حاجه جديده ، طبعا افتكرنى هندى ، على فكره ، ف انجلترا كل واحد أسمر هندى لحدما يقول انه مش هندى ، بعد تلات دقايق لقينا نفسينا بنتكلم عن الموقف الدولى ، ويظهر ان الراجل دا نسى شفيه انه انجليزى لانه ابتدا يدخل بصراحة فى السياسة ،

كل واحد فاكر اللي حصل • وكهل واحسد كان له رأى ف الموضوع • بالنسبة لى أنا كان مستر تشميرلين غلطان ودى كانت

فرصة نادرة لاعلان الحرب وسحق ألمانياقبل ماتستعد وخصوصا انه كان لسه فيه معاهدة هجومية دفاعيه بين باريسس وبراج وموسكو وكان لسه فيه تحالف صغير • كل الناس كانت خايفة من الحرب وصاحبنا دا كان زيه زي بقية الناس المهم أنا قلت له افتكر ان ألمانيا ان مالحقوهاش ساعتها هاتبقي حكايتها حكاية طبعا ماصدقنيش لانه كان من النوع اللي عاوز يشترى السلام بأي ثمن • كمان أضاف لكده انه برضه يؤمن بتفاهم الانجليز مع الالمان على حساب الروس وانه لازم يكون فيه كوردون صحى بين غرب أوروبا وبين البلشفيه النح النح • وكل الافكار القديمة العقيمة دي ماصدقنا وصلنا روبستونونبص نلاقي تلاتعمال دخلوا علينا الديوان وقعدوا معانا ، وعنها وأبص ألاقي الراجل اللي قدامي من سكات سحب جرنال وقعد يتأمل فيه • فهمتأن المناقشة انتهت هنا وسلحبت كتابوقعدت أفكر وراه • السبب الوحيد الليخلي الراجل يبطل كلام هو وجودأجانب فالديوان. عو نسى نفسه مره معايا وفتح حديث غويط من غير مايعرفني ، وأظن انه ماكانش مستعدينسي نفسه مرة تانيه • أمال ايه يبقى الفرق بينه وبين الراجل الفرنساوي مثلا اللي يحكى لك عن دخله وغرامياته وخصوصياته من أول قعده •

التحفظ دا _ قبل مانسي _ خصلة منخصال الطبقة المتوسطة وطالع بس ف انجلترا • لان العمال هناك مايعرفوش يخبوا حاجة • يكلموك من غير معرفة يكلموك ف كل حاجه • ويكلموك ف أى مكان ١٠ دخل انت بار من بارات العمال تلاقيهم يجروا معاك حديث من الباب للطاق • الستات كمان ماعندهيش تحفظ • يمكن عندهم تحفظ بينهم وبين بعض ، لكن مه بينهم وبين الرجاله ، • يوم ماكنت أقعد ف نفس الديوان مع واحده ست احمد ربنا أن مافيش جرنال أو بيبه يفصلونا والرحلة تفوت بسرعة • والسببواضح طبعا • ف الحالة الاولى الانسان الليمش متعلم لسه عالفطره واللي عالفطره ماعندوش كبرياءولاحوادث تبعده عن الناس التانيين لأن الكبرياء والحواجز دى اجتماعية صرف وفي الحالة التانية الدافع الجنسي الخفي اللي بيسيطر على أغلب تصرفاتنا بيكون أقوى من أى نوع اجتماع عرفى •

أنا برضه أفتكر أن لى الحق أنى أحكم على أخلاق الانجليز لاني

احتكيت بيهم ١٠٠ حتكيت بيهم مش بسف انجلترا، ف القاهرة وف مصر ، وقبل ماأسافر وبعد مارجعت • طبعاً أنا ظروفي مختلفة شويةعن ظروف ناس كتير لاني تصادف اني د باشتغل ، طول الوفت مع الانجليز وبحلم عملي مضطر أصاحب انجليز يمكن أكتر مما أصاحب مضريين • فيه واحدصاحبي كان دايما يشتكي لى من اللي بيسميه برود الانجليز وابتعادهم ، لانه كان بيلاقي صعوبة ف انه يتعرف بيهم • و كان دايما يقول لي ان ســـبب الحكاية دى انهم بيحتقروا المصريين • دامش صحيح ، لان الانجليز يحبوا الابتعاد حتىمع بعض • أنا فاكرلما كان يدحل علينامدرس جديد ف أودة أساتذة قسم اللغة الانجليزية ف كلية الآداب. كنا مانسالش فيه و نبقى عارفين انه هو المدرس الجديد ومع ذلك نسيبه لوحده زي الفرخه الدايخه لحد ماييجي رئيس القسم، ويقدمه لينا واحد واحد • نفضل بعد كده أســـبوع أو اتنين مانكلموش غير ف الشغل والحاجات البسيطه وف بعض الحالات الرسميات نفضل نشتغل شهور وشهور ويعنى نستعمل أسم عيلته بدل مأنناديه باسمه الاولومانكلموش غير عن المحاضرات والجداول وما أشبه

مسألة الموضوعات المسموح ان الواحد يتكلم فيها دى مسألة مهمة جدا ١٠ أنا فاكر أن نوبه كنت قاعد اقرا كتابف جنينه وبعدين طب على واحد صاحبه انجليزى متقدم شويه في السن ١٠ عرفنا ببعض ، وهات ياكسلام ١٠ من موضوع لموضوع ، لحد ماابتدينا نتكلم في الستات ١٠ ونسينا نفسنا واتكلمنا فتفاصيل عن الستات كل ده من أول مقابلة وبعد ما انتهيت المناقشة شعرناكل واحدفينا ببرودشديد لانها كانت غلطه وكان تعليق الانجليزي قبل مايستأذن و يظهر أن احنا اختارنا موضوع غريب شويه للكلام ، أنا مش عارف جرى لنا يومها ماقابلتوش تاني انها أنا متأكد اني لو كنت قابلته يمكن يومها ماقابلتوش تاني انها أنا متأكد اني لو كنت قابلته يمكن انجليزي ف مصر اتعرفت بيه فالاتحاد المصرى الانجليزي وكان انجليزي ف مصر اتعرفت بيه فالاتحاد المصرى الانجليزي وكان يوم بطاله عندنا احنا الجوز فسهرنا مع بعض ، انما يظهر اننا سهرنا شويه زياده عن اللزوم ٠ من يومهاوكل مانتقابل سعيده

سعيد، بس · مافيش أكثر من كده · حسب العساده المصرية السهره دى كانت أدعى ان احنا نبقى أصحاب أكثر · لكن انت بتنسى انك اذا اتكشفت قدام واحد ضاع احترامك لنفسك وضع مركزك عنده · قصدى لجد ما تبقوا أصحاب صحيح يبقى ساعتها مش مهم أى حاجة · ساعتها تبقى الصلة بينكو مبنية عالجب المتبادل وده يعوض الاحترام اللي ضاع · انما ف المرحلة الاولى مادام الحب لسه ما توجدش يبقى ضياع الاحترام لوحده كفيل انه يموت العلاقة · فاهم ؟

التحفظ دا له فايده تانيه ، انك تقدر تحتفظ بوحدتك لما تكون عاوز عشان كده أنا كنت فانجلترا أسعد منى فونسا أو مصر من الوجهه دى • تدخل البيت الانجليزى تلاقى الراجل فاتع كتاب والمره فاتحه جرنال أو بتغزل أو بتحل تمرين هندسه ساعه ، ساعتين ، يمكن أكتر ، وأخيرا تسمع المرة تقول للراجل «تحب أعمل لك فنجان شاى ياعزيزى ؟ همنا يبقى مافيش نهاية للشرثرة بتاعتنا • ففرنسا كمان كل واحد مستعد يكلمك فد أى وقت • دا طبعا له مزايا ، انما أنا أفضل الطريقة الانجليزية •

الاعتراض الوحيد و أن الانجليزيمكن بيبالغواشويه ف التحفظ و يعنى ماتستغربش أبدااذا تعرفت النهارده بواحدا نجليزى و قابلته بكره قام ماسلمش عليك دى حاجة منتظره و كمان ماتسميهاش برود بعد كل الشرح اللي شرحتهولك و خليك انت كمان مستعد انك ماتسلمش عليه لان هو نفسه ما ينتظرش منك انك تسلم عليه بعد أول مقابله و سيب المسألة للظروف و وخليك تقيل و عليه بعد أول مقابله و سيب المسألة للظروف و وخليك تقيل و عليه بعد أول مقابله و سيب المسألة اللظروف و وخليك تقيل و المنابعة بعد أول مقابله و سيب المسألة اللظروف و وخليك تقيل و المنابعة بعد أول مقابله و سيب المسألة اللغروف و المنابعة المنابعة و المنابعة ال

احنا فين دلوقت؟ الدنيا ضلمت شويه شوية ، والسمامطرت شويه ، وقزاز الشباك اتملا بالبخار والدموع ، والبرد عضنى قمت انتبهت ، القطر وقف ، أوعى تكون نسيت انى أنا لسه راكب ف السهم الدهبى اللى قايم من دوفر للندن ، القطر صفر ووقف ، بصيت من الشباك المغبش لقيت ستين يافطه ، اشى مكتوب عليها كولجيتواشى بوفريل واشى بيره سناوت ، وعلى يافطه صغيره لقيت اسم المحطه : كرويدون ، يعنى خلاص بقينا في لندن : قالوالى ،

بالمناسبة دىافتكرت نكته عن واحدمصرى راح انجلترا وكان

كل مايقف ف محطه يلاقى يافطه مكتوب عليها «بوفريل» قام استغرب قوى وزغد اللى جنبه وقال له : « ماتا خذنيش ، هى كل المحطات اللى عندكوا اسمها بوفريل ؟ ، هأ هأ • ان كنت انت كمان مش عارف ايه هو بوفريل تبقى وقعتك سوده • ودخلنا فكتوريا •

ف محطة فكتوريا لقينا واحد مستنينا اسمه عبد الفتاح افندى صاحب من الشله • ودى اول مره اسمع فيها الانجليزى الاصلى ، الانجليزي الكوكني ، الانجليزي بتاع لامبث وبولاق وباب الشعرية اللي ما حدش يفهمه كان فيه شيالين بينادوا د شیال ، شیال ، د بتا ، بتا ، دورت ف قاموس معلوماتی مالقيتش كلمه اسمها «بتاء كانوالابسين يونيفورم وبيشيلوا شنط وينادوا « بتا » ، وكان التفسير الوحيد هو انهم شيالين • ومع ذلك خفت انده واحد منهم يشيل شـنطتي • مين يعرف ياواد ؟ يمكن تسمع كلمه فارغه ، يمكن يكونوا حاجه تانيه ٠ بس يعنى هايكونوا ايه ؟ وعلى كده وقفت مبلم اصتنت للكلمه تتقال عشرين مره قدامي واحاول اميز حروفها ما فيش فايده٠ نسيت الشنط وبقيت أضرب بولطه ع الرصيف ورا الشيالين عشان أفهم الكلمة اللي بيقولوها ، وحاطط عيني طبعا على بقية الشبلة أحسن نتوه من بعض تبقى وقعه سوده • وعنها وابص ألاقي عمار بيزقني على تاكسي • انحشرنا كلنا ف تاكسي واحد وبعد كام ثانيه قمت مفزوع وصرخت والشنطء قعدوا يضحكوا على • كتر خيرك يا عبد الفتاح افندى • اتارى عبد الفتاح افندى كان واخد باله من كل حاجه ، والشنط كانت ف ضهر

سقنا ف شوارع لندن والمطر كان نازل بشده وعلى فين العزم ؟ » « اسكت ساكت » وعبد الفتاح أفندى قعد يشرح « اللي فات دا البرلمان الانجليزى و » انا مالي ومال الليفات أنا عاوز اشوف « حاجه » والتاكسي ماشي بسرعه معقوله ، والليل داخل ، والمطر نسخ شوية النهار اللي فاضله ودخان لندن الكثيب كسي كل حاجه صفره كثيبه و انا كنت عاوز كامل التلمساني والا رمسيس يونان يشوفوا لون لندن ساعتها أقله كان فيه خمس الوان ف الجو مهزوجه ببعض ، دا خلاف ظل

الغيوم المعكوس ع البيوت الحمرا . يئست انى اشوف حاجه ، ومع ذلك قدرت اشوف « فالوس » طويل طويل ومتحزم بعطر وصماد ، قضيب طوله خرافى ف وسط ميدان ، فكرنى بعامود السوارى وهناك ، هناك على سن العامود ، أعلى من أى حاجه شفتها غير برج أيفل فيه تمثال راجل لابس سيفه ، داكن ، مطموس ، رأسه ف السحاب ، ملامحه مش واضحه صرخت ، « دا لازم ميدان الطرف الاغر ، والتمثال دا لازم بتاع نلسون » الجماعه اندهشوا لان عبد الفتاح افندى قال ان الكلام دا صحيح ، « انا عرفته لانى شفت صورته ف القراء الرشيده لا كنت ف ابتدائى » ، التاكسى قرب يلف حوالين الميدان ويفوته ، بحلقت بشده ف التمثال يمكن أشوف اذا كان معمول بعين واحده زى صاحبه والا لا ، ما فيش فايده هاتشوف ايه وتخلى ايه ، زمناننا بقينا ف اكسفورد ستريت ، المتحف البريطانى ف الضلمة ، رسل سكوير ، ايوع رسل سكوير وبدفورد بليس ، وهوب ، فرامل .

دخلنا اللوكانده ـ مرزهوتيل ـ مبلولين ٠ أبص حوالي الاقي فسحه كبيرة مكسية وف آخرها سلم عريض يطلع عالدور الأول • أبص حوالي الاقي خدامين لابسين يونيفرم بالتأكيد انضف منى • بقييت مكسوف من نفسى • واحد منهم كان ولد عمره حوالي ١٧ سنة شكله جميل بشكل: العيون النورديه الزرقا اياها وشعر اشقر لاتيني وشنفايف خفيفه ناعمه كأنه كيوبيد كبر شويه • كل مره اكلمه اتلجلج • انا جاى منين ؟ حتى ما اعرفش أكلم خدام • الولد كان من ناحيته بيعمـــل المنتظر منه ٠ د أقدر أساعدك يأسيدي ؟ » د متشكر، رحت مناوله البالطو والبرنيطه • • أقدر أخدك لاودتك ياسيدى ؟ » رحت مسلمه نفسي يعمل في ماهو عايز. • أخدني ف دهاليز وطنف وحوادايات وف الاخر لقيت نفسي قساعد ع السرير هلكان ببدلتي المرشوشه • • تقدر تطلع لى بدله ناشفه من الشنطة ٠٠ ، وكنت على وشك انى أقول «ياسيدى» وبعدين افتكرت انه المفروض ان انا السيد • • تقدر كمان تجهز لى خمام سخن من فضلك ٠ ؟ ٠ ٠

نزلت الصالون نضيف وحالق وشيك وقعدت على فوتيل بعيد وقعدت أفكر أنا السيد هنا ، ها ها ها انا مين ؟ واشمعنى مافيش سبب غير أن ف حيبى عشرة شلن لصاحب اللوكانده و آكل منها وانام منها وآخد حمام منها وبيسهر على خدمتى تلات خدامين جرسونات لابسين سموكن والمتردوتيل لابس فراك وتبتسم لى الآنسة اللى قاعده ورا المكتب ، ويجى سيد لابس ملابس التشريفه اصلع وشه بيلمع يفرك ايديه ويقول لى « اتمنى ان سيدى يكون مبسوط » ، ولوكان فرنساوى كان يخاف منى لدرحة انه يخاطبنى بضمير الشخص الغائب .

على ايه دا كله • على عشره شلن ف اليوم • مااسهل الحياه • مغفل مين اللي ما يقدرش يكسب عشره شدلن ف اليوم • ياللسخرية •

غمضت عيني وناديت ف سرى الولد الجميل اللي واقف ف ركن الاوده التاني وقلت له « جيمس » ، انت مغفل كبير لانك ما بتقدرش تكسب عشره شلن ف اليوم • انت مغفل كبير لانك واقف تنحني لكل بأف داخل وكل بأف خارج وبتشتغل ببطنك ٠٠ انت مغفل لانك ماشتغلتش وسيطف نادىليلي أو جيجولو فمرقص عشان تكسب تلاتين شلن فاليوم وأجرك مضمون ع الستات اللي بتخدمهم • بتقول لي واشتغل ازاي شغله مريحه من غير راسمال ؟ راسمال دى كلمه مالهاش وجود • عنهدك شغله منغير أسمال الوساطة مشعاولاه رأسمال البلطجه مش عاوزه راسمال • النصب مش عاوز راسمال • الأكل مشعاوز راسمال أ السيأسه مش عاوزه راسمال أ روح ياجيمس واقف ف هايد بارك بدل ماانت واقف ف ميرز هوتيل وقول ليسقط الالمان ، أو ليحيا العمال ، أو اي حاجسه • يمكن تتحبس ف الاول ، لكن أو كد لك انك بعد خمس سنين هاتضمن معاش سنوى اقله الف جنيه ٠ انت مش عاوز راسمال ياجيمس ، انت غاوز قلب • روح لساحر ميونيخ يركب لك قلب • انت مش عاوز راسمال یاجیمس ، انت عاوز صدغ ، روح لمستر روبرت تايلور يسلفك صدغه ١٠ ايه الفرق بينك وبين روبرت تيلور ؟ هو مش أحلى منك ٠ هو مش ممثل أكتر منك ٠ بس

هو صدغ وانت مغفل • هو يبيع شفايفه عشرين مره ف السنه لستر صمويل جولدوين ـ الوسـيط الاكبر ـ ، ويبوس له عشرين بوسه يقبض عليهم حفن ، وانت تبيع كرامتك ووقتك وكل جسمك لليهودى الاصلع اللي لابس هدوم التشريفه ووشه بيلمع بس عشان تملا بطنك • روح ياجيمسأنا زعلان منك • ،

مين المغفل دا اللي مايقدرش يكسب عشره شلن ف اليوم ؟ فتحت عيني ، وقبلت الامر الواقع ٠ أنا هنا قاعد ع الفوتيل وجيمس هناك واقف ف ركن الاوده ٠ طلعت سيجاره لقيت جيمس جاى يجرىعشان يولعها لى ٠ قبلتالامرالواقع ٠ الامر الواقع ٠ الامر الواقع ١٠٤٥ سنة غه الامر الواقع السنة الجاية ٠ الامر الواقع حاجه مالهاش دعوى لا بالعدل الاجتماعي ولا بالمنطق ولا بالتفكير السلميم ٠ الامر الواقس على رئيسي دلوقت باجتهد انه الواقس على رأيسي دلوقت باجتهد انه يكون على راسي طربوش ٠ مين يعرف ، يمكن جيمس بقى زمانه صاحب اللوكانده اللي كان بيشمتغل فيها ٠ خلينا ف الامر الواقع اللي نعرف ٠

اللى نعرفه هو اننا بعد العشا مباشرة أخدنا عبد الفتاح افندى ونزل بينا تحت الارض عشان نركب الترمواى • كل الترموايات فى لندن وباريس تمشى تحت الارض وعشان كده بيسموها بكل بساطه اندرجراوند الضواحى افتكر لسبه ترمواياتها زى ترمواياتنا أنا ماأقدرش أوصف لك التأثير العميق اللى سابه الاندرجراوند فى نفسى • نفس الفكرة عجيبه • أنا شخصيا • افتكر ان المصريين حقهم يسافروا بره مخصوص عشان يشوفو المترو اللى تحت الارض زى السبياح الامريكان مابييجوا هنا عشان يشوفوا الهرم • يمكن كمان افتكر ان المترو بتاع لندن اهم واعجب من هرم خوفو وقصر اللابيرانت والتماثيل اللى بنغنى فى الصبح مع بعض • المده قريبه كنت أنا والاستاذ عبده فسراج المدرس بالمدارس الثانوية بنحكى لبعض عن ذكريات فسراج المدرس بالمدارس الثانوية بنحكى لبعض عن ذكريات وروبا قام قال لى انه اول يوم نزل باريس سال واحد ازاى يقدر يوصل للحى اللاتينى قام قال له ، « تاخد المترو من هناك » يقدر يوصل للحى اللاتينى قام قال له ، « تاخد المترو من هناك » ودراح مشاور له على حته من الشارع وسابه • قام صاحبنامشى

لد هناك وفعلا لقى يافطه كبيره مكتوب عليها « متروبوليتان » يبص تحته يلاقى سلالم تودى تحت الارض ، قام افتكر ان دى مراحيض زى الكابينيهات اللى عملتهم محافظة مصر تحت الارض ف العتبه الخضرا وميدان الاسماعيليه • يبص ف الشارع يلاقى مافيش شريط • يبص فوقه يلاقى « متروبوليتان » • قال فعقله يمكن ياواد المترو بتاع باريس مالوش قضبان • يمكن ياواد اتوبيس طويل ومسميينه مترو • ويستنى ويستنى ، ان حاجه تجى مافيش • قال لى انه قعد نص ساعه منتظر لحد ماطلعت روحه وبعدين وقف واحد ف الشارع وسأله « تقدرمن فضلك تقول لى المتروفين » الراجل بص له من فوق لتحت مالفرنساويين دول خلقهم ضيق ـ وشاور له ع اليافطه حكم الفرنساويين دول خلقهم ضيق ـ وشاور له ع اليافطه « أمال دى ايه ؟ » أنا أدى لى ساعه مستنى والمترو ماجاش، وهو بيجى كل قد ايه ؟ » الراجل أدرك الغلطه ، وفهم انه غريب ، وضحك شويه وسحبه من ايده ونزل بيه تحت الارض وقطع له التذكره وزوده بالمعلومات وسابه •

يمكن انت تقول طيب دا صاحبك دا لازم كان غبى و اقوم اقول لك ان صاحبى دا كان اول البكالوريا ف القطر كله واغلب مراحل الدراسه بتاعته وعلى اى حال كان اول على انا ف الجامعة لما كنا ف اعدادى سوا و ان كان دا مش دليل فدا من كتر ذكاره اتخصص ف الفلسفة وهضمها أكتر من أى واحد تانى ف عهدنا و ان كان برضه لسه عندك شهك فانا اعتقد انه من اذكى الناس اللي قابلتهم فحياتى ويمكن مافيش ميتين منه ف البلد كلها و معنى كده انه اسهل على الانسان اللي دهنه خالى انه يتصور مترو من غير شريط من انه يتصور مترو مشرو مشى تحت الارض و

انا كنت دايما با اقول للناس اللي بيسألوني عن لندن ان اهم حاجه فيها الاندرجراوند و اهم يمكن من المتحف البريطاني وبالتأكيد أهم من البرلمان الانجليزي أو من كاتدرائية سانت بول و واهم حاجه في الاندرجراوند هي الاسسسكاليتور والاسكاليتور دا يطلع السلم الميكانيكي و فباريس ينزلوك تحت الارض غالبا في اسسانسير، اما في لندن فحضرتك تهخل

العطة تلاقی سلم مكشوف منحدر غویط قوی بینزل ببط، تقدر تقف علیه یقوم ینزل بیك درجه درجه ان كنت مستعجل تقدر تجری علیه لتحت و انت طالع من تحت الارض برضه فیه سلم میسكانیكی یطلع بیك درجه درجه و تقدر ان كنت مستعجل ترمح علیه لفوق و الله منظر بقی ف المحطات الكبیره لا یبقوا السلمین موازیین لبعض و نازلین لعمق سستین یارده و تلاقی ناس ثابتین بعضهم طالع و بعضهم نازل و بیبقی منظر لطیف ، والطف منه الشعور اللی بیجیلك ساعتها و الله الله عندی من الدستور اللی بیجیلک ساعتها و الانجلیزی و الله عندی من الدستور الله عندی من الدستور الله عندی من الدستور



كان المفروض اننا تانى يوم الصبح نقدم نفسال كتب البعثات ٥٠٠ وفعلا رحنا وستمنستر حوالى الساعة عشرة ٥٠٠ افتكر انه كان يوم سبت لانى فاكر ان تانى يوم البنك كان قافل ٥٠٠ طلعنا ف كلارنس عاوس لقينا اليافطة ، دخلنا ، لقبنا تلاتين طالب ف أودة الانتظار ٥٠٠ قالوا لنا رنوا جرس ف الحيطة ، اتفتحت كوه وطل منها واجل ، قال « افندم » بالانجليزية طبعا ، قلنا عاوزين نقابل مستر واطسون « مدير مكتب البعثة أيامها » ، قال أملون الورق دا ، ملينا الورق دا بالاسم والغرض من الزيارة ، أخد الورق وقفل الكوه وبصينا لقينا نفسنا مرة تانية ف وسلط المهور ٥٠٠

الحاجة اللي كانت شاغلة تفكيرى ساعتها هي الحصول على مرتبى عشان ادفع الفواتير وازق على كامبريدج تاني يوم ٠٠ كل دا والافندية اللي حوالي قاعدين يكلموا كلام غير متصل ٠٠

۔ أنا قلت لصاحبتي اني ها أسيب ٢١ كامبريدج تراس ٠٠ اذا كنت عاوز تعزل الحق خد محلي قبل مايسكن ٠٠

ــ أنا قلت له انى مااقدرش آخد امتحان يونيو لانى كنت لسه عامل عملية ٠٠ اللى حصل بقى ٠٠

دا تالتمشوارأعمله منمانشــستر ، ياأخيمطر ايه دا ، وغيره وغيره ٠٠ واتفتحت الكوه وبص الراجل من جـــوه وقال :

ـ دكتور حسام منتظر مستر عوض ٠٠

الكوة اتقفلت • • وجا شهاب انجليزى ومشى قدامى لحد أوده صغيرة واعلن اسمى وانصرف • • لقيت نفسى قدامدكتور حسام • • راجل اربعينيش (ولا مؤاخذة قصدى حوالى أربعين سنة) ، برضه ضخم ، شنب أسود غزير ، نضارة برضه تخينة ، فرى كايند • • يظهر ان مستر واطسون كان مشغول جدا بدرجة أنه ماقدرش يشوفنى • • قلت بمنتهى الاختصار كأنى باكلم موظف ف شركة شل وقته ثمين • •

۔ أنا السمي عوض ، وصلت المبارح ، مبعوث كالمبريدج ، عاوز السافر بكرہ وعاوز الشيك بتاعي قبل البنك مايقفل ٠٠٠

- أهلا وسهلا ، اتفضل ياأستاذ عوض استربح عقبال ماأديك الشيك بتاعك ٠٠ مادمت مستعجل خدد دلوقت العشرة جنيه المخصصة للكتب لحد مانحسب حسبتك بالضبط ٠٠ وماكدبش خبر ، راح ساحب دفتر الشيكات وف دقيقة ونص بصيت لقيت نفسي عندي عشرة جنيه ٠٠ وف دقيقة ونص كمان دخل عند مستر واطسون ومضى الشيك ٠٠ وف دقيقة ونص بصيت لقيت نفسي ف تاكسي ويالة عدلي البنك الاهلي المصرى ف كنج وليم ستريت ٠٠

كنت خابف احسن دكتور حسام يقول لى هات واحد يضهنك او ورينى الباسبور بتاعك لانى نسيت الباسبور ف اللوكانده لكن جت سليمه وف البنك قدمت الشيك للموظف وقلبى بيرجف انه يرجعنى فاضى ولكن برضه جات سليمه حتى مابصش ف خلقتى وخد الشيك من سكات وعطانى الفلوس من سكات وحطيتها ف جيبى من سكات وركبت تاكسى من سكات وقدت أفكر وي بلد جميلة دى اللى كل واحد فيها بيستامن التانى و

كل دا أخد وقت طبعا • وعقبال ماوضلت تانى مكتب البعثه عشمان أتكلم ف مسألة سفرى لكامبريدج لقيت دكتور حسام خارج من الباب مع الاستاذ شفيق حسن •

حسام الدین : احنا شطبنا خلاص ، ابقی تعال یوم الاتنین · حسن : علی فکره یاعوض، احنا وصلنا الجواب من کامبریدج بیقول انك وصلت متأخر یوم واحد علی ابتداء الفصل الدراسی فمش ممکن یقبلوك قبل ینایر ·

وسابوني ومشيوا • ياخبر اسود وبعدين ؟ايه العمل؟مرحب يابوعرب بدونكيشوت الهمامف وادى الطواحين و تقولشي دراع طاحونه طويل خبطني ف صدغي ٠ دماغي لفت ٠ فجأة بصيت. لقيت نفسي بمفردي ف ماكروكوزم مالوش نهاية ٠ أروح فين ؟ أرجع اللوكانده ؟ أنا جعان ميت من الجوع • لازم أتغدى قبل أي. حاجه • تعبت من الوقفه • لازم أمشى • بس ف أي اتجاه ؟أنا شایف وستمنستر آبی من هنا • طیب أروح هناك أعمل ایه؟ الشارع دا مكتوبعليه سانت جيمسستريت أو حاجه زي كدا٠ سألت واحد قال لى ان دا يودى لمحطة فيكتوريا • أمشى ٣ دقائق يمين ، ارجع ٣ دقايق شمال • أنا عاوز أعمل ايه بالضبط ؟ أنا عاوز آکل سوری ۱۰ اتصصیت ف واحده و آکل فین ؟ آی بیج بورباردون • كمان واحده • ياسلام ع الخلق اللي كانوا حوالي، تقلش غل اسبعة مليون نفس فالندن وأنا ماليش صاحب واحده ف الناحية التانية منالشارع فيه محل مكتوب عليه « غدا ». ومرسومه قطه سوده اروح والا مااروحش العصوري، الطصيت. ف ۰۰ عمودنور ۰ کل ماأشوفالناسحوالی کتار یشتدشعوری بالوحدة • نزلت على كا به شديدة • حسيت انى أتعس مخلوق على وش الارض • لا • مش ممكن أدخل الرسستوران دا • أنا أسمر • مين يعرف اذا كانوا بيدخلوا السود • يمكن أسمع كلمه بارده و ع الاقل كل الناس ها يبصولي مش ممكن أخش الرستوران. دا • الله دا صحيح أنا أسمر ومش بس الرستوران ماادخلوش الشارع كمان مش لازم أقف فيه • أقدر أمشى معلهش ، لسكن وقوف لا د و فيه هندي ماشي هناك اذن أنا أقدر أمشي و لكن الهندي ماشي فحاله ومحدش واخد باله منه أنا مش لآزم أقف حتى المصرى مش لازم يقف • قصدى احنا سبعتاشر مليون •

اتهیا لی ان الشاب الطویل اللی جای علی دا بیتفحص فی ابن الکلب دا اخبی وشی ولا بلاش و اخبیه ازای و احده حلوه قوی و بست لی ولازم بتبص لی لانی أسسم و الراجل لما یبص لما یبحلق و نقدر علیه لکن العنین الحلوه دی و احسرتاه و دب الحدر فی جسمی کانی شربت رحیق الزعاف و عرقت و عرقت و عرقت و عرقت الزعاف و عرقت النام و السند فی الترابزین و النام و السندت علی الترابزین و الترابزین و الترابزین و الترابزین و الترابزین و السندت علی الترابزین و الترابزین و

لازم أروح •

لقيت يافطه مكتوب عليها وشباك تذاكر وراجل جوه اليافطه ياخد فلوس ويقول « كيو ، كيو ، ولقيت طابور ناس فايتن بالترتيب ع الراجل ياخدوا تذاكر ويقولوا «ثانكيو، ثانك يو» • حبيت أختصر السكه جيت ف أول الطابور وقلت للتذكرجي ، أقدر ۰۰ «، راح مزعق في وقال » تقدر تستني دورك ف آخر الطابور » • دخت شويه واتراجعت ببطء • وفعلاوقفت فآخر الطابور • جاء الدور على مديت ايدى بنص كراون وقلت «أقدر أروح رسل سكوير من هنا ، • « طبعا تقدر تروح أى حتة انت عاوزها من هنا ، بس غير ف تشبرنج كروس • «ثانك يو • » وخرجت ولفيت ونزلت السلالم وابتديت أسأل الناس، «أنا عاوز أروح تشيرنج كروس • ، خدالرصيف دا من الناحية التانيه • ، غيره « عاوز أروح الرصيف اللي ع الناحية التانيه من فضلك ، • « ماتروح · حد مانعك » وسابني ومشي · غيره · « ازاي أقدر أوصل الرصيف الليف الناحية التانية من فضلك ، و خد النفق اللي هناك • هناك • هناك • مش ممكن تتوه • ، مشيت ف اتجاه صباعه لآخر الرصيف، لقيت نفق صحيح • دخلت النفق • لقيت نفق • بیت جحا حیطانه صینی • داسهم بیقول ۲، ۶، ۵ ودا سهم بيقول ٦ ، ٧ ، ٨ ودا سهم بيقول فيكتوريا ووستهنستر ووترلو وتشيرنج كروس ولستر سكوبر وكوفنت جاردن وداسهم ماأعرفش ایه وایه • دا سهم تانی ودا سهم وهکذا • نوراصفر تمشى عليه • نور أخضر تتبعه • حاجه تلخبط والناس ماشيه بسرعه . ماصدقت لقيت يافطه مكتوب عليها تشيرنج كروس رحت داخل ف النفق بتاعها ولقيت نفسى على رصيف وبعدين حره قطر وبعدين محطة وبعدين محطه وبعدين محطه ومحطه

ومحطه ، وأنا كل مره أبص من الشباك على اسم المحطه مافيش تشيرينج كروس · حتى المحطات اللي قريتها مكتوبه ف النفق لما كنن ف محطة سانت جيمس مافاتش على واحده منها · ارتعبت وسألت واحدجنبي : « انت أخدت الخط الغلط · انزل ف المحطه الجايه و خد القطر اللي بيمشي بالعكس · »

نهایته مااطونشعلیك ، نزلت وسالتوركبت ، زی یولیوس قیصر ماجا وشاف وقهر ، و نزلت وسالتوركبت ، آه یاتشیر نج كروس ، لازالت بفؤادی منك غصه ، الجوع والغربه و تشیر نج كروس ، أنا هاأحلم اللیله بالتذكر چی بیقول لی غیر ف تشیر نج كروس ، تلات ساعات أتوه تحت الارض زی الناس اللی بیحكی عنهم ه ، ج ، ولز ف روایة «آلة الزمن » لحد مانسیت انی من سكان هذا الكوكب ، أنا حشره جعانه ،أنا فارهلكان ف مصیده أنا مورلوك ، أنا غریب مقطوع ، أنا الموكوس اللی ماعرفش یاخد تاكسی بدل الشحططه دی كلها ، تلات ساعات تحت الارض لحد مااتعودت ع العالم السفلی ، أیوه ، أنا أورثیوس ف العالم السفلی بیدور علی تشیر نج كروس ،

بعد تلات ساعات وصلت رسل سكوير ، ودخلت الاسانسير مع الناس اللى داخلين وأنا خايف طول الوقت ، ازاى هاأقابل لندن الكبيرة ؟ أنا لويس الفار وقفت على عتبة المحطة من جوه ومديت رقبتى أتفرج ع العالم اللى بره المصيده ، لقيت البيوت الحمرا القصيره في وشى والهوا نفسه « مش السما » دا كن زى ماتقول لسه مامطرتش ، لان الشمس التعبانه اللى كنت سبتها فوستمنستر راحت تنام ورا الافق ماأعرفش والا ورا الغمام أدى لندن وآديني وآدى تانى طاحونه تضربنى في راسى في أول يوم في حياتى الجديدة ،

خرجت من المحطة ألهف ، أنا كنت عارف ان اللوكاندة بتاء ق كانت مسافة دقيقة و نصمشى ، ومعذلك جريت و دخلت ف تاكسى واترميت لورا و قلت للسواق ، «ميرزهو تيل ، بدفور دبليسس» الراجل بص لى و بحلق كأنه ببخاطب معتوه ، شاور لى عالجوادا يه التانيه وقال لى « دى بدفور د بليس يا سيدى ، دى تمسيها في دقيقه ، « لا ياافندم ، لا مش ممكن أنزل ، أنا قعدت تلات ساعات تحتالارض وداكفایه على النهارده ویاب اللوكانده و لازم انزل قدام باب اللوكاندة الازم أقرا الیافطه بنفسی قبل ماأنزل تعرف الم تقول فی ها خطی الشارع بس ، لازم أخطیه فتاكسی كفایه اللی حصل وقلت له و أنا عارف انها قریبه و سوق مالكش دعوی و انت مشها تاخد فلوس و سوق و أصل الحكایه ان أنا تعبا و و التاكسی و قف و السواق نزل و فتح لی الباب و أعلن بصوت عال میرزهو تیل ، سیر ه کملت الجملة و أنابا انزل و أضفت و مایز كام ه و و بنس ، یا سیدی و عطیته شان و شكرته و شكر نی و دخلت بینی و اترمیت علی فوتیل و

بعد مااستريحتقعدت اتبطر • ابن الكلب ٩ بنس فخطوتين • يعني آام يعني تلاته صاغ وسته مليم • دا لازم قال لي ٩ بنس عشان أديله شلن • بعد كدا طبعا فهمت ان ٩ ينس دى الحد الادنى للركوب وتخلص أفتكر بعد أول ميل وبعد كدا فيه تعريفه تانيه أفتكر تلاته بنس عن كل نص ميل • يعنى تركب خمس ياردات زي ماتركب أول ميل. بعد كدا طبعا قدرت أفهم الامانة العظيمة الليف الشعب الانجليزي اذاقارناه بشعوب كتيره تانيه لو كان الفصل دا حصل ف باريس كان الشوفير ضحك لكضحكة عسليه وضحك عليك ضحكه أصليه وقال لك دوى مسييه،وي مسييه ، • وطلع بيك من معطة كلوني عالبول نيش ع كورنيش السين ع كوبرى اسكندر التانى وفسحك ع الكونكورد شويه ويمكن وقف بيك شويه قدام أعمدة كنيسة المادلين وقال لك « تأمل ياسيدى شويه معجزة الفن الجميل ، تأمل ياسيدى معبد السيدة الخاطئة » وسيدى يتأمل العداد بيشتغل ، عشرهفرنك، ۱۲ فرنك ، ۱۵ فرنك ، وبعدين راح لافف بك ورا التويليرى واللوفر وهوبشارع سيبا ستبول وراحكاسر بيك عالبولميش من الناحية التانية ورابط بك قدام الأوتيل دى فرانس بتاعك ف شارع المدارس •

لكن احنا فلندن دلوقت ، وأنالسه عالفوتيل بادعك صدغى مطرح ماضربتنى دراع الطاحونه ، وباشربالشاى وبابلعالكيك من غير مضغ ، ياسلام عالجوع ، صدق اللي قال الجوع كافر ، قعدت أفكر ف حوادث اليوم ، وبالاخص ف ضربة الطاحونة

الاولى · بقى المسألة دلوقت ان كامبريدج مش هاتقبلنى قبل يناير يعنى هاأبقى ماليش شغل لحد يناير · شوف النظام ياأخى · دخل على عمار وبقية الشله ·

انا مسافر مآنشستر بكره · انت كنت فين ؟ اتخفسينا علمك ·

عمار قال : فيه حاجه ف انجلترا ، ماأعرفش آيه هيه ، تعلمك فضيلة الصمت وقلة الكلام كمان لابد التعب هو اللي منعني من الشكوي • قلت •

- أبدا * رحت صرفت شيك الكتب من البنك الاهلى ولفيت شويه ، واديني أهو * قول لى * احنا حسابنا ازاى ؟ حكم عمار هو اللي كان بيدفع كل المصاريف المشتركة أثناء السفر ف باريسوف السكه شياله * شنط * أحيانا شوكولاته * طاع على حسبة عشرة شلن دفعتها *

أ وانتوايه حكايتكو ؟

قدرى : أنا قاعد ف لندن هاأعزل لبانسيون لان اللوكانده غالبه •

مندور • وأنا مسافر ريدنج النهارده الليل • زينب الشعراني : وأنا مسافره برستول بكره الضهر •

الله و يعنى ماحدش هايستنى هنا غيرى و حسبت المسألة مع قدرى طنع صبحيح ان اللوكانده غاليه قوى و البانسيون المتوسط بخمسة وعشرين شلن نوم وفطور فالاسبوع يعنى بمتوسط تلاته شلن وسته بنس ف اليوم و اذا كان كده مش ضرورى الواحد يصرف سبعه شلن كمان ف الغدا والعشا وابعة شلن كفايه قوى و يعنى فيه وفر جنيه تقريبا فالاسبوع يعنى أربعة جنيه ف الشهر ومش بطالين وأديناطلعناالسجاير والسينما ومادام أنا مضطر أستنى ف لندن لحد يناير اذن لازم فكر في الاستقرار من دلوقت

۔ تعرفش یاقدری بیت من البیوت اللی بتحکی عنها ؟ ۔ لا والله ۱۰ انا معایا عنوان واحد بس ۱۰ ودا ف الضواحی کمان ۰

المعجزات ف العاده ما بتنزلش غير ف الساعة الحادية عشرة

زى مابيقولوا الانجليز ، فصدى قبل وقوع الكارثة او فوات الوقت بفرصة قليله • كنت على وشك اليأس وعلى غفله الاقى العنوان اللى كنت سمعته ف مكتب البعثات النهارده الصبح يعوم ف مخى زى شطرة شعر اتجمعت كاملة •

۔ أنا قلت لصاحبتی انی هاأسیب ۲۱ كامبریدج تراس · اذا كنت عاوز تعزل الحق خد محلی قبل مایسكن ·

مش بس صوت الافندى اتردد ف مخى وهـو بيقول كدا لصاحبه ، انما شكله كمان افتكرت وشه الاصـفر واصـداغه البارزه والغباوه اللى ف عينه والسـماجه اللى ف حركاته وطبعا انا كنت جديد ساعتها وماكنتش عارف ان مسألة السكن دى من اسهل مايمكن و ماكنتش عارف انى اقدر اشترى اى جرنال واشوف الاعلانات اللى فيه واختار السكن اللى يناسبنى واكلمهم استغرب ازاى الحكومه تبعت واحد زى دا بعثه وحتى الذكاء الفطرى ـ سيبك من العلم ـ ماكانش متوفر فيهم وسيبك من العلم ـ ماكانش متوفر فيهم و

الذكاء الفطرى اللى بيلمع ف عينين خمسين ف الميه من الاطفال اللى بيبيعوا يانصيب ف مصر وبيشعبطوا ع الترمواى من الشمال ، كان حقهم مش يعملوا لجنه استشاريه للبعثات انما لجنه لنكشف ع ذكاء اعضاء البعثات قبل ما يسافروا ، مش كفايه ان واحديتعلم مبادىء الخط المسمارى او يعرف حاجه عن الالواح الاثنى عشر ف مصر يقوموا يبعتوه بعثه عشان مافيش غيره ف البلد يعرف الخط المسمارى والالواح الاثنى عشر أنا أعرف عشرات من الدكاتره والمهندسين بعضهم نجحوا أنا أعرف عشرات من الدكاتره والمهندسين بعضهم نجحوا في الحصول على درجة يعنى برضه شطار ، ومع ذلك كان تفكيرهم خارج عملهم ذى الجزمه تمام ،

« الحق قبل مایسکن » « الحق قبل مایسکن » • ابتدیت افکر بصوت مسموع • • « الحق قبل مایسکن » • قدری سمعنی وقال بتقول ایه • • ایه اللی یسکن ؟ » «أبدا، دا عنوان بیت افتکر ته دلوقت و خایف انه یطیر منی • » قام ضرحك بعبث و قال لی « طیب یالله الحق قبل مایسکن » •

- _ جيمس ، تقدر تقول لي كامبريدج تراس فين ؟
 - _ برضه بعید •
 - ــ يعنى قد ايه ؟
 - تلت ساعه بالاو توبيس •

تصوراني ساعتها سألته عن نمره الاوتوبيس وكنت عاوز انزل وابتدى ادورع البيت الجديد ف المغرب بعد تلات ساعات من التوهان تحت الارض ٠ انا لازم مجتون ٠ لكن ف الوقت دا كان عمري تلاته وعشرين سنه وكنت مليان حيويه ، الحيـويه اللي قعدت معايا من سن اربعتاشر لسنخمسه وعشرين ودلوقت بااشعر انها سايباني • مسألة الحيوية دىمسألة مهمة جدا واذا كنا بس نتنبه لان الحيوية بتفارق الانسان بعدسن معين كنا نعمل حسابنا اننا مانضيعش دقيقه واحده طول مالسه عندنا نشاط. ٠ ف حالتي انا انا لاحظت انه ف الكام شهر الاخيره لي ف انجلترا ، بالاخص بين فبراير ويوليو سنة ١٩٤٠ ، اني مش با اقدر اقرا أو ابحث ، وإن قريت أو بحثت فبنفس مسدوده • اتعب قوام ، ما اقدرش احصر تفكيري ، مش سهل على انى ابتدى القرایه ، اتلکك على اى حاجه عشان اسیب الکتاب ، وهكذا • ابتديت أحس اني مش سعيد • المهم اني ف سن خمستاشر كنت بااقرا عن كيتس وازاى مات سن خمسه وعشرين سنه وولیم بت ازای بقی رئیس وزاره وهوه یدوبك فوق العشرین ومصطفى كامل ووووو فكانطالع ساعتهاف دماغى انن اوصل لاعلى مركز ف سن خمسه وعشرين وبعد كده اضرب نفسي رصاصه • دا الرومانتيزم بتاع اليفاعه في العصر الدهبي • اديني عديت الحمسه وعشرين بسنتين وانا لسه بااشتغل ف كلام فارغ • ولما أقارن شعلى دلوقت بشعلى سنة البكالوريوس او حتى بشغلي ف سنة ٣٨ و ٣٩ ف كامبريدج لازم اعترفاني فقدت نص نشاطى • انا سألت ناس كتبر عن مسألة النشاط دى و بعدين قالوا لى ان دى ظاهرة عامة يشترك فيها اغلب الناس قصدى نضوب الحيوية بعد سبن خمسه وعشرين •

زى ما با اقول لك ، انا فكرت انى اسميب اللوكانده بعد

الدوخه الجامده دى وادور ادور ع العنوان اللى افتكرته و لكن الجماعه عقلونى لحد تانى يوم وفعلا تانى يوم صحيت وخرجت وسلط المطر الشديد بعد الحصول على كل انتعليمات المطلوبة وصحيت نشيط وقلت ف عقلى ياواد مادام انت ناوى تقعد ف لندن فبلاش تاكسيهات وتتوه تتوه ، كله اختبار و قالوا اركب اتوبيس كذا من محطه يونستون و المطر خف شويه ولعت البرنيطه و لقيت راجل احمر و وشه احمر غريب و

- _ من فضلك محطه بوستون فين ؟
- _ هو هو هو ۱۰۰ انا رایح هناك ، خلیك ویایه ۰
 - _ متشكر •
 - _ انت هندی ؟
 - _ لأ ، مصرى •
 - _ هو هو ء انا احب مصر قوی
 - ـ انت زرت مصر ؟
 - ــ هوهو هو ، قريت عنها ف المجلات
 - لازم تروح يوم م الايام •
- ۔ اللی یقدر یروح کان راح ، یا ابنی عجزت · عجزت یا ابنی • هو هو ه
- _ ماتأخذنیش ف انتاولانجلیزی شفته بیضحك فلندن ٠٠
- سألنى امتى جيت قلت له ســالنى اذا كنت تلميذ
 - قلت له وبعدين قال لي ،
 - _ حذر ، انا جنسيتي ايه
 - _انجليزي طبعا •
 - الراجل ضحك شويه وزعل شويه •
- ۔ ازای تقول علیه انجلیزی · بقی انا شکلی انجلیزی ؟ بقی انا طبعی انجلیزی ؟ بقی انا طبعی انجلیزی ؟
 - انكسفت •
 - لأ ، لكن لغتك انجليزية سليبه انت ايه ؟
 - _ مش ها اقول لك ، مادام انت عملت الغلطه دى
 - _ أنا آسف •
 - _ انا بلدی جمیله ، مش کلها دخان زی دی •

- _ انا آسف •
- _ انا بلدی متمدنه مش بلد استغلال زی دی
 - _ انا آسف •
- ۔ احنا نکرم انضیف · مش زی الشعب البخیل دا · تعال کدا عندنا وشوف نحطك على راسنا ولا لا ·
- ــ انا آسف متشكر يمكن تحصل قسمه بس قول لى ايه مده
 - _ لا مش ممكن ادى محطه بوستون مع السلامه
 - ـــ مرسى قوى ٠

وادى الاتوبيس بتاعى جاى • راح واقف ودخلت فيه • بصيت لقيت الراجل بيقرب على وبيشه أورلى انى اطلع وراح موشوشتني ف ودني ٠ « نرويجي » والاتوبيس زق ٠ الاتوبيس كان دورين • رحت قاعد ف اندور التحتاني وولعت ســـجاره بصيت لقيت الكمسارى جالى وقال لى « اطلع فوق من فضلك » استغربت لكن قمت طبعا • لازم أعرف السبب • « من فضلك ليه عاوزني اطلع فوق ، « عشان سنجارتك بس · » فهمت · الدور التاني للمدّخنين • والتحتاني لغير المدخنين • معقول والله الانجليز • ما أعرفش لازم فيه سبب • دى إول مره اسمع فيها واحد اوروبي يشتم ف الانجليز ماتنساش اني لحد سـاعتها ماكانش عندى اى خبره بالانجليز غير العشرين استاذ انجليزى اللي درست عليهم سواء ف ثانوي أو ف الجامعة ٠ انا سبتمصر كنت فاكر ان كل الناس اللي ف انجلترا زى مستر سكيف ومستر فرنس ومستر ديفيز اللي كنت باختلط بيهم ف العمل • ان ماكانش زيهم بالضبط ، اهو بالتقريب • بصيت لجارىلقيته راجل وسنخ قوى ، والأنكى من كدا ان شنفايفه فيها قرحه كبيره غالباقرحه سفلس • ابتدیت اقرف لکن اتکسفت اغیر محلی • وعنها والراجل فتح محدت وأنا كنت ف الهند من سينة كذا وسنة كذا ٠ و انا مش هندى ، ٠ و انا عارف ، انت مصرى ٠ اناكنت ف مصر من سنة كذا لسنة كذا ، ف جيش الاحتلال » • مارديتش عليه م القرف والمضايقه والكسوف • بالرغم من كده

قعديدش • أنا كل معلوماتىعن الانجليز انهم أعداءنا الطبيعيين ف السياسه وانهم ناس هايلين اخلاقهم متينه ، بعد ماقابلت النرويجي ابتديت اتشجع ف التفكير • بعد ماقعدت جنب الرجل ابوقرحه ابتديت احتقر الانجليز لمدة كام دقيقة • بقى هيه المسألة كدا ، اولاد الايه دول يبعتوا لنا الناس المثقفين بتوعهم عشان يوهمونا بأنهم احسن شعب وهم ف بلادهم منحطين كدا • كمان ايه الحكايه دى • كل واحد مايقابلني يقول عليه هندى • اما غباوه • هو مافيش اسمر غير الهندود • ابتديت اكره الانجليز لانهم بينسوا بلدى خالص واكره الهنود لانهم بيخلوا الانجليز يغلطوا ف المصريين • حكاية انت هندى دى حصلت لى مليون مره ف التلات سنين اللي قعدتهم ف انجلترا ، وكل مره اسمعها دمى يفور • انشعور دا بيشترك فيه اغلب المصريين اللي ف انجلترا • بل أوكد لك ان احناً فات علينا وقت كنا نعتبرالغلطه دى اهانه ، وف أكتر من مره اســـتعملنا لغــة ف منتهى الجفاف مع النهاس اللي غلطوا فينا ٠ ابتديت أشعر بالالوان شعور ايجابي أخيرا الاتوبيس وصنل محطتي . بعد مانزلت وسألت طلع انى تايه ف حته بعيده قوى عن الحته اللي بابحث عنها ٠ لكن المطر شيديد قوى ٠ مش دا يبرر تأكسي أنا أي حاجه عندى تبرر تاكسى دلوقت • رحت داخل تاكسى وزاقق • وصلت العنوان اللي معايه • ضربت الجرس • طلعت لي مره لابسه فوظه • « انا عايز اسكن » • « اتفضل » حصل اتفاق على ٢٥ شلل ف الاسبوع نوم وفطار ٠ عملت لي شاي ونشفت لى هدومي قدام الدفايه • رجعت اللوكانده ف تاكسي رجعت بشنطئ ف تاكسى ، استحميت واســـتريحت وبعدين لبست وقمت استكشف

فيه فرق بين الراجل اللي بتحصل له حاجات والراجل اللي ما ما بتحصل ما بتحصل ويستفيد منها وبين الحمار اللي ما بيستفيدش من التجارب بتاعته و انا مثلا كنت اقعد بالاربع سنين ما تحصل ليش حاجه مهمه وف شهر واحد ف لندن ابص الاقى نفسى مربوط ف عشرين مشكلة ، وباتعلم وباتعلم و

بعد ما سكنت اسبوع ف كامبريدج تراس اكتشفت بالصدفة أن الجهه دى مستعمرة الستات البطالين • فيه زيها كتير ف لندن • اتغظت جدا لما عرفت الحكاية دى وصممت انى اعزل اولا وانى اقول لمدير البعثة انه ينبه ع المضريين اللي جايين جديد انهم ياخدوا بالهم • العزال عزلت • واديني اهوه بعد أربع سنين باقول لمدير البعثة اذا كان بيقرا الكلام دا ٠ لما سكنت ف البنسيون الاولاني دا لقيت اتنين مصريين قدام ع البعثه ساكنين فيه قبلي واحد مهندس وواحد نص مهندس (قصددى من الفنون والصدنايع) • شدبان مش أغبيا ولا أذكيا قوى يمكن كانوا شغالين ما أعرفش ، لكن بالتأكيد مايفهموش العمى بره شغلهم وضرورات الحياه اليوميه • ذكاء عملي عادي وكل اللي ساكنين ف البيت بيزنقوا على ألما الخدامه بت مسكينه تطلع عشرين سنه ، قصيره قوى ، لطيفه شويه، امیه نکتب تراس ب آ ر واحده و بوردب أو آر دی ، من النوع الل مالوش شكل معين ولا هو حلو ولا هو وحش عندها فرو مقطع ، ومالهاش اطماع الا انهـــا تتجوز جيمي البحــار . النيوزيلاندي اللي وعدهاادي سنتين انه هايتجوزها ع العيد •

اطلع من البيت بالليل الاقى مره رايحه جايه ، أقرب منها تقول لى « كم ويدمى دارلنج » أقوم أتربك وأتمتم « ثانكيس » وأخاف وأمد ، أوصل ادجوير رود ألاقى تأكسيهات واقفه وعسكرى بوليس دايما هناك وراجل وسخ بعربه كنتينوسخه يبيع فيها شاى وكيك وعيش وزبده وسجق وساندوتشات وجنبهم اتنين بنات غالبا شكلهم وحش منتظرين ، يسألونى عن الوقت ويبتسموا _ المفروض باغراءات اقوم اهرول واخش السارع مستعجل ، الحكايه دى حصيلت لى تلات مرات ف السبوعين ، انما الشارع كان مرشق بنات دايما ، دايما ف الانتظار ، لما رجعت سألت الافندية عن الحكايه،قام قالوا ئى ان الهمية الشارع مش ف البنات اللى بتقف فيه لكن ف البنات اللى بييجوا من الإحياء التانيه مصحوبين ويأجروا اوده لمسدة ليلة باجره مضاعفه ويختفوا تانى يوم الصبح ، ناديت ألمسال ليلة باجره مضاعفه ويختفوا تانى يوم الصبح ، ناديت ألمسال

مولینو _ صاحبة البیت _ ست مستقیمه ماترضاش بحاجات زی کده ۰ ،

صممت انى اعزل وعطيت خبر • اتصاحبت مع المهندستين وعلمونی هویست ـ دی تطلع لعبه کوتشینه ۱۰ هم من کدا بقم ياخدوني الدكاكين ويعلموني ازاى اشترى اللحمه المحفوظه واللحمه البارده والبيض والطماطم والزبده والتفاح والموز بالاخص التفاح والموز من الفكهاني اللي قدام سينما اوديون ف ادجويررود ؛ فهموني كمان ازاى اختصر ف المصاريف وایه فایدة ان الواحد یشتری عیشه ومربته ، عشان ادیك فكره ازاى انا راجل خيبان من الناحية العمليه ، تتصور اني بعد ماعزلت من الحته لحى تانى بقيت ارجع مخصوص لنفس البقال ونفس الفاكهانى واضيع ساعه ركوب واربعة بنس مواصلات • كنت اخاف ادخل الدكاكين • على اى حال هم اللي جرأوني وعطوني فكره عن اثمان الحاجات • مثلا قالوا لي عـــلي رستورانات ایه بی سی وجیمی لیونز • ورونی ازای اعرف اتغدا بشلن وسنه بنس وعلموني ازاى اروح النادي المصرى الملكي ماشي • كمان شرحوا لي على قد ادراكهم ومعلوماتهـــم حاجات عن عوايد الانجليز وطباعهم • والبنات الانجليز •

آه البنات الانجليز • دى مهمه قوى • ياما حكوا لى واحنا بنلعب هويست ف البيت عن مغامراتهم وفتوحاتهم وأنا رايح مش عارف أصدق ولا ماأصدقش • فكروني بالشبان المصريين في مصر • فكروني بالموظفين اللي كنت اقابلهم ف بوفيه السيده زينب وتلامذة الجامعة اللي كنت باشوفهم ف نادى الجامعة قبل ما يتقفل ، لما الواحد فيهم يقعد ف وسط عشر تنفار ويفضل يسرد باقذر لغة واعلى حس حكايته الجنسية • النهارده الصبح قابلني واحد صاحبي قدام اوريكو ماكنتش شفته من يوم ما رجعت من انجلترا • بعد السلامات والطيبات ورجعت امتى ، تعرف أول سؤال سألهولي ايه ؟ « احكى لنا بقي عن مغامراتك تعرف أول سؤال سألهولي ايه ؟ « احكى لنا بقي عن مغامراتك المشهوره إياها » « انت عارف اني انا مش بتاع حاجات زي عشره » « مره تانيه بقي لان عندي معادالساعه عشره » • مساكين الشبان المصريين • ماتعرفش تزعل منهم عشره » • مساكين الشبان المصريين • ماتعرفش تزعل منهم

ولاترثى ليهم • نورستانيا • جنسيه بتنخز ف عقولناو بتطفح ع الجلد زي الدمامل • شوفوا الكبت عمل فينا ايه ياما حكي سلامه وياما عاد صبرى جرجس ف المجله الجديده وغسرها ومصر برضه هيه مصر ٠ تشوفه ف الراحه اللي ف عيــــون الناس وهيه خارجه من السينما كانهم كلهم باسوا ماىوست وحضنوا اليس فاي ٠ تشوفه ف روايات الجيب اللي بيقروها الايفاع ومجلات بارى وفينوس وسكسابيل وبرافان والمجموعه الفرنساويه الوسخه اللي اسمها « الكوليكسيون جولواز » • تشوفه ف الفشر الجنسي اللي بتسمعه من اصحابكوانت نفسك بتشترك فيه بحسن نيه • آه بحسن نيه • تشوفه ف الحقــد الهمجي اللي بيحمله كل شاب لاي واحد يشوفه مع بنت . تشوفه ف الشارع وف الترمواي وعلى كوبري قصر النيل وف الجامعه لما واحد يكلم واحده تفترسه نظرات الناسويقولوا تلميذه من تلامذتي واتمعن ف خدودهم الصفرا واقرا فيها الحرمان ، أو اتحسر على ذكاءهم اللي طفأه الجوع القديم. اشوفه. كل ما اشــوف الحياء الشـديد أو الرقاعه المجوجـه • اوعی تفتکر آن الرقاعه دی دردحه ۰ اوعی تحسد واحد رقیع وتفتكره ناجع مع الستات • قلة الحيا زى الحيا تمام كلها كبت جنسي بس يقلده مع الشخص الحسيس بكسوف ومع الشبخص البليد بعنف • كما انى أقدر أشوفه ف الكســل. الفكرى الملازم لاكتر المتعلمين وف القلق اللي اتملك الناس ، وف التفكير غير المنظم عند اغلب الشبان ، وف النكت القبيحه اللي بتتكون منها مادة فكاهتنا • كمان اشـــوفه ف الملـــل والكا به ، واشوفه ف الحماس اللي يركد ف سـاعتها • انتو. نايمين رلا ايه • طبقة الافنديه ف مصر دىمش طبقسه ، دى مجموعة من العقد النفسيه اللي مافيش امل فيها الا بتوجيله جنسي جديد اساسه الحريه المعتدله والاطلاق اللي مبنى عــــــلي فهم صحيح • يامين يحللني •

من الآختبارات الجميلة اللي فاتت عليه كمان أول أسبوع ورحت مكتبة البعثة وأخلت جواب توصيه للمتحف البريطاني عشان مايدوني كارت ادخل به صالة المطالعة باستمرار وكارت

تانی عشان قسم المخطوطات • خرجت من بیتی ووصلت ادجویر رود ف دقیقه وسألت « فین هو المتحف البریطانی ؟» « ها ارکب ولا ماشی ؟ » فکرت شویه « ماشی » « تمشی علی طول لحد ماتلاقی القوس الرخام ف وسط میسدان ، اکسر شمال ودغری ف اکسفورد ستریت لحد الآخر تلاقی المتحف مش ممکن تتوه فیه » غریب • کل واحد انجلیزی یوصف لك مکان یقول لك « مش ممکن تتوه فیه »

اشمعنى يعنى انا دايما باتوه • مشيت حسب التعليمات وفعلا لقيت القوس والميدان ٠٠ وقفت اتفرج عليهم لكن انالقيت حاجه تانيه اهم من القوس والميدان • لقيت جنينه كبيره على ایدی الیمین « ایه دی من فضلك » « دی هاید بارك » • هادد بارك خيرا • خطر لي انني أخش وأسيبني من المتحف ، لـكن الاراده كانت قويه ، رحت كاسر شمال ومشيت ف اكسفورد ستريت سينمات ايه وزحمة ايه وفترينات ايه ونشاط ايه٠ الناس رايحين معايه وجايين ضدى الساعه تسعه الصببح وعليهم حيويه الحياه نفسها فين العواطليه اللي بيقعدوا عالبول نور ومارتيني والامريكين الساعة عشره الصبيح أيوه فين رجاله ماشيين وستات ماشيين وأتومبيلات ماشية وأتوبيسات ماشيه • البلد كلها ماشيه • تحس انك ف نهر والنهر فيه تيار بيصب فين دى مسأله تانيه مش تحس انك ف مستنقع ووجود ثابت قديم • انا اقترح ان الحكومه اللي عاوزه تصلح بلدنا حقيقي حقها تبتدى بتأليف فرقه من اصحاب الكرابيج الغيورين ، يفوتوا ع القهاوي كل يوم الصبح وكلواحديلاقوه قاعد مالوش عمل يمسكوه يضربوه على أفخاذه ف وسسط الشارع ، وكل واحد ببدله يلاقوه بيتف ف الشارعاوبيناكف ف كمسارى الاتوبيس المزحوم ويعطل خلق الله او بيلكـــلك ورق ويرميه ف الشارع والسبت جنبه برضه يعملوا فيهنفس العمليه • نهايته فترينات ايه ايه اللي ف اكسفورد ستريث • دا اسمه جون ليويس ودا اسمه سيلفريدج يتهيألك ان كل بوصه مكعبه في الشارع دا تساوي تقلها دهب و دهب العالم لموه ورموه ف الشارع ٠

قال شملا قال هأ • مشيت والبلد كلها مشيت معايه • وكل عشر دقايق الاقى شحات واقف بكمنجه حاطط برنيط بنه ع الارض • وقفت ف الزحمه دي عشان اسمع • الله • دابيضرب آفن ماريا • ارتجفت شفتاى ورفعت وجهى الى السماء وقال فؤادى و بل السلام عليك يا مريم يا ام الملاك المحترق الشهيد ولتنم ف مثواك طيب النفس ياشوبرتوانت ياسيدى السائل، لو أن الام الحزينة الجاثيه عند سفح الصليب سمعت لحنك لأرسلت فيك من دموعها بعض ماأرسلت في السيدالمسيح ، وقفت افكر دقيقه تكون ايه المدينه دىهم شحاتينهمارتيستات واحنا ارتيستاتنا شحاتين ٠ دي مسألة مفروغ منها دلوقت ٠ لكن بأى حق يسمحوا هم بعد المدنية دى كلها أن راجل يعزف موسيقي كده يدور يشحت ف الشوارع • يمكن الراجل نفسه فیه عیوب خلقیه خلیته کدا ۰ یمکن ۰ یمکن سکری ولا قبیح ولا مهمل يمكن • مشيت عشر دقايق لقيت راجل تاني ايدية فاضيه واقف يشوح ف الشــارع ويغنى ٠٠ اوبرا ٠ يا اله العرش • يعنى دا كمان سكرى ومهمل وقبيح يمكن وغسيره بيلعب فالسات خفيفه وموسيقي غجر وغيره بيقرا فصول من الكتاب المقدس، وكل واحد فيهم برنيطته جنبه والمحسنين كل واحد يرمى بنس اتنين على قد ماتجود نفسه ويسمح جيبةو بعد كده عرفت ان القانون ف انجلترا بيمنع الشحـــاته ، يعنى قوله حسنة لله يامحسنين ، وإن الجماعة دول بيحتالوا عالقانون بأنهم يغنوا أو يلعبوا ألعاب بهلوانية ف الشارع مش عشان يبسطوا المارة لكن عشان يثبتوا للبوليس انهم مش شحاتين انهم من أرباب الحرف ، مش تسولوا البنسات الليف البرنيطة ، إنها كسبوها بعرق جبينهم • بعد كدا عرفت أن الشحات اللي كنت دايما أشوفه بيتسكع قدام كوبنزهول جنب محطة الاذاعة البريطانية كان كمنجاتي ف أوركسترا عالمي وبعدين حصل له عطب ف دراعه قام فصلوه ومن يومها عاطل لانه صرف شبابه ورجولته ف المزيكهوما يفهمش ف حاجه غيرالمزيكة • بعد كدا عرفت أن المجتمع الاوروبي فيه قسوة تفكرك بأكلة لحوم البشر و بعد كده عرفت حاجات كتيره هااحكيها لك لما يبجى أوانها . امشى ف حقل من الغانيات مادور راسى يمين وشمال ماشوفش

غير جمال ف جمال • من عجبى ابتديت اعد : دى حلوه ، دى وحشه ، دى وحشه ، دى حلوه ، دى حلوه ، دى حلوه • • • النع • طلعت نسبة الجمال حوالى تمانين ف الميه • لكن للاسف ، جمال وشباب ، لكن اتهيألى انهم عاملين زى تماثيل الشمع ، لا فيها نفس ولا حراره • من شدة اعجابى وعجبى قررت انى اول ما أرجع البيت ابتدى قصيدة اسمها « فى متحف الشع » أوصف فيها سوق التماثيل اللى كنت باجوس فيها طول الصبحيه • تمانين ف الميه يخدوا سته على عشرة وطالع • قعدت برضه أفكر ف مصر وبنات مصر • كليوباترا ونفرتيتى ، فيه أجمل من كدا ، العالم كله يعرف ان مصر العاجزة سيحرت روما الباطشه وجابتها لورا بجمال العيون وفتنة القدود •

واخير وصلت المتحف البريطانى • اخذت رخصه دخول الساله المطالعة ولأودة المخطوطات وجرى ع السكتالوجات • ابتديت الم مراجع للرسالة • ضاع اليوم كله قبل ما افها ازاى استعمل الكتالوجات • سألت ، قالوالى • دخت وعدمت وكل تلت ساعه اقريف اقوم اطلع اشرب سجاره وانا باتمشى بين الاعمده الكورنثيه المهببه اللي دايما مبلسوله ، وادرس الناس اللي قاعدين ع البسطه الواسعه ، اللي بيشرب واللي بيدخن واللي قاعد على دكه خشب مزيج غريب من الفلاسفه والعواطليه والباحثين والمعتومين الناس داخله طالعه رجاله وستات ، اللي بدقن زى دقن رسكن واللي بدقن زى دقنشاول والعصايه العاج • خرجت ف العصر وف سكتى حييت الحرس والعصايه العاج • خرجت ف العصر وف سكتى حييت الحرس ووقفت عند السور اتأمل • هنا كارل ماركس كان بيسجى

يلتمس الدفء لانه كان بلا مأوى ، وهنا سطر الانجيا الجديد وسماه د رأس المال ، هنا درس دكتور جونسون العظيم بعد قرنين من الزمان طاح فيهم الشعر المستعار وقامت التوره الفرنسوية ، وحكمت الطبقة المتوسطة وانهارت ، والناس غنوا الانترناسيونال ،والاله أصبحتاله ، والمتحف البريطاني لسه زى ماهوه بيتردد عليه الصعاليك زى اللي ترددوا عليه ايام الشاعر سافيدج ، بصيت للمتحف تاني وافتكرت كلمة

ت • س • اليوت ان شكسبير استفاد من تراجم بلوتارك اكثر مما استفاد أى مخلوق من مكتبة المتحف البريطاني كلها • ادى الحكم ولا بلاش •

ادى الكلام الموزون • هزيت كتافى باستخفاف وقلت للمتحف د الى الغد ياخزانة الفكر ، اتركك ف حفظ توتكاتب الآلهه » ثم توليت عنه باحثا عن بار •

تانى يوم الصبح حبيت اعمل نفس العمليه ، يعنى اروح المتحف ماشي من ادجوير رود • وهأت يامشي • عبال ماوصلت هایدبارك كانت رجلی اتكسرت ، الله ؟ ایه الحكایه ؟ انا مشیت المسافة كلها امبارح بمنتهى السهولة • لكن امبارح مش زى النهارده امبارح كنت سسايح مشعول ف الفترينات وتصفح الوجوه ، قام ماحسيتش بتعبب • النهاردة أنا راجل لندنى عارف سكتى وغرضى • نطيت ف اتوبيس طلع هو • هناك الاتوبيسات على فكره بيمشواع الشمال • وصـلت المتحف وكان البروجرام بتاعى فحص مخطوط لقصيدة من قصبايد بليك • وفعلا مشميت فيها شوية ونقلت جزء منها ضاع مني دلوقت ۰ الفکره فی کل دا انی کنت باوجه نفسی بنفسی ۰ مافیش استاذ پرشد اعمل ایه قدامی مکتبه فیها ما اعرفش كاممليون كتاب وانا عامل زى الطفل اللي ضاع ف متروبوليس ولا الراجل اللي تاه ف قصر اللبرنت • لازم ابتدى من نقطه عندى موضوع وعندى فكره عامه عن الموضوع ٠ د لغة الشعره كانت موضوع رسالتي ٠ ابسط طريقه هو آني ابتدي بطريقه عمليه ، وانسى كل اللي كتبوه النقاد عن الشعر ، وبالاخص اني زي ماقلت لك زمان كنت متأثر ايامها جدا بالتكتيهك الريكاردي _ يعنى طريقة دكتور زيتشاردز _ ف دراسة الادب ف المعمل اذا امكن • قلت ف عقلي خد واحد زي بليك اتكلم كتير عن الشعر وازاى نزل عليه الوحى من السما ، وتشوف المسوده بتقول ايه والنص الأخراني بيقول ايه وفكر ف الكلام المسطوب وف الكلام اللي حل محله ليه حل محله • ابص الاقى صاحبنا اللي دوش دماغنا بنظرية الالهام ونبوة الشاعر مليان شبطب • اللي يشوف الشبطب الكتبر ف مخطوطات بليك يبحتار

صحیح • اذا كان دا كله الهام ، أمال الصب ناعه تبقى ایه الغرض • انا مش ناوى احكى لك عن شغلى ف الجامعه لانه يصدع الدماغ •

ف المتحف اتعرفت بكام واحد وواحده • وبره المتـــحف. اتعرفت بواحد بس ، واحد بس ، انما كان شــخص غريب جدا • مش فاكر اصطادني ازاى • افتكر كنت باضرب بلطه بين العواميد ربادخن سيجاره قام صاحبنا جالى وقال لى انه كومسيونجي بتاع مكتبه اسمها الفينيكس (يعنى العنقاء). وعرض عليه أني أشتري كتب لحد عشرين جنيه وأسددهم على أقساط شهرية بسيطة • فكره هايلة • قعد ينصحني اشترى ايه وما اشتريش ايه لقيتها كلها كتب حره خارجه عن دراستي وأنا شخص نفعي جدا ، أن ماكانش كتابعن لغة الشعر أوعلى الاكثر لغة النشر مأأدفعش فيه نكله • البيع مانفعش انسا نشأت بيننا صداقة غريبة من كتر ماكنا نتقابل ف المتحف ونتكلم • الراجل كان طــويل وعريض وغامق ويهــودي وشيوعي وعقله مريض واسمه دافيد سيرمر و لكن انا وجدته ساعتها مفید • کان کل یوم یصطادنی و نمضی کام سے اعه كلام • يدوبك اقرا كام صفحه ف كتاب ريدلي عن كيتسمثلا واطلع اشرب لى سبجاره وعنها ونص ساعه طارت ف الكلام عن لندن ، عن ماركس ، عن الأفلام • عن السكتب • عن الستات عن الانجليز • فيه ألف موضوع بيفتحوا نفسهم بس اللي له غرض • ادخل اكمل قرايه واطلع ، نفس العباره • وصاحبنا باسط ذراعيه بالوسيد قدام باب المتحف الجواني كأنه حارس المتحف أو كلب ولف رابض عند بوابة سيده أو كبش حجر على باب معبد ؛ ولما ييجي معاد الشاى نخرج سوا ويشرح لي احيانا جغرافية لندن • واحيانا مبادى، الماركسيه ، مهوشه طبعا ٠ حد فاهم ؟ اهو دش وبس ٠ عمل زى ماتقول دليــــل أو ترجمان وباعتبار ان انا اللي كنت باستفيد بديهي وجدت من الانصاف انى ادفع الحساب كله كل مره ، ان كان شاى ولا لقمه ناكلها ولا فيلم نشوفه ولا اتوبيس تأخده • كان كلامه عن الاشتراكيه لاينتهي ، وحقده ع الطبقه المتوسطة لايحد •

لحد كدا مفهوم ومعقول • فيه ناس كتير افاضل برضه كده • لكن صاحبنا كان تفكيرهمسموم للدرجة ان نوبه دخلنارستوران وحبيت اطلب كريمه احلى بيها قام قاللى • « احسسن لك ماتاكلش كريمه ، دى طبق بورجوازى ، عجيبه • كل الحاجات كانت بتنقسم ف مخه بشكل اتوماتيكى الى حاجات بورجوازيه وحاجات بتاعت الكتلة العاملة • كل دا معقول • لكن لما توصل لدرجة ان طبق كريمه برى ولاناقه له فى السياسة ولا جمل يقاطع بتهمة انه طعام الفئة المستغله فى المجتمع ، دا يكون الحد زى مابيقولوا الانجليز • ابتديت اشعر انه بيضيع وقتى صحيح •

_ مانعطلکش یاسی دافید و انا عندی عنوانك ، واذااحتجت لكتب هاابعت لك جواب و مع السلامه و

واشتريت وقتى بقليل من الشجاعه الادبيه •



دولسياف الجنباني

دولسينا، ان كنت ماتعرفش، دى صاحبة دون كيشوت وانا زى ماقلتك اول مادخلت لندن برضه اقتحمتها زى دونكيشوت ماكان بيقتحم طواحين الهوا الكبيره وهو فاكرانها عمالقه تقوم تخبطه ف رأسه يقع ويفوق ۱ انا كمان وصفت لك ازاى حبيت اقتحم باريس زى الفيارس قام خبطستنى طواحينها ف راسى اللى حصل ف باريس حصل ف لندن كل عاصمه فيها طواحينها و اول طاحونه كانت الجدع اليهودى اللى كان بيصطادنى فالمتحف البريطانى ويضيع وقتى تانى طاحونه كانت أكبر شوية من الجدع اليهودى لانها أخدت منى شهر كامل قبل ما أفوق من خبطتها و

نزلت يوم حد العصرية أتفسي ف هايدبارك ، هايدبارك اللى جابت شهرة للندنزى البرلمان الانجليزى والمتحف البريطانى أنا كنت أريت عن الناس اللى بيجتمعوا هنا بالميات ويخطبوا ف السياسه ويقولوا أى كلام يعجبهم ضد الوزارة وضد الملكية وضد الاديان اذا حبوا كمان ، قريت ازاى ان الانجليزكل ما يفتخروا بعايدبارك منبر الرأى يفتخروا بعايدبارك منبر الرأى العام ف انجلترا ، صحيح هايدبارك مالهاش مثيل ف الدنياء

مافیش حته فی الدنیا الناس تتلم فیها علی کیفهم ویقولوا کل اللی فصدرهم ، اللهم الا حرم الجامعة بتاعتنا · لفیت ف الحاشی اتفرج · لقیت من بعیدشلل کتیره متنتره فالجنینه ·

قلت لازم أسمع بيقسولوا ايه ٠٠ ومشسيت أمد وأنا قلبى بيدق من الحماس افتكرت الى هاسمع بيزعقوا وبيهتفوا « تحيا اليورة » أو « ليسقط تشمبرلن» • رحتلقيت راجل واقف على سلم خشب مجوز وف ايده كتاب ، عجوز مبهدل ف لبسه ، بالتأكيد فقير ، وحواليه حوالى عشرين راجل ومره • سمعته يقول :

- الكنيسه الانجيليه بتمد ايديها للابناء البرره الجداد ، والسيد المسيح بيبص من فوق وعينيه مرغرغه بدموع الفرح كل ما يشوف واحد من الضالين دخل بيت الله ٠٠ يالله نصلى ونرتل ٠ ترتيله ٥٢٠

وراح فأتم الكتاب اللي ف ايده وابتدا يرتل والناس وراه رحت منسبحب من سكات احسن حد يسألني ما بترتلش ليه • مشبیت کام خطوه لقیت شاب ماحلقش دقنه ادی اسبوع ، باین علیه عامل ، واقف علی منصه بیخطب بصوت مبحـــوح وفوق راسه العلم الشيوعي بيرفرف • سمعته بينتقد سياسه الحكومه بالنسبة للجرب الاهليه ف اسبانيا وبيطلب منالناس انهم يبعتوا اكل ولبن للجمهوريين • قلت دا الكلام الجـــد ولا بلاش بالاخص لان انا نفسي كنت اكره فرانكو عمىوافتكر انه زى كل الفاشست اللي ف الدنيا خاين لبلده • بصيت حوالي اعد الناس لقيتهم مايزيدوش عن خمسين ، عشره منهم بيتتريقوا ع الراجل بصروت واطي وعشره زوار زي حالاتي ، سهموا لهم دقيقتين وزقوا ، وعشره باين عليهم تقل والباقين صحيح مندمجين مع الخطيب • وشفت عسكري بوليس على بعد عشر ياردات رايح جاى بس عشان حفظ النظام ف حــالة ما يحصل شغب • مشيت لحد اللمه التالته لقيت مره صغيرهمش بطاله ، فکرتنی بمیجور باربارا بتاعة برنارد شو ، قاعهه توعظ ف الروح القدس وقدامها على طول راجل قاعد يسبب

ف الاسرة المالكة الانجليزية واحد واحد · زهقت أخدت بعضى ومشيت ·

انا يظهر كنت مخدوع ف هايد بارك • عرفت ان دول حبة مجانين قاعدين يهلوسوا والحكومة سايباهم ف حالهم لان مافيهمش خطر ومكانهم الحقيقي مستشفى امراض عقليه مش السجن • اكتر من كده • عرفت ان بعضهم حافظ الخطبــه بتاعته صم وبيروح يسمعها كل يوم حد على ناس جـــداد ٠ عرفت أن أغلب الناس اللي بيخطبوا ف هايد بارك ، حالات عقليه ، زىما بيقولوا الانجليز يعنى من الجماعه المستبه ف عقلهم ويظهر أن جنونهم من نوع خطهابي فبيروحوا ينفسروا عن نفسهم • انا افتكر أن أحنا ف مصر عندنا حته وأحده فيهـــا حرية الكلام مقدسه ودى لاهى كليه الآداب ولاهى كلية الحقوق لكن الحتة اللي بين كلية الآداب وكلية الحقوق • انا شـــبفت التلامذه بيتلموا فيها ايام الاضرابات وبيهتفوا العن هتافات خلقها ربنا والبوليس واقف بحكم القانون بره سورالجامعه ومش قادر يدخل لهم • يوم ماتختـــفي الحريه من جو مصر ها یفتکر التلامند ان کان عندهم حرم جامعی ، وانهم کانوا بيعبروا بصراحه عن شعورهم ف الحرم ده ٠ انا لوكنت تلميذ كنت اموت عشان ادافع عن التقليد دا ٠ انا لوكنت اقدراعمل حاجه كنت اطالب الحكومه انها تدى حصانه برلمانيه ، زى الحصانه البرلمانيه ، للطالب قبل الاستاذ طول ماهم بيناسوار الجامعة ، وانها ترفع المسئولية الجنائية عن كل جرائم الفكر والنشر مهما كان نوعها كل ماهى محصـــورة داخل الحرم الجامعي وانها تحط الحصانه دى ف ايد مجلس الجامعة لوحده٠ لو كان عندنا نظام زى دا ماكانش طه حسين جرجروهللمحكمة عشان رأى علمي شرحه ولا الطلبه حبسوهم عشان قالوا يحيا الدستور ٠٠

سيبك انت من الهايدبارك · الناس اللي بيقولو لك ان رمز حرية الكلام ف انجلترا دول جرنالجيه هواشين · حرية الرأى ف انجلترا تلاقيها ف اساتذة الجامعات لما يهاجموا النظـــام القائم بأوضع عبارات ، تلاقيها ف الصحافه لما تقول ان ملك

انجلترا مایسافرش امریکا ع « الریبالس » البارجه الکبیره ،
لکن یشوف له مرکب حربیه صغیره عشان کان فیه خطر حرب
کمان تبان ف المناظرات والمحاضرات السیاسیه زی ماحصل
مره ان اتحاد جامعة اکسفورد عمل مناظره ایام ازمة میونیخ
موضوعها انه « لایجوز الدفاع عن الملك والوطن » ، وزی ما
حصل ان اتحاد جامعة کامبریدج عمل مناظره موضوعها ان
« الامبراطوریة البریطانیه خطر دائم علی سلام العالم » ، وف
الحالتین الجانبالثوری کسباغلب الاصوات واتنشرف الجراید ،
لکن دلوقتی خلینا ف هاید بارك « الجنینه » مش المنبر » ،
مافیش فایده انك تقارن هاید بارك واللوکسمبورج ، زی
الکوکت الفرنسویه المدندشه ، اشی تماثیل واشی فساقی ،

مافیش فایده انك تفارن هاید بارك واللو كسمبورج و زی الكوكت الفرنسویه المدندشه ، اشی تماثیل واشی فساقی و لكن هایدبارك عامله زی ست انجلیزیه سبور دا جمال و دا جمال و وبلاش تحیز و درت الف ف الجنینه لحد ماقربت اوصل آخرها من ناحیة النصب بتاع البرت أو فیكتوریالقیت اتنین عمال عواطلیه قاعدین یعاكسوا ف بت غلبانه و زی شغل مصر تمام ، ودی حاجه نادر تلاقیها ف انجلترا و الحقیقة أنا وصلت ف آخر الحكایة وماشفتش غیر الجدعان ماشین یتسكعوا لبعید والبنت واقفه تبرطم و مغفلین » و مغفلین »

جیت جنبها وقلت بفضول :
- کانوا بیضایقوکی ولا ایه ؟
- ایوه • متشکره •

ف الاول ما فهمتش متشكره على ايه · اتابيها افتكرت انى جاى انقذها منهم وحسبتها شهامه منى آجى استفهم · شوف يا اخى الدنيا ماشيه ازاى ·

المتنبى مره قال و ویختلف الاسمان والفعل واحد ، الى ان ترى احسان هذا لذا ذنبا ، • اقول لك الحقیقة انا اتکسفت من نفسى • هیه بتفتکرنی فارس من غیر حصان جای اطلع سیده من محنتها وانا عارف تمام انی ما سالتش السؤال بتاعی الا من باب التعارف • لو کانت دی بنت مصریة یمکن کانت

قالت لى «ياسم ، يادم ، وانت مالك ، وانت ايه حشرك ورح يا افندى شوف لك شغله اعملها بدل ما انت داير تلقع جتتك على بنات الناس ، ويمكن ساعتها اكون انا مسكين صحيح عاوز اساعدها .

أوعى تفتكرنى انى متحامل من غير مناسبه • أنا قلت ف أكثر من مناسبة ان جيل واحد من التربية الصالحة ف ظروف اقتصادية صالحة كافى انه يغير عقلية المرأة المصرية من صف الجوارى لصف الاحرار •

مشينا مع بعض • حكت لى حكاية الجدعان اللى بيعاكسوها وقالوا لها ايه وقالت لهم ايه • مش مهمه • قالت لى ان اسمها باميلادنى ، وانها كانت لحد كام شهم في مدرسة أوف دير مش فاكر ، وان فيها دم اسبانى عن طريق ابوها وانها مابتشتغلش وانها عاوزه تبقى ممرضه وان امها قلبها قاسى عليها من يوم ابوها ما مات واتجوزت غيره وانها ما حبتش تصرف عليها قام بعتتها الدير وانها مقيدة حريتها لآخر درجة

ومش مخلياها تسهر بره بعد الساعه عشره وحاجات كتيره مش فاكرها دلوقت ، وانا كمان قلت لها حاجات كتيره عن نفسي والحاجات المهمه طبعا ولما اتغوطنا شويه فهمتها ان أعضاء البعثة يترفدوا اذا أجوزو أجانب ، يعنى افهمى الامر وما فيه ، طبعا الحاجات دى كلها ما قلنهاش فى خمس دقايق ، بالعكس دى يمكن اخدت ايام ، انا بس بااحكيها لك ورا بعض عشان اخلص منها وانتيه لحاجات اهم هنها ،

بعدما مشينا سوا ربع ساعه وصلنا بحيرة أو نهسر أو ما افهمش ايه برضه جوا هايد ــ بارك • قالت لى :
ــ دا السير بنتايم •

قعدت كام دقيقة أتأمل فيه • انا شفت السير بنتايم ميت عرة لكن من ناحية واحدة ، من ناحية البوفيه اللي ف الجنينة وعمرى ماعرفت آخره فين • وكل مرة أشوفه ألاقيه واحد من حاجتين • ف الايام الصافية أبيض املس زى النيل ف أيام التحاريق بيلمع ف حتت وف حتت لأ ، وف الايام الغايمه شكله

زی الرصاص السایحمن حراره طبعاً • سرحت دقیقتین و بعدین ر رفعت رأسی وقلت من غیر ماآخذ بالی •

_ تعرفی · هنا هارییت وست بروك انتحرت آدی میه و خمسین سنه تقریبا ·

_ مین هارییت وست بروك ؟

_ مأتعرفيش هارييت وستبروك دى امرأة شيلي الأولانيه · كان ابوها فاتج هوتيل وبعدين الشاعر حبها والنجوزها · _ وانتحرت ليه ؟

- عشان سابها بولد اظن وهرب مع ماری جودوین بنت،

استاذه الفیلسوف ولیم جودوین وراح ایطالیا • فیه کمان بنت

تانیه من عیلة جودوین انتحرت ف لیدز عشان کانت بتحبه •
مش دی کانت أیام غریبه ؟ نابلیون ، بیتهوفن • • جیته • شلیرون ، کیتس • شتوبران ، دی فینی ، دی موسیه •
شلیجن ، مدام دی سستایل • مش دی کانت ایام غریبه ؟

الشریکولور والجیش ، اللی ماشی علی بطنه • مش دی کانت ایام

انا لما کنت بسأل ماکانش قصدی ان بامیلا ترد ۱۰ انا کنت بااکلم نفسی ۰

منی کمان مات غرقان ۱۰ القاتل یقتل ولو بعد حین ۱۰ یہوت بالمیه برضه ۱۰ مشردی مصادفات غریبه ۶ و نامیسیس، علی رأی الیونان ۱۰ ولو کنت فی طرف المعموره ۱۰ خرافات ۱۰ اعترف ان دی کلها خرافات لکن فیها عزاء ۱۰ انا عارف ان الهة الانتقام سواعی کتیره بتنام وعشان کدة افتکر لازم یکون فیه جنة وناد ۱۰

انا كنت عارف لندن حته حته قبل ما اسافر من مصر و بس عن طريق الكتب والروايات كنت ارسه ف خيه لل خرط لوستمنستر وبيكاديللي وسوهو وجهة هايدبارك وشوف لم تعلم بحاجه واحده كل ليله وتصحى يوم تلاقيها قدام عنيك وتضطرب والا ما تضطربش ؟ انا كمان لما شفت السير بنتايم اتحركت شجوني و دا مش فرح مع انى ف الواقع اكتشفت

الاكتشاف دازى ماتشوف حاجه الزمن مااتلفهاش ويمكن عشان كدا فكرة الابد بتزعجنا و أنا حياتي غنيه بالمواقف الغنية لان مخي متمرن على تداعي المعاني و ودى مش لازم ساعات سعاده انما بالتأكيد ساعات تأمل عمية والبنت اللي جنبي اللي كل الملها في الحياة انها تعمل ممرضه ، تعرف ايه دى عن شلي وهارييت وست بروك و رخره بصيت لي وأنا سهتان بااحكي لها عن التاريخ المنسي والتاريخ المحفوظ وعنيها واسعه زي الفنجان بتقول وطيب والرجل الاسمر دا ايش عرفه باللي حصل ف السيربنتايم ادى ميت سنة وخمسين و قلت ف عقلي و الرجل الاسمر دا يعرف حاجات كيره ياباميلا ، بس عشرك عليه و صبرك عليه و

لما كنت ف ثانوى كان فيه مجلات مصرية كتير تسالك سؤال مش معقول ٠ أذا كنت مش مولود ف القرن العشرين كنت تحب تتولد في أنهى عصر ساعتها كنت أفتكر اني كنت أحب أعيش ف عصر الثورة الفرنساوية عشان أقرأ روسو وهو لسه سخن وأشوف مارى انطوانيت بتاكل البقلاوه بتاعتها وأسمع ميرابو بيزأر ويجلحل ف الجمعية التشريعية وف ملعب التنس واكتب بنفسى على حيطان التويلرى بالطباشير • الحرية والأخاء والمساواة ، وأدخل معشارلوت كورداى على مارا الحمام بتاعه وف النهاية اتفرج ع المغامر الكورسيكي من أول ماطلع من نادى اليعاقبه لحد مآ مس حافة السما براسه واشوفه كمان بيهوى زى الشهاب • برضه وانا واقف جنب باميلا على شط السير بنتايم لو كنت سألتنى نفس السؤال كنت جاوبتك نفس الجواب و لأن مرأى البحيره فكرني بالعهد الحسافل وفكرني بالبحيره الكبيره والبحيره الصغيره اللي غنى جنبهم شعراء الخيال وفكرنى باللعنة اللي شردت قلب القلوب وبطل مسولونجي والشاعر المسلول • لكن لو تسالني نفس السوال دا لوقت اقول لك انى غيرت رأيى ،وانى برضه احب اتوك ف القرن العشرين ١٠ انا دلوقت بس حسبيت ان احنا ف اخطر عصر فاتت فيه الانسانية ، وأن احنا بنشاهد أكبر سباق بن المدنية والكارثة الكبرى فات على جنسنا من يوم الانسان ما اكتشف نفسه ، وان احنا بنقرر مين اللي هايسود الارض دى • العقلولا العاطفة ولا المخلوق المرعب الجديد اللي بيغزل ويطبع ويبنى ويودينا لحافة البسيطه ف سبع ت ايام •

بعد شویه کان لازم أخد شای • قلت لبامیلا تاخد شای معایه جت • وشویه شویه اخدنا علی بعض لدرجة انی ابتدیت اداعبها بنکت أدبیه _ زی کل حاجه بااکتبها _ عایزه شرح و تعلیق • قلت لها تغیر اسمها قام استغربت •

۔ أنا ماأحبش است مك لانه بيف كرنى ببامي لا بتاعت ريتشارد سون •

_ ومین بامیلا ومین ریتشارد سون •

ريتشارد سون دا روائي انجليزي عاش ف النص الاول من القرن الثامن عشر وكتب رواية اسمها « باميلا ، أوجزائر الفضيله ٠ ، موضوعها ركيك و « سنتيمنتال ، ٠ ف كلمتين قال ایه بامیلا بنت خدامه عند واحد لورد خدامه جمیلهطبعا لكن عفيفه • حب سيدها يضحك عليها ماقدرش قام اقتنع بطهارتها ، وعشان يكافيء الفضيله راح متجوزها وعاشوا ف تبات ونبات وولد وصبيان وبنات • الحكاية سلخيفة لكن مکتوبه کویس ، مش کده تعرفی ، کان فیه واحد روائی تانی اسمه فيلدنج عايش ف نفس الوقت حب يضحك الناس على ريتشارد سون وبعدين فكر يعمل روايه اسمها « شاميلا » يعنى باميلا مزيفة ويعكس فيها الموضوع ويورى ان ماحدش بيكافيء الفضيلة وبعدين خلق عقده لطيفه واشتخاص لطاف والمسألة خرجت مئ ايده قام لغى المشروع الاولاني وسيمي الروايه و جوزيف اندروز ، وف الروايه جوزيف اندروز كان خدام عند لیدی بوبی وبعدین لیدی بوبی استحلیته وقعدت تراوضه مده طویله ، لکنجوزیف ، زی بامیلا ، وزی ـ سیدنا يوسف ما عمل مع مراة فوطيفار عزيز مصر ، رفض واستمسك بأذيال الفضيلة تعرفي النتيجة كانت ايه ؟ ليدي بوبي مش اتجوزت جوزيف روز لكن طردته ودار يطلطم من مكان لمكان، أهو المهم قعدت أسليها بكلام زى دا يوم بعد يوم وقعدناعلى كدا شهر كامل و لكن فنالشهر دا حصلت حاجات أوعلى الاصح

ماحصلتش حاجات • بعدما كان بيحصل ان كل يوم الصبح كنت اروح المتحف البريطاني لقيت نفسي باانام لحد الساعة عشره واحداشر ، ومن يوم ما عرفتها دا مابقاش يحصل • لقيت نفسى داير اتفسح ف لندن مع باميلا مرة سينما مره تياترو مره جنينه ، مره صرمحه ف الشهوارع لكن فاكر تمام ان أجمل أوقات كنت أمضيها كانت واحنا بنجرى ورا بعض زى العيال ع السلم الميكانيكي اللي يوصــل للمترو تحت الارض وكانت كمان ف سمسوهو واحنا بنتعشى تقريبا كل ليله ٠ سوهوزی ماانت عارف حی غریب له جاذبیة شدیده وملیان اسرار • ف الاول اسراره هي اللي جذبتني لكن بعد اسببوع بقيت أحب الحي بذاته • كنت أقرأ ف روايات الجيب عنأسرار سوهو الرهيبة ، سوهو حي الجريمة ٠ وأول ليلة رحت سوهو • ولازم اقول لك ع الحقيقة • اول ليله رحت سـوهو كان مالى خياني صور ناس صغيرين من الصين شمعرهم واقع وعنيهم ضيقه ووشنهم أصفر وأشنابهم خفيفه ونازلة لتحت _ دى صوره نموذجيه طبعا ناس من دول كامنين ف زوايا الشهوارع المظلمه ، شهايلين خناجه بين أسنانهم ومستنيين الفريسه ويمكن أنا ، يمكن انتماأعرفش و أو شلهمنأوباش الطلاينه بكسكتات ومناديل حمرا وسنخه معقوده حوالين رقبتهم وجزم مخروقه بيمضخوا تبغ ويتفواع الارض من غير حرج دايرين يضربوا بولطه تحت صدر الليل الكئيب • اوستات بطالين من حثالة كل الشعوب يقعدوا جنبك ف الروستوران ويساوموك على حتة افيون • كنت اســـمع ف وسط الليل الساكن صرخه شنيعه وبعديها انهمكتومه ، وأشوف من الشباك المتهدم الوسمخ اللي بيدي نور خافت خسرقه معلقمه وراجم. مشنوق • كل التهيؤات دى كانت تجي لي قبل ما أدخل سوهو • ولازم اقول لك ع الحقيقة • اول ليله رحت سـوهو كان قلبي بيترجف ويمكن اقول لك اني شميفت فعلا عينين. بتبرق ف الضلمه من بعيد • طبعا ماحصلش حاجة بعد كده أخدت ع الحته وابتدين أدور بنفسي ع الاسرار اللي بيحكواعنها مالقيتش حاجة وبعد أسبوع بقيت أكتفى بالعشاالهادى والنبيت اللطيف ولكن لازم أعترف انالحي يخوف القلب الحديد والشوارع

الملفلفه اللى تتقفل على غفلة والانوارالواظية الطويلة اللى أطول من ظلالها والحوارى الداكنة اللى تحود من غيراندار أناماشفتش حد ف سوهوشكله عادى أبدا وبرسونات وزباين وناس فايتين، كلهم ف حاجة ف وشهم ما تتفسر ش ، ان كان معنى غير مألوف بيطل بين حواجبهم أو فك اجرامى او مراره واضحه فاركان الشفايف ، اوبيبه قديمه عمرك ما شفت زيها المهم فيه حاجة والسلام ، وان كان ضرورى تحل اللغز ، افرض بس ان كل واحد عايش ف سوهو لازم له ماضى كثيف واحد عايش ف سوهو لازم له ماضى كثيف و

شهر كامل ضماع منىما عملتش فيهأى شغل وطبعا ضميرى ماقعدش نايم طول الوقت زي ماانت فاهم • بالعكس • كنت بااعمل مجهودات تذكر عشمان اخلص كتاب وابتدى كتاب تاني ا لكن دا مش نوع الشغل بتاع واحد زيى كان بيسهر صباحي بمعدل ليلتين ف الاسبوع مدة تلات أربع سنين عشسان يعلم نفسه • قلت لا • الكلام دا ما ينفعش ، أنا لازم أشوف لي حل اللي خوفني كمان ـ مش لازم اخبى عليك ـ ان باميلا ابتدت تتشعبط في • لاحظت مثلا انها ابتدت تكسر عشاني قانون الساعه عشره اللي امها قالت لها انه حد السهر • وكنت انا جنتلمان بشكل كافي اني افكرها ف الوقت المناسب تقوم تقول لى انها مش هاتسال ف كلام أمها • طبعـــا أنا وظيفتي انتهت لحد هنا • ما تقدرش تنتظر منى انى اديها نصائح الحويه ف طاعة الامهات • المسألة ابتدت تبقى خطيره • اقول لك ازاى كبرت • يوم من الايام كنا عندي ف البيت ، وف وسط ما احنا قاعدين ف أمان جنب الدفايه باميلاجت وقعدت جنبي ولفت دراعها حوالي ورمت راسها على كتفي وقالت بصوت واطي •

۔ انا بااحیك •

بلعت ريقي ومعرفتش اقول ايه · وبعد ما جمعت افكارى حاولت انى اصرف الموضوع بذوق · قلت لها ·

_ انت عمرك كام سنه؟

_ تمنتاشر ٠

_ انتى لسه صغيره • انت مش عارفه بتقولى ايه •

_ لأ • انا عارفه اني باخبك •

ساعتها لقیت آن من الحکمه آنی اطنش وأخلی المسألة تعدی م المناقشة ف المواضیع دی من است. ما یمکن ولا البنت کانت طیبه قوی کنت افتکرت آنها بتشتغل علی عشان کده کنت مضطرب طول الوقت و آنا اتحاشیت بالعامد آنی اوصف لك بامیلادی و آوسکاروایلد کان عنده تقسیم اطیف للستات عنده الستات نوعین و ست بسیطه وست مدهونه بامیلا کانت بنت بسیطه علی حسب تعریف اوسکاروایلد بالمیلا کانت بنت بسیطه علی حسب تعریف اوسکاروایلد باخلاقها عادیه ، ما تنساش تنضف اسنانها مرتین کل یوم لکن تستحمی مرة واحدة ف الاسبوع ، معلوماتها معلومات تلمیذ ف تانیه ثانوی وذکاها علی قد معلوماتها و صحیح مافیهاش ولا حاجه و احده و حشه لکن مافیهاش ولا حاجه تنحب و

ابيديت أحس بالخطر جتى من بعيد ، حب ايه وبتاع ايه هو انا بتاع حب ، انا جي اشتغل و وبالاخص بعد الازمة النفسيه اللي كنتفيها سنة ١٩٣٤ كنت تقطعوداني وماأسلمش نفسي لعواطفي تاني و وبما اني ساعتها ما كانش عندي عواطف لا من ناحية باميلا ولا غيرها صممت اني انهي المسألة بأسرع وقت ممكن و رحت مكتب البعثه واشتكيت انني مش عارف اشتغل ف لندن وطلبت انهم يسمحول اني ابتدى شغلي فكمبريدج على طول و مدير البعثه قال لي و

۔ اذا كنت مش عارف تشتغل ف لندن مش مهم استريح الحسبه كلها شهر والفصل الدراسي التاني يبتدي وتسافر سفر طبيعي •

برضه ما اقتنعتس وقیت دیسمبر داخل رحت من سکات مسافر کامبریدج عشان اجس النبض وقابلت کل الناس اللی انا عاوز اقابلهم وتانی یوم رجعت لندن مبسوط لان الکلیه بتاعتی سمحت لی انی ابتدی بحث ف اجازة الکریسماس بوم ٤ دیسمبر بالذات هاابتدی حیاتی الجدیدة ، حیاة الاطلاع اللی أعدیت لها شخصیتی طول العمر و لکن مشکلة واحدة بس بامیلا و ازای افهمها من غیر ما اجرح شعورها و و و

أخدتها تتعشى في بكاديللي بدلسوهو ، عشان بيكاديللي نوره

اكتر من نور سوهو والنور زى النهسار بيبدد الاوهسام ويدى الحقيقة شكل ولون · بعد ماشبعنا قلت لها ·

.. أنا اتفقت مع أساته تى انى أعزل كامبريدج بعـــد بكره • يعنى ماقدمناش غير يومين •

وجوم شدید · عرفت ان مالیش حق أفتح موضوع زی دا ف رستوران احترمت صمتها وقمت انا بالکلام ·

- وانت أحسن تبتدى تتعلمى تمريض بمجرد ماأسافرأنا · · برضه وجوم · احترمت صمتها تانى واستمريت ف الكلام ـ انا متأكد انى ها اشتاق نك ·

ماردتش و ملا شفتها مصرة ع السكات ومطاطيه راسسها رحت انا كمان نساكت ومطاطى راسى وطلعت ورقه من جيبى وقعدت اقطع فيها حتت حتت ، اطبقها واقطعها ، اطبقها واقطعها ولما خلصت ابتدیت امضغها باسنانی و بعد كام دقیقة ابتدت هی تتكلم و یاریتها ما اتكلمت شفت عینیها مرغرغه شویه و

_ ماتقدرش تستنی اکتر من کده ف لندن ؟ _ طبعا « اقدر » لکن انت عارفه انی لازم اکون ف کامبریدج بعد شهر لما یبتدی الفصل الجدید ·

_ انا فاهمه دی من الاول •

- ومادام ها اضطر اسبب لندن يوم من الايام مافيش فرق انى اسببها بعد يومين وانى اسببها بعد شهر ويومين ولازم الراحد يبقى دايما مستعد عشان يواجه اى مشكلة و عندك انت مافيش فرق ، لكن عندى انا فيه فرق كبير و أدى قلم أخدته و رجعت هى وقالت و

۔ انت زعلان عشان مش عارف تشبتغل · لك حق تزعل · لكن حق تزعل · لكن استنى معايه انشهر دا وانا اساعدك ع الشغل ·

- انا آسف خالص ۱۰ انا وعدت اساتذتی ف کامبریدج انی حی ۱۰ ثانیا انا ثبت لی انی ضعیف ولندن قویه ۱۰ آنا طول ما انا هنا هاتبلعنی المدینة الکبیرة دی ۱۰ فیه حاجه ضناعت منی من یوم ماجیت لندن دی ومش عارف استردها ابدا ۱۰ شخصیتی ضاعت منی ۱۰ وقتی مش عارف انظمه ۱۰ مجهودی مش قادر

احصره ، وأهم من دا ودا انا مش حاسس بنفسى ف التيار الجامد دا · باعمل ميت حاجه ف اليوم ومش لاقى ساعه واحده افكر فيها · انا مش متعود ع الحياه دى · انا كنت ف مصر ساكن ورا الجامعة وكان يفوت عليه بالاسبوعين ما انزلش البلد · أنا لازم أهرب من لندن · أنالازم أبقى سيد وقتى وسيد ظروفي وسيد نفسى امال ايه فايدة الارادة اذا كان الواحد ما يستعملها ش ف مواقف زى دى ؟ يلا نروح ·

طول السكه ماقلناش حاجه واحنا نازلين ع السلم الميكانيكي ف محطة بيكاديللي نزلنا وقفين وشدويه تعبانين وقلت ف عقلي ادى حاجه هاتروح منى لما اسيب لندن وياتي الجديدة مافهاش سلم ميكانيكي ومجرد التفكير ف الموضوع زعلني تعرف الاطفال ازاى يحبوا البون بون والجيلاتي ، اهو السلم الميكانيكي كان بيديني لذه زى لذة الاطفال من مصالبون بون ولحس الآيس كريم والسلم الميكانيكي صحيح من أفراح بون ولحس الآيس كريم المياه فيها افراح كتيره تانيه الحياه ، لكن زى بعضه ، الحياه فيها افراح كتيره تانيه و

أول مادخلنا الاوده صاحبتنا اترمت عالسرير وقعدت تبكى٠٠ - الله ، الله مش لازم تعملى كدا ٠

ورحت لها اهون عليها وف قلبى مزيج من الالم والغيظ ·

أنا كنت متغاظ لانها بتكبر في الحكايه من غير سبب · قلت
لنفسى · د بمنتهى النزاهه والمعقولية احكم · ايه يعنى اللى
هايحصل لها اذا مشيت انا · ولا حاجه · برضه هاتلاقى واحد
تانى زبى أو احسن منى يسليها ويملا فراغها ويسمعها كلمات
الحنان · انا مش فاهم ليه هيه بتعمل كدا · » بعد كدا فهمت
ان فى حباة الانسان أمور النزاهة والمعقولية مابتتدخلس فيها ·
طبعا أنا كنت عارف كدا طول عمرى لكن الحقيقة العظيمة دى
غابت عن عقلى ساعتها لان عواطفى كانت بارده ، وما افتكر تهاش
غير لما سخنت تانى بعد سنه وزياده · لما لقيت السياسه
مغير لما سخنت تانى بعد سنه وزياده · لما لقيت السياسه
مافهاش فايده مع باميلا جربت أسلحه تانيه مش مشروعة
مبتها راقده ع السرير ومشيت لحد الدفايه واتكيت ع الحاجز
ماعها وعطيتها ضهرى وقعدت أفكر · بعد خمس دقايق قلت

بصوت هادی ملیان تصمیم من غیرما أغیر مکانی ووشی فالناد • __ بامیلا •

_ ييس دارلنج ٠

ـ أيوه فاكراه انت قلت الحكومه بتاعبتك تفصلك اذا التجوزت من هنا •

_ تعرفي ليه انا قلت الكلام دا ؟

_ طبعا • دا كان تلميح ليه وانا فهمته •

_ انتی مش تفتکری ان موقفی سلیم ؟

_ بالتأكيد. • في منتهى النبل كمان • •

- سيبك من النبل • دا كان مجرد واجب وآنا دايما بااعمل الواجب • أنا عمرى ماغشيت حد الا اذا كنت مضطر • طب وما دام انتى عارفهانفكرة الجوازبرهالموضوع خالص يبقى مافيش داعى للعواطف الشديده دى • والا ايه ؟

ــ انا عمرى مافكرت ف الجواز •

اطمأنيت •

- امال ازاى تتصورى علاقتنا ف المستقبل·

ماردتش و فهمت انى اسأل اسئلة كتيره سخيفة وفيها قسوة على واحدة أعصابها مهدودة ووكان حقى أفهم من فسى لكن دى مش غلطتى وودى علطة الوسط اللى اتربيت فيه لانه مامرنيش عالاحساسات الدقيقة دى كلها والسنين فانجلترا طبعا غيرتنى وبدرجة انى دلوقتى قادر احس بكل المرارة بتاعت الموقف على بعد خمس سنين وولكن في الوقت نفسه لازم اعتذر عن نفسى لانى في الاخر حليت المشكلة بتضحية كبيرة ومش عن نفسى لانى في الاخر حليت المشكلة بتروح سينما كتير ومش فاهمة هيه بتقول ايه ويا اما انها صحيح بتتكلم جد عن شعور حد في جد في حد و

وف الحالة التانية دىمش من مصلحتها ان أنا أمشىمن لندن ساعتها أو بعد شهر ــ وهي تقعد تنتظر من غير فايده و يوم

تجيلي كامبريدج ويوم اجي لها لندن •وبعدكام سنة واناراجع مصر تلاقى نفستها ف نفس الموقف الاولاني ٠٠٠ وتبتدي تبحث عن صداقة جديدة ٠٠ شيء كتير من الحزم كان لازم ٠٠٠ فلما مانفعش فيها المحاولات قلت ان الطريقة الوحيدة هي اني ازعلها منى ٠٠ اقول لها كلام يوريها ان انا شخص اخلاقه ضعيفة وقد كان ٠٠ قلت لها كلام كتير فمنتهى القسوة عليهاوفمنتهى الظلم لنفسى • • لازم اكون وحش معاها • مافيش غيرالمهندس اللي كان ساكن معايه ف كامبريدج تراس وعلمني لعبة الهويست هو اللي كان عارف التفاصيل قلت لها اني ماباحبهاش وداكان صحیح لکن ماکانش ضروری یتقال ۰۰ قلت لها ان انا عمری ما اهتميت بها ولا عمرى ها اهتم بيها ف السيتقبل • ودا ماكانش صحيح لكن الحكاية نجحت أو تهيألي انها نجحت طبعا اناماأعرفش هيه كانت بتفكرفايه وهيه بتسمع الرصاص نازل عليها منكل حته ١٠٠لكن على أى حال أنا طعنتها فكبريائهاودا كفاية ٠٠أطعنأى واحدكريم في كبرياؤه تلاقيه يعمل كل الحاجات الليانت مشعاوزه يعملها وللاخلصت كلاملبست الجاكتة وقلت بأسف صحيح ••

ـ أنا لازم أوصلك بيتك دلوقت ٠٠ دلوقت أهو ٠٠ قالت وأهدابها مرخية ٠٠

- دى أحسن حاجة قلتها النهارذة ·

الحمد لله ٠٠ فاتت الزوبعة ٠٠ فاتت ومعاها رجولتي كلها

لکن زی بعضه
 وقدام باب بیتها بوستها مرتین • ورجعت ارتب عواطفی •



مافانني الماندنا

فيه حاجات كتير ، ما تقدر ش تفهمها الا اذا شفتها من بعيد ، بعض صور سيزان مثلا ، كنيسة الساكر كير ف باريس ، بعض المناظر الطبيعية اللى فيها اختلاف كتير عشان تفهم جمالها لازم ترجع لورانص ميل ، الريف المصرى عشان تحس بالفكرة ، اللى فيه لازم تشوفه من شباك قطر ، وفيه حاجات زى الهرم متلا مالهاش معنى الا اذا امتحنتها وان تواقف على حجارتها وفيه حاجات قليله تسحرك من قريب ومن بعيد ، كامبريدج واحدة من دول ، لكن كامبريدج بقى ما تقدر ش تفهم جاذبيتها الحقيقية الا اذا عشت فيها مدة ، وعشت تلميذ ، مش موظف أو الحقيقية الا اذا عشت فيها مدة ، وعشت تلميذ ، مش موظف أو مافيش فرق عندهم بين كامبريدج وأى بلد عدد سكانها تمانين مافيش فرق عندهم بين كامبريدج وأى بلد عدد سكانها تمانين مافيش فرق عندهم بين كامبريدج وأى بلد عدد سكانها تمانين الف ، لكن قبل ما خليك تحب كامبريدج زى ما أنا حبتها الماخليك تحبها زى ما بتحب الاقصر واطلال الرعامسه ، دى الحمد كبيره من عند ربنا انى أقدر أستحضر التأثيرات الاولى، ناس كتير يقدروا يفتكروا الشبع بعد مايملاه الجسم ،

أول يوم رحت كامبريدج ف حياتى كان ٣٠ نوفمبر سنة ١٩٢٧ · اليوم ابتدا بضباب وطول ماكنت ف القطـر كانت

بتمطر ف كامبريدج زعبال ماوصلت البلدلقينها مبلوله وحيطانها بتشر ميه والسماكمان كانت لسه بتنشف نفسها ف الغيوم وكل ما أمشى خطوتين ف شارع المحطة تلسعنى نقطة مطر ف خدى أو تديني شعور غريب ف شعرى أشبه بالزغزغه وسألت عن نلية الملك دلوني عليها والبيوت الحمرا القصيرة عن يميني وعن شمالى يقت حمرا زياده بعد ماغسلها المطر والمسانى الرمادى زى كلية بمبروك والبوسة العمومية ساح عليها الهباب وانحدر لتحت وانحدر لتحت

أنا وصلت الساعة اتناشر وعبال مااهتدیت لمستر بیفیس المؤدب بتاع کلیتی واتفقت معاه انی أروح أقدم نفسی لمسجل الجامعة کانت المکاتب قفلت ، « تعال له بکره الساعة عشرة »، « رایت » * کان فیه مشکلة صغیرة طبعا * أنا جیت بتذکرة سفر شهریة * أرجعلندن والا أبات ف کامبریدج ؟ قررت أنی أبات ، قالو عشان أوفر * رحت حاجز أوده ف بولز هوتیل طلعت بتمانیة شان وستة بنس نوم بسولما اتعشیت وفطرت الفاتورة وصلت جنیه بالضبط * مش عارف لبه *

درت ألف طول العصرية وأنا مش فاهم حاجه و دا آيه ودا ايه ، مافيش حد يقول لى من شكل المبانى الكبير والصغير ، والقديم وابوابراج والاحمر واللى زى القشلاق والمدور كان واضبع عندى انفيه حاجات كتير عايزة شرح ، لكن مين يشرح ، طبعا انت ماتقدرش تلف باستمرار وانت مش فاهم حاجه حى ف باريس أكتر من تلات ساعات ، وعلى أى حال ماكانش فيه فايده من اللف لان الليل كان دخل والساعه كانت قربت على خمسه وف وسط الشتا ليل تقيل الساعة أربعة ونص و دى انجلترا ، ان كان ماعندكش خبر و ان كنت سمعت عن الليالى البيض ، اسمع كمان عن الإيام السود و

رجعت الهوتيل واتعشيت ودخنت ف الصالون ودخلت أنام • شديت الجزمة شد وبعدين افتكرت حاجة مهمة • افتكرت ان ماعنديش بيجاما • دا ليلتهاكان حتة مقلب اتلخمت دقيقتين وبعدين ابتديت أفكر بسرعة قوى • أنام بالفلانلا واللباس يوم ونعبر وآخذ نزله أونفلونزا والا أجيب بيجاما من تحت

الارض ؟ لاياافندم بيجاما من تحت الارض • لكن أنا ماأعرفش جس حد ف كامبريدج ايه العمل ؟ فلت ف دماغي اسم اتنين مصريين واحد اسمهسيد حسنين وواحداسمه ابرهيم صفوت. أنا عمرى ماقابلتهم انما كان حصل انى قابلت الدكتور يحيى العلايلي وهوبيستعد للرجوع لمصرف النادى المصرى الملكي بتاع لندن بعدها خلص دراسته في كامبريدج ، ولما عرف اني رايح كامبريدج عطانى عنوان الاتنين دول وقال أزورهم عشهان بساعدوني • عصرت ذاكرتي عصر وف النهاية • افتكرتواحد بس • أنا مشعارف ازاى افتكرته وأناذاكرتى نيله • أنامتأكد أن ف الظروف العادية كان مستحيل اني أفتكره ، لكن الروصريصه ياحبيبي تفوق أنيل ذاكره • ماصدقت العنوان ضرب فيمخيرحت لابس الجزمه ونازل جرىوأناباأقول لنفسي ٦٠ شارع سانت لوك ، شارع سانت لوك ، خايف أحسن أنساها وماصدقت دخلت ف تاكسي رحت زاعق ف السواق ٢٠ اشارع سانت لوك من فضلك ، واتنفست الصعداء •

الموقف كان من أبوخ مايمكن " اتصور واحد ماتعرفوش . تخبط عليه الساعة تسعة بالليل عشان تستلف منه بيجاما . عمرها ماحصلت دى • أنا نزلت ف الشارع الضلمه كانت ضلمه طبیعیة مش ضلمة غارات - ونبهت ع التاکسی یستنی ودخلت أحسس من لبوابة الحديد القصيره بتاعت الجنينه اللي خبطنی آخرها لفوقانی فی بطنی مرتین • وف مکان الجسرس حسست كمان قام طلعت لى مره وسألتنى بمنتهى الجفاف .

ـ عاوز ایه •

- عاوز مستر حسنین اذا کان ساکن هنا ·

۔ آدخل •

وشاورت ع الباب بتاع أودته عند سفح السلم الخشب خبطت وأنا خايف ومكسوف

ـ أدخل •

شفت شأب أسمر صغير زي البليه • برضمه لحد دلوقت خفت ما يطلعش هوه و يطلع تلميذ هندي والا حاجه • سألته بالانجليزي .

- انت مستر حسنين •

ــ أيوه ٠

رب أنا اسمى عوض أنا مصرى وهاادخل كامبريدج بعد شهر المصل لى فصل باردالنهارده اكنت بااعمل مقابلات مع سلطات بتاعت الجامعة ومضطرأبات لبكره الفصل البارد هو انى ماعنديش بيجاما تقدر تسلفنى واحدة ؟ أنا العلايلي هو اللى عطانى عنوانك وقال انك تقدر تساعدنى

كل الحاجات دى اتقالت بالانجليزى وباضطراب شديد و زى ماتقول ان كل كلمة أقولها زيادة كان الغرض منها انى أزيل شكوكه و وهو من ناحيته ماقالش كلمة واحدة تشجع قام لبخنى زياده و احد زيى فى موقف زىدا كان عايز ابتسامة أو كلمة اتفضل أو خد سيجارة تضيع لحمته لكن صاحبنا ماعملش حاجه من دا كله وكان رسمى خالص معايا ودخل فى الموضوع على طول و

ــ أنا ماعنديش بيجامات شتوى • كلها ف الغسيل • اذا كنت تقبل بيجاما صيفي أقدر أسلفك واحده •

- أنا ممنون خالص • بكره أول حاجه أعملها أرجعهالك •

ــ معلهش ٠

أخدت البيجاماوشكرته وكنت ف التاكسي ف لحظة والازمة فاتت ، نمت ليلتها نوم مش بطال .

وتانى يوم الصبح عملت كل الزيارات الرسسمية وحوالى الضهر لقيت نفسى فاضى رحت شارع سانت لوك بالبيجاما لقيت صاحبنا ومعاه واحد تانى حجمه قده مرتين حسنينقال - دا عوض • دا بدر الدين •

- اتشرفنا ياافندم • اتشرفنا ياافندم •

بعد خمس دقایق کنت ف الشارع تائی لکن معایه بدر الدین کان لطیف قوی و مشانی علی کوبری الشلال ، وقعد یشرح نی طول الوقت الحاجات اللی بتحصل ف البلد ، لکن لسوء الحظ کان لازم أسیبه و ارجع لندن ، عشان کده مالحقتش أتفرج علی حاجة ،

دى كَانت أول زيارة لكامبريدج، وكانت مليانه مطر ومفاجآت لكن جابت نتيجة ودا كان عزاء • طول ماكنت ف لندن كنت

بااسمم حكايات غريبه عن كامبريدج • اللي يقول لى دى بلد السلفلس واللي يقول لى دى بلد الغراميات اللي مش مكتوبه واللي يقول لى دى « زبدة المجتمع ، ، يعنى فيها أحسن طبقــه ف انجلترا ،واللي يقول لي دي هيه أكبر حاجـة مسـئولة عن تأخر الانجليز السياسي • كل الحاجات دى ماتقدرش تحققها غير لما تعيش ف البلد لكن أنا ساعتها كان مالى مخى حاجات مالهاش دعوى بكل دا ٠ كنت باأفكرف الحوارى الضيقة الملفلفة اللي مافهمتش معناها غير بعدين • كنت باافكر ف الحيطاناللي غسلها المطر والتلامذة اللي راكبين بسكلتات ولابسين روبات طايره ف الهوا • وكوفيات طويلةطويله صبغتها زاهية وعلى كل لون • كنت بافكر ف الحرب الاهلية بتاعت انجلترا وازاي كامبرديج تصرت كرومويل - والجمهوريين بينما اكسفورد نصرت شارل الاول والملكيين فكرت فالبرولوج بتاع وابراهام لنكولن ، بتاع مستر درنك وتر ٠ مستر ديفيز كمان فكرت فيه ومسترحسنين وتذكرة الرجوع اللىضاعت منى فاللوكانده والكلام اللي هاأقوله لكتب البعثات ولباميلا • كل دا فكرتفيه ف القطر • لكنمن الحاجات اللي شفتهاماكانش عندي شكاني كنت على حافة اختبار غامض كبير يمكن يتناول حياتي كلها

خلى الاختبار الغامض على جنب دلوقت ، وخلينا ف الامور اللى تقدر تفهمها من بعيد • أنا حتى دلوقت مش عارف أكتب بانهى أسلوب • اذا قلت لك دخلت متحف فنزويلم ولقيت كيت وكيت ابقى زى الرحالة محمد ثابت ويبقى أحسن لك ميت مرة انك تقرا الكتاب الازرق بتاع السواح • وان قلت الحقيقة اللى فقلبى هاسمعك دق النواقيس وأرسم لك الابراج اللى سكنت صدرى وملته بالاحلام • وبعدها تقول الاحلام أحلامك واحناهناراضيين • اهتم بالتعبير ، اهتم بالتأثير ، الهتم بالرمن والايحاء مش عارف أعمل يه أهى دى خواطر بتجول فرأسى وباحسمها ف الالفاظ •

كامبريدج أول ماشفتها من بعيد هى كامبريدج زى ماأنا شايفها دلوقتمن بعيد مش فالتفاصيل لكن ف الجو والابعاد

والظل والالوان • بيني وبينها بحرين لكن لسه فاكر التلج اللي قعد فيها تلات سنين والصحو اللي قعد فيها تلات سنين ، والكنايس اللى ماغيرتش مكانهاسنين وسنين • القلب مايعرفش مأساة الفصول ولا الروتين بتاع الهدم والبنا ف الكون • كنت أمشى ورا الكليات وأغرز جزمتي لحد الشراب ف أرض يناير البيضا وأسيب ورايا أثر محفور طويل زي نص المسافة من هنا للافق وأشوف الصنوبر بعد الصنوبر وكل شويه شجرة داردار كلهم طارحين ورق أبيض ماعكروش حتى خيال الغيم وأكتب ف عقلي جواب لمستر فرنس أشرح فيه له الحاجات اللي شافها كيتس فهامستيد هيت شفتها آنا عند باب مكتبة الجامعة . وأفكر ف نيني دقيقتين وف الماضي وف الامل أبص ألاقي أوراق قلبى اللي كانت بتقع واحدة واحدة ع التلج الناصع الخضرت وثبتت فيها براعم ألحب والحياه ، وأبقى عامل زى الروضه بين القبور أو ألواحه ف صحراء الوجود • ومن قلبي يبتسم الربيع ويشم الرضا والحنان على الطبيعة المسجاد ف التلج المُغزول، أحس أن أناالحي اللي بيوهبغيره الحياةوتحت عيني ألاقي معاني الشر والموت والقسوة والوحدة اللي بتتصاعدمن الغيطان الجرداء الاقيها تتحول احيانا تابلوهات حقيقية ونسب وألوان فانتظار الشاعر والرسام ، وأحيانا تتحول الارض وما عليها لكنيسة معلقة وديعة مليانه بتفاؤل بتصلىواجرام السماء لاهية واسمع لجرس البرد بيرتل و أوندى فرويده ، تسبيحة المعرفة الكاملة والامتنان •

لا و القلب مالوش دعوى بالفصول •

أدخل كنيسة الملك يوم عيد ميلاد المسيح ، مش عشان أصلى لكن عشان أدرس العماره القوطية بتاعت البنيان ، أقف مؤدب مع الواقفين وعينى دايره تجول ، أتأمل السقف المسنود على بواكى مكسورة أساسها جى من بره وما أشوفش غير نقط

اتصالها من جوه ابتدى اتهز وأشوف الكنيسة طويلة قوى وعاليه قوى تملانى الرهبه ولوكان السقف سانداه عواميد كان بدالىسقف معبد وثنى بتاعاله خلقهضيق ويحبالانتقام، لكن الفراغ الكامل بنالست حيطان والاطوال اللىمشمعقولة

اكدوا فأنفسي الخشبوع وحسيت ازاى الفن القوطي العمودي فن مسيحي واتأملت علاقة الفن بالحياة • مين يقدر يصلى للمسيح ويعبد ربنا عالفكره المسيحية ف البارثنون الجميل المشرق بين الاعمدة الكورنتية والخطوط الواضحة المتساوية المتوازنة والا ف كنيسة المادلين بتاعت باريس ؟ دى معابد توحى بالمعقولية والتأمل الواضح والاتزان ودي مش روح المسيح وروح المسيح موجودة فالحب اللي احنا بنكره بعض عشان ننشره وفالسلام اللي احنا ينقتل بعض عشان نوطد أركانهوف التجرد وفعذاب الجسم وهو بيدمي تحت سياط الارادة عشان يدبل وتتحد هيه بالوجود ٠ دي مثل عاليا عاليه زي السقف العالى الليكله اقباء مشكامله • وف وسطماأنا بااسمعصوت الارغنالغليظ اللي حرك ف تفسى الخوف بالتدريج واسمع كوراس الاطفال بيرد عليه ف نفس واحد ، أصوات ، ناعمة صافية ذي الاجراس الفضية ، أهدايي وقعت ع القزاز الملون ف الشبابيك والضوء المكبوت اللي جي منبره خلي كل واحدموجود ف النور المخنوق اللي جوه يشوف صور القديسين والقديسات منقوشة بالاحمر والازرق والاحضروشبابيك الكنيسة منغير انسجام

الفن القوطي جسد لي آلام المسيح "

وطلعت من الكنيسة لقيت كفن التلج منشـــور على وش البسيطة ، وكفن التلج جسد لى آلام الطبيعة ·

ومشيت شويه وبصيت ورايالقيت الكنيسة من بره بأبراجها الخرافية الكثيرة المصفوفة ع الجنبين مش زى الحلوفة المقلوبة زى ماوصفها راسكين ولقيت الابراج زى الافكار القديمة القاتمة الكثيرة اللى لسه ماأخدتش شكل ولا هيئة و والابراج الحرافية حسدت لى آلام الفنان **

فيه حاجات كتيره ف كامبريدج تخليها قسرية من القرى الوسطى و إقرا شعر توماس جراى تلاقى فيه أوصاف كتيره تنطبق على كامبريدج و لكن اللي أهم من دا انك منين ماتروح في البلد تلاقي صحايف التاريخ زى مابيسموها مبسوطة قدام عنيك وشهواهد البطولة بارزه ف كل مكان و دى كلية مبنية في القرن الرابع عشر ودول ف الخامس عشر ودول فعصراسرة

تيدور وهكذا • تدخل كلية ترينيني تلاقي مسربع ورا مربع ، وتلاقى بواكي قديمة حوالين المربع وأرضية اذا مشيت عليها ترن ويرجع لك الصدى من عمرها القـــديم • يقولوا لك • هنانيوتن دان يقف ف طرف تربيعه ويضرب الارض برجله ويقيس المدةبين الصوت والصدى ونيوتنالسرحان الليأستاذه حسبه غبى وقال له روح لأمك ياشاطر اكتشف الجاذبيةورجم أستاذ ف كليته اللي اتبرأت منه • وقبل ماتخرج من الباب تلاقى كنيسة ع الشمال • تخش الكنيسة تلاقى نيوتن نفسه مصبوب ف رخام ٠ تبص له زى ماكان ورد زورث بيبـص له آدى ميه وخمسين سنة من شباك أودته ف كلية سانت جون. وتلاقى لورد تنبسون قاعد جنبه من ناحية ملبسينه صندل روماني وتوينكا رومانية ودقنه الغزيرة بتقطر شعر ومعاني وتلاقى مكسويل وهيوليت قاعدين جنبه من الناحية التانيـــة ف تواضع شدید • دخلت کلیهٔ سانت جون نقیت و احدصاحبی ساكن ف نفس الاوده اللي كانساكن فيها وردزورث و ياريتني كنت محله • تخش لجوه شويه تلاقى قنطرة مبنية ومسقوفة على شكل قوص تعدى غليها للتلت الوراني من الكليةأو تقف عليها تشوف نهر الكام ينساب تحتها زى الترعة الإبراهيمية • دى قنطرة التنهدات بيسموها ، وان سألت بيسموها كدمليه يحكولك أسطورة جميلة عن لورد كان تلميذ ف سأنت جون وحب واحده متجوزة أو من العوام مش فاكر حب عنيف ومن يأسهم كانوا يتقابلوا ع الكوبرى داويتنهدوا على غرامهم العقيم. الحكاية أصلها بكل بساطة أن قنطرة التنهدات بتاعث كالمبريدج اتبنت على نمط البونشي دي سوسبيري ، يعني قنطرة التنهدات بتاعت البندقية ، قام أخدت اسمها ، أول مارحت جديدالاسم جذبنی لدرجة انی كنت أروح هناك كل يوم وأتنهه ، مشعلی غرام ضايعلكن ع الحاضر اللي هايبقي ماضي والنعمة اللي هااطلع منها بعد أربع سنين • ياما كنت أقف على قنطرة التنهدات وأسيب بصرى يجمع صورالنهر الملفف والكبارى اللي محنية عليه كنتأتأمل وأتأمل ف كوبرى كلية فليرعشان بسآكتشف ليه أصحابي الانجليز كانوا هايتجننوا بيه ، مافيش فايده ٠ وف سرى كنت العن سيركر يستوفر رن اللي بنى كاتدرائية سانت

بول قام الناس بتشوفها معكوسة ف بقية اثاره وكباريه ، اللي يسوى منها واللي ما يسواش ولما تطلع زهرة الكروتاس كنت أقف على قنطرة التنهدات وأتفرج ع التلامذة ف القوارب عريانين بيزقوا المدرة والبنات بتوعهم راقدين فيها مسلطحين بيقروا رواية أو بيحلموا باللي ها يعملوه لما النهر يرميهم بره البله خالص عند مرابط العشاق • أشوف كدا واتحسر ع النيل وخيمة الحداد المضروبة عليه ف الشتا وف الصيف •

أروح حته يقولوا لي دى شجرة التوت بتاعتملتون ، امشى بحذا الكام يمة كلا يهايذ يقولوا انت ماشي ف سكة ملتون و ٠ آ ٠ ١ ٠ هاوسمان اللي اتفسحوا فيها ونظموا القريض أوصل كلايهايذ الاف البر المشهور اللي فات عليه جسون جلبن اللي ف قصيدة وليم كوبر ، أخش أشرب لى شوبين بيره للذكرى وأطلع أدفع بنس ضريبة مخصوص عشان أمشى ع الكوبرى اللي نط من عليه جون جلبن بحصانه عشان مايدفعش البنس اللي أنا دفعته ، أقوم أشيلف جيبي التذكرة الزرقا اللي الحارس عطاها لى مقابل البنس واحتفظ بيها لحد دلوقت • كل دى تفاصيل يمكن مالهاش معنى عندك ، انما عندى أنا هي مادة الماضي • أمشى بحذا الكام فالاتجاه المضاد لحد جوانشستر ألاقى بركة بيرون وبيت روبرت جروب والناس يدلوني عالمكان اللي كانت فيهطاحونة شبوسر وافتكر روايته القبيحة محكايات كانتربرى ، اللي تلامذة كامبريدج الاشقياء كانوا بيرحوا بالليل يناموا مع مراة الطحان ويرجعوا قبل وش الفجر يتسللوا ف كلياتهم • الكلام ده خد بالك كان فالقرن الرابع عشر • امشى ف الشارع اللي بيغير اسمه كل خطوتين اسمع حيطان الكليات قاعدة تهمس وتكايد بعض:

بیتر هاوس : أنا أقدم كلیة · أنا طلعت الشاعر جرای · كلیة كوریوس : أنا طلعت سبنسر ودرایدن ·

كلية كنجز : أنا أشطر كلية و أنا أخت ايتون و أناطلعت

ادموند وللروبرت والبول و أ • أ • ه و سمان • أنا عندى أحسن أساتذة الآداب والاقتصاد •

كليــة ترينتي : أنا أشرفكلية · أنا طلعت نيوتن وماكولي وتنيسون وماكسويل وترمسون وفريزر · أنا عندى مخطوطات ملتون وتنسيون و كلية سانجون: أنا أذكى كليسة • أنا طلعت وردزورث وبيرون • أناعندى أحسن أساتذة ف الرياضة كلية مودلين :أنا أغنى كلية •أناطلعت دكتو رريتشاردز واوجدين ووليم امبسون •

كليسة جيزاس : أنا أشطر كلية ف الالعباب · أنا دايما أكسب سباق القوارب ·

كلية كرايستس: أنا طلعت ملتون ودارون ودا كفايه على •

اذا كنت عاوز لسته أوفي من دى شوف كتاب لاوجستين بريل اسمه « أوبيترديكتا » • اهو طلول ما انت ماشي لازم فيه حاجة عاوزه تقول لك حاجه • بس اللي عنده ودن يسمع • أنا باكتب الكلام دا جنب القلعة لزق • فيه جنب القلعة لزق درب اسمه درب اللبانة ساكنين فيه شوية فنانين أو على الاصح فاتحين فيه ستوديوهات • وكل ماأرفع عيني وأنا ف ستوديو ، مسيس يونان ألاقي القبة الكبيرة بتآع جامع ماأعرفش اسمه عليها نقوشات زي نقوشات اللي على أكتاف القواصين بتوع السفارات والحجاب المهمين • وتحت القبة مخطوطات على شكل البنور اللي لما تبص فيهللشمس تشوف ألوان الطيف بسدول بهي مخطوطين ف الحجر ، الفنانين ف كل الدنيا زي بعض ، يدوروا على أقدم حته ف النبلد يسكنوا فيها والحاجة ماتبقاش « بيتوريسك » عندهم الا اذا كانت مهدمة أو لحسها الزمن · أنا كمان عشان مصاحب فنانين بااعمل زيهم • الماضي هوالبرج العاجي اللي الفنان يهرب له كل مايقرف من الحاضر ، مش لانّ الماضي فعلا جميل أو خالى من الاحزان لكن لأن البعــــــ بيطمس. البشاعة ويزيد الغموض والنفس الشاعرة تحب الغموض لان الغموض بيكتر المعانى • شوف الذاكرة بتشتغل ازاى تفهم الفنان • من طبيعة الذاكرة انها تنسى يسرعة ساعات الالم وتفتكر الاختبار الجميل • عشان كدا احنا بنتحمل الحياة • لو كان الانسان بيفتكر بوضوح المواقف العصيبة اللي مالهاشعدد ف حياته كان كل واحد انتحر · والحياة عدو الموت ، واحنا أحياء • دا عن الماضي • أما عن المستقبل فحكمه حكم الماضي • اذا كان الانسان بيشوف بوضوح المتاعب المكتوبة ف ســفر

العيوب برضه كان كل واحدانتحر و هو الوتر الاخيرف القيثارة اللى ف صورة واطس عن «الامل» وهو اللى بنسمعه وطول مابنسمعه أدحنا عايشين واللى مابنسمعوش بالنسبة لنامش موجود والرحمة للناس اللى سامعين انهم مش سامعين بقية الاوتار والويل للناس اللى عارفين انها اتقطعت من زمان وكل واحد فينا بيحن للماضى وعشان كدا تلاقى كل واحد فينا على رأى هوراس وو

يعنى يقول لك « الجيل دا فسدان • دا احنا ف أيامنا كنا نعمل ونعمل » دا منطق الخيال مش منطق العقال والفنان اللي خياله شديدزي روسو اخترع أن فجر الإنسانية كانعصر ذهبي كله حلاوة ونور بعبارة ماثيوارنولد ، واخترع أسطورة ان الإنسان الاول كان « همجي نبيال » • التمرد ع الحاضر والحنين للماضي مافيش شك انهم احيانا معقولين لهم فايدة لكن ف أحوال كتيرة بيبقي مالهمش مناسبة ومجرد عاطفة شعرية انا أفضل التمرد ع الحاضر والامل ف المستقبل • •

كل واحد متضايق من عصره وبيقول انه عصر مادى وحشر وان العصور اللى سبقته كانت أحسن منه واللى يسأل أى واحد عايش دلوقتى برضه يقول نفس الكلام والتشاؤم قديم من أيام امباذ وقليس والمسيح و دا يوريلك ازاى الحكم دا حكم عاطفى و اللى حاصل هو أن الروح الحساسة بتكون تعبانه فى كل عصر لان فيها بذرة نظام مش موجود ولازم يتوجد والماضى دايما بيسحر الارواح المتمردة لانه ملفوف في يتوجد والماضى دايما بيسحر الارواح المتمردة لانه ملفوف في العموم مجرد أن تفاصيله المؤلمة مش معروفة دا كفاية انه يديله مسحة جمال و

کامبردجدلوقتی جمیلة لان حوالیهاهالة غموض ، لانهاباینه لی علی البعد زی قریة قدیمة داکنة منسیة فیها أجراس ،لانی شایف الاقباءبتاعت کلیة تریننتی ساکنة و مهجورة و سیرجیمس شریزر بیدیها نظرة و داع زی ماتقول صورة « الغزلة » بتاعت حورجیو کبریکو ، دی کامبردج صحیح لکن مش کل کامبردج الاجراس نفسها اللی بتنادینی دلوقت من و دا البحور کانت

يوم من الايام بتقلق مزاجي ، لما تجي كلهاف مناسبة واحدة تضرر مرة واحدة ، تضرب على طول ، تضرب ف كل مكان ومافيش عنها نجاه • وأمواج الكام الصغير اللى دلوقتي بتغنى فودني هللويا كانت أحيانا بتقفل نفسي عن الوجود ، نفسي اللي عايزه موج المحيطواللاحدود والجمال المتجدد دا ، أن كان ف الطبيعة أو ف العمارة أو ف صحبة الاحياء أو ف الحلم بالماضي ، الجمال دا ياما انطمس قدامي وأنا هناك ٠ مش انطمس صحيح لكن خلص بعد تلات سنین زی ماتقول راجل عرف کل خط و کل قوس وكل نسبة ف جسم مراته قام رمى توبه على كتفه وخرم يدور على خطوط جديدة • البطر • لولا البطـر ماكناش نبقي بنی آدمین و دا احساس بودلیر واحساسی آنا کمان و کل الحاجات دى الليجابت لي الملل وقتها هايجي • خلينا شوية مم بعض ف الجمأل المنسوخ والجمال البعيد والصسورة اللي مش عارف هاتبقي مادة تاني والالأ • خلينا واقفين تحت الشلال مبلولين بنبص للكام الدافق ونسمع السحب بتتمزق وتخاف ذي الانسان الاول وتعمل شعر •

وف نهاية الاسبوع ناخد غدانا ونسوف لحد كتادرائية ايلى ونتمشى ف دهاليزها النورماندية ونفتكر الفرسان والاساقفة ومعارك النبال وتاريخ الصليب

حتى البنات اللى مخهم مافهوش فكرة واحدة مهمة وريحتهم سمك وبطاطس اللىقابلناهم فمرقص الرائديفو ورقصنامعاهم تلات سنين وماكلفوناش حتى تمن عشوة نضيفة ، دول باينين عالبعد زىسمك ف تيارالحياة الحقيقى ، وريحتهم مشأوحش من زيوت الشعر اللى ف خصل أسيادهم ، ومخهم مافهوش فكرة واحدة مش مهمة زى مخنا ، احنا اللى خرجنا من تيار الحياة وقعدنا ع الشط بشبك مقطوع ،

تروس الا لة

المؤدب بتاع كلية الملك ، مستر روناله بيفس، كانف الجناح بتاعه ف الكلية ساعة مادخلت يوم ٤ ديسمبر ١٩٣٧ ، سمين شويه وله كرش ملحوظ والواحه عريضة وبيدرسادب فرنساوى أنا عمرى ماحضرت لهمحاضرة لكن من المحادثات الكتيرة القصيرة معاه عرفت بعدين انه بيفهم ف شغله كويس ، على العموم كان فيه حاجة واحدة على الاقل مشتركة بينه وبين الفرنساويين ، صفة المرح ، كان شخص مرح وسمين ومليان عطف أدبى ، سألنى عن دخلى الشهرى وظروفي عشان يعرف أنا أقدراسكن سألنى عن دخلى الشهرى وظروفي عشان يعرف أنا أقدراسكن بكام وعطاني عنوان بيت أسكن فيه طول أجازة الكريسماس وعنوان بيت تانى أسكنه من يناير على طسول ان حبيت ، قلت له ، ،

- الاستاذبتاعي ف مصر ، مسترفرنس ، قال لى انهأحسن لى أن أسكن ف الكلية لو أمكن ·

الراجل فكر شوية وبعدين قال بكل بساطه •

- مادام كدا ، أناهاحاول ف المستقبل ، يعني بعدين قوى أشوف الل أوده جوه الكلية · دا ضد السياسة بتاعتنا لكن

مادام المستر فترنس شايف كدا أنا هاانجتهد •

خفت شویه من کلمته و یعنی ضد السیاسة بتاعتنا ؟ خطر لی انه عشان آنا مصری یقوموا یسکنونی فی بیت بره الکلیه و الواحد لما یکون أجنبی ف بلد یبقی راسه ملیانه شکوك و لما یکون مصری فانجلترا بتبقی الشکوك مالیه کل تصرفاته و لما یکون مصری غامق زی حالاتی یبقی طول الوقت ماشیمرجوف قصدی المدة الاولانیة طبعا و یعنی طول ماهو حاسس انه دخیل بلعت ریقی و سألته:

- انتو سیاستکو ماتسکنوش « أجانب » جوه الکلیة ؟ مستر بیفیز ماضحکش قام رجفنی زیادة ، و کانت ثوانی قلیلة عرقت فیها تمام وانا منتظلم الرد الرهیب « ایوه » والاعتدار الشکلی اللی بیجی عادة بعدها عشان یخفف الصدمة فتح بقه وقال :

- لأ ، احنا عادة بنحجز اود الكلية للتلامذة اللي جايين من ثانوى جديد عشان دول سنهم صغير وعاوزين رقابة اكتر ٠٠ اما التلامذة اللي متخرجين وقاعدين للبحث فدول بنسكنهم ف بيوت مرخصه زى البيوت اللي انت هاتسكن فيها ٠٠علي فكره خد آدى نسخه من قانون الكلية وآدى نسخه من قانون الجامعة أقراهم كويس قوى من فضلك وحاول انك ماتكسرش اللوايع ٠٠٠

اخدت الكتابين وحصل ف قلبى رعبة · برضه الناس دول مش بطالين زى ماكنت فاكر · ·

- أنا أنبسطت خالص اللي عرفتك ياعوض و اذا كنت تحتاج لاى حاجة بس تعالى لى و أنا هنا من خمسة لسبعة كل يوم الا يوم الحد و مع السلامة و وابقى تانى مسره تجى ابقى تعالى لابس الروب ومعاك الكاب و

۔ جود بای سیر

من كتر ما انا مستعجل على قراية اللوايح مشينت اقرا ف السكة واتهيأ لى ان الكتب اللي ف ايدى دى مفتاح الوجود الجديد • • حتى بدل ماأروح أدور ع البيت اللي ها أنام فيه رحت قهوة قدام الكلية لطع عشان ادرس اللسوايح لقيت

نفسی قدام عده کبیرة غریبة جدیدة علی قدیمه ف عمرها ٠٠ وابتذیت افك تروسها وامتحنها واحد واحد ٠٠

عرفت انى لازم اطلع من القهوة اشترى لى روب مخصوص وكاب ، وان ما أدخلش من غيرهم ع المسؤدب أو العميد أو الاستاذ المشرف على أو اى واحد له صفه رسمية أو المحاضرة أو مكتبة الجامعة أو كنيسة الكلية ٠٠ عرفت اني لازم البسهم ف الشارع وف القهوة وفي كل حتة أول الشمس ماتغيبواني اذا مالبستهمش وانظبطت ادفع غرامة كل مره حوالي تلاتاشر متخرجين يدفعوا نص المبلغ دا) • كمان عرفت أن كل كلية ليها بيوت مرخصه يسكنوآ فيها التلامذة اللي مافيش محلل ليهم ف الكلية وأن البيوت دى خاضعة لكل القوانين بتاعت الكلية ، وانى لازم اسكن ف بيت مرخص ومااطلعش من بيتى بعد عشرة مساء وماأرجعلوش بعد نص الليل وماأدخلش واحد صاحبي ف بيتي بعد عشرة ومااسمحلوش يقعد بعد اتناشر ومااخلیش واحده صاحبتی ف بیتی بعد عشره ـ الا طبعا اذا الواحد اخد تصريح من المؤدب ، والمؤدب مابيديش تصريحات علولاً ، لازم يكون فيه سبب معقول ٠٠ كمان عرفت ان صاحبة البيت لازم تقفل الباب الساعة عشرة بالدقيقة وكل دقيقة اتأخرها بره بعد كدا لازم تبعتها ف كشف اسبوعي للمؤدب لبس الجامعة ٠٠ كمان قريت ف التعليمات ان التلامذه لازم يباتوا ف كامبردج تلات فصول ف السنة وكل فصل تمان أسابيع ومايسيبوش البلد الاباذن من المؤدبوان نسيوا يمضوا اسمهم في الكلية لما يبتدى الفصل الدراسي يضيع عليهم الفصل كله • • غير كدا كل واحد لازم يتعشى ست مرات ف الاسبوع مع بقية التلامذة ف صالة كليته ، ولازم يختار له أستاذ يشرف عليه في الدروس ولازم يسبيب البلد مدة الاجسازات مأدام ماعندوش ترخيص بالقعاد ولازم يحلف آنه يحترم قوانين الجامعة ولازم مايروحش البارات الممنوعة ولازم يزور المؤدب بتاعه أول مايجي من الاجازة عشان يسلم عليه ولما يجي نازل الاجازة لازم كمان يزوره عشان يقول له مع السلامة ٠٠ الواحد كمان لازم يحى المفتشين بتوع الجامعة اللي بيزبطوا التلامذة اذاقابلهم

ف الشارع ولازم وهاقول لك ايه واسبب لك ايه ٠٠ سلسلة ما تنتهيش من القيود ٠٠

ودا مش كل حاجة ٠٠ بعدما قعدت مده كافية عرفت أن القيود نفسها نوعين ٠٠ نوع مكتوب زى اللي قلت لك عليه و نوع محفوظ ومتوارث بالتقاليد ٠٠ وقع ف ايدى كتاب ٠٠ مش رسمى طبعا ، اسمه « ما تعملش ، كله نصايح للتلامذه الجداد على الحاجات اللي مش لازم يعملوها ٠٠ كتاب يضهك صحيح ٠٠ مثلا يقول لك ما تبصبص لبنت صاحبة البيت اللي انت فيه انما بصبص لبنت الجيران ٠٠

أوماتسرقش بسكليتات التلامذة الفلانيين واسرق بسكليتات التلامذة الفلانيين . •

وف وسط ما أنا باقاب اللوايح الرسمية لقيت حكاية الطف من دا كله ٠٠ لقيت بند بيقول انهلا يجوز لغير المتخرجين انهم يلعبوا بلي على سلالم ادارة الجامعة ٠٠ طبعا اللي يعرف الانجليز كويس يعرف ان المسألة لازم كان ليها مناسبة في تاريخ الجامعة . بعدكدا عرفت أنالدستورالانجليزي يبيح لملك انجلترا انه يبيع الاسطول الانجليزي ويسرح الجيش وانه يفتح كل السسجون ويطلع كل المساجين ويتصرف ف مقاطعة ويلز زى ماهو عاوز يديها لواحد أو يبيعها على كيفه لانها ملكه الشخصي ، لكـن مايسمحلوش يدخن سيجارة ف الحفلات الرسمية ٠٠٠ بعد كدا عرفت أن ملك الانجليز لازم يحلف ف اليمين أنه يضطهد الكاتوليك ويدبحهم منين مايروحوا • بعد كدا عرفتانمافيش نقابة غير نقابة الصياغ ف لندن ليها الحق انها تعسوم بط ف نهر التيمس ٠٠ بعد كدا عرفت أن رئيس الوزارة ف انجلترا مااعترفوش بيه رسمى وأعطوا له مرتب الاسنة ١٩٣٧ . . بعد كدا عرفت أن الشعب اللي أنا عايش ف وسطه شعب معقد عايز مده طويلة وانتباه شديد عشان الواحد يفهمه ٠٠٠ ويوم مافهمته بطلت اضحك ع التقليد اللي بيسمح للمتخرجين بس انهم يلعبوا بلي على سلالم ادارة الجامعة • •

طلعت من القهوة على ترزى اشترى عدة السلخل ، لقيت المسألة مش بسيطة زى ما كنت بااتصور فهمست فيه انواع كتيرهمن الروبات ، الطويل والقصيروابوشرايط زى الشاويشيه

وابو شراریب والمکشکش من ورا والاحمر وابو درعات مقفولة وابو دراعات مفتوحة ، اضطریت اقول للترزی :

- طب استنى لما أسأل المؤدب وارجع لك ٠٠

- انا اعرف كل حاجة ، بس انت قول لى انت ايه ٠٠

حكيت له كل حاجة عن كليتي والدرجة بتاعتي والدرجة اللي بااشتغل لها ، قام بسرعة دخل وجاب لى اللبس المناسب . . وقبل ما ياخد الفلوس قال لى . .

_ مش لازم لك كوفية ياسيدى ؟

- كوفية بتاعت ايه ٠٠

۔ هنا كل كلية ليها الوان مخصوصة وفيه كوفيات عليها الوان الكليات دى مثلا كوفية كليتك •

وراح ساحب لك كوفيه مقلمة ابيض على بنفسجى طولهـــا متر ونص بالضبط أول ماشفتها فرحت ٠٠

- ودى تطلع بكام ؟

- سبعة شلّن وستة بنس·

يا بلاش و يعنى اول ما اطلع من عند الترزى ها ابقى زيى زى الاولاد اللى شفتهم راكبين بسكليتات وكوفياتهم طايره ف الهوا بعد كدا عرفت ان فيه الف حاجة كمان عليها السوابات لزراير وشارة الكلية من علبة السجاير الجلد لورق الجسوابات لزراير القمصان لجاكتاب الصيف و حمى الشرا راحت وابتديت افكر بعقل و المحلد ا

الست اللي سكنت عندها الاول - مسز ميرسر - ف شارع نيونان ، كانت وليه طيبة وشكلها وحش وطولي مره ونص وجوزها كان اعمى وكان طول النهار بيشتغل ف الورق البارز دا بتاع العميان ، وفهمت منها انه بيكسب كتير من الشغلةدي لانه بينقل كتب للناس المساكين اللي زيه ٠ لما مسر ميرسر عرفت اني مصرى انبسطت قوى وقالت لي انها عاشت مسدة طويلة في مصر هي وجوزها أيام ماهو كان سيايس ف جيش الاحتلال وهيه كانت وصيفه عند مرات واحد من القواد ٠٠ الراجل كان يجي عندي الاوده كتير ويدردش عن مصر سنة

الراجل كان يجى عندى الاوده كثير ويدردش عن مصر سنه ١٩ . وصف لى الثورة والتلامذة والاغتيالات وقال لى انه عمى بسبب ضربه ف مظاهره من المظاهرات و في الواقع ماعرفش احدد شعورى ازاى و بالتأكيد انا تألمت له شهوية و عليب

واهلى اللى قتلهم ؟ وازاى اقبل اسكن عند واحد كان يوم من الايام يركع ف الشوارع وراكسين رمل ويفتح المترليوز على اهل بلدى ويحصدهم بالميات ٠٠ طبعا هوه مالوش ذنب لانه كان بينفذ اوامر ، ولو كانوا قالوا له امسك كل مصرى تقابله ف السكة وبوسه ع الحدين كان برضه عمل كدا ١٠٠ الحقيقة امتعضت من المؤدب بتاعى لانه عارف كل حاجة ومع ذلك بعتنى عنده ، لكن مافكرتش كتير ف الموضوع وقلت غالبا مصادفة أو اضطرارا أو ما يعرفش أو الراجل نسى ٠٠٠

کان لیهم بنت اسمها جون لسه بتروح المدرسة ، تدیها تمنتاشر سنة وهی اربعتاشر ۱۰۰ نوبه جون اخدتنی تفرجنی ع البلد ،لکن یاریتها ما اخدتنی ۱۰۰ کانت تقف کل خطهوه والتانیه تقول ۱۰۰

۔ دی کلیۃ کذا ۰۰ ودی کلیۃ کذا ۱۰۰ انتوعندکو فی مصر کلمات ۰۰ ؟

ـ أيوه يا جون ٠٠

نمشى شوية نلاقي جنينة ٠

انتو عندكو ف مصر جناين ؟

ــ ايوه ياجون ٠

نمشى شويه ويفوت الاتوبيس تقول:

انتو عندكو ف مصر اتوبيسات ٠٠

۔ ایوہ یا جون ۰۰

وشى أحمر من الزعل والكسوف ، لكن كتمت شعورى ٠٠ صاحبتنا فاكره احنا ايه ؟ متوحشين ؟ ٠

فتنا على عامود نور وفعلا قالتها

ــ انتو عندكو ف مصر عواميد نور ؟

ما احتملتش ٠٠ قلت ف منتهى الحده

۔ طبعا عندنا · انتی فاکرہ احنا ایه ؟ حیوانات ؟ انالازم اشکیکی لاہوکی · یللا رجعینی البیت · ·

أنا متأسفة قوى ، أنابس باسأل ، أنا أعرف ان مصرصحرا وفيها بدو ، مافيش فايدة انها تعتذر ، انا لازم اشتكيها ، اتارى فيه ناس كتير ف انجلترا فكرتهم عن مصر انها صحرا واسعة سخنه ومغروز ف وسطها هرم وكام نخله ، بقى دا

الشعب اللي بيحكم العالم؟ بقى فيه فلاح عندنا مهما كان امى يغلط الغلطه دى عن الافرنج أو الهنود؟

واحنا يناخد شاى ابوها قال ٠٠

۔ ماتاخدش علیها یامستر عوض ، دیلسه عندهاأربعتاشر سنة ٠

مسكينة جون و لازم ابوها وبخها و انا ندمان دلوقت اللى عملت الدوشة دى كلها و بعد كدا عرفت انه مش بسالبنات اللى عمرهم أربعتاشر سنة بيغلطوا الغلطة دى لكن كمان تلامذة الجامعة اللى عمرهم تمنتاشر سنةوعشرينومتعلمين وولادناس مرة مثلا كان مستر برين ديفيز رئيس قسم اللغة الانجليزية الحالى ف كلية الآداب بعت لى جواب انى اروح اتعرف بواحد صاحبه أستاذ ف جامعة كامبردج اسمه جليم ديفيز بيدرس لغات كليته و رحت له يوم حد لقيت العيلة كلها ملمومة ع الشاى وترخيب كنير من النوع اللى يستنى دين ف رقبتك طول الشاى وترخيب كنير من النوع اللى يستنى دين ف رقبتك طول في كلية سان جون بيدرس علم حياة و الشاب دا طول الوقت في كلية سان جون بيدرس علم حياة و الشاب دا طول الوقت قعد يسألنى اسئلة مربكه في منتهى السخافة لحد ما أبوه سكته قعد يسألنى اسئلة مربكه في منتهى السخافة لحد ما أبوه سكته و من ضمن الحاجات اللى قالها و و السخافة الحد ما أبوه سكته و من ضمن الحاجات اللى قالها و و السخافة الحد ما أبوه سكته و من ضمن الحاجات اللى قالها و و السخافة الحد ما أبوه سكته و من ضمن الحاجات اللى قالها و و السخافة الحد ما أبوه سكته و من ضمن الحاجات اللى قالها و و السخافة الحد ما أبوه سكته و السخافة الحد ما أبوه سكته و من ضمن الحاجات اللى قالها و و السخافة الحد ما أبوه سكته و السخور الحد المورد الحد الله قالها و و السخور الحد المورد الحد المورد المورد الله قالها و و المورد المورد المورد المورد المورد المورد المورد الحد المورد المو

_ انتوا ف مصر بتستحموا باللبن ؟

ما اعرفش ایه اللی عطا له الفکره الغریبة دی ۱۰ لو کنت عارف انه بیکلم عن البشاوات بتوعنا کنت قلت له ۱۰ و بناکل خدمب و بنشرب دموع المساکین کمان ۱۰ لکن آنا کنت عارف

انه بیکلم جد ۰۰۰

قام ردیت ۳۰۰

۔ یاریت

_ انتو ف مصر بتقعدوا تحت النخل وبتفتحوا بقكووالبلح بسقط فيها ؟

_ طبعا لا -

لو كنت فاكر انه بيكلم بالمجاز كنت قلت له « أيوه » لان احنا في مصر بنعمل حاجة زى دى تقريبا • • بنقعد تحت نخل الحكومة والماهيات بتسقط في بقنا • • مابنطلعش بدرع ورمح عشان نخوض معترك الحياة وننتزع اللقمة من فم الاسه • • الكن بنرقد على حصيرة وسخه زى فقراء الهنود ونبعت الحمام

يلم لنا اكلنا ونسيب الاجانب يعملوا لنا شغلنا ١٠٠ لكن أنا فاهم انه ببكلم جد ف جد ١٠٠ فهمست ان فيه ناس كتير ف انجلترا مايعسرفوش عن مصر غبر الكسلام اللي قروه عنها ف التوراه ٢٠٠

على أى حال أنا زعلت لما سبت المسز ميرسر بعد كام أسبوع ما انتهاش ديسمبر سنة ١٩٣٧ الا وأنا ساكن مستقر اربعة وعشرين قيراط عند مسز ويلكسون ف ١٣ جاردن ووك ٠٠٠ مستقر بدرجة انى عشت معاها تلات سنين ورا بعض ولولاانى كنت راجع مصر ماكنتش سبتها ٠٠٠

لقيت ١٣ جاردن ووك من بره زي كل البيوت اللي ف نفس الشارع من بره برضه واطي ومعمول من دورين ومبنى بالطوب الاحمر اياه بس الزمن غمقه شويه وسقفه جمالونه ، ليه زي العاده جنينة صغيرة من قدام محوطه بسور حديد واطيوالدور الارضى كله من الخارج عبارة عن باب خسب وعلى يمينه شباك انجابيزي واحد شاغل كل واجهة الاوده ومضلع وطبعا بارز لبره ومالوش شيش وعليه ستاير خفيفة ٠٠ دخلت البيت لقيت الدور الارضى عبارة عن اودتين صغيرتين اوده ع الشارع بتاءتي واوده من جوه بتاعت مسنز ويلكسون تطل على جنينة البيت الأصلية الكبيرة من ورا الاودتين كانوا أود جلوس عالطربقة الانجليزية دخلت أودتى لقيت فيها طقم كراسي انجليزر فوتيلين وكنبه في الحيطه اللي فالوش على طول شفت الدويه السودا ، ويظهر إن صاحبة البيت كانت لسه بتنضف فيها • وف الحيطة اللي جنب الباب على طول الكنبه كانت مسسنوده والفوتولين واحد كان محطوط على يمين الدفاية وواحد كان محشور في ركن الاودة اللي على شمال الدفاية ٠٠ وبين الدفاية والكنبة كاذفيه ترابيزه سفرة مربعة خشبها تقيل قوى وعليها مفرش مليان رسومات أزهار مش موجودة فيطبيعة ،ومسنود عالحيطه الشمال تلاقى البوفيه خشب جوز فاتح بيلمع ودورين وفيه كام كرسى سفره وعندالشباك كانفيه درج يتفتح لتحت بمفصلات عشان كتابة الجوابات • وع الحيطان كآن فيهشيالات كتب فاضية معلقة بمسامير ٠٠ تلات شيالات ، واحده عــــلي يمين الدفاية وواحده على شمالها وواحده تقريبا فوق الكنبه بالشكل دا الاوده باينه مكبوسه عفش يعنى لو حبيت تدخل فيها فوتيل كمان يبقى مستحيل ، وبالنسبة لحجمها كانواضح - 17. -

ان مافيهاش شبه فراغ ، بالاخص عشان السقف كان واطي الارض كانت مكسيه بيساط تقيل قوى قوى وبرضه ملهون بأزهار حمرا كبيرة وبايخه وابوخ منها كانت الازهار اللي مالهاش عدد اللي ف ورق الحيطان والإزهار المطبوعة على كسوة الفوتيلات والازهار اللي كانت منقوشة ومشعوله باليدع المخدات بتأعة الطقم الانجليزي ، وأبوخ من الكل بقي صورة هدهد الوانه زاهية معمول ع المصيص برواز مدور كانت معلقاه على يمين البوفيه وصورة تانيه ادها بالضبط وشكلها بالضبط بس فيها صحبة زهور ومعلقة على شمال البوفيه ٠٠ يعنى أنا كنت عايش ف بستان غصب عنى ٠٠ ذوق العصر الفكتوري تمام ودي مش غريبه لان مسز ويلكسون كان عمرها فيلوق الستين ٠٠ ف الاول ـ الالوان الزاهية هجمت عـــلي القرنية بتاعتي واشبعت الحواس بتاعتي زي الخرز الملون والاصداف مابترضى الحواس الفطرية بتاع الهمح ٠٠ لكن بعد ماعشست ف البيت ابتديت أكرهها ولولا اني بطبيعتي متساهل ومخي دايما مشغول كنت عزلت من البيت بس عشان الاثاث المجليط دا ٠٠ غير كدا انا كنت مرتاح اربعة وعشرين قراط ودا أهم حاجة يعنى عمرى ماحسيت ان فيه حاجة نقصاني ، كنت اطلم الدور الاول بسلم خشب والإقى ف وشى الحمام وأحود يمين بسطه خشب طويلة شوية الاقى باب اودة نوم مسزويلكسون الشمال وف الوش باب اودة النوم بتاعتى والاقى الاوده برضه تطل ع الشارع بشباكين صغيرين مش مضلعين انما زى العادة بس طبعا ليهم قزاز بس ومالهوش شيش ٠٠ كان فيه سرير كبير موده قديمة ودولاب معمول قبل سنة ١٩٠٠ وشبيفونيير برخامة ودفاية عمرها ما اشتغلت وكان الله يحب المحسنين . البيت قبل ما انسى كان له جنينة طويلة قوى كنت اشهوفها من اودة الحمام وعمري مافكرت اني استعملها ٠٠

قعدت تلات سنین ف البیت دا ماعملتش أی تعسدیل فی الاثاث و کل اللی عملته انی ملیت شیالات الکتب کتب ولما اشتریت کتب تانی خلیت مسز ویلکسون تجیب لی شیالتین تانی حطیتهم علی شمال الباب لطع و کانوا شویة بیعاکسوا المرور ۰۰ بعد کدا کنت کل ما اشتری کتب کنت احطها ف

الشيفونير والدولاب مع الهدوم ١٠٠ دا كل التغيير اللي عملته من أول شهر ف كامبردج ابتديت اصطدم بالقيود واحس بشدة النظام ١٠٠ بقى انا جاى من جامعة و زمنية ، خالص ١٠٠ حرة خالص ، وعمر ماحد قال لى ف مصر انت رايح في أو بتعمل ايه ١٠٠ طول عمرى ساكن لوحدى ومعايه مفتاحى ابات بره على كيفى ١٠٠٠ بره على كيفى ١٠٠٠ اخيب اصحابى يباتوا معايه على كيفى ١٠٠٠ اذاكر ما اذاكرش مافيش على رقيب ١٠٠ ابص بين يوم وليلة الاقى نفسى مسلسل بالشكل دا ١٠٠ ابتديت افكر ف معنى القيود ، وطلعت بنظرية ثورية من أول شهر ١٠٠ اللي خلى التمرد باخد شكل محسوس لاول مرة انى كنت ماشي يوم اتفسحف باخد شكل محسوس لاول مرة انى كنت ماشي يوم اتفسحف البلد يوم راس السنة أنا قابلت واحد صاحبي ١٠٠ فيه رقص ف قهوة الدوروثي الليلة الساعة اتنين ١٠٠ انت

ــ فيه رقص ف قهوة الدوروثي الليلة الساعة اتنين أن انت. جاي ؟

۔ لا ماعندیش خبر ۰۰ لکن أحب آجئ ۰۰۰

ــ الساعة دلوقتى تمانيه ، وانت مأتقدرش تقابل المؤدب بناعك بعد العشا عشان تاخد منه اذن بالسهر --

_ طب وايه العمل ؟

حزى بعضه · تعال وابقى روحقبل اتناشر · · أو اذاكانت. صاحبة البيت لطيفة خليها ماتكتبش حاجة ف الكشف · ·

_ طب خلاص انا جاى ٠٠ الساعة ٩ قدام الياب ٠٠٠

_ لازم تغير بسرعة عشان مافيش وقت ٠٠

وصلت البيت ف ربع ساعة ولبست ف كمان ربع وبعدين خبطت على مسز ويلكسون و حكيت لها الحكاية

_ مااقدرش اديلك المفتاح • ولازم اكتب التأخير •

ـ ليه ؟ هوه حد هايعرف ؟

_ انا مالیش دعوه ، انا عندی لوایح بانفذها ٠٠

حصل أخد ورد • ف الاول منطق ومكينه وبعدين طلب، عنيف وأصواتنا طلعت فشكل كريشندو كامل لذيذ اذا كان، واحد سامعه من خرق الباب • • ولما ظهر لى ان مافيش فايدة شتمتها • •

_ انتى باين عليك تفكيرك ضيق٠٠٠

۔ انت مالکش حق تقول لی کدا ۱۰۰ انا اشبتکیك لمسستر بیفس ۰۰

رحت ساحب الروب والكاب ورزعت الباب ورایا ، وف السكه كنت زی واحد بیقع ف الخطیه جدید اكسر القانون والا ما اكسروش ، یعنی ایه واحد زیی راشد یعاملوه معاملة عیال انا طول عمری رقیب علی نفسی ومش محتاج لرقیب من بره ، لكن همه مالهم ؟دانظامنا ، عاجبك ، مش عاجبك لم حاجباتك وامشی ، انا كنت متأكد طول الوقت ان وجود القید هوه اللی خلانی عاوز اكسره انا طول عمری عنبدی حریة لكن عمری ما اسأت استعمالها صحیح ، انا مش عاوز اسهر بره لكن لمنا یبجی مستر بیفس او أی قوه ع الارض تقول لی ماتسهرشبره اعمل بالعامد واسهر ، دا مفتاح شخصیتی ، وافتكر انه فیه ناس كتر زیبی ، انا لازم اروح لمستر بیفس واطلب انه یعفینی من كل القیود الصبیانیه دی ، لازم ،

رحت الرقص • واتعرفت بناس وغلطت كام غلطه وف الآخر اتركنت ع البار وقعدت اشرب واتفرج ع الناس الواقع حتى دا كان اختبار جديد بالنسبه لى • قبل مااروح انجلترا كان كل اللي اعرفه عن افراح الاوروبيين ان كل راجل ياخد ست ويحضنها ويقعد يلف معاها حوالين الاوده ع المزيكه ، ويسمى دا رقص • مره أو مرتين رحت صالات رقص ف الفي بيه لكن ماكنتش فاهم حاجه عن حركات الرجلين المزيكه الجاز طبعا كأنت تبسطني لأنها سبهله وواضحه وحاميه واي حمار يفهمها لان مافيهاش حاجه تنفهم ، لكن الفكره العسامه اللي كانت عندي عن الرقص الافرنجي انه احسن من الرقص العربي ها اقول لك ليه اولا لاني دايما متحامل عنى العوايد الشرفية وبهاجم كل حاجه عندنا بمناسبه ومن غير مناسه • ثانيا لاني كنت فاكر زى اغلب الشهان دلوقت ان الانسان ما يبقاش متمدن الا اذا كان يعرف يرقص افرنجي • طبعا اول ماوصلت لندن حاولت اتعلم رقص ، لكن بعد درسمين هربت وبقيت اتهم نفسی آن و دنی مش موسیقیه و آن رجلی خیبانه ۰

ليلتها رقصت مرة واحده بس ولو كنت صحيح جنتلمان

كنت اخدت عنوان البنت اللي رقصت معاها واشتريت لهاجوز جزمة جديد • لكن الواحد لما يجى يدفع جنيه بينسى احيانا واجبات الجنتلمان ويقول ف عقله ماهى غلطتها ، هى اللى خليتنى ارقص ومادام هى عاوزه تضحك شويه لازم كسان تدفع تمن الضحك •

الصالة كانت بتطفع بالنور والورق الملون ع الارض وعلى كتفى وعلى صدور الناس التانيين ، وف جـــزمتى طرطور والساعة بتقول حداشر والبق اللي بينفغ ف السكسسافون متحمس والحمره بتتألق ف كل العيون ، انا ماكانش عندى سبب شخصى واحد يخلينى انبسط فوق العادة لكن كنت مبسوط اللي كل الناس مبسوطين ، انا نص السسعادة اللي بااشوفها من النوع دا با استمدها من قلوب الغير ، سسعادة موضوعيه هاديه ، فات ف راسى المؤدب وصاحبة البيت ، أخاف من المؤدب ولا استقبل السنه الجديدة ؟ الساعة اتناشر هايطفوا النور واسمع التلامذة والبقالين وموظفين البسوك ولعاملات وسيدات الاسر بيغنوا قصسيدة روبرت بيسزئن ويبوسوا بعض ف الضلمه وانا لوحدى ماليش جليس اشرب نخب أول واحد اكتشف السرور ، والساعة اتناشر دقيت قلبى بالفالز المشهور اللي بينقط حنان وهمهمت مع السسكوراس بصوت جوه راسى عملته وما سمعتوش ،

تانى اليوم المغرب كنت عند المؤدب

ــ مستر بيفس ، انا مش عاوز اسكن ف بيت مرخص .

ـ ليه ج حصل حاجه ؟

۔ البارح اتخانقت مع مسن ویلکسون · کنت عاوز اسہر وطلبت منها المفتاح مارضیتش ، شتمتها ·

ـ هي ليها حق · هي كانت بتنفذ القانون ·

ـ دى خايفه ع الترخيص مش خايفه ع القانون ٠

ــ لأ · هي بتنفذ القانون ·

_ لأ • هي خايفه ع الرخصه •

ـ اسمع الكلام دا مش هايوصل لنتيجة · اذا كنت عاوز تعزل مستعد اوديك بيوت تانيه ·

ــ ما هم كلهم زى بعض · ايه الفايده انى اسيب مســز ويلكسون واتصادم مع واحدة جــديدة ؟ أنا عاوز أســكن ف بيت حر ·

ــ انت عمرك كام سنه ؟ ــتلاته وعشرين •

- ابقی قول لی بعد أربع سنین و دلوقت مش ممکن و فال الله ولا فالك و بعد اربع سسنین اكون انا بااقفسل شنطی وباازق علی مصر و الكلام دا مش بیفكرك بانسستر تشرشل لما یقول ان بعد اربع سسنین هایكون انتاج مصانع انجلترا أكبر من انتاج مصانع ألمانیا و الناس دول بیفكروا ازای و هر العمر فیه كم اربع سسنین و یعنی الراجل دا ها یهزمنی و ابتدیت اكنب بثبات و

۔ انا مثلا متعود آدی سنین انی اقطیع مذاکرتی ف نص اللیل وامشی مسافات طویلة اعمل ازای انا دلوقت ؟ •

الراجل مابانش عليه لمحه واحده من الشك ما اعرفش ايه اللي خطر له ساعتها اذا كان صدق يبقى حتة عبيط لكن يبقى عبيط ليه ؟ مش فيه ناس بيمشوا مسافات طويله؟ دا احنا ف انجلترا والانجليز هم اللياخترعوا المشى عالعموم انا اتعلمت بعد كدا انك لو تقول قدام واحد انجليزى ان ابوك امبراطور الحبشه أو أن ربنا جالك ف المنام مضطر يصدقك ، يفضل يصدقك يصدقك لحد ما يضبطك ايدك حمرا على رأيهم و تعرف ليه ؟ لان الكنب عندهم اكبر حاجه تعيب الراجل ، ويوم ما واحد انجليزى يتأكد انك كداب يبقى احسن لك تدور على حته تانيه و تعرف لما تكسر القلاليان وتقول انا كسرتهاش و اذا كذبت ف انجلترا اوعى تنظبط و مستر ماكسرتهاش و اذا كذبت ف انجلترا اوعى تنظبط و مستر بيفس قال بمنتهى البساطة و

مادام انت متعود على كده ، ابقى اجيب لك اذن خاص للمشى بعد نص الليل • لكن لازم تسكن ف بيت مرخص • شكرته ومشيت • وف السكه ندمت ندم شديد ع الكذبه اللي كدبتها • بقى ياواد كل واحد هنا بيعمل اللي يقدر عليه

عشان يسعدك ، وانت تقابل دا بالكدب ، عبال ماوصلت البيت كنت صممت انى اتلهى على عينى وابقى زى بقيةالناس واللي يمشى ع التلات آلاف طالب اللي ف الجامعة يمشى على وحت صالحت مسز ويلكسون وقلت لها اللي حصل وكتبت جواب للمؤدب بتاعى اقول له انى بعد تفكير لقيت انه مافيش داعى انه يطنع لى استثناء مخصوص علشانى ، وانى هااجتهد انى اخلى عوايدى تمشى مع قوانين الجامعة وانى متشكر كتير على الاهتمام بتاعة ، من يومها ماكدبتش غير مره واحده ، لكن كسرت كل القوانين .

المره دى ، انا فاكرها كويس ، كانت ف اول اسبوع بعد اعلان الحرب ، الواحد بقى بعد ما أخد ع العيشه ف كامبريدج ابتدا يزهق من القيود الكتيره دى ، مثلا لبس الروب والكاب بالليل بعد ما كان الواحد بيعملوا بأمانه اصبح بعد ست شهور يهمل فيه ، يعنى مثلا الواحد يكون ف البلد بيشترى حاجه او ف شغله ويخش عليه المغرب وعاوز يدخل سينما ، بدل ماكان يخبط مشوار لحد البيت تلت ساعه جاى عشان يجيب لبس الجامعه ، كان يقايس ويستنى ف البلد على طول ويجيب لبس الجامعه ، كان يقايس ويستنى ف البلد على طول البيت كانت تحصل قول مرتين تلاته ف الاسبوع وصاحبة البيت كانت احيانا تصهين وانا داخل واحيانا تفتح الشباك وترمى لى الروب عشان البسه قبل ما ادخصل البيت وهى ماتعملس علامه بضمير مستريح ، قعدت مدة اعمل الحكاية دى والمفتشين يفوتوا على بالليل لكن ماحدش ياخد باله ، تصور المنتشين يفوتوا على بالليل لكن ماحدش ياخد باله ، تصور أول ما قامت الحرب وطفوا الشوارع انضبط ، راجع انا من سينما لريجال وعنها وابص الاقى راجل طويل وقف فوشى وسينما لريجال وعنها وابص الاقى راجل طويل وقف فوشى وسينما لريجال وعنها وابص الاقى راجل طويل وقف فوشى وسينما لريجال وعنها وابص الاقى راجل طويل وقف فوشى وسينما لريجال وعنها وابص الاقى راجل طويل وقف فوشى و المناه المناه المناه وقف فوشى و المناه المناه وقف فوشى و المناه المناه وقف فوشى و المناه المناه و ال

- _ لىلتك سعيده •
- _ لیلتك سعیده یاسیدی •
- انت تلميذ ف الجامعه ياسيدى ؟
 - ـ ايوه ٠ ليه ٠
- ۔ البروکتور یحب یشوفك یاسیدی ٠

انا كنت سرحان با افكر ف المفلم اللي شفته وعلى غفلسه

فقت · انا يدوبك كنت شايف الراجل فمسش عارف ازاى قفشنى · سلمت امرى لله ومشيت وراه خطوتين لقيت المفتش زى العاده لابس بدله سوده رسمى عليها الروب وصدره بيلمع ف الضلمه ابيض ابيض من القميص المنشى · رفسع الكاب وقال ·

- ليلتك سعيده ياسيدى •
- _ لیلتك سعیده یاسیدی انا اسمی ل عوض كلیتی كنجز ما عندیش لاروب ولا كاب تصبح علی خیر •

ومشيت ۱ أنا صحيح كنت عمرى ما انظبطت لكن باسمع كل يوم والتانى عن ظبطيات وعارف المناقشه ماشيه اذاى ٠

البروكتور سكت عنى مده طويله وف آخر الشهر راح باعت لى الجواب اياه ، مستر ساندباش يحب يشوف مستر عوض الساعه سته ف الاوده بتاعته ف كلية ترينتى ، انا برضه كنت عارف من اخوانى اللى ها يحصل بالضبط ، كنتعارف ان المفتش هايسالنى اذا كان عندى عذر عشان مشيت ملغير لبس الجامعه ، وكنت عارف انى ها اقول ان ما عنديش عذر يقوم صاحبنا يقول ادفع سته وعشرين شلن غرامه بقى زى الجدع وورينا عرض كتافك ، وكنت عارف ان ف جيبى تلاته شلن وان ماعنديش ف البنك الهوا ، وكنت عارف ان مش هااقدر اقول له خد شيك على اول الشهر ، كل دا حصل لكن بصوره تانيه ، دخلت على مستر ساندباش وبعد السلامات قال ،

- _ عندك عدر تقوله ؟
- _ ايوه ۱۰ انا كنت ف السينما وحاطط الروب والكاب جنبى قام واحد تلميذ استلفهم وجابهم لى تانى يوم ٠ مستر ساندباش فكر شويه وقال ٠
- _ تعرف ، من ناحية القانونية دا مش عذر لانه مفروض انك تكون لابسهم منين ماتروح ، لكن مادام دى أول مخالفه ليك مش ها اغرمك ، مع السلامه .

ودی آخر مره کدبت فیها لحد دلوقت لــکن مش ندمان علیها لانی ماکنتش اقدر اعمل غیر کدا ۰

انا لما قلت للبروكتور ان تلميذ « استلف » الروب بناعي كان قصدى « سرق » وانا فاهم وهو فاهم • ف كامبردج لما الجنتلمان يسرق يقولوا استلف ولما واحد من البلد يسرق يقولوا حرامى • دا طبعا نتيجه لنظام الطبقات المتغلفل ف انجلترا •

لما استوطنت شویه ف كامبسریدج عرفت ان السرقه منتشره بين التسلامنه • سرقسه السكتب ، والسروايات ، والبسكليتات بس • انا فاكر تمام ف اول فصل دراسي دخلت قهوه وقلعت الروب والكاب وعلقتهم ع الشهاعه . بعد نص ساعه طلعت لقيت واحد لطش الكاب ، وكانساءتها معایه واحد صاحبی قام عملت معاه رهان علی اتنین جنیه انی احتفظ باللبس بتاعى لحد ما آخد الشبهاده • من يومها واناً محرص قوى وماضاعش منى غير قلم باركر • الحقيقة أن السرقه دى ف مدينة الجامعه نصها شميطنه ونصها ضعف اخلاق ، لان ف حالات كتيره حاجتك ترجعلك تاني. يعني مثلا تمليذ يلقى نفسه بالليل ف وسط البلد من غير روب ، ولو مشى ف الشارع يتمسك ويتغرم • يعمل ايه ؟ يمد ايده لاقرب شماعه ويلطش أي روب يروح به لحد البيت • تاني يوم تلاقى الروب بتاعك عند بواب الــكلية بتاعتــك او ماتلاقهوش • تلميذ اتأخر ف النوم وعاوز يروح المحاضرة بسرعه يلاقى بسكلته مركونه ع الرصيف يركبها ويزق وبعدين يسيبها ف أي حته وتروح حضرتك تستلمهـا من البوليس • طبعاً فيه حاجات كتيره بتضيع مابتسرجعش • لكن الطف من دا كله السرقه المقصود بيها المغسامره • دى تلاقيها ماشيه ف نص التلامذه ع الاقل • الواحسد يخش يشرب شاى أو قهوة ويغافل الجرسونه ويحط طبق أو شوكه او أي حاجه ف جيبه وتروح تزوره ف بيته تلاقي عنده عشرين تلاتين طبق أو شوكه معلقهم فوق الدفايه ف طأبور ، وكل حاجه عليها تاريخ السرقه وظروفها ، زى ماتخش مثلا بيت واحد صياد تلاقى فيه راس خرتيت وجلد نمر وجلد ببسر وبنادق وحرب وحيوانات مصبره معلقه ع الحيطان ، او زى ماتخش قلعه واحد من الاشراف تقوم تلاقى درع مكتوبعليه الجد العشرين ف الحروب الصليبيه وخوذه مكتوب عليها الجد الخمستاشر ف حرب الوردتين وصوره زيتيه مكتوب عليها ايرل كذا حامل اختام الملك الفلاني ، انا كمان بعد سنه لقيت نفسى متخصص ف سرقة طقاطيق السجاير من البارات وليت منهم سبعه ، وكان فيه واحد صاحبى الله يمسيه بالخير دا كان متخصص ف سرقه اليفط الكرتون اللي مكتوب عليها « للسيدات » قدام المراحيض ،

دى كانت ايام كذيذه ، وبالاخص للتلامية اللي سينهم صغیر • انا لانی کنت کبیر کنت عاقل شویه عن غیری • وعشان كنت اجنبي كان قلبي ضعيف • عشان كدا كنت اكسر القوانين من سكات وما اعملش حاجه تستلفت النظر. من تالت شهر قدرت اضحك على صاحبة البيت وآخد منها مفتاح الباب • طبعا هي استفادت من الحكايه دي لانها كانت وليه عجوزه فوق الستين وتحب الساعه عشره تشرب قزازة البيره ستاوت بتاعتها وتحط راسها ع المخسده ، وف آخر الاسبوع تزور كشف التأخير وتحط أى مواعيد بشرطتكون. قبل نص الليل • ف الاثناء دى اكون انا بااسرح لحد الساعه اتنين والبلد كلها فاضيه ، او اكون سهران ف حفله عند. التلامذه العواجيز اللي ساكنين ف بيوت مش مرخصه • لكن ليه اصحاب كتار شقاى بيعملوا اعمال جريئه اخاف انااعملها واحد منهم كان اسمه ريتشارد مورلي من سانت جون مثلا قعد ساكن بره كليته ف ميل لين سنتين ، وكان طول الوقت خاطب بنت هولندية ســاكنه ف بلجيكا ٠ دا كان كــل يوم، جمعه يطلع من المحاضرات ع الطريق العام ويفضل يشــاور للاتومبيلات لغاية ماواحد يديله توصيله لحد مينا على بحر الشمال اسمها نوريتش ، وف نوريتش صاحبناكان مصاحب كابتن بتاع مركب بضاعه كان يدى له كمان توصيله لحسد اوستند في بلجيكا • يبات الجمعه والسبت والحسد ، ويوم

الاتنين ف الفجر تلاقيه داخل من الباب الوراني وبعدشويه صاحب البيت يخش عليه بالفطور وبسأله .

- دخلت الساعه كام ليلة امبارح ياسيدى ؟
 - اكتب حداشر ، وهات لي علبة سجاير .

مورلی عزل ف الکلیه ، لکن ماکانش دایما یدخلها من ابوابها ، کان عنده حبل طویل بتاع تسلق جبال کان بیستعمله کل صیفیه ف الالب ، أول ماتجی الضلمة بروح شابکه ف شباکه ف خامس دور ف ضهر آخر مربع ف کلیه سان جون وینزل ، یسرح علی کیفه ویرجع من الشباك برضه ، بعد شویه طبعا البوابین اخدوا خبر وبلغوا المؤدب بتاعه ، مرة رجعت بیتی لقیت نوته کاتبها مورلی بالفرنساوی ملخصها انه کان عاوز یشوفنی ضروری ضروری ، رحت أشوف العباره ایه اتاریه کان عارف آن المؤدب بتاعه هایکبس اودته ویدور ع الحبل ، راح رماه من الشباكونزل جری وجابه عندی ، ولما مالقانیش لفه وسابه علی سلطح جری وجابه عندی ، ولما مالقانیش لفه وسابه علی سلطح الدولاب ، لو کان انظبط بیه کان فیها رفد علی طول ، خفت الدولاب ، لو کان انظبط بیه کان فیها رفد علی طول ، خفت الدولاب ، لو کان انظبط بیه کان فیها رفد علی طول ، خفت ویلکسون ان فیه حبل علی دولابها غیر بعد شهرین وهی بتنضف الاوده من فوق ،

التلامذه ف كامبردج مابيتشعبطوش ع الكليات بسعشان يدخلوا متأخرين و دول واخدينها نوعمن الرياضة والمغامرة وحظ كمان ان اغلب اللي بيتشعبطوا من الاصل متعودين على تسلق الجبال و تلاقيهم مثلا يعملوا رهان على مين يقدر يطلع الكلية الفلانية والكليات نفسها مش كلها زى بعض وعضها سهل وبعضها صعب و اذا كنت رايح كامبريدج وغاوى شمعبطة فيه كتاب عن طلوع الكليات كاتب تلميذ قديم وعاطى خرط مفصلة لهندسة التمنتاشر كلية ومداخلها ومخارجها والاركان اللي فيها فايده والاركان اللي مافهاش و دا ضرورى تقراه و يعنى مثلا اذا كنت من كلية مافهاش وعايز تطلع كلية سانت جون مافيسش فايده انك تشبك حبلك ف حتة وتطلع وتطلع وبعسدين تبص تلاقى

نفسك ف اودة العميد ؟ والا ايه ؟ كمان الكتاب فيه تفاصيل عن هندسة كلية نيونام وكلية جانون بتوع البنات ، اذا كان ليك غرض • تلاقى المتسلقين المحترفين يقفوا قدام ابراج كنيسة كلية الملك وف قلوبهم نوع من السحر والحشوع ، لانها صعبة ومغرية وخطره ويوم ماواحد يتشعبط لارتفاع قياسي تاني يوم اسمه يبقى على كل لسان ، تقولش قمسة ايفرست • المهم بس انك منين ماتطلع تسيب علامه أوتحط حاجة للذكرى ، جزمة قديمه مثلا ، علم ورق ، اى حاجة والسلام • طبعا التسلق دا خطر قوى وبتحصل فيه حوادث وعشان كدا الجامعة حرمته • وانا هناك تلميذر جله زلفتومات لكن لازم اقول ان الانجليز يحبوا الشعبطة قوى •

انا عمرى مااتشعبطت ، لكن كتير دخلت من الشباك ، يمكن لو كانت اودة المكتب بتاعتى مش ف الدور الارضى ، بقول يمكن ، كنت قليت عقلى وطلعت ع الماسورة .

اهى دى التقاليد غير الرسمية ف كامبردج اللي حكيت لك عنها • وفيه ميت تقليد تاني مش مكتوب تلقطــــه وانت عايش هناك • تعرف انك ماتسلمش على حد الا اذا عرف وك بيه ، تعرف انك ماتسلمش على اصحابك ابدا باليد طــول الفصل الدراسي • هم مرتين تسلم فيهـــم بالايد • مرة اول ما يبتدي الفصل الدراسي يوم ما ترجع من الاجازة ، ومره لما ينتهى الفصيل الدراسي وانت نازل الاجهازه عيب انك البلد وتتعرف بواحد قديم تقوم تقول له تعال خد شاى معايه. لازم القديم هو اللي يعزم الجديد • عيب انك تختلط باهل البلد على الاخص التجار ، لان كامبردج من قرون مقسومه نصيبين بينهم عداوه تقليديه • « التاون » وا « الجاون » ، يعنى «البلد» و « الروب » ، يعنى بالعربي اهل البلد والتلامذه ، فيه ميت حاجه كمان • اهى دى تروس العده اللي انا اتحشرت فيها ، وعصرت شخصيتي عصر شديد ولونت تفكيري بعض الشيء طول ما انت ف كامبرديج تقعد تسميم ف نوادر ما تخلصش . موضوع النوادر كلها هو تقاليدالجامعه وعـــــلاقة

البروكتور والحدامين بتوعه وبعد الطلبة مايسيبوا كامبريدج بسنين وينتشروا ف اركان الارض ان كان ف مصر والا الصين والا مدغشقر ، منين ما اتنين ما يتقابلوا مسيع بعض ويعرفوا انهم ولاد جامعه واحده تلاقيهم دايما يتذاكروا اللى حصل ف الايام اللذيذة اللى فاتت ودى ماده ماتنف ذش ابدا .

وانت ف كامبريدج تتعلم انك لما تتكلم عن اكسسفورد تسميها و المكان التانى » وان كنت من اكسفورد برضه تقول على كامبريدج و المكان التانى » ف لوايح كامبسريدج ان كل تلميذ له الحق انه يمشى ع الحشيش اللى ف حوش كليسةالملك مره واحده ف حياته ، وبعدين جه تلميذ شقى ولم ميتين تلميذ وراحوا كلهم ماشيين ع الحشيش بتاع الكلية نوبه واحده قام العميد جا جرى عليهم وزعق •

- ازای تعملوا کدا ؟ انتوا لازم تتعاقبوا • قام التلمیذ الشقی قال له •

- أحنا بنباشر حق تقليدى ، بس اتصادف انباكلنا باشرناه في وقت واحد ، الحشيش تلف والعميد طبعا ماقدرش يعمل حاجه ، الحكايات دلا لطيفه وبتحصل وبيحصل أغرب منها كمان ، انا مره كنت ماشى مع استاذى مستر جورج رايلاندز في الكلية بتاعتنا رايحين جايين بنتكلم في موضوع وبعدين سيبنا المشى وخرمنا ع الحشيش قام لحقت نفسى ورجعت لورا ووقفت وحبيت افكره ، قلت

۔ اذا كنت عاوز تستمر ف الكلام تسمع تنــزل من ع الحشيش وتمشى معايه ع الارض ·

انت عارف اللايحه بتسمح للاساتذه بس انهم يمشسوا ع^س الحشيش •

قام ضحك وقال لى •

ـ أنا مانسيتش · لكن اللايحه كمان بتقول ان اى تلميذ له الحق انه يمشى ع الحشيش على كيفة مادام معاه استاذه ·

عرفت انه حافظ اللابحه اكتر منى • حشيش كلية الملك مشهور قوى وعشان كدا تلاقى عليه نوادر كتيره • بيقولوامرة

واحد امریکانی انبسط قوی من الحشیش دا ، وبعدین ال

۔ اذا الواحد حب یعمل ف امریکا حشیش جمـــیل زی دا یعمل ایه ؟

قام الاستاذ رد عليه:

_ المسألة بسيطه • يقلب الارض ويرمى التقاوى وبعدين يستنى عليها ربعميت سنه •

دا طبعا کان احسن رد علی واحد امریکانی ومعناه بالعربی حتى حشيشنا له تاريخ وانتوا شعب لسه صغير السن مالكمش ماضی ولا تقانید و آنا با اقبول دا کان احسن رد لان فیه أمريدان كتار يفتكروا انهم يقدروا يشستروا لنفسهم تاريخ بالعلوس وينقلوا ماضي الشعوب التانية بالتقليد • كل واحد عارف حكاية المليونير الامريكاني اللياشترى قلعةف اسكوتلانده عمرها خمس قرون وفك حجارتها ونقلها على مركب للولايات المتحدة وركبها تاني هناك • طبعا عمل كدابس عشان يقول أنا ساكن ف دلعه من أيام الملكه اليزابيث أو أنا عملت وعملت تفوم الحكومة المصرية بس تعمل انها هاتبيع الهرم زي ما نصحها برنارد شووانا متأكد انها هاتلاقي خمسين معتوه امريكاني يتقدموا للمزايده • كل واحد عارف ان بنات المليونيرات الامريدان بيدوروا على أشراف انجليز وفرنساويين مفلسين ، عشان يتجوزهم والناس تقول عليهم « مدام لامركيز ، و «مدام لإبارون ، • التقاليد ف كامبريدج مالهاش عدد وعايزه واحد متخصص فيها زى الناس اللي بيتخصصوا ف علم الانسساب عشان يحصرها • مثلا ليك حق انك تسأل البروكتوو عسن موضوع الدرس اللي هايتقال يوم الحد ف كنيسة كليتك • واناً عناك سمعت أن تلميذ شــقى حب مـرة يوقع البروكتور ف الحكايه دى قام راح يسأله ف آخر لحظه عشـــان يوريله انه مابينقذش اللوابح بأمانه • قام البروكتور بكل بسـاطه قال له ١٠ انا مستعد أقول لك درس يوم الحد بس روح ياشساطر البس البنطلون الرسمي اللي شكله كذا وكذا والياقه الفلانية وتعال اسألني • كبسه • النوادر اللي زي دي ماتنتهيش وكل.

واحد عاش ف كامبردج لازم حصل له كام فصل من النوع دا واحد عاش في بيس كان مستر جلبرت سميث المفتسش ف وزارة المعارف بيحكى لى انه لما كان ف الجامعة البروكتور نوبه ضبطه بالليل من غير روب قام وقفه وممثله و

- _ اديني اسمك وكليتك •
- _ اسمى سميث ف ترينيتى •

البركتور على طول خطر له ان دا بيضحك عليه وعايزيزوغ لان اسم سميث في انجلترا دا من الاسامي الشايعه قوى ذى ما تقول محمد أو على ف مصر وكلية ترينيتي فيها فوق ألف تلميد ، وبديهي ان فيهم عشرين واحد ع الاقل اسمهم سميث قام قال له بزعل .

۔ انت كداب ، قوللى اسمك الحقيقى · راح مستر جلبرت سميث مطلع كارت الزيارة من جيب، وقدمه للبروكتور وقال له ·

_ انا اطلب اعتدار •

الاستاذ شاف الكارت وطبعا اضطر يعتذر • مش بس نوادر • ياما فيه نكت ع الاساتذه وكل كلية تعمل شعر تأليس ع الكليات التانيه وبالاخص كليات البنات ولولا انه شعر قبيح كنت حكيت لك شويه منه •

ومش بس نكت و ياما مقالب التلامنه يعملوها ف بعض وحب تعرف النوع ؟ قالوا لى ان تلميذ ف كنجز عزم واحده صاحبته قرب المغرب على كاسين شيرى ف الاوده بتاعته وكان لازم يبات ليلتها ف لندن لعذر طارى، وبعد البنت ما سابته وهو خرج جم شويه من اصحابه الشقاى اللى كانوا عارفين انه قفل أودته وسافر وراحواحاطين فردة جزمة حريمي قدام باب اودته وتاني يوم ف الفجر جه الخدام بتاعه يصحيه لقى الجزمه قام افتكر ان الجدع عنده و حاجه ، قعد يخبط مده طويله ما حدش رد عليه ، يزق الباب يلاقيه مسنكر ، راح نزل جرى على رئيس البوابين ورئيس البوابين نزل جرى ع المؤدب بتاع

الكلية والمؤدب بتاع الكليه نزل جرى ع الاوده بتاعت التلميذ عشان يظبط الحادث ويرفد الولد • امر بكسر الباب ، ولما دخل ومالاقاش حاجه طبعا فهم المغرز •

انا لما أقعد احكى لك عن نوادر كاميريدج مش ها اخلص اسئل الدكتور ابو العلا عفيفى استاذ الفلسفة ف جامعة استكندرية يحكى لك ألف نادره اسال الاستاذ آمين روفائيل مدرس الادب الانجليزى ف جامعة مصر يحكى لك ازاى انه كان يجرى ف الحوارى كل البروكتور ما يضبطه من غير روب والخدامين طايرين وراه و

لكن دى مش كل حاجه ف كامبريدج • الذكريات انواع ، ومش كلها خفيفة بالشكل دا ٠ سيبك من الصباحيات الجميله اللي كنا نخرجفيها انا وبروفسور ايرفينج بتاعجامعة برنستون ونمشي كام كيلو لحد كلاي بهايذ أو جراند شستر وارجع بحذا الكام ونقف ف السكة عشرين مرة نتأمل جمال الطبيعة أو نتخانق ف وسط المناقشه • سيبك من الايام الغريبه القليلة اللي كنت ارقص فيها تمان ساعات ورا بعض من تلاته لسبعه مع الشاى ومن تسعه لاتنين بعهد نص الليل وادوخ من لذه الفَّالس وحدها وأطلب المزيد • سيبك من الاضاحي العريزة اللي كنا نسافر فيها شله صلاح خسبه وبكر حمدى وفتحي الصيفي وتشكيله من الجنس اللطيف لحا يبستون نستحمى ونرجع مع العصر • سيبك من أيام الزهق القتال اللي كنت أروح فيها سينما مرتين ف اليوم واقعد أوبخ نفسي بقية الليل. سيبك من الايام الضايعه اللي كنت اروح فيها عند بكر حمدي والاقي حسين عمر ونفضل نلعب شطرنج بعلب سجاير خمس ساعات ورا بعض • سيبك من الايام الشعرية اللي كنت اطلع فيها مع ريتشارد مورلي نتشرد ف حواشي البلد ونتناقش ف أصول المدنية والسياسة والسرياليزم وأخلاق الشمعوب وطبيعة الفن وينزل علينا المطر نقوم نفرح ونخوض ف الوحل وارواحنا تتمرمغ ف الطبيعة وينزل علينا الليل ونرتعب من الكلاب البعيدة ونطلع ع الجسر مبلولين لحمد العضم وتشاور للاوتومبيلات اللي بتتزحلق بسرعه مخيفه وندوس على انوار

المصابيع المعكوسه ع الطريق الاسود الغرقان ف ألسيول • سيبك من الليالي الصاخبه بتاعت حفلات الوداع ف آخركل فصل دراسي لما كنت أنا وكيث واندلس والان هيوم وجوب نيكسون وكاثرين ليكوك ويمكن نورمان هوتوبفت وونفرد كيلي نتلم ف بيت واحد منا وفنص الليل تلاقى قزايز الهوك المسحوبه مرصصه ع البوفيه زي العســاكر المجروحين وخمرة الرين بتبرق ف عينينا وبتوجع ف عروقنا والنغمات الهمجيه بتاعت البوليرو بتسرى زى الكهربا ف ضلوعي ومورلي مش قادر يسند نفسه وفاتح ديوان كينس وكل ما يخلص من قصيدة البلبل يقراها تانى ويسمع ويسمع السميمفوني الخامسة وبعدها . « جو جزیف جوزیف » · بوهیمیا · جزایر جوجان موسسیقی الغجر • نهاية القرن • سيبك من دا كله وسيبك من أيام لماكناً نتلم عند انور فراج والا فتحى الصيفي والا امر الله بليغونلعب بوكر سناعه وكروكيه سناعه وف تلت الليل نشنوف براميل البيره وهي بتصفي آخر مكنوناتها نقوم نفوق ع الصدمه ونتشجع ونروح بيوتنا وبرضه سيبك من العصارى اللطيفه لما كنت اروح مره كل سنه على شط الكام ف ضيهر كلية الملك والاقى نص البلد سبقتنى هناك واقعد ساعتين اسمع تلامذه الكلية بيغنوا المادريجال القديمة الماشية وأشوف البجع عايم ع الكام بين الكبارى واللحن سايح ع الامواج • سيبك من محاورات سقراط وفيلو اللي كانت تحصسل بيني وبين بكر حمدى دايما ف السياسه والدين ودايما ف مكان واحد واحنا رايحين جايين بين كارليل رود وفيكتوريا رود اوصله لحد بيته ف نص جمله ويوصلني لحد بيتي والجمله لســه ما انتهتش • وسيبك حتى من ألطف منظر تقدر تشوفه ف حياتك لما أمرالله بليغ كان يسكر ف و الرائديفو ، وبعد نص ساعه يقلب صالة الرقص سرك وياخدالبنت الارتيست اللي بتغنى فدراعه ويعملوا سوينج مع بعض نصه رقص بلدى ونصه خفافة دم ، والا سيد سهردان لمآ يشرف فبارالكريتيرون وتشعشع معاه يلمناحواليه ويخطب فينا بالطلياني زي الدوتشي وبالالماني زئ الفوهرر على طریقه کشکش و احنا نهیص د سی ، سبی ، أو د زیج هایل ، ٠ كل الحاجات دىماتتعوضش ، ولاكمان ايام الفلسف كامبريدج

لما كنت أنا وبكر حمدي نفوت الساعه عشره بالليل على محل السمك والبطاطس اللي ف كنج ستريت ونصرف احنا الجوز عشره بنس واول مانوصل لميد سهر كومون كل واحد يفتح لفته وهات يا آئل وعبال ماندخل ع الشلال نكون بنسمح ايدينا ف الروبات • دى أيام ماتتنسيش ولا تتنسى أودة فؤاد حمدي اللي كأن معلق فيها ستأشر صوره لجنرال فرانكو ولا اودة كيث واندلس اللي كنت اروح ليالي ليالي عشان اسمع فيها باخ واسترافنسكي ولا قهوة الدوراتي اللي كانت كلصباحيه تتملى بالتلامذه المهرجين يغنوا ويشوشروا ولما قامت الحرب بقينا احنا المصريين نتمم عملي بعض فيها بعد كل غارة ٠ دى حاجات ماتتنسيش لكن سيبك منها محدوده وشخصية ومعناها بسيط كمان سيبك من اجتماعات نادى الفراعنة اللي كان نصها زعيق ونصبها مقاطعة واخرتها دايما صافى يالبن ومن اجتماعات النوادي التانية اللي كانت كل اسبوع تعرض علينا واحد من قادة الفكر ف انجلترا منه سمع ومنه فرجه ع النساس اللي اساميهم لوحدها أخبار ، وبعد مده بقيت اشوف مسترتشرشل داخل کلیة کلیر حتی ماابصلوش ، ویقولوا لی ه ۰ ج ۰ ویلز هنا أقول وايه يعنى ، وأسلم عسلى أودن غلط لكن شسعره الهايش وعينيه المولعه أكتر مايجذبني صبيته وأروح أشوف سير ارثر كويلر كوتش العجوز بس عشان خايف انه يمكن يموت في أي لحظة وهولدين وس • لويســروبرت • اليوت واستيفن سبندر واديث ستويل وادنجتون وتومسون كينشتاين ولاسكي وميجور اتلي وفرتزكرايسلر وهوروفتش كلهم فاتوا على زى بقية مخاليق الله ، والناس اللي باقراكتبهم بلهفة وأناتلميذ ف مصر زی جورج رایلاندزوف ۰۰ ل سلوکاس وف ۰۰ لیفیس ودكتورريتشارد سوس٠ك٠ أوجدن ـ بصيت لقيتهم بييجوا لحدبيتي بالبسكليت وياخدواشاى ويستأنسوا ذىأصحابي تماما أو ياخدوني فبيوتهم ويناقشوني فمدارس الفكرالحاجاتدي ذكراها عزيزة عندىلكنيمكن ماتهمكش عشان كدآ سيبنامنها

وكل ماافضى من مشاغل العالم دا تفوت ف مخى الصـــور والذكريات ، مش دى بس انما ألف حاجة وحاجة من شــكل السحب اللى دايما مفضضه لدكاكين الترزية والبقالين وبتوع الاسطوانات وبتوع الكتب وبتوع الخمرة اللى كان الواحد بس يخش فيها ويكتب اسم كليته وبعد خمس دقايق يطلع محمل بأى حاجة هو عايزها من غير مايدفع بنس واحد ومصع ذالك مافيش حاجة سابت ف نفسى اثر واعتقدت صحيح اتنها فأثاث البنا بتاع كامبريدج قد الجو العلمى اللى مافهوس دجل والرياضة الإخلاقية اللى ماتسيبش واحد بنى آدم منغير ماتشكل طباعه وو

اى واحد عاش ف كامبريدج يقول لك ان الواحدهناك بيتعلم من المحادثة مع الناس اكتر من مابيتعلم من الكتب وان الحياة الاجتماعية نشاطها باين لكل عين ٠٠ لكن فيه نشاط تاني مش باین لکل عین • کامبردج مش بس دعوات شای وحفلات شیری وسباق قوارب دا کله موجود و لکن کمان فیه حاجة تانیة موجودة • فيه الجيش الاحتياطي اللي دايما يشتغل ف هدوءمن الرجالة السرحانين المدهولين اللي نضارتهم تخينة وشعرهم واقع ومابيحلقوش مرتين ف اليوم • فيه ديدان الكتب اللي تنبش أوراق المكاتب وتحي الميت وتموتالحي وتمهد السكة للابطال اللي بينوروا السكة للانسانية بأفكارهم الجديدة انت نسمع بس عن ميلتون ونيوتن ودارون وماكسويل ودانجتون لكن دول بيعملوا واجهة البنا * ادخل شوية لجوه تلاقي مقابل كل ملتون فيه ميتين ثيوبلد ومقابل كل ادنجتون فيهه ميتين واحد الميكروسكوب برى عنيهم والمعادلات ضيعت عليهم الحياة كامبردج بلد غريبة صحيح ٠٠ عندك تلات سنين وانت حر ٠٠ تقدر تغرقهم ف قزازة ويسكى وتنساهم ف لغط الاجتماعات وزيطة الرقص والشباب ، وتقدر تضيعهم ف العمل المقدس والكد الطويل وف الحالتين هاتنجج ماتخافش ٠٠ انت حر ٠ قدامك طريقين ٠٠ نقى اللي انت عايزه ٠٠

نادي الفراعنان

أول مارحت كامبريدج جديد أخدنى واحد مصرى فى بيت الاستاذ اسماعيل شيرين عشان أقابل الفراعنه • كنت أسمع من مصر وأقرأ ف الجرايد مرة ف كل سنه ان المصريين بتوع كامبريدج عاملين نادى اسمه نادى الفراعنه وطبعا كنت متشوق قوى انى اعرف هو ايه • دخلت لقيت عشرة خمستاشر فرعون، اللى قاعدواللى واقف بياخدوا الشاى وبيز عقوا فى بعض بصوت عال فى وقت واحد • عرفت انهم بيتناقشوا فى السياسة •

ولا حد خد باله ان فیه واحد غریب • صاحبی ماعرفش یسکتهم قام أخذنی من دراعی ودار علیهم واحد واحد یعرفنی بیهم الواحدمنهم کان یتبادل معایه المجاملات ف دقیقتین و بعدین یقول لی « عن أذنك » و یرجع یزعق مع التانیین •

دا صلاح خشبة رئيس النادي من فيتسوليام هاوس ، ودا عوض جديدف كامبريدج من كنجز كوليدج عاوز يبقى عضو.

صلاح خسبه یدوبك قال لی «ازیك»وراح شاددنی مندراعی وصرخ ف الموجودین:

استنواشویه و لویس بك عوض زبون جدید هنا و یحب
 یشترك و آنا ارشحه فیه حد یز کیه ؟

صوت واحد ماأعرفوش _ أنا أزكيه ٠

صوت واحد تاني ماأعرفوش ــ أنا أزكيه ٠

خشبه _ فیه حد عنده مانع ؟

الاعضاء - لأ •

ورجعوا للمناقشة تانى • انالسألة كانتروتين وأخدت نص دقیقة ، و دخول عضو جدید علیهم کان زی ماواحد یستحمی ويغنى مثلا • انبسطت ان المسألة كانت سيهلة كدا ، لكن استغربت أن الرئيس عمره ماشاف وشي قبل كدا ويرشحني وان ناس ماعرفهمش يزكوني • قلت ف عقلي دول جماعة باين عليهم لطاف وهاارتاح معاهم • كان مفروض طبعا انى أول ماأمضى الشبيك بتاع الأشتراك اشترك معاهم ف الزعيق ،لكن مااشتركتش غير ف الشاى • يومها قابلت ابراهيم صفوت واسماعيلشيرين من ترينيتي وحسين عمر من مودلين ومصطفى عبد العزيز واحمد فتحى وعبد العزيز عمر كلهم من فتزوليام هاوس ومش فاكر مين تاني · دولما كانوش كــل المصرييز اللي ف كامبريدج • بعد كدا اتعرفت شويه شويه بأمرالة بليغ من سان جون وفؤاد حمدي سيف النصر وبكر حمدي سيف النصر منترينيتي هول وعبد الجواد حسن من فتزوليام ومصطفى ، زهدی من جیزاس ومدحت شرارم من کلیر وعلی صادق من سان جون واحمدصادق من فيتزوليام ، وكنت من قبله أعرف اتنين فاتوا عليك ، سيد عبد المنعم حسانين اللي عطاني البيجاما من فيتزوليام وعبد اللطيف بدر الدين اللي قابلته يومها عنسده وفسحني ف البلد من سان جون ، وبعد سنة اتعرفت بأنور فراج ودا كان ف لندن وحول على كامبريدج ف كليَّة كيز •

برتیته مش بطاله أبدا ، وبالاخص ان كل واحد كان مختلف عن التانی ، مش بس ف الشخصیة لكن كمان ف الدراسة • كان فیهم اللی بیدرسوا اقتصاد واللی بیدرسوا ریاضه واللی بیدرسوا زراعة واللی بیدرسوا غلم حیاه واللی بیدرسوا علم نبات واللی بیدرسوا حربیة • ماكانش فیهم حد بیدرس أدب غیری • طبعاً دول كلهم ماكانوش أعضاء ف

نادى الفراعنة كان « الحمديز « ع الاقل طول الوقت بره النادى والسبب ما اعرفوش .

أنا ظلمت النادى شويه لما وصفت الزيطه بتاعت أول يوم • الحقيقة ان النادي كان من أحسن النوادي اللي شفتها ف حياتي أولا ماكانش له مكان و لا عنوان • كنا نجتمع كل يوم حد ف بيت واحد من الاعضاء ناخد شاى ونتبادل الأراء • ثانيا كان من نشاطه انه يدى أسبوع محاضرة وأسبوع مناظره وينظسم مباريات رياضه وبريدج وشطرنج مع النوادى التانيه ويعزم أساتذة يعمروا أحاديث ويعمل حفلات تعارف وحفلات سمر بم ورقص وتهريج وخفلة عشا رسمية كلسنة يدعىفيها العمداء بتوع الكليات والاساتذة وسفيرناف بلاط سانت جيمس ومدير مكتب البعثة فانجلترا وتلامنة يمثلوا النادي المصري الملكي بتاع لندن والناس اللي ليهم أهمية ف كامبريدج • فالسنين الوحشة نشاط النادى كان بيتحول لحفلة العشا السنوية، لكن ف العادة نادى الفراعنة كان مظهر مهم لوجود المصريين ف كامبريدج و نادى الفراعنة بياخد ألف وكذا جنيه كل سنة من الحكومة اعانةً ، ونادى الفراعنة بياخد ١٥ جنيه بس • أنا لو كنت مدير البعثة كنت أعكس المسألة وأنا ضامن ان سمعة مصر ف انجلترا تتحسن أربعة وعشرين قىراط •

نادى الفراعنة لهمضبطتين • مضبطة شكلية دى تلاقيها عندالسكرتير ومضبطة كاملة دىشايلها أنا فعقلى ، ولما تجى المناسبة برضه هاانشرها ع الناس زى ماباانشر ذكرياتى • كانوا المصريين مقسومين شلل شلل ، وكل شلة ليها ميولها وأعمالها ، لكنيوم الحد كل الشلل دى تتلم على بعض عالشاى وتشترك ف عمل اجتماعى واحد •

كان فيه شلة فيكتورياه ثلا يعنى اللى متخرجين من كليسة فيكتوريا عندنا ،ودول كانوا أكتر ناس يلعبوا رياضه ويعملوا أعمال شقاوه ودى كان فيها شيرين وفوده وبليغ وفراج وعلى صادق وأحمد صادق ومصطفى ذهنى * كان فيه كمان شلة العلماء ودى فيها بتوع البعثة زى سيد حسانين وصالح خشبة وفتحى الصيفى وعبد الجواد حسن ومصطفى عبد العزيز وأنا طبعا دخيل عالعلماء * دول كانوايتلموا كل كام يوم ويشتروا

برميل بيره أو تشكيلة جن وويسكى ونبيت فرنساوى وألمانى ويتناقشوا ف ستين موضوع · كان فيه شلل متخصصة مثلا ف صيد البنات من محلات الرقص وشلل متخصصة ف لعب البوكر وشلل الناس الطيبين اللي ف حالهم زى بكر حسدى وفؤاد حمدى وشراره وهكذا ، لكن ف العادة كنت تلاقى كل واحد مشترك ف أكثر من شلة ·

ف أيامي نادي الفراعنة فات ف أذ "بن و أول أزمة يوم ماواحد اقترح انه يبقى له مكان ثابت حاضرات زى النوادي التانية والباقين وافقوا و الازمة دى فاتت بسلام لان الاعضاء لقوا فلوسهم ماتكفيش و أنا أفتكر ان دى كانت أزمة كبيرة لان جمال النادي هو ف حالته المتنقلة دى ويوم مايتنسي التقليد دا ها يبقى النادى محل قعاد و يمكن يجيبوا فيه طاولة كمان و

تانی ازمهٔ کانت اهون مندی شویه لکن برضه کاب خبطه ، أول ماقامت الحرب جامعة لندن عزلت كل كامبريدج وعزل معاها حسبةعشرين مصرى • دولماعرفناش نعمل فيهمآيه • دستور النادى نفسه كان غامض • كل اللي بيقولوا أن أي و احدبيدرس ف كامبريدج له حق العضوية • الجماعة الجداد صحيح بقوا المسألة بقت ف ايد المفسر مش ف ايد الشارع • غير كدا قول ضـــيوف عِلينا يمكن يقعدوا كتير يعنى لازم لهــم نادى ، واذا ابتدينا نثيرمشكلة « الجامعة » مش بس هانوريهم عدم ترحيب انما كان هايفتكروا ان « كامبريدج » بتتكبر عملي ، لنمدن « • الشعور دا موجود من الاصل ، وأي غلطة من ناخيتنا كانت تجرح احساس الجامعة • لكن من ناحية تانية احنا كنا خايفين انهم لما يدخلوا يقعدوا يعدلوا فدستور النادى وتقاليد النادى على فكرة وينتخبوا مجلس الادارة منهم لانهم دايما كان عندهم الأغلبية • تبقى النوضى بتاع النادى المصرى الملكى اللى فلندن جت عندنًا ، ويبقى الفراعنة الاصليين راحوًا ف شربة ميه •أنا شخصيا اقترحت اننا ناخد بتوع لندن أعضاء منتسبين بس مدة الحرب ، يعني نص اشتراك وما يحضروش الجمعية العمومية ومايرشحوش ومايصوتوش • غير كدا نبقى كلنا سدواسية كأسنان المشط • أنافاكر تمام برضه أن الاستاذ صلاح خسبه

وقف معایه للنهایة وبعد مناقشات وشستائم کتیره اقتراحی اترفض وبتوع لندن دخلوا معانا أعضاء عادیین • تعرف ؟ أنا لما سبت کامبریدج بعدها بکام شهر کان دستور النادی اتعدل ف أغلب أجزاءه •

تعرف لويس فانوس بيعمل ايه ف مجلس الشيوخ ؟ طول الوقت يتكلم ويعترض ف الفاضية والمليانة • أنا كمان طول الوقت كنت بااتكلم وأعترض ف الفاضية والمليانة ف نادى . الفراعنة • كان كل جمعية عمومية تقريبا ليه دوشة واتعرف عنى أنى مشاكس • أديك مثل ، بعد الاستاذ صلاح خشبة ماخلصت رياسته ، جهانتخاب الرئيس الجديد · يومهابلغني ان شاة فيكتوريا _ ودى كانت كبيرة _ اتفقت انهاتسندالاستاذ آمر الله بنيغ زميلهم ودا كان يدوبك بقى له سينة ف البلد . زعلت قوى على حكاية العصبيات ف الانتخباب دى وشرحت المسألة لبتوع البعثة وطلبت منهم انهم يسندوا واحد منهم . أنا طبعا ماليش الرياسات ولو شنقوني بعد فصل بارد كان حصل زمان بسببها ، قام اختارنا الاستاذ عبد العزيز عمر ورحناالاجتماع وانتخبنا ، بليغطلع رئيس وأنا لملعنت وكيل. ساعتها أنا عملت دوشة كبيرة واتهمت الرئيس الجديد انهكان عامل « كابال » من بتوع فيكتوريا وطلبت منه انه يستقيل لانه صغير وجديدوما يعرفش حاجة من تقاليدالنادى ورحت مستقيل من الوكالة باعتبار اني ماأقدرش اتعاون معاه • طبعا بعد كدا عرفت اني غلطتلان بليغ مانجحش «بالكابال » بتاعفيكتوريا لان شلة فيكتوريا ماجاتش الا بعد الانتخاب ماانتهى • عرفت اني غلطت لان بليغ نجح بأصوات بتوع البعثة اللي كانوابيدوا بعض مقالب من ورا زى العيال • أنا كان موقفى ف منتهى السخافةأنا ماكنتش أعرف عبدالعزيزعمر كويس ومارشحتوش غبر لما قالوا لى رشيحه ثانيا لانه كانعضو قديم وعارف تقاليد النادي وأمرمط ف مجد، الادارة • ماكنتش عارف ان بينه وبین التانین «ضدیات» د کان یوممایعلم به غیر ربنا ۱۰کتسبت عداوة الرئيس لوجه الله ، ودام النفورأسبوع كامل • لكن بعد كدا رجعنا حبايب

لكن أذا ماكنتش دايما غلطان بالشكل دا ٠ كنت أحاسب

ف الشكليات · كنت أحاسب ف الحاجات المهمة · يجوا ياخدوا صورة للاعضاء أقول لا فلان أقدم من فلان يقوم يقف قدامه ، ولا حدوا خدباله · عاوزين يعملوا الانتخاب الجديد قبل ما يناقشوا الحساب الختامي ، أقول يا اخوا ناما يصحش ، ولا حد و اخدباله ، من يوميها عرفت ان ركزى الطبيعي دايما ف المعارضة ·

أنا لازم أحيى الاستاذ صلاح خسبه لانه كان أكمل مثال. للرئيس الدستورى ، كان يشوف رأيه بيتقطع حتت قدام عنيه ومع ذلك ما يفتحش بقه وياخد أصوات من سكات وبعد ما يتهزم وخلاص يقعد يشد ف شعره ويشرح فكرته للكراسي وفناجين. الشاى • وياما ظلم نفسه عشان يدى خصمه فرصة كاملة ، وطول ماهو بيدير الجلسة عواطفه وميوله بيطويها في جيب. البنطلون •

أنا لازم أحيى الاستاذ أمر الله بليغ لانه كان أكفأ رئيس. وأنشط رئيس والحماس دايما ماسكه من زوره • مهما اختلفت معاه ف المبادى ولازم أعترف ان فعهده النادى مشى زى الساعة • كان يعمل كل حاجة وبعدين ياخد أصوات • ايه الفايده ؟لكن عمره ماغلط ، ودا معنى الدكتاتورية المستنيرة •

أنا لازم أحييى نادى الفراعنة لانه علمنى الحدمة العامة وروح التعاون • ف عهد خشبة اتعلمت مسئولية « النايب » الليله صوت وضمير يحسب حسابه • وف عهد بليغ اتعلمت أبقى وفنى الوش صوت ومعلهش مسئولية لكن له رأى يتسمع ويتوزن •

دا عمل طیب ودا عملطیب ،والاثنین کانوا دیما ماشیین. علی حرف حرف غویط ، المبادی و خیصه ، والعبره بالرجاله .

الساطي الساح

الستا كان شديد قوى ف ديسهبر ١٩٣٨ • كل الجرايد كتبت انه كان من أفظع الشهوراللي فاتت على أوروبا ف الحمسين سنة الاخيرة ، وكانت كل صبح تديلك احصه مقارن عن الحرارة • لندن وصلت كذا تحت الصفر ، باريس كذا برلين كذا وموسكو كذا • كله تحت الصفر • أنا بالاخص حسيت بالبرد عشان السنة اللي قبلها ماحستش بيه • أى واحد كان عنده عطلة وفلوس كان لازم يفكر انه يهربه للجنوب ، الجنوب قوى اذا أمكن • أنا كان عندى عطله لكن ما كانش عندى فلوس، قوى اذا أمكن • أنا كان عندى عطله لكن ما كانش عندى فلوس، الفكرة جت وراحت • كنتمشغول قوى ف حتة بحث ع الأدب الفكرة جت وصلت لحته الواحد يقدر يقف عليها والفكرة جت تانى •

رحت البنك بتاعى أطلب سلفية ، المدير قال مافيش مانع، بس عاوز ورقة من المؤدب بتاعى المؤدب بتاعى قال مافيش مانع و كتب ورقة لمدير بنك باركليز فرع شسترون رود اللي كنت باأعامله ، يقول فيها انى شخص مضمون • تانى يوم الصبح مش قادر أنساها لحد دلوقت • كان عشرين ديسمبر • طلعت من البيت حوالي عشرة وكنت لابس بالطو تخين وفوق البالطو

بالطو مطروفوق بالطو المطر الروب بتاع الجامعة وحوالين رقبتي الكوفية الصوف بتاعة الكلية اللي طولها متر ونص والبرنيطه معبوسة ف رأسي زى الحلة والجوانتي على ايديه بينقط زى مناخير واحد مزكوم ، المسافة كلها كانت عشر دقائق ، كنت ماشي بمنتهى الاحتراس ع اليلج أحسن آخذ لى هدرين ، وطريق فيكتوريا مكشوف قدام عيني ومنحدر ومفروش بالقطن الطبي البارد والبنك شايفه ف وشي هناك ف آخر الشارع ،

بقیت ماشی زی الانسان المیکانیکی الی زیته نشف وعدته بتشفط مناخیری کانت مش موجودة و دانی دی الدم وقف فیها ومش بطلت تسمع بس انها ماکنتش حاسس بیها خالص بس کنت شایف میة دافیة بتشر علی شهایفی و کل ماأحب أمسخ مناخیری ف الجوانتی دراعی مایرضاش یتحرك اللی یشوفنی من بعید کان یشوف حزمة هدوم بدراعات مفرودة زی غراب المقاته و أبص علی مدی الشارع النازل الاقی التلج اسه صافی وسلیم کأنه نزل من کو کب علی کو کب مش مأهول. مافیش أثر لرجل انسان و لا خط سابته بسکسلیته و لا طین کشفته للسطح عجلة تقیلة عرفت ان الناس خایفه تطلعوان عربیة الفحم نسه مافاتتش و بعد نص ساعة بالظبط کنت علی و باب البنك من سسکات الصراف عطانی خسسة و تلاتین جنیه ولا جیت آمضی الشبیك ماعرفتش و الریشةوقعت تلات مرات و قاعت الجوانتی و حطیته ع الترابیزة شفته بیتنفض زی ضهر الفطة اللی سیدها ضربها و

رحت لشركة بل بتاعت السياحة قدام الكلية بتاعتى واستلمت تذاكر و سكة لندن _ دوفر _ كاليه _ باريس كانت غالية شوية عشان كدا دايما كنت أحجز تذاكر ف سكة لندن _ نيوهافن _ ديي باريس و ورحت للاستاذ بتاعى أحكى له ع الشغل وأقول له مع السلامة ورجعت البيت ومليت الشنط زى العادة بالكتب وقفلت ماكينة الكتابة بتاعتى وهزيت ايد مسز ويلكسون وزقيت ع المحطة ويلكسون وزقيت ع المحطة ويلكسون وزقيت ع المحطة و

سيبك من اللي حصل ف السكة أو ف لندن أو ف نيوهافن ماشفتش حاجة مهمة غير شوية البنات والصبيان اللي دايما تلاقيهم كل ديسمبر ف محطة فيكتوريا لابسين بنطلونات كحلى

بتاعت زحلقة ع التلج وشايلين العوارض الحشب بتاعت الزحلقة ورايحين « القارة » يتزحلقوا ع الحبال و المانش كان وحسش ف كل حتة ، ف النص الانجليزى وف النص الفرنساوى، وأنا البحار الكويس لقيت نفسي بعد ساعة غدد بقى كلها تفرز لعاب مالح و أغلب المسافرين كانوا طبعا بيفضوا بطونهم عالسراير وع السلالم وع الدك ، واللي لحقوا حتى يوصلوا حافة المركب بقوا مية مالحة ف القناة المالحة و أنا أخدت لى كام وممكى عشان اعقد نفسى ورحت متمدد وبعد ساعتين راح الصداع والأرف والمرحلة خلصت و

قبل ما أنزل دييب طبعاقعات أتفرج على الشاطئ المسحور، علنارة وع الكنيسة اللى قايمه على ربوة عالية والموج بيضرب ف الربوة افتكرت والجوء اللى كنت بالعيش فيه وأنا سنى انناشر سنة أيام ما كنت بالقرأ ف رواية القرصان - وسيركوف، عن سان مالو وأمواج المحيط المنسى اللي بتضرب طول الليل ف بيوت الصيادين والمهربين ومدوا السلم للبر رحت شايل ف بيوت الصيادين والمهربين ومدوا السلم للبر رحت شايل في ايد شنطة الكتب الصغيرة اللي دايما بااحظ فيها غيارين كل ماأسافر ، ف الايد التانية شلت الرمنجون بتاعتى

وأنا نازل ع السلم شفت جنبی برونات لابسه حسسه واسبور ف نفس الوقت شایله شنطهٔ کبیرهٔ قوی ماعرفتش جنسیتها ایه ، قلت لها بالانجلیزی :

_ أقدر أساعدك ؟

ـ متشكرة •

رحت عاطيها الشنطة الصغيرة وأخدت شسنطتها السكبيرة ومشينا ساكتين وكام مرة تقريبا تهنا من بعض ف الزحمة لكن أول ماوصلنا الجمرك دورت على بقية الشنط لقيت الشيال حارسها ووقفنا ف الصف قدام البنك الطويل كل واحد فرد حاجاته وموظف الجمرك السقيل لازم يشسوف كل الشنط، وينعكش كل الهدوم ولازم كمان يفتح الرمنجتون ما اتكلمناش كتير ، لكن من لدغتها عرفت انها فرنساوية ، نهايته وصلنا القطر يدوبك قبل ما يقوم وما لاقيناش ديوان ياخدنا رحناواقفين ف المشاية من ديب لحد باريس من ديب لحد باريس حصلت حاجات كتيرة ، قلبى اتفتح وقلت لها حاجات كتيرة عن نفسى

وهى حكت لى حاجات كتيرة عن نفسها ، ولما القطر صغر عند و نتواز بقينا أصحاب عرفت ان اسمهامادلين بيرنيه قعدت سنة في لندن وانها مش هاتبات ف باريس غير ليلة واحدة و بعد كده هاتسافر شهر ف البرانس الواطية عشان تشوف أهلها وانها بعد أجازتها ترجع باريس تشتغل و قبل مايدخل القطر باريس بزمان السادة كنت بااكلم الحسمة والطيبة نفسهم جوا البلطو الصوف البنى السادة اللى كان بيتحك ف البالطو الصوف المنى و حسيت انى ف تجربة هاتنتهى قبل ماتبتدى وقلت ف عقلي هو السرور دايما عمره زى عمر الزهور ، وأنا ماليش حق أنتظر غير كدا و القطر دخل باريس وخفت وزيق ووقف ف محطة سان لازار وقلت لها:

_ مش تفتكرى حقنا نحتفل بصداقتنا القصيرة دى ؟ _ انبسطت من الفكرة ، ويعوبك اتخلصينا من العفيش. واتفرجنا على تلج باريس الخفيف اللي نصه كانساح ونصهكان معجون بالطين ورحنا نازلين ع البلد نتفسح • مادلين أخدتني حتة اسمها بلاس دينالي وقالت لي استني هنا عبال ماأشوف واحدة صاحبتي عشر دقائق بس وهاأجيلك ف القهوة دى . قعدت ف القهوة مش أفكرف اللي هااعمله الليلة لكن ف اللي هااعمله لما تسافر صاحبتنا • كان أغلب اللي ف القهوة عمال. لابسين ببريهات ، بيشربوا ويلعبوا بلياردو • شفت القزايز مترصصة أشكال وألوان قلت أنالازم استحمى الليلة بالشمبانيا، اشتریت تلات قزایز شمبانیا کل قسزازة کلفتنی ۲۳ فرنك، يعنى أيامها حسبة ١٤ قرش وقزازةسوترن كلفتني ٢٧ فرنك. وأخدت لى كاس ابريتيف سانزانو عالبار واتلخبت شهوية مااسلمها للجرسون واتمشيت اتفرج على البلياردو • كل دا حصل ف عشرين دقيقة وصاحبتنا لسه مارجعتش و ابتديت أتضايق عشردقايق كمان برضهماجتش • فكرت أقوم ماجتش قلت ف عقلي ايه شنغل المصريين دا • قعدت أسأل الجرسون. احنا فين وازاى أطلع من الحتة دى وازاى أوصل محطة سان. لازاريف وسط الكلآم بصبيت لقيت صاحبتنا داخله بتلسم وتنور • عرفت انها لازم استلفت من صاحبتها مشسط وقلم.

أحمر وفرشة هدوم وفوطة وش · الحمد لله اللي جت لكن أنا لسه متضايق · اعتذرت ماردتش · شرحت أسباب ماعنلتش تعليق · وف الآخر غيرت أنا الموضوع وحكيت لها على البضاعة اللي اشتريتها واحنا ماشيين باحتراس ع الميدان المزحلق · ماروحناش سينما ولا تياترو ولا مرقص ، لكن انبسطنا .خالص ·

وف الصبح رحت ودعتها على محطة الجنوب جاردورسيه ولما رجلي طلعت من المحطة بصيت ورايه أودع كل الناس اللطاف ف الدنيا اللي مأعرفهمش ف شخص مادلين بيرنيه ، وهزيت راسي وبصيت قدامي ونسيت بسرعة شواهد هذا الماضي وما افتكرتش غير اني سايح جاى أشوف باريس وأقابل مندور . ابتسمت وأخدت تاكسي ع الحي اللاتيني .

أول حاجة دورت عليها ف الحى اللاتينى كانت ٥٣ بولفار سان جرمان ، عنوان الاستاذ عبده فراج ، بعدما أخذنابعض بالحضن وقعدنا نتبادل الذكريات نزلنا نسرح ف البلد فراج كان راجل طول عمره جد ف جد من بيته للمدرسة ومن المدرسة للبيت ، عشان كده مافر جنيش غير ع الحاجات الظاهرة قوى للبيت ، عشان كده مافر جنيش غير ع الحاجات الظاهرة قوى لل كنا ف الجامعة ف مصر سوا كنا ساكنين مع بعض ، وكنا متفقين ان احناالاتنين نروح بعثة ف وقت واحد - كان المسألة ف ادينا خلاص - هو ف باريس وانا فلندن ونبقى نزور بعض ف الاجازات ، أنا بريت بوعدى وزرته ف تلات أجازات لمدد طويلة وهو عمره ماجه ،

المرة دى مندور تعب معايه صحيح لدرجة انى بعد كدا قدرت أقف على رجلى واستغنى عن الارشاد • كل مسرة رحت فيها باريس بعد كدا بقيت عارف سكتى وف الآخر فات على وقت بقيت عارف باريس ز ماأنا عارف مصر • المرة دى كان تانى مرة أروح باريس وسكنت برضه ف الحى اللاتينى • مسكنت ف الوكاندة كازيميرى لافينى ف شسارع كاريميرى لافينى ورا كلية الطب لطع • انها لما رجعت باريس تالت مرة ورابع مرة بقيت أسكن ف رقم ٨٣ بولفاربرتيبه ف شارع بعيسه عن مدوشة البلد •

كان مفروض ف البروجرام بتاعى انى أحضر الكريسماس وعيد رأس السنة ف باريس وأشوف الفرنساويين بيهيصوا الزاى • قالوا فيه رقص ف العمودية بتاع الحى اللاتيني رحت لابس ورايح من غير تردد لقيت صالة كبيرة وف الصالة ناس كتار وفرقة المزيكة ف آخر الصالة لكن كان فيه حاجة غريبة حوالى ماشفتهاش قبل كدا ف مراقص انجلترا • لقيت الصف الشمال •

لقيت الصف الشمال كله سيتات عواجيز بين الاربعين والخمسين ، لابسين لبس سهرة لكن ألوان حسمة وتفصيل حشمة • مافهمتش ايه الحكاية • فانجلترا كنت أحيانا تلاقي ف كل مرقص سبع تمن ستات عواجيز مخلوطين بنسبة معقولة ف جمهور السباب اللي بيرقصوا مش راضيين يقبلوا الحقيقة الاليمة ، أن زمانهم فأت وأن مكانهم جنب دفايات البيوت • برضه تلاقيهم بيشربوا ويرقصوا ، غالبا مع رجاله منسنهم ان كنت راجل عندك قلب انساني تفهم وتعذر بس تتأسف ع الوقار الى بيضيم ف صالات اللهو و وان كنت راجل احساسك ميت وخيالك محدود تضحك وتستهزى كل ماتفوت قدامك واحدة رقبتها مليانه تجاعيد ولحمها التحتان مرخرخ تحت الفستان ورجليها محنية شوية ٠ أنا لما شفت الستات الكبار دول قاعدين ف صف واحد قعدت أفكر .دول حايين يرقصوا طبعا ٠ طب وليه مرصوصين كدا ؟ دا مش من مصلحتهم • لقيت بنت جميلة طويلة باين عليها النعمة لابسه تللي أبيض مفضفض زي العروسة ليلة الزفاف وديل فستانها نايم ع الارض جنبها كأنه كلبها الآمين • كان شكلها من بعید زی صورة من ریشة رومنی •طلبتها رقصت معایه • رقصنا كام مرة حوالين الصالة وبعدين خطر لى أسسألها عن الستات العواجيز اللي قاعدين ع الشمال • قالت لي ان دول شابيرونات مش جايين يرقصوا انما جايين يحرسوا البنات اللي ف الرقص • فهمت كمان منها ان كل واحدة من الستات العواجيزدول ــ واخده بالها تماماذا كانت بنتها أو بنت اختها أو بنت عمتهارقصت مع دالفارس» بتاعها مرتين وتلات مرات، عشان مفروض أن البنت ماترقصش مع شخص وأحد مدة

طویلة • سألتها لیه ، قالت لی ان الولد والبنت اذا رقصوامع بعض مدة طویلة یمکنیبتدوا یستلطفوا بعض ویعملوا علاقات ودا مش کویس • قلت معقول وابتدیت أصلحالخطوات بتاعتی عالمزیکة وأرقص کونجا زی خلقالله بعدما بوظت لها جزمتها من کتر الدوس والتکعبیل •

دى كانت ليلة الكريسماس ، الساعة واحدة زهقت من الرقص رحت واخد الاشارب والبالطو وعبده فراج وخرجنامن عمودية الحى اللاتينى ودخلنا سينما بول ميش سينما حقيرة باربعة خمسة فرنك لكن سهرانه للصبح أنا فاكر تمامليلتها كان فيه رواية لدانييل دارييه مع هنرى جاراه اسمها « ولد شقى » ف نص الفلم حصل عطل كبير ف العدة ، ياسلام ع الدوشة والتصفيروالحناق اللي عملوه الزباين تمام زى الترسو بتاع سينما أوليمبيا ف مصر لمايقولوا هاتوا فلوسنا ، سيما أو نطه ، قلتف عقلي الحاجات دى مشممكن تحصل فانجلترا ، العطل جائز يحصل لكن النظام قبل كل شيء ، أنا متأكد ان العطل جائز يحصل لكن النظام قبل كل شيء ، أنا متأكد ان لولا العدة مشيت تانى لابد كان حصل ضرب وشوشره ،لكن جت سليمة ، وشفنا الفلم لحد كلمة انتهى ،

أنا طبعا كنتمبسوط من الهوسه دى • أهو كله هيصه • ولما خرجنا من السنما كان باقى ع الفجر حاجة بسيطة قلت بلاش نوم • صاحبى سابنى طبعا لانه راجل موزون بيفكرف عواقب السهر ولانه زهقان من باريس • دخلت الديبون لاتان لقيت النوراللى فيه ينور محل زى جروبى والامريكين الجديد والامريكين القديم كلهم مع بعض أسبوع كامل • الواحد منين مايلاقى نور ضرورى يلاقى ظلال لكن دا من كتر النور توزيعه محى الظلال • حتى ترابيزة البلياردو كنت تقدر تقعد تحتها وتقرا قعدت مع ناس ما اعرفهمش والناس اللى ما اعرفهمش لبسونى طرطور • قعدت اشرب كوكتيل ورا كوكتيلواخطف طراطير الناس لحد الخيط الابيض ما بان من الخيط الاسسود والميكروفون بتاع القهوة بيغنى اسطوانه واحدة مافيش غيرها لموريس شيفالييه كل ما تخلص تتعاد اربعة وعشرين ساعة في اليوم • • وف الفجر قعدت اشرب قهوة بيضا ورا قهوة بيضا في الى ما تحد عدت نهر السين ما قال لى أن عيد

الميلاد انتهى وحركة المرور ف شارع سان ميشيل قالت لى قوم خد حمام واعمل عمل منتج • •

بعد كدا بقيت أروح السوربون لوحدى وادور وأدعبــس على خفايا باريس ومعالمها منغير دليل ٠٠شــوية شـــوية استغنيت عن الاستاذ مندور لدرجة اني بقيت اروح الضواحي لوحدى ٠٠ مرة مثلا كنت ف السوربون العصر باسأل عنن مقررات ونظام المحاضرات عشمان ما اقارنه بالتعليم الانجليزي وهناك اتعرفت بواحدة ست فرنساوية عمرها حوالي خمسة واربعين سنة الغسريب بيبان عليه وانا كنت سلاعتها دايخ وباسأل ٠٠ صاحبتنا رأفت بحالي ومشبيت معايه وفرجتنيعلى كل الانفتياترات والحتت اللي كانت فاتحة وشرحت لي كلحاجة انا عاوز اعرفها ٠٠ بعد كدا لقيت انه من الذوق اني اقــول لها تجي تاخد شاي معايه ٠٠ رحنا باتيسيري قصاد الديبون لاتين وهناك عرفت منها ان اسمها مدام توليه وانهسا بتحضر محاضرات الادب بانتظام وانها متجوزة موظف كبير ف وزارة الاشغال وعندها بنت اسمها فرنسواز عمرها خمستاشر سنة وانهم ساكنين فخساحية مونروج وانها عايزاني أقابل جوزها وآخد شاى معاهم ف بيتهم اخدت العنوان وبعد يومين رحت بنفسي مونروج وتهت خمس ست مرات ف السكة ، ان كان ف المترو والآف الشوارع وف الآخر برضه وصلت فالميعاد بالظبط • • عرفتنني بعيلتها واحد واحد والجماعة كانوا لطاف قوى معايا لكن حسيت طول الوقت كأنى لابس بدلة تشبريفة أو كاني وزير مفوض ف حفله رسمية • مدام تورليــه طبعــا عملت كل اللي تقدر عليه عشان تخليني أحس فبيتي لكن الجقيقة انا اللبخت • • اكتر حاجة لبختني طبعا كانت فرنسواز • • اول ما دخلت الصالون امها قالت لي ٠٠

۔ دی فرنسواز بنتی ۰۰

أنا مديت آيدى شوية عشان أسلم عليها بصيت لقيتها مسكت فستانها اللي مليان كشاكيش من الجنبين وراحت نازله على الارض فلي نصركبه • • رحتساحب يدى بسرعة واتلخمت ماعرفتش اعمل آيه • • ياترى المفروض أنى اطلع مسونوكل واحطه على عينى واخبط الكعبين ف بعض واحنى راسى واقول

« انشانتیه » زی ما بیعملوا ف الروایات ۰۰ یاتری مفروض انى اخد ايدها ف ايدى وارفعها لشفايفي واطبع عليها بوسه مؤدبة واقول بشكل دراماتيك د مد موازيل خدامك المطيع ، زى ما بااشوف جورج ساندرز بيعمل ف السينما قلت كلمتين بالفرنساوى ماحدش سمعهم معناهم انا سعيد اللي عسرفتك يامدموازيل وصوتى اتحبس دقيقة وحسيت انى كل كرسى ف الصالون بيزعق في ٠٠ همجي باربار ٠٠ لكين المسألة انتهت بسلام لان مدام تورنيه بسرعة قدمست لى سسيجارة وعرضت على انى أتفضل أقعد ٠٠ كان واضح ان عيلة تورليه بورجوا مافيهاش دم ازرق ولا حاجة والحال كان من يعضه ٠٠ اكن شوف ازاى البورجوازية لما تقدم ف بلد تقوم تعمل التقاليد بتاعتها وحتى تسرق حاجات كتيرة من طبقة الاشراف الليهيه هدمتها ف الثورة الفرنساوية لما الحكاية هديت شوية انا كنت لسه باافكر ف الموضوع ٠٠ فكرت ف الطبقة المتوسطة بتاعت مصر ازاى ظهرت لما محمد على فتح ديوان الافندية اللي بعسد كدا تتطور وأصبح الحكومة المصرية ، وازاى قعدت ميت سنه ف البلد من غير ماتعمل لها تقاليد ولاشكليات ولا حتى صفات. عامة تميزها عن بقية الطبقات ٠٠ دا سر لبختى فالحقيقة ٠ والموقف كله كان عبارة عن واحد بورجوازي عتيق بيلعب على واحد بورجوازي جديد ٠٠ بعد ربع ساعة اتنقلنا بزيناللسفرة عشان الشاى ، وع الشاى قعدنا نتناقش ف الادب والفروق بین راسین _ وشکسبیر ۰۰ موضوع غریب شویة ۰ طیب انا معقول اتكلم ف موضوع زى دا ومدام تورليه كمان عشهان بتروح السوربون ف سن خبسة واربعين ٠٠ لكن مسيوتورليه ههندس الكباري ايش عرفه بالحاجات دي ؟ اسنال انت واحد مدير اعمال ف الري والا مأمور جمرك ف مصر يقولك يا ابنى أنا مهندس أو دكتور أو أي حاجة وماليش في الأدب ٠٠ روح أسأل أستاذ ف كلبة الآداب ٠٠ الحقيقة الموقف كله كانغريب شوية ١٠٠ ابص للست اللي قدامي وافكر ف بنات الجامعة ف مصر ازاى بيدخلوا الجامعة لحد ماتجي لهم جوازه وأول مايجي العريس يسيبوا الجامعة ف نص السكة ودى اللي قدامي شعرها ابتدا يشبيب وبنتها على وش جواز ولسه مثابرة ع التحصيل فرانسواز مافتحتش بقها طول الوقت ماأعرفش ليه ٠٠ قلت

يمكن من ياب الاحترام للجماعة الكبار اللي قاعدين ٠٠٠ قلت يمكن ماعندهاش حاجة تقولها مسيو تورليه قال انه يفضه راسين طبعا ، وانا قلت ان افضل شكسيير طبعا ومدام تورليه مسكت العصاية من الوسط وقالت حاجة معناها انها تفضيل الاتنين على بعض ان كان دا ممكن ٠٠ هي طلعت اعقلنا بطبيعة الحال، والباقيين مافتحوش بقهم مدة ساعتين ٠٠ أناما استغربتش ان مسبو تورئيه أو اي واحد فرنساوي محافظ ف ثقافته يفضل راسين على شكسبير ١٠٠ انا كنت عارف ان اهميه راسين ف فرنسا زي أهمية الدستور الانجليزي ف انجلترا ٠٠٠ آدي زيادة عن عشرين سنة واحد اسمه مسيو فوشوا كان عامسل سلسلة محاضرات عسن راسين ف تياترو الاوديون بباريس وانتقده نقد شدید وحتی قال آن فیکتور هیجوف حاجات کتیرة احسن منه ، قام الجمهور اللي بيسمع التحمس قوى واتقسم صفين • صف مع راسين وصف مع هيجو وهات يا ضرب ف بعض ٠٠ بعد كدا البوليس حاصر الاوديون ومادخلش الناس الا بتذاكر ٠٠ دا يوريلك معنى راسين عندالراجل الغرنساوي المحافظ ٠٠

بعد ساعتين كنت تانىف الشارع بااتحسس طريقىلباريس وف المترو قعدت أفكر في اللي شفته وسمعته • •

زی اغلب المصریین اللی علی نیاتهم انا کنت فاکر ان فرنسا بلد الاباحة والحریة اللی مالهاش حدود ۰۰ بعد ماشفت بنات الاسر ف عمودیة الحی اللاتینی رایحین السرقص محروسین بقرایبهم عرفت ان فیه حاجات ف فرنسا انا مش فاهمهاسالت الناس اللی بیفهموا قالوا لی ان فرنسا مش باریس ۰۰ عرفت ان الفرنساویین شعب محافظ زی اغلب شعوب البحسر الابیض المتوسط أو علی الاصح زی اغلب معوب الزراعیة وبالاخص فی الریف ۰۰ عرفت ان الحریة اللی بیحکوا عنها دی وبالاخص فی الریف ۰۰ عرفت ان الحریة اللی بیحکوا عنها دی ومدینة معمولة للاستهلاك الحاریجی عرفت ان فی الجنوب بتحصل احیانا حوادث قتل اذا بنت سلوکها خسر شویة زیما بیحصل عندنا فی الصعید ۰۰ و کل مرة أعیش فی فرنسا واختلط بالناس المعقولین أنسی قلب المترو بولیس وافهم ازای العالم بالناس المعقولین أنسی قلب المترو بولیس وافهم ازای العالم

واخد فكرة غلط على الفرنساويين ٠٠ أنا بس أذكر الحاجات دى عشمان الناس المخدوعين اللي بيقولوا ان فرنسا اتهزمت ف الحرب من كتب الفساد الحلقي ٠٠

زى أغلب المصريين اللى على نياتهم برضيه أنا كنت فاكر الانجليزاكتر شعب يحب الشكليات عشان قضاه ف انجلترا لسه بيلبسوا شعر مستعار وتلامذة الجامعات بيلبسوا روبات وحراس برج لندن بيلبسوا نفس البدل اللى اسلافهم كانوا بيلبسوها في عصر أسرة تيودور عشان الحياة العامة الانجليزية مليانة طقوس ومراسيم ١٠ القضاه مايفتحوش الدورة القضائية الا بموكب ١٠ عمدة لندن يزفوه ف السنة مرة ١٠ عمدة مااعرفش ايه يوزنوه بالميزان ١٠ لكن بعيد مااختبرت الحياة الفرنساوية عرفت ان الفرنساويين شعب يحب السيكليات خالص ١٠ انا طبعا ماباافكرس ف اسرة تورثيه اللى مليانة انحناءات وابتسامات ولا ف فرنسواز الصغيرة وهي بتسلم على طريقة القرن التاسع عشر ١٠ انا باافكر ف عشرين اسرة تانية احتذيت بيهم وشفت فيهم دقة متناهية ف السلوك الاجتماعي

النهارده الصبح باافتح المذكرة بتاعتى بتاعة ١٩٣٨ لفيت فيها حاجات لطيفة قوى لكن مش مهمة وشخصية ومافيش داعى أدوشك بيها ١٩٠٠ اذا كنت عاوز تعرف نوع المغامرات بتاعتى ف باريس هااديلك امثلة ٢٠ مكتوب ف النتيجة ١٠٠ التلات ٢٧ ديسمبر ١٠٠ الليلة قابلت مندور وطلعت اباظة بعد العشا ورحنا سوا كاباريه شانغهاى وبعد نصالليل رحنا مونبارناس وقعدنا ف قهوة الكوبول وشربنا شوية ٠٠٠

الاربع ۲۸ دیسمبر النهاردة قابلت ابراهیم صفوت بتاع کامبردیج ف بولفار راسبای وعرفته بعبده فراج ۱۰۰ الساعة سبعة ونص عزمنی ابراهیم عبده ومدام عبده وعلی عیسی ومدام عیسی واتعشینا کسکسی ف قهوة اسمها الکتبیه ف شها اسمه المدارس بتاع واحد مغربی اسمه عبد القادر ۱۰۰ القهوة زی الغرزة تماها ۱۰۰ واحنا بناکل جم اتنین شبان من تونس وشاب ارمنی وقعدوا یغنوا ع العود ف منتهی السخافة کمان غنوا النیل نجاشی والهوی والشباب وحب الوطن فرض علی انا ملاحظ ان فیه مجهود عشان الجماعة دول یوجدوا جو شرقی

لكن الطريقة غلط جت واحدة رقاصة تركيه مش احسن منأى بنت عند بديعة وقعدت تهز ف نفسها شوية ٠٠ طبوا علينا شوية انجليز سواح طبعا ، عشان يتفرجواع الرقص الاورينتال أنا قرفان ٠٠ طلعنا من الكتيبة ورحنا قهوة السورسف شارع سان ميشيل لقينا شلة مصريين وواحد عراقى بيتناقشوا ف الوحدة العربية ٠٠٠

الخميس ٢٩ ديسمبر دخلت تياترو الاوديون وشفت و حانة مكسيم ، رحت الديبون وقعدت جنب بنتين ٠٠ قالوا لى انهم كانوا بيشتغلوا فمصنع شربات ودلوقتى مش لاقيين شغل ٠

الجمعة ٣٠ ديسمبر مندور اخدنى جامع باريس ١٠ العمارة لطيفة لكن فيه خمارة جنب الجامع اتغدينا ف مطعم صينى ورحنا ريفولى واللوفر والشائزيليزيه ٠٠٠

السببت ۳۱ دیسمبر قابلت داود فودة بتاع کامبردج واتفسحنا ف کاباریهات مونبارناس ۰۰

الحد ۱ يناير عزمت عبده فراج ومدموازيل ماس فرير ع الشاى ف قهوة تريومف ف الشائزليزيه ٠٠

الاثنين ٢ يناير آخدنى عبده فـرآج الكوميدى فرانســـين وشفت مفاجأة الحب ٠٠ بتاع ماريفو والمــريض الموهوم ٠٠ بتاع موليير ٠٠

التلات ٣ يناير رحنا حوالى عشرين مصرى معطة ليون نودع الملكة نازلى والاميرة فوزية لقينا حوالى خمسين شماب ايرانى واقفين صف ومتحمسين خالص ٠٠٠ ابراهيم عبده كان لابس طربوش وحده وكان شكله غريب ٠٠ رجعنا الديبون ولعبنا كونكان دكرورى ومدام ابراهيم عبده ووديع عبد الملك وربيع غيث والمرجوشى ٠٠ قمت خسران ٠٠

الاثنین ۹ ینایر مندوراخدنی یفسحنی طول النهار ۰۰ رحنا کنیسة المادلینوکنیسة السکرکیر ودیر البندیکتیناللی جنبها ، اخدنا الشای ف بلاس دی ترتر شیك الماهیة معایه ومش عارف اصرفه ۰ رحت بنك باركلیز ف شارع ۶ سبتمبروقلت له علی اسمی وكلیتی قام آخد الشیك وعطانی خمسة حنیه وحول الباقی ع البنك بتاعی ف كامبریدج انا ارفع برنیطتی

لمدیر بنك باركلیز ف باریس و لو كان دا مصری كان خلانی. اجیب الساعی بتاعی عشان یضمنی علی حواله بجنیه و علی عیسی ومدام عیسی اتعشوا معای و

التلات ۱۰ يناير ف الصبح مندور قابلنى ف التروكاديرو عشان يفرجنى على متحف الفن الحديث مالقيناهوش و طلعنا برج ايفل واتفسحنا ف غابة بولونيا و بعد الضهو عبده فراج الحدنى يفرجنى على مدينة الجامعة وو

الاربع ۱۱ يناير النهاردة الصبح عبده فراج اخدنى فرساى . بعد الضهر رحت واخد شاى عند مدام تورليه ف مونروج ٠٠ الحميس ۱۲ يناير لعبت كونكان ف الديبون وقمت خسران الجمعة ۱۳ يناير رجعت النهاردة انجلترا ولما وصللت كامبريدج مالقيتش صاحبة البيت ف البيت قام نمت ف بولز هوتيل

دا التاريخ المكتوب ٠٠ لكن التاريخ اللي مش مكتوب أطول. من كدا بكتير فيه صفحات جميلة وصفحات مؤلمة وصفحـــات مخزية ١٠٠ انا ١١ اقول لك مثلا أن مندور اخدني الساكركير ولا عبده فراج أخدني فرجني أهي دي جملة انت تقسراها وتعدى ٠٠ لكن عندى انا ، ف عقلي انا دى كنز من الصــــور. الدهبية والذكريات اللي بتدى طعم للحياة ٠٠ كمان لما اقسول. لك انى النهاردة رحت الديبون تقول ف عقلك وايه يعنى مش يعنى رحت قهوة وقعدت فيها ساعتين وقمت ٠٠ لكن ف عقلي انا دى بداية حكاية طويلة محزنة ٠٠ بلاش اذكر اسامي وكل واحد عارف نفسه ١٠٠ انا كنت اروح الديبون الساعة اتنينَ. الضهر الاقى الدور الفوقائي فيه جماعة مصريين اغلبهم مناللي بيتعلموا علىحسابهم أجفانهم مليانه نعاسقاعدين بيتغدواوبعد ما يتغدوا يلعبوا بوكر لحد الساعة سبعة والساعة سبعة يطلبوا عشيا وبعد العشيا يلعبوا بوكر تاني لحد الساعة اتنين ٠٠ لحد. ماييجي رئيس الجرسونات ويقـومهم بالعـــافية وينزلوا من الديبون ع الباتيسرى اللي قدام الديبون لزق ويشتروا أربع خمس دست جاتو ، وبعدين يفردوا رجليهم لحد بلاسجيسيية وهناك يسيبوهم واحد ولااتنين ويرجعوا ومعاهم حتة حشيش وبعدين الشلة كلها تتنقل لبيت واحد منهم ويفضلوايكركروا

ف حنة الحشيش ساعتين ، وف الآخر واحد منهم يقف عـــــلى رجليه ويقول للاخوان ٠٠

۔ عن اذنکو بقی ۰ أنا عندی معاد مع البت بتاعتی الساعة خمسة ف مونبارناس ۰۰

الحكاية دى كانت تتكرر كل ليلة تقريبا انا فهمت ١٠٠٠ أول مااتعرفت بالشلة دى وعزمونى من غير ذكر التفاصيل قسلت مافيش مانع ، اهى كلها فرجه على باريس ١٠٠ ولما عسرفت اللى فيها قعدت اتفرج فى منتهى الادب والاستعجاب ورحت تانى عشان أشوف مفاجأة جديدة ماحصلتش مفاجأة عرفت ان دى كل حاجة عندهم ١٠٠ طبعا النوع دا مافيش فايدة انك تنصحه شاب عمره خمسة وعشرين سنة ومدمن مخدرات ومدمن تنصحه شاب عمره خمسة وعشرين سنة ومدمن مخدرات ومدمن قبار ومافيش فايده تناقشه ١٠٠ أبسط حاجة فيها يقول لك وانت مالك با بارد ١٠٠ الشخص اللى صاحبته تدى له مواعيد الساعة خمسة الصبح ف قهوة تبقى صاحبته دى ايه ؟ لازم ست بطاله ويبقى هوه ايه ؟ لازم راجل بطال ١٠٠

المسألة دى مهمة عشان الطلبة المصريين اللى بيعملواالحاجات دى كتار ومش ف فرنسا وحدها ١٠٠ النادى المصرى الملكى ف لندن متلا فيه اوده اسمها البريدج زى الدور التاني بتاع الديبون تمام ١٠٠ برضه تلاقى فيها شلة أو شملتين قايمسين نايمين فيها ،النادى يشطبالساعةعشرة ينزلواجماعةويروحوا يتعشوا ف الكورنر هاوس بتاع الماربل ارش ، ومن هنساك يروحوا يكملوا السهرة ف بيت واحد فيهم ، غالبا لحد الصسبح اهم دول يروحوا انجلتره ويقعدوا اربع سنين مايستفيدوش بنكله من وجودهم ف انجلترا ١٠٠

قعدت ف باریس تلات اسابیع وانا ع الحال دا ۰ کل یوم لیه رحلة و کل لیه جولة و کل دقیقة تفوت علیه لازم اطلع بحاجة ۰ تعرف لما کنت الاقی نفسی قاعد مع جماعة نصساعة ف الحی اللاتینی و مابنعملش حاجة ، اقول لهم عن اذنکو یا اخواننا و اتمشی تلات دقایق لحد محل « شانتکلیر ، بتاع الاسطوانات ف شارع سان میشیل و اشتری شویة مارکات احطهاف عدة لیها سماعات زی بتوع التلیفون و احط السماعات علی و دانی و اسمع السیمفونیة الخامسة بتاع بیتهوفن بخمسة

مستة فرنك ۰۰ أو أوصل لحد جنينة لوكسمبور واقف اتفرج ع التماثيل واحد واحد ٠ أو ألف حوالين البانتيون اشسوفه مركب ازاى واعد عواميده واملا رئتى من جو الخالدين ٠٠ ومن كتر الانهاك اخدت انفلونزا شديدة ومع ذلك بقيت دايراكح واعطس ف الشوارع وابلع البرشام ع الواقف كأنى باكسل جيلاتى عند توت عنخ آمون ٠

أهى باريس زى ماباوصفها دلوقت مش باينه زى الشاطىء المسحور انما زى الدوامة اللى تخلى الواحد يلف حوالين نفسه لحد ما يقع من الدوخه ، أهو أنا فتلات أسابيع شفت كل حاجه مهمة فباريس ، شفتها خطف ، زىالسايح اللى اتفتحت قدامه مره واحدة كنوز المصريين ونفايس الهنود قام عنيسه زاغت وشافكل حاجة وماشافش حاجه حتى العواميد الرومانية اللى ف الحى اللاتينى شفتها وقعدت عالقهاوى السحرية اللى فاجرام ، برضه المره دى باريس فاتت على زى مائدة آريل ، لكن لازم أعترف انى أكلت منها على قد ماقدرت ،

بعد كده رجعت باريس تانى وقعدت فيها بالشهور بقيت زى الجواهرجى اللى يمسك حتة الماز ويحقق فيها كويس وان القاها فالصو يرميها على جنب و رحت فرساى ورحت ماليزون و مارحتش فرساى عشر و مارحتش ماليزون عشان أتفرج على سرير نابليون والريجاليا بتاعت الامبراطورة جوزفين و انما يرحت عشان أشوف الفرق بين فرنسا الملكية وفرنسا الجمهورية المتوسطة رحت أشوف الفرق الفرنسية عملت ايه فالفن الفرنساوى وأعرف فرنسا كسبت ايه وخسرت ايهمن الدوشة اللى عملتها سنة ١٧٨٩ وصدعت أركان الحضارة والفرنساوية المحافظين زى ت واحميوم دايما يتصوروا الروح الفرنساوية الاصلية مصبوبة ف شعر راسين وف العمارة الكلاسيك الخافظين المناهية وفي النظام الملكى ويعتبروا ان أدب فيكتور هيجو وطالع وفي النظام الملكى ويعتبروا ان أدب فيكتور هيجو وطالع والحالة السياسية ف فرنسا من روبسبير لحد دلوقت حالة

حمى وهذیان كل أملهم ان فرنسا تشفی منها ، أنا لما كنت ساكن ف نفس ساكن ف معاى واحد فرنساوی ملكی اسمه مسيو موران البنسيون معای واحد فرنساوی ملكی اسمه مسيو موران الجدع دا كان شساب مثقف قوی طول ماكنام ماكنام مستنی شغله فالكونغو البلجيكية وكان يكره النظام الجمهوری قوی و الصنف دا ف فرنسا نادر والحزب الملكی ففرنسا ضعیف و كل ما كان الموضوع یتفتح كان أخینا دا یتحسر علی حضارة الاشراف اللی سابت لنا فرسای وجنساین التریانون واللوفر وفونتنبلو شنانسو والكتاتدراثیات اللی مالهساش مثیل و كان دایما یختم كلامه بالحجة المعروفة:

- ایه یعنی اللی استفدناه من الجمهوریة • منیوم ماعرفناها والفن بینحط کل یوم درجة • مش هیه الحریة السیاسیسة والاقتصادیة اللی بیقولوا علیها ؟ وفین هیه الحریة دی ؟ داکلام فارغ • • أیام لویس الرابع عشر فرنسا کان حاکمها میتین شریف من ملاك الاراضی ودلوقت فرنسا حاکمها میتین بنکیر من أصحاب المصانع والمولین والمحامیین المهوشاتیه • هیه فین الحریة دی والمساواة دی والاخاء دا ؟

أنا طبعا ماعنديش نية أناقش كلام جارى القديم مسيو موران ، أنا شخصيا أفتكر انه غلطان حتى بعد مارحت اتفرجت على المليزون أفتكر انه غلطان ، أنا أفتكر ان فرنسا كسبت أكتر مما خسرت لكن أنا موافق معاه فحاجه واحده بس ، انفرنسا خسرت كتير لما هدت عرش ملك الشمس وأخلافه ، ماليزون بعد فرساى زى بيتنا بعد سراية عابدين ، رحت فرساى لقيت الباب ملكى والقصر ملكى وكل عامود وكل بهووكل رخامهوكل كورنيش بينطق ويقول ، هنا مجدفرنسا ، وأناماشى فى الاجنحة اللبرنتيه الفخمة كنت أسمع كل حيطه تهمس ، أنا صحيح عمرى أربعتلاف سنة والاصباغ اللي على مش هاتتحدى الزمان الكن شوف السفل المدهب أهو دا زى ضفاير مدام دى بومبادور ، شوف الكراسى المدندشة دى مش بتفكرك بالدوقات الجميلات شوف الكراسى المدندشة دى مش بتفكرك بالدوقات الجميلات اللي صدرهم عالى ورجليهم صيغيره وأكتافهم عريانه معطره ولسانهم ناعم وجارح وبيقطر أدب وتكلف وسمر ودعارة

ببتسموا وينزلوا على نص ركبه ويرقصبوا مع رجال الدولة المروحه فايد والايد التانيه بتدس فالخفاء وتحسرك خيوط السياسة • شوف البلاط المرمو دا مش بيفكرك ببلاط الملك اللي كانوا يقعدوا طول الصباحية يلبسوا ويتحففوا وطول العصرية يتناوبوا ويتنشقوا ويتبارزوا وطول الليل يشربوا ويغازلوا الستات من ربات الحدور لحد الفلاحات بتوع الغابة • أتأمل الفرسكو اللي ع السقف دا ، ياما اتأملت مدام دى بارى من قبلك • أخش هنا ألاقى المريخ اله الحرب له صالون وأشوف الإساطير الرومانية مرسومه عالحيطان • اخشهنا ألاقى الزهراء الهة الحب ، ليها صالون أقوم أقول أهودا اللي شكاف ملك الشمس من المانتوفلي بتاعه بعد الدولة ماتنام والحاشية تستأذن بيعرض كل العواطف المبتذلة زيى وزيك وزى الجنايني اللي بيسقى الورد وزى الكناس اللي بيلم الزبالة •

رحت مالميزون لقيته عامل زى فيلا ريفية بس كبيره من الفيلات اللى بيسكنوها الانجليز فالمستعمرات و بيضا وواطيه وشبابيكها خضرا وسقفها مدبب و بيت متواضع يقول لك ان عصر الفخامة والارستقراطية انتهى وجوه البيت أثاث نوم تلاقى زيه في بيت موظف درجة تانيه في الحكومه المصرية وصور زيت وغيره للامبواطور والامبراطوره ولهور تنس وجوزها وبقية العيلة مالهاش أهمية فنية وكراسى بسيطة وبساطتها مافهاش جمال تلاقيها برضه فعالم النجارة بيسموها «طراز امبراطورى» جمال تلاقيها برضه فعالم النجارة بيسموها «طراز المبراطورى» تلاقى شوية سيوف وأسلحة فيه زيها في مدخل وزارة المدفاع عندنا و أنا ماباقولش ان المالميزون وحش و مالميزون بيت له عندنا و أنا ماباقولش ان المالميزون وحش و مالميزون بيت له

شخصية زى فرساى وفونتنبلو تمام ٠٠ لكن دى شخصية انسان عملى دايما مشغول ومش فاضى لافراح الحياة ٠٠ قلت فعقى الناس اللى ماتواف حروب ملوك البوربون كلهم مع بعض مايجوش قد الناس اللى ماتوا فحروب نابليون ٠ تبقى فرنسا استفادت ايه من الانتقال ؟ مادام حرب فحرب واستبداد فقر فقر يبقى أحسن الشعب يقدم أحسن شبانه واعلب موارده وكل حربته لعاهل يبنى بيهاقصور وكاتدرائيات

من انه يديها لعاهل يبنى بيها مدافع • سمعت طالب فكلية المقوق فباريس من اللى اشتركوا فالثورة الفرنسية بيقول • تعرف اللاكل دى كلها اللى بتلمع على صدر مارى انطوانيت دى دموع فرنسا الاسيره • قلت له تعرف المدافع دى كلها اللى بتزمزم على تلوج روسيا دى دماء فرنسا الجريحه • طبعا الحرب اذا نجحت برضه بتجيب فلوس وتزود كبرياء الشعب المنتصر ودا عند بعض الناس كفايه ، لكن عندى أنا مش كفايه ، لان الانتصار الحربى مهما كان ساحق مش ممكن يستمر على طول • كلها حسبة عشرين تلاتين سنة والمهزوم ياخد بتاره •

بعد الكلام دا كله برضه أقول لمسسيو موران أن الثورة الفرنسوية كان لازم تحصل والبوربون لازم ينزلوا • أقول له أن العالم مش ضرورى ينزف دم عشان يبنى هرم أو شاتو أو كاتدرائية • الحاجات دى لطيفه لو كان تمنها معقول • الغلطه مش فالهدم أنما فالبنا • بيت خربان أهدمه وأبنى غيره وأذا ماعرفتش تبنى بيت أحسن منه دا ماينفيش أن البيت الجديد نفسه الاولانى كان لازم يتهد دا معناه بس أن البيت الجديد نفسه لازم يتهد واننا لازم نحاول نبنى بيت تالت أحسن من دا ودا ودا المنا

مادام حكيت لك عن مسيو موران لازم أحكى لك عن بقية الجيران بتوعى فشامبريه لأن كل واحد فيهم كان له شخصية تستحق الوصف وبالاخص انهم كانوا منجنسيات كتيره وكان فيه واحد بلجيكى وواحده نمساويه وواحده يهوديه وأسرة من شيلى وأسره من بارجواى و أولا البنسيون بتاعى كان صاحبه راجل اسمه فاندنبوش و فاندنبوش دا كان عارف شغلته تمام وطول الوقت يبتسم فأدب ويسألك اذا كنت عاوز حاجه وسركان فيه عيب واحد ، انه بياخد عالحمام تمانيه فرنك يعنى حسبة أربعه صاغ و تمانيه مليم و بصيت لقيت ان الاستحمام بقت له ميزانية لوحده و ١٤٠ صاغف الشهر ، اضطريت أستحمى بقت له ميزانية لوحده و ١٤٠ صاغف الشهر ، اضطريت أستحمى كل يوم والتانى و

الراجل كان فرنساوى طبعاً لكن اسمه يدل على انه من أصل هولندى ألمانى ، مسيو فاندنبوش ، كان تخين ومليان حياة ومتجوز ، أما مدام فاندنبوش فكانت نحيلة وطبعهما

عادی و متجوزة مرتین ، مدام فاندنبوش قالت لی ان جوزها الاولانی کان ترکی وانه کان زی ماوصفته « جسرای » یعنی یحب یتنقل بین الستات وعشان کده طلقته ، الستدی دایما کانت لطیفة معایة وعمرها ماجرحت شعوری الا مرة واحدة من غیر ماتقصد ، کان یوم ۱۶ یولیو و نزلت أتعشی زی العادة فی صالة الاکل قبل ماطلع أتفرج علی هیمه عید الحریة ف باریس ، لقیت کل الناس اللی ساکنین ف البنسیون بیتعشوا فی وقت واحد علی غیر عادتهم ، ساعتها کنت عازم واحده صاحبتی ع العشا ولقینا الاکل ألطف من کل یوم کمان کان فیه جو بتاعمرح أکتر من کل یوم ، فاندنبوش و مسراته کان فیه جو بتاعمرح أکتر من کل یوم ، فاندنبوش و مسراته کان عید الحریة ، بعد الاکل ماخلص مدام فاندنبوش ملت کاسها عید الحریة ، بعد الاکل ماخلص مدام فاندنبوش ملت کاسها شامبانیا و وقفت و قالت لنا :

_ نخب تحیا فرنسا ۰۰

ووقفناً ورفعنا كاساتنا وشربنا نخب فرنسا الحرة وقعدنا ، بعد دقيقة الست وقفت تاني وقالت :

_ تحیا بلجیکا ۰۰

وقفنا وشربنا ، طبعا أنا فهمت أن دى تحية للساكن البلجيكي ، واضطربت شوية مستنى دورى شربنا كمان نخب شبيلي وبارجواى ، وف الآخر مدام فاندنبوش قالت :

_ تحيا تركيا ٠٠

الموجودين وقفوا وشربوا نخب تركيا وقعدوا ، أنا بصيت لصاحبتي وماقمتش وماشربتش وبان على الاشههمئزاذ ، وماصدقت الهيصه خفت شوية رحت خارج وقلت لها ياللا على مونمارتر نتفرج ع الدنيا ف المترو ، قعهدت معكنن وف الشوارع مشيت معكنن ، أكلنا اسباجتي ع الواقف وشربنا نبيت ع الماشي ودخلنا كاباريه و القط الاسود ، كل دا وأنا معكنن وكل ربع ساعة أعتذر لصاحبتي عن الوجوم بتاعي فين وفين عند نص الليل النبيت لعب ف دماغي والمزيكة اللي ماليه الجونسيبها ف بلاس بيجال نلاقيها ف بلاس بلانش ونسيبها ف روشوشوار نلاقيها ف شارع فونتين ، ع الترتوار ناس بيتنططوا من الحرية ومن الحرية في وسط الشارع النهاساس

بيرقصوا زى جماعة اغريق سكرانين ف عيد من أعياد باخوس وف قهوة ديبون راجل بكونسربيتا يفوت على كل ترابيزة شوية وف الحوارى الضلمة راجل ببنطلون مرقع بمزيكة يد يطلع عليك على غفلة ويوقفك ويسمعك فالس ويمشى من غير ما يطلب حسنة ، بس اكراما لعيد الحرية ، حتى سهواقين التاكسيات لقيناهم هاديين مابيتخانقوش ، دخلنا محلات النيشان ونشنا وماكسبناش حاجة ، دخلنا السفيرة عزيزة وطلعنا مبسوطين السرور لما كتر قوى نسيت اللي حصل في البانسيون واندمجت في روح الجماعة ، الساعة تلاتة وأنا لسه بارقص في ميدان بيجال ، في نفس الميدان ، مش في كباريه في الميدان ، لتسقط الززانة ، صاحبتي لمها شافتني هايص فتحت الموضوع ٠٠

ـ انت كنت زعلان ليه ف أول الليل ؟ • •

أصل مدام فاندنبوش مرة غبيه دى كانت متجوزه واحد تركى وطلقته ، ويظهر انه كان مفهمها ان مصر مستعمرة قركية أو يظهر انها فاهمة ان مصر مديرية ف تركيا ، عشان كدا شربت نخب تركيا بدل ماتشرب نخب مصر ، أنا عارف انها كانت عايزه تجاملنى مش تجرح احساسى ، على العموم سيبك ٠٠ المسألة بسيطة ٠٠

المسألة كانت بسيطة طبعا الساعة تلاته الصبح ف عيد الحرية ، كان فيه حاجات أهم منها ، كان أهم منها ساعتها ان الكاسين اللي أخدتهم مايطيروش من دماغى ، كان أهم منها انى أجمع السعادة كلها اللي طايرة ف جو مونمارتر وأخبيها في صدرى لحد الصبح ، كان أهم منها انى أعمل حلم ذهبى عشان لما أنام أحلم بيه ولما أصحى ف الضحى أبتسم للسرير اللي ف الاوده حتى لما رجعت البيت ف وش الصبح سدواق التاكسي كان باين عليه مشعلل من الحمرة لدرجة لما بادى له الفلوس قال لى ماتخلى ، زى أولاد البلد مابيعملوا ف مصر ، وقلت له تحيا الحرية ،

الناس ف ١٤ يُوليو مابيفتكروشغير الحرية وبينسوا الاخاء

والمسلواة حاجة تحزن ، لكن ماعلهش بلاش أزعل نفسى بالافكار دى ، ليلتها نمت على يمينى ملاك وعلى شلمالى ملاك لكن تانى يوم الصبح أول حاجة عملتها كانت انى دورت على مدام فاندنبوش واتأكدت انها فايقه وشرحت لها الموقف بتاع الليلة اللى قبلها وقلت لها ان أنا زعلان خالص ، اللى اتصورته كان مظبوط ، برضه الست كانت فاهمة ان تركيا ومصر دول حاجة واحدة ، واعتذرت وكل حاجة بقت صافية لبن ٠

غير مسيو ومدام فاندنبوش كان فيه من سيكان البيت الثابتين والخدامه البرتين ، دى كانت بنت حليوة قوى قوى دايما أشوفها بمريلة بدنتلا على فستان أسود وعمرى ماكلمتها وكل اللي أعرفه عنها انها قبل ماأمشي أنا بشوية هيه مشبيت عشان تتجوز واحد قريبها فلاح ، بعد البرتين ييجي الطباخ ، مرة واحدة بس شفته ـ شفت ضهره ـ ولسه فاكره لحـــد دلوقت ، مرة كنت قاعد لوحدى ف الصالون الساعة تلاته بعد الضهر ف ركن الاوده اللي مايب إنش وفاتح الراديو وباسمع حتتين لروسيني وحتتين لفيبر ، أنا فــاكر تمــام ، كانوا افتتاحية حلاق اشبيليه والطير السارق والدعوة للفالس وألمازة التاج ، صاحبنا دخل الصالون ياخد الكوتشـــينة ويظهر انه افتكر نفسه لوحده راح وقف واتكأع الشباك وقعد يبص ع الناس اللي فايتين ف الشارع ويصفر ، قعد يصفر نص ساعة مع الراديو وماغلطش ولا غلطة ، عرفت انه حافظ الادوار دي صم من زمان اللي زي دا يمكن كمان يعرف يلعبهم ع الكمنجة زى مابيصفرهم ، ولما الالحان اختفت الطباخ كمان اختفى من الصالون ، واختفى من حياتي وما أعرفش آيه اللي حصــل له بعد كدا ، قلت امتى يبجى اليوم لماالناس عندنا يبتدوا يدوروا ع العواطف الصحيحة اللي بتفتت قلب الانسان مصحوبة ف سيمفونية والا أوبرا ويشوفوا الافكار العميقة ف العاصيفة والجبل والبحيرة والغابة والطير الغرد والصباح والليل المخيف وبقية مظاهر الطبيعة بتتنفس ف نغم جبار • •

تیجی للسکان بقی ، کان ساکن تحتی شاب بلجیکیلطیف اسمه مسیو جوریس ، فوق التلاتین بکام سنة ، دا کنت کل يوم أقابله فالصالون ونتكلم فالفارغ وف المليان ، ماأقدرش أقول انى استفدت من صحبته كتير لان اطلاعه كان محدود انما كنت أحب أثتنس بيه كبنى آدم ·

الشاب دا كان أصله مهندس لكن كان بيشتغل ف مكتب سمسرة كبير ، وعمرى ماشفته معكنن ف يوم من الايام ، عمره كمان ماسرح قدامي ، واحد زيي تمانين ف الميه من أصحابه بيشتغلوا ف صناعة الفكر يرتاح لما يتعرف بواحد بيشتغلف صناعة الحياة ، مسيو جوريس كان ذكاؤه عملي ومالوش تقل ع النظريات ، لكن كان لازم أقول انه قرأ أغلب راسينوأغلب كورناى وأغلب هيجو وأغلب شكسبير وسمم أغلب القطع الموسيقية المعروفة والباقي تلطيش من هنا ومنّ هنا ، وكانّ يقدر يتكلم عنهم ف مناقشة بسهولة ، لكن طبعا كلام واحد هاوى مافهوش فايدة كتيرة ، كان برضه يروح الشاتليه عشان يسمع حتة لبيتهوفن وحتة لفاجنر وينبسط مش عشان يدرس الاثر اللي تركه بيتهوفن ف أعمال فاجنر مع ذلك ما أقدرش أسميه مثقف لان محصوله ف عالم الفكر كان وليد المصادفة مش وليد الرغبة ف المعمرفة بدليسل انه ماكانش له آراء ف السياسة خالص مثلا يعنى يستغنى عن التفكير كل ماتجي له فرصة انه يستغنى مرة أو مرتين استعملت أتومبيله ومرة أو مرتين خرجنا نتفسح سوا ، غير كدا مافهوش حاجة تتوصف ٠٠ الا أنه نموذج أوروبي للشاب العملى المتوسط ف كل حاجة ، فيه زيه شبان كتار ف مصر ، لكن دول بتحسبهم عندنا خلاصة المجتمع مش أوساط .

أنا كنت كتير أستعمل الصالون بالاخص بعد الغدا وكنت دايما ألاقى واحدة ست زبونة مستديمة ، قاعدة جنبالراديو بتسمع بالشويش وبتقرا ف كتاب ، دى كانت مدام كوهين ، مدام كوهين كانت سياكنة ف الاوده اللي جنبي على طول أفتكر ، كانت يهودية وتخينة وعمرها حوالي ستين سنة لكن تاكل اتنين زيى ، يوم أنزل ألاقيها بتقرأ كتاب ألماني لتوماس مان ويوم ألاقيها بتقرأ كتاب ألماني لومرة أو مرتين شفتها بتقرا شعر طلياني ، أما لغة الحديث بتاعتها فكانت

الفرنساوی ، یعنی أربع لغات · لكن أهم من داكله انها كانت تتكلم مصری معایه أحیانا ، مدام كوهین دی مهمة شویة لانها مصریة من ناحیة ولانها یهودیة من ناحیة تانیة ·

كل ما أحتك بواحد يهودى ـ الحق يتقال برضه ـ فيـه حاجة مش فاهمها بتخلينى أعامله بحذر شديد ، أول مااتعرفت بمدام كوهين ما اندفعتش قوى معاها ، ماكنتش عارف انها مصرية وشخصيتها ماكانتش جنابة أبدا ، لكن أفـكارها واطلاعها بالتدريج خلونى أحترمها وأحب الكلام معاها ، عرفت منها أن جوزها كان بيتاجر ف قطن وبصل ف مصر وانه عمل قرشين كويسين ومات وانها عايشــة ف باريس من زمان بباسبور مصرى .

لما دخلنا ف التفاصيل دى كانت تقعد تحكى لى عن مصر أيام شبابها من الخديوى توفيق لغاية ثورة سنة ١٩١٩ لحد هنا كويس ، لكن مدام كوهين كانت بتقول حاجات كتيرة تخلى دمى يغلى ولولا انها ست كنت يمكن ضربتها بكرسى ٠٠ كنا بنقى قاعدين شلة ف الصالون ، خمسة ستة ، من خمسست جنسيات مختلفة ، وهى تقعد تدردش عن مصر واللى شافته فى مصر كانت تتفرش ع الفوتيل تحكى ازاى ان « العرب » يعنى المصريين ، ناس فى منتهى الوساخة ، عيشتهم وسخة وعوايدهم وسخة وأفكارهم وسخة ، كانت كل ما تجيبسيرة المصريين تسميهم العرب أو المسلمين ، قالت عليهم خاينين وكسلانين ومهملين وكل حاجة بطالة ، وكل هيه ما تتكلم انا الدم يتجمع فى وشى وأحاول أغير الموضوع ، مرة كنا قاعدين زى العادة فى الصالون ومدام كوهين ابتدت تكلمنا عن ابنها اللى بيشتغل صيدلى فى استراليا و

- ولما ابنى حب يهاجر استراليا قالوا له لازم يدفع تأمين ويعلا استحمارة دخول قام دفعنا له التأمين وهو كتب ف الاستمارة انه مصرى مش ملسون ، أصلهم ف استراليا مابيدخلوش الاجناس الملونة ،

أنا حسيت انى اتساهلت معاها زيادة عن اللزوم ، وقفت على حيلي وقلت لها بمنتهى الاحتقار :

- ۔ مدام کوهین ، انت مش قاعدة ف فرنسا بباسببور مصری ؟ ۰۰
 - _ أيوه •
 - ب وبتسمى نفسك مصرية ؟ ٠٠
 - ـ أيوه رسميا ٠٠

_ و فعليا يهودية ، من اليهود اللى مالهمش وطن ، ودايره تشنعى على مصر بالشكل دا ، دى جزاة البلد اللى قبلتك وعيشتك وبتدى لك حمايتها لحد الساعة دى ، مدام كوهين ، اذا كانت مصر مش عاجباك ماتدورى لك على جنسية تانية • . مدام كوهين ، أنا لو كان عنه سلطة أنا كنت سحبت الباسبور بتاعك وبتاع ابنك وطردت بقية عيلتكم من مصر • مدام كوهين سمعت كل كلمة ف منتهى الهدوء لكن تحت الهدوء دا أنا متأكد انها كانت منفعلة تمام ، وقالت ف منتهى الهدوء ، مش بلهجة واحد عايز يعتذر أو يصحح الموقف انما بلهجة واحد عايز يشد رجل واحد تانى • •

ــ انت زعلان ليه يا مسيو عوض ، أنا با أقول الحقيقة • • مصر فيها عرب وأقباط وأنا باأتكلم ع العرب مش ع الاقباط • • الاقباط دول زى الاوروبيين ، انت مالكش حق تزعل

ِ يا مسيو عوض •

۔ لا یامدام ، مصر مافھاش عرب واقباط ، مصر فیھے۔ مصرین بس واللی مش عاجبہ یطلع منھا افتکر الےکلام دا

، واضبع •

وخرجت من الصالون وأنا باتنفض ، مدام كوهين كانت عارفه انى قبطى وكان واضح انها بتنصب لى فغ ، كانواضح انها عايزه تستغل الطائفية عشان تغطى مركزها قدام الناس اللى قاعدين ، لكن أنا ماعطيتهاش فرصة ، بعد كدا بقيت انزل الصالون ماأقولهاش بونجور ، لاحظ ان مدام كوهين محبوبة قوى ف البنسيون ، بس لانها يهودية ، كان شلة الشبان اللى هناك ، مسيو جوريس ومسيو موران وجدع قنط تالت كان يقرب للبارون امبان وصاحبته كانوا كل ليلة يلعبوا بريدج ويتكلموا ف السياسة ويستلموا ليون بلوم ويقولوا اليهودى عمل وعمل وخرب فرنسا ويسموا وزارته حكماليهود

كل دا بصوت عالى عشان يسمعوا مدام كوهين واللى منهم عاطيها ضهره كان يطلع لسانه مخصوص ، ف الاول أنا كنت باتغاظ لما أسمع الكلام دا وأقول مسكينة الست دى ، لكن بعد الفصول اللى حصلت كنت باأفرح ف سرى ، أنا لىدلوقت لو قدرت أتسبب ف سحب الباسبور بتاعها أبقى مبسوط ، أوعى تقول دى وليه عجوزه سيبها لوجه الله وليه عجوزة يعنى تلم لسانها ، أمال سمعة مصر بتخسر بره من ايه ؟ حتى دلوقت بعد تلات سنين كل ما أقرأ ف الجرايد عن اللى بيعملوه دلوقت بعد تلات سنين كل ما أقرأ ف الجرايد عن اللى بيعملوه النازى ف اليهود بتوع فرنسا ماأزعلش بس عشان مدام كوهين ، أقول لازم عتروا فيها وحطوها ف حارة اليهود .

أنا عارف طبعا أن العواطف دى فطرية ولازم الانسان يحرر نفسه منها ، أنا عارف ان اليهود زى أى مله تانيك فيهم الكويس وفيهم البطال ومش لازم الواحد يلخبط دول ف دول واذا قمت شتمت كل اليهود عشان مدام كوهين تبقى مدام كوهين ليها حق تشتم كل المصريين عشان الافراد البطالين اللى قابلتهم لما كانت عايشة ف اسكندرية ، لكن بصراحة أنا أقول ان اليهود والاجانب وغيرهم اللى مش دعايزين، يتعاونوا مع الشعب المصرى لازم يشوفوا لهم طريقة قبل ما يضطرونا اننا نشوف لهم احنا طريقة ، ساعتها مش نحاربهم على انهم يهود أو أجانب ، انما على انهم مستقلين أو على انهم أعداء الشعب الطبيعيين ،

فيه فرق بين النقد والتشجيع • انا ما زغلتش عشان مدام كوهين اتكلمت على عيوب مصر • أنا زعلت انها كانت بتنشر الغسيل الوسنخ بتاعنا قدام الناس • أهى دى من الاختبارات اللطيفة ف حياة كل مصرى بيتعلم ف اووبا • يبقى عارف ان بلده مليانه اغلاط ولما واحد اوروبي يذكر العيوب دى الواحد دمه يتغير ويمكن يقلبها خناقه •

غير مدام كوهين كان فيه كولونيل ومراته وعياله من شيلى وكولونيل ومراته وعياله افتكر من باراجواى وكانوا طول النهار يدردشوا بالاسباني ولا حد فاهم حاجه ، لما كانوا يتكلموا فرنساوى كانت حاجه تضحك صحيح • تضحك •

اكتر من الانجليز لما يتكلموا فرنساوي • انا سكنت شهور ف بنسیون شامیریه دا لکن عمری ما اتصاحبت مع الظباط بتوع امريدا اللاتينيه دول • ومن جهه انلغة كانت مانع ومن جهه س كل واحدف حاد أهو يدوبك أشوفهم على الأكل على ترابيزاتهم أو من حين لحين نهز روسنا لبعض ف الصالون يعنى سعيده سعيده • لكن طبعا سيالت عنهم باعتبارهم جيران ومسيو فاندنبوش حكى ني عنهم حاجات كتير • غرفت أن حكوماتهم باعتاهم فبعنات عسكريةعشان يدرسوا بعض تفاصيل الجيش الفرنساوي ويشتروا اسلحه لبلادهم • الحقيقة الاتنين كان باين عليهم الغباوه المتناهيه • لكن يمكن الحكم بتاعى دا نتيجه لانى عمرى ما شفت حد غيرهم من امريكا والغريب بطبيعة الحال ما يقدرش يقرا الوجومأنا فاكر تماماني لماكنت صغير كانبيتهيالي ان كل الانجليز شكلهم واحد ، واصحابي الانجليز بيقولوا لي انهم لما جم مصر جدید ماکانوش یقدروا یفتکروا وش واحد مصرى تانى مره يقابلوه ٠ الحقيقة ايامها كنت مستغرب كتير وأقول ف سرى • بقى يعنى حكومة شيلى وحكومة بارجواى مالقوش غير الالواح دول يبعتوهم بعثة ؟دا لازم فيهم حاجة لله انا مش فاهمها • على اى حال ما كنتش مرتاح قوى ليهم ، لكن هاأعمل ايه · وكتيركان يخطر لى ان الجماعة دول لازم جواسيس لحساب حد ٠ ما اعرفش ليه الشعور دا كان يجي لي دايما ٠ يمكن قعادهم المستمر ف باريس هو اللي عطائي الفكره دي ٠ يمكن غموض احوالهم وعدم اختلاطهم بالباقين ٠ ما اعرفش ٠ ولو انى كنت مرتاح ف العيشة ، ف الواقع كنت متضايق بسبب انى وقعت في وسط تشكيله أجانب ماكانش فيه في البنسيون واحد فرنساوي حر ٠ اللي بلجيكي واللي يهودي واللي مصری واللی نمساوی واللی شبیلی واللی من باراجوای • طبعا انا استفدت اختبار من الناحية دى ، لكن كنت دايما حاسس ان كل واحد فالبنسيون بيعمل حاجه من ورايا ، حاجة أنا مش عارفها ، بما فيهم صاحب البنسيون • وفات على وقت اتصورت نفسى ف وسط مؤامرة دولية اطرافها واسعه ، وقعدت ارسم لكل واحد دوره ف المؤامرة • مدام كوهين عمرها ما بتسيب البيت ودايما قاعده ف آخر الصالون جنب الشباك فاتحه كتاب

وعلى مناخيرها التخينه نضاره دهب ليه ؟ طيب وعايشه ازاى ؟ بتقول جوزها سأب لها فلوس • يمكن • يمكن دى وسيطه بين مكتب مخابرات وبين الجواسيس • هيه كانت تحب انجلترا قوى • لازم بتشتغل لحساب مكتب المخابرات الانجليزية • طيب وبتدى الفلوس لمين ؟ مشلسيو فاندنبوش ، لان مسيو فاندنبوش ان كان بيتجسس لازمبيتجسس لحساب ألمانيا . اهو باين على شكله كدا والكولونيلات بتوع امريكا اللاتينية دول باین علیهم ظباط عیره • عمری ما شهفت واحد منهم بيخبط كعب ف كعب ويحنى راسه • داحنا كان عندنا ف كامبريدج تلميذ برتغالى اسمه فرناند وكان كل ما يسلم على حد يخبط رجليه ف بعض ويوطى راسه ويشيلها بسرعة انا عارف دول لازم مدنيين وملبسينهم عساكر زى ما تقول عدة الشغل • طيب دول بيتجسسوا لحساب مين ؟ واحد منهم كان ملیان وجرم وشکله عکر ۱۰ انا لو کنت زیه ملیان وجرم وشکلی عكر كنت أتجسس للجنرال فرانكو ، مش لحساب الالمان لان الالمان ما يرضوش • التاني كان قصير ومش رفيع قوى وملامحه ممسوح منها كل تعبير الا ابتسامه مؤدبه ثابته مآلهاش معنى • الشكل دهباين عليه يتجسس لأى دولة. وتلاقيه فعلا بيتجسس لتلات اربع دول ف وقت واحد • على اى حال انا لازم غلطان ف تقديري لآن من شروط الجاسوسية انه مايبانش عليه • قلت

طبعا انا كنت فاهم انى دى غالبا مجرد خيالات يصع انى انسجها بتفصيل اكتر واعمل لها عقده اذا افكرت يوم من الايام انى اكتب سيناريو بوليسى لمارجريت لوكوود كمان عمرى مانسيت انهم جيرانى وكنت معاهم فى منتهى الادب لحدماسبت فرنسا آخر مره فى أغسطس ١٩٣٩ • لكن دلوقت بعد ماقريت كلام الصاوى عن سقوط فرنسا المريع افتكرت ، مش بسحزمة الاجانب اللى كانوا ساكنين معايه فى شيامبريه ، لكن الروس اللى بدقون اللى كنت اشوفهم السياعة تلاته الصبح بيشربوا سوائل غريبه فى الديبون لاتان ، وافتكرت البنات البولنديات اللى كانوا ماليين قهاوى باريس وافتكرت الطلاينه البولنديات اللى كانوا ماليين قهاوى باريس وافتكرت الطلاينه

المستوطنين ، وسواقين التاكسيهات اللي كان اصلهم ارشيدوقات روسيا القيصرية وافتكرت المغاربه الوسخين اللي كانوا يغوتواعل قهاوى الحي اللاتيني بجلاليب نتنه ومراكيب ويبيعوا سجاجيد وفول سوداني افتكرت اني عشت ف فرنسا شهور كتيره وكل مانعرف بحد يطلع أجنبي حتى صاحب اللوكانده الامريكاني ابو رجل مقطوعه اللي ف شارع كازيمير دلافين ف الحي اللاتيني اللي سكنت عنده تاني مره نزلت باريس افتكرته وكل الناس دول اتهيألي انهم لعبوا دور كبير ف انهيار فرنسا الجميله واتهيألي ان كل دول كانوا بيصوروا استحكامات بالنهار ويشتغلوا ف حاجه بالليل المتروبوليس الرشيقه دولوقت ويشتغلوا ف حاجه بالليل المتروبوليس الرشيقه دولوقت باينه لي على حقيقتها جنينة حيوانات لكل اجناس الارض وجاسوس مايهدموش بيت بنوه الابطال دي فرنسام عيبتها

تقيله ومن الحكام •

ما باقيش ف البنسيون غير بنت نمساوية اسمها مدموازيل اناشرايبر البنت دى كان عمرهافوق التلاتينومش متجوزه٠ مره حكيت لي حكايتها ولقيتها مؤثرة خالص • قالت لي انها لما كانت ف فيينا آدى عشرسنين وقعت ف حبطالب فرنساوي بيدرس طب هناك ، وكانوا متفقين انهم يتجوزا بعض ، بعد الطالب ماخلص تعليمه ، لكن الطالب جاً ف آخر سنة واتجنن واضطر ينقلوه ف اسبتالية مجاذيب ف باريس • أنا المسكينة انتظرت طول الوقت ، وكانت كل ماتبعت جواب للمستشفى تسأل عن حالته الدكاتره يقولوا لها أن فيه أمل أنه يصحى • سبع سنين ع الحال ذا وبعد أنا جت باريس بنفسها وفهمت كل حاجه • فهمت أن صاحبها مافيش فايده فيه • فهمت أنها ضيعت شهبابها الناضر فسنديه للحب الناضر وهاتضيم شهابها الدبلان ف البحث عن كههل دبلان يتجهوزها ، وتعيش ف امان ٠٠ قعدت ف باريس واشتغلت ، ولما عرفتها انخطبت واتجوزت ف تلات شهور • كان خطيبها راجل محامي فرنساوي عمره فوق الحمسين جسمه ضنخم وعينه مضعضعه وشبعره واقع لكن عنده اوتومبيل جميل قوى ويظهر ان عنده فلوس كتيره - الراجل دا كان بيجي عندنا ف البنسيون

تقريبا كل مغربيه ياخد أنا ويفسحهاويرجعها قرب نصالليل. يدخل مكشر ويطلعمكشر وعمرهما يحيى حد • كانمظهرهشرس لكن افتكر النوع دا من الناس قلبه طيب أبيض • أنا قالت لي انه بيغير عليها من الهوا وكل ما يشوفها بتكلم حد يفتح لها محضر • وبعد ما اتجوزت سكنت ف الضواحي واعتزلت العالم ف حدود المعقول و يوم من الايام جت البنسيون تسلم وكان على وشبها حاجة زيالهدوء الكامل ، الهدوء اللي يخوف ، الهدوء اللي ف عينين الرهبان اللي خلاص فاتوا ف زوابع الشهوات وانتصروا ع الجسد ووصلوا لمرحلة اليأس الاكيد اللي احنها بنسميها مرحلة الصفاء مسكينة أنا شرايبر، أنا الجميلة الناضجة الشقرا اللي عاملة زي غاده ف صور روبتز دخلت علینا زی قدیسة سکسونیة مرسومة علی قزاز ملون ۰۰ أنا ماكانتش شقيه ، لكن قبل ماتتجوز كنت دايما أشــوف ف عنيها شعاع مكسور مفهمني انها كانت تحب تكون شقيه لولا الماضي اللي ضاع منها ٠٠ الشعاع دا راح ومطرح الشهقاوه حل الرضَّا • • أنا تشرايبر اللي تحب الحياة انتهت وجا مكانها أناشرابير اللي عملت صلح مع الحياة •

أهى دى كلها صور فاتت على ، بعضها ما سى وبعضها عبر وبعضها عبر وبعضها تمر عالانسان زى سحاب الصيف عابر لكن ما يتنسيش ومن وقت لوقت برضه الواحد يشوف السعاده ويمكن يقابلها وهو داخل ف سينما أو خارج من مكتبة او قاعد ف الاتوبيس أو بيحود ف شارع ويسلم عليها من بعيد لبعيد و دي حال المسافر وانا دلوقت عملت زى اوديسيوس و يعنى اللى شاف عادات

ناس كتار ومسدائنهم ، زى مابيوصف هوميروس ف أول « الاوديسا » وهوراس ف قصيدته عن « فن الشعر » انا كمان شفت عادات ناس كبار وشفت بلادهم وقريت نفوسهم وطويتها زى ما اطوى كتاب ، ولما اوصف ف الاشخاص اللي قابلتهم ف اركان الارض الواسعة وما اقدرتش انساهم لحد دلوقت مش ها انتهى • لكن اقدر اقول لك انى من اسعد الناس ف رحلاتى وان الطف ناس قابلتهم ف حياتى قابلتهم وانا بااتنقل من حته

لحته · دخلوا حیاتی وخرجوا منها ف مدی کام ساعه زیاطیاف النوم لکن سابو علی أثر باقی ·

مثلا ف سفره من سفراتي لفرنسا ف يونيو ١٩٣٩ لقيت نفسي ف قطر نيوهافن قاعد ف ديوان واحد مع شاب اســـمر واتنين بنات بيض • بعد نص ساعه كنا اصحاب الجدع طلم هندى واسمه رافى وكان يدويك خلص دراسته ف اكسفورد وراجع بلاده ، والبنتين واحدة منهم ــ الكبيره طلعت يهــوديه انجليزية واسمها نينا فرنس وكان باقىعليها سنهف اكسفورد برضه والتانيه طلعت يهوديه المانيه طليانيه بتدرس موسيقي ف لندن واسمها مياباننبام ، رافي كان ولد قصير زي أغلب الهنود لكن شكله وسيم خالص وبان عليه ف منتهى الشقاوه • نينا كانت حوالي اتنين وعشرين سنه مثال النضيوج المغرى وكمال الجسم والرشاقه ، طويله وبشرتها ورديه وشعرها اصفر وعنيها دائماً بتضمحك ، وكان ليها ضمي انجليزي خفيف ما بتحاولش تخبيه ، وكان باين عليها رايحــه باريس تتفسح بحق وحقیق مش تتمشی ف شانزلیزیه او تقعد ف کافیه دی ورفيعه ولونها شاحب وعنيها سودا واسمعه اهدابهما طويله وجمالها مش من العالم دا ٠ اتكلمنا ف الف موضوع لكن نروح ونرجع لاكسفورد وكامبرديج ونقعد نغيظ بعض بالنكت على بعض • نينا ورافي بينكتوا على كامبريدج وانا وميا اللي جت ف صفى ننكت على اكسفورد طبعا • وف المانش ركبنا جنب بعض وف قطر باريس قعدنا جنب بعض وانا طــول الوقت ببحلق ف ميا رهى مسنوده لورا قدامي وتتكلم ببطء وهدوء واتفرج على عينها السودا الواسعه اللي عامله زي عيون الكهنة ربتاعت معبد دلف اللي الاغريق كانوا يقصدوها عشان تقرا لهم المستقبل • انا قلت لها الكلام بنفسى • وميا كمان قعدت ف القطر تبص لى وتقرا لى المستقبل بتاعى وتسيب المستقبل وتتكلم على الحياه وتسيبالحياه وتتكلم عن الليبعد الحياه وبعدين ترجع لى تاني وتشجعني ف حاجات وتحذرني من حاجاتوعنيها السودا الحالمة نفذ فيها شعاع الشمسالغربيه قام بانتلى عسليه

زى قشر الكستنا المعمولة من بنور ، والريح تضرب ف راسها الصغيرة يقوم شعرها يطير لورا من غيرترتيب ، فضلنا بالشكل دا لحد ما وصلنا محطة سان لازار .

ف سان لازار عطیتهم میعاد نکن مش اکید ف انکونیزیوم ، وفعلا مارحتش لیلتها لانی کنتمشغول ، بعدکدا ما اتقابلناش غیر ف الافکار ، میا سافرت کابری عشان تمضی بقیة الصیف مع اهلها و بعدین قعدت علی طول و بعتت لی جوابات تقول لی ازورهم ف کابری ، طبعا مارحتش لانی کنت محجوز ف باریس لکن کتبت لها کنیر ، رافی رجع الهند وماکتبش حرف واحد ، زمانه دلوقت بیشتغل محامی ف مدراس والا بومبای ، فیه بیت شعر سانسکریتی جمیل اتعلمته ف انجلترا بیقول ان احنا البشر زی خشب طافی ف محیط یصطم ببعضم مره و یفترق بعد کدا الی الابد ، انا خایف ان دایکون صحیح بارافی منین ماتکون ،

الحرب قامت وانا رجعت كامبردج ونينا فرنس رجعت اكسفورد وكتبت لى كسلت ارد عليها ولكن ميا باننباوم المخلوقة الغريبة اللى صدمتنى ع الماشى وسابتنى الهث زى نجمه ماتصدم نجمه و تزحزحها من مدارها ، ميا ماخرجتش من محيط حياتى غير لما ايطاليا دخلت الحرب و لحد باريس ماوقعت بشهر وهى تكتب فى جوابات غريبه وترسم لى عليها رسومات بالحبر الشينى و كانت تبعت تقول انها قاعده ع الشاطىء ف كابرى بتتأمل ف الامواج الزرقاء وهى بتتكسر على بعضها بينما روحها طافيه زى الشراع ع البحر تحت شهمس الجنوب بتبعد بتبعد تجاه الافق ، وخايفه تتوه ف البحر الكبير المجهول وف اعلى الجواب ترسم لى حاجه زى فرسين بيشبوا لفوق وصدورهم ف بعض و تحتهم خطوط مرسومه باهمال ماتفهمش معناها اعشاب بعض و تحتهم خطوط مرسومه باهمال ماتفهمش معناها اعشاب عادى و

قوللي بنتي ترد على دى تقول ايه ؟ انا مش فاكر ولا كلمه من الجوابات اللي بعتها لميا لكن غالبا زى ما با اعمل ف الحالات اللي زى دى كتبت لها عن الفن والحياه وعلاقه الفن بالحياه و لكن انا فاكر اغلب جوابات ميا لحه دلوقت وضحلت شايلهم ف محفظة مع حاجات تانيه اهم منها وعبرت بيهم المحيطات وطرت بيهم آلاف الاميال وفوتهم ف عشرين جمرك وف الآخر ضاعت المحفظة منى ف الجيزة و

بلاش میاتاننباوم الل عیونها زی عیون عرافه أو نبیه ان کانوا الانبیاء فیهم ستات ، کان واحد صاحبی ف کامبریدج اسمه نورمان هو توبث دایما یقولیل: تعال امضی الاجازة فبیتنا فلندن انا لازم اعرفك بامی واختی ، وانا دایما اقول له : معلهش بلاش الاجازة دی • خلیها للاجازة الجایة • • فضلنا ع الحال دا لغایة ماجیت یوم وقررت انی ارجع مصر • وف کام یوم بصیت لقیت نفسی التذاکر ف جیبی و ها اسافر بعد بکره • • کسل حاجة معاد من غیر ترتیب لدرجة انی کان یومها عندی معاد شای معاه ف کامبریدج وانا کنت ف لندن بوضب شنط و حاجات و باسبورتات • • بعت له تلغراف اعتدار بالتفصیل راح هو تویث جاجری من کامبریدج و خدنی بیته ف ضواحی لندن هو تویث جاجری من کامبریدج و خدنی بیته ف ضواحی لندن و انعشینا سوا و مشینا فی الجنینة الکبیرة بتاعتهم اللی زی الغابة و انتفسینا سوا و مشینا فی الجنینة الکبیرة بتاعتهم اللی زی الغابة

ايوه مشينا ف الجنينة بتاعتهم ٠٠ مشمين انا واخته روث ساعتين وزيادة ٠٠ حاولين داير ٠٠ حـوالين البركة وبالليل رجعت البلد وسهرت مع هوتويث وخليته ينام عندى ٠ وف القطر قلت له ٠٠

۔ نورمان ، انا طلبت من اختك روث انها ترقص معـــايه بكره ف اودونينو وهي وافقت ٠٠٠

نورمان ضحك وقال لى ٠٠

 بس ابقی حرص علیها ۰ دی روث بنت ساذجة خالص ۰ تاني يوم المغرب كنت انا قدام البراسيري اونيفرسيل مستنى وهى اتأخرت شوية دى كانت آخر ليلة لى ف لندن ، ف انجلترا • وانا واقفاتأمل في الناس والابنيه وتمثال ايروس والاعلانات بتاع اللبان ومنعطف ريجنت ستريت نسيت زحمة النهار والباسبورتات والتأشيرات والبنوك وشفت لندن فبدلة جديدة ، وقلبي اتعصر من الم الفراق * وقلبي اتعصر من الم الجمال اللي مالاحظتوش غير ف آخر ساعة ٠٠ ونا مذهول كدا شفت روث جايه بتمد وقطعت ميدان بيكاديللي من الوسسط عشمان توصل بسرعة ٠٠ انا مش عايز اقولك روث دى كان معناها ایه عندی ۰۰ روث دی بتمثل عندی کل الحاجات الجمیلة اللي بتيجي بعد فوات الاوان • عرفت ساعتها اني انا الليجيت متأخر مش هي اللي جت متأخرة ، هيجت متأخرة عشر دقايق ولاقيتني مستنى ف الميدان ، لكن انا جيت متأخر تلات سنين ولقيت المركب مستنيه فالمينا • انت يمكن مخك بيروح لحاجات تانیه لکن دا غلط • رون کانت مخطوبه وانا کمان گنت مربوط من رقبتي • نكن اذا قالوا لي دور لك على اخت بين اركانجل وجزيرة النار مش هاالاقي اخب احسن من روث • والعطـــف بتاع أم نورمان ، ازای انساه ؟

روث اخدت دراعی و دخلنا اودونینو و جسوه ماعملناش غیر حاجتین و شربنا نبیت بورغونی و رقصنا و صحیح اکلنا بوفتیك و اکلمنا عن فرنسا و عن الماضی و عن المستقبل و عسن المرب لكن مافیش حاجة استنت فی راسی غیر حاجتین و النبیت الاحمر و روث ف دراعی بتلف طول الوقت حسوالی و حوالین نفسها و حوالین الصالة و تلف و النبیت مستنی ف راسی خد

اللحظة دى وهوه اللي بيخليني اكتب الكلام دا ٠٠ وروثشا بفها دلوقت قدام عيني بنضحك من غير حساب وتلمف من غمر حساب وشعرها طاير مع الانغام زى تمثاللنفرح مشيت فيه الحياة ٠٠ أنا كمان كنت سعيد من غير حساب والنبيث لمسم خدودي وبقيت اضحك والف بيها كأننا بنرقص ف باليه احنا انلي مألفين خطواته واحنا اللي واضعين الحانه ٠٠ هي طبعـــا كانت مبسوطه ومش فاهمه حاجة ٠٠ وانا كنت مبسوط لكن مانسيتش دقيقة واحدة ان ف نص الليل بالظبط تمثال الفرح اللي بين ابدي هايتبخر ويتبخر لحد مايتلاشي ف الهوا ٠٠ لكن انا مش مغفل افسه آخر ليلة بحسرة التفكر واوجاع لسه ها تحصل لما يمشى الحلم ٠٠ ان كنت عاوز تعرف حالتي النفسية بالظبط ليلتها هاأقول لك حاجة واحدة ٠٠ اتصور فالس زي « اصوات الربيع » متوزع على اوركسترا من تسعين نفر ، وف ضهر الفرقة عازف واحد ، واحد بس ، ماسك كمنجة وبيلعب صولو مقدمة الفصل التالت من « الترافياتا ، تقدر؟ صعب ، دى كانت حالتني ساعتها ٠٠ وانين الكمنجة وحشرجة المومس البائسة اللي بتموت وثورة فردى كلّهم غرقانين ف الـــزيطه الايقاعية اللي مليانه الوان وعطور وخمره وضبحك الشباب • • . وف نص الليل وصلتها ف تاكسي لحد محطة ووترلو وودعت اختى اللي كانت تاهت مني ف الغابة واحنــا عيال وشــــافتها الغزالة قاعدة تبكي قام حنت عليها واخدتها ورضعتها وربتها وعاشبت مع الغزلان ٠٠

وتانى يوم الصبح اخدت شنطتى ف تاكسى لحمد معطه فيكتوريا ، وشاورت بمنديلي للجناين والتماثيل والعمهارات والناس اللي ف الشارع افتكروني مجنون ٠٠

عشان كدا أنا باأقول لك ان أنا حظى كويس ف الاسفار ، ودا نفسه مصدر عزاء لان الصبور اللى زى دى ماليه دماغى ومالهاش نهاية ، وكل مااتعب شوية من طريق الحياة كفاية اقعد ف كرسى غويط واغمض عنيه واستعرض الناس اللطاف اللى قابلتهم ف مفترق الطرق وابتسمت لهم وائتنست بيهم وبعدين مشيت ف حالى ٠٠ تغمرنى السعادة ، قلت لك دول كتار وبعضهم غيروا اتجاههم ومشيوا معايا شوية ف طريق الحياة

وبعضهم ذكراهم مش من نصيب الحبر والورق لكن نايمين مستريحين ف تجاويف عقل انا وحدى عشان احميهم من عيون الناس ١٠٠ لكن دا نفسه مصدر عذاب ١٠٠ لماأبص الاقى اناغلب الناس اللي اتولدوا عشان يكونوا اصحابي بيني وبينهم بحور أو قطر سكه حديد أو فرق ف الميلاد أو غلطه ف العقيدة أو مقابله ماتمتش أو قبر مجدب ماعلهش حتى صحبة زهور ١٠ ادفن

وشي في ايدي ويملي قلبي الحزن •

كان من احتياطات الحرب اننا ماعرفنساش اننا هانركب المركب من تلبورى غبر ف آخر لحظة لما بتوع كوكس وزعوا علينا تذاكر القطر حتى قبلها بيوم كان بعضنا بيقول هانقوم من ليفربول • عدد التلامذة المصريين اللي كانوا على رصيف محطة فكتوريا كانوا يطلعوا ميتين لكن مش كلهم سافروا اللي ركبوا القطر كانوا حوالي خمسين واحد • القطر كان مزحوم خالص والرحلة زى المنتظركانت متعبة وسخيفة لكن قصيرة ماحدش شاف حاجة في السكة حتى ماحدش فكر انه يطل من الشباك الا يمكن واحنا سايبين لندن وواحنا داخلين تلبوري • أنالمحت الصبح بيكبر وبينتشرع المصانع اللي ف أول السكة ، ولما نزلت في المينا قعدت مشغول بالجمرك ساعتين ع الاقل ، مش تفتیش ، لکن مستنی دوری • الموظفین بتوع الجمرك أخدوامن كل واحد قناع الغارات السامة بثاعه وبطاقة الاكسل وكارت تحقيق الشخصية • وقرب الضهر كنا كلنا على ضهر المركب أو طالعين على سلالمها وبنتفرج على حجمها وبنقراً. اسبهاالكريم المادورا • على خبرة الله •

اتحركنا عشان نخرج من مصب التيبس ، مابديش أوصف لك في البنايات وهيه بتبعد وتتلف في الهوا الكثيف وتختفى، ولو أنى شفتها وفاكرها، وكل واحد على الرحلات الاستكشافية بتاعته عشان يعرف الخمام فين والصالون فين والاكل فين ، ومشينا فالمصب تأحية بحر الشمال ساعات طويلة واتعشينا ونمنا وصحينا تانى يوم لقينا نفسنا لسه في مصب التيمس، ماأعرفش اذا كنا وقفنا شويه أو رجعنا شويه أو هو المصب اللي طويل كدا ، أنا وقعت قرعتى انى أعيش في كابينه واحدة مع الاستاذ على الجريتلى المدرس في كلية التجارة والاسستاذ

مصطفی عبد العزیز المدرس ف کلیة العلوم وحمدت ربنا علی کدا • الاولانی کان صدیق شخصی لیه والتانی کان من شلة کامبریدج • أصل الرحلة کانت طویلة وزملاء الکابینه أن ماکانوش منسجمین یتعبوا قوی • الساعة خمسة الصبح دخل علبنا خدام الکابینه الهندی وصحانا بزعیقه •

ہے شای • شای •

وراح حاطط تلات فناجين وفتح شباك الكابينه المدورواحنا عرقانين من غير استئذان رحنا كلنا مفزوعين احنا التلاتةقومنا ف السرير وقلنا بالعربى ف وقت واحد •

- ايه يا أخينا دا •

هندی ۰ مایفهمش عربی ۰ کلمنساه بالانجلیزی مافیسش خایده ۰ رد هوه بالانجلیزی مافهمناش ولا کلمهٔ ۰

- انت اسمك اله ؟

دی فهمها

۔ کو تشی صاحب ·

بالتمرين عرفنا ١١ صاحب دى هندى ممناها حاجة زى
ياسيدى • كوتشى دا خد منا خمسة وأربعين يوم بلياليهم •
مش غريب بقى انى باعتبره من أهم الناس اللي اعترضوا
حياتى • ع الريق المغفل يخش بالشاى ويفتح شباك الكابينه
من غير استئذان واحنا لسه بنشر عرق • قلنا له بلاش شاى،
قال أوامرالكابتن • قلنا لهيسيبنانايمين ، قالأوامر الكابتن •
قلنا لهمايفتحش الشباك قالأوامر الكابتن ، كل حاجة يعملها
بلزقها ف الكابتن • اطلب منه شاى ف الكابينه بعد الضهر
مايجيش ويقولأوامر الكابتن • لكن بالتدريج أخذنا على بعض
وحتى كنا نهزر مع بعضمن بعيد لبعيد • بالتدريج علمناهانه
ينسى الكابتن وينسى الشاى وينسى يصحينا ف الفجر وينسى
يفتح شباك الكابينه لحد الصبح العريض • أول يوم نمنا ف
المركب كوتشى مش بس فتحشباك الكابينة لكن وقف قدامه
وفضل يقول •

ـ لوك صاحب فايف سيب سنك •

ماحدش فاهم واللي يقول له و يخرب عقلك و واللي يقوله و بلاش دوشه و و

_ لوك صاحب فايف سيب سنك .

خمس مرات قالها • قلنا لازم دي حاجة ليها معنى مهم • بصينا من الشباك لقيناها صحيح خاجة مهمة • لقينا مصب التيمس مرشوق مراكب غرقانه ١٠للي باين منها بوز والليباين منها عواميد خشب واللي باين منها ملخنه • حـركة ذعر ف الكابينة • وريني • وريني وبعدما اتفرجنا ابتدينا نفكر ف كلام كوتشي ونحل ف ألغازه • اقتنعنا مرة واحسدة ان من السلامة اننا نتعلم لغوة كوتشى عرفنا أن الجملة اللي استفتحنا بيها معناها و بص ياسيدي خمس مراكب غرقانين وقلنايكن ياواد تحصل حاجة صحيح ييجي ينقل لنا تعليمات مانفهموش أو نطلب منه طوق نجاءماً يفهمناش ١٠ بتدينا نقصص فلغته٠ عرفنا أن كل دش، بينطقها دس، وأنه ماعندوش فرق بين الجمع والمفرد وأنالافعال المساعدة مالهاش وجودف قاموسه وانطرق النفى وأدوات النفيعنده تتلخص في كلمة ونو، وانهماسمعش عن أدوات التنكير والتعريف • كل يوم بقى الاستاذ الجريتلي يكتشف قاعدة. جديدة ف كلام كوتشى ، وبعد تلات أسابيع ع المادورا لقينا نفسنا كلنا بنتكلم زى كوتشى تمام •

تانى يوم الصبح برضه قمنامفزوعين وكوتشى وقف فوسط الكابينة ونعق ذى البومه ·

- سيب سينك صاحب لوك ٠

الله لا يصبحك يابعيد و مركب غرقانه ايه وزفت ايه وبصينا من الشباك لقينا صف مراكب غرقانين بحدًا المركب بتاعتنا ويمكن بتوع المبارح يمكن غيرهم ها اعرفش واحدش فاهم المادورا التيمس والصب واسعوم الوش شطئان وماحدش فاهم المادورا ماشيه ازاى وانا كنت حاسس ما اعرفش ليه اننا دخلنا بحر الشمال وعلى كل حال طول النهار واحنا نتفرج على مراكب غطسانه ونبقي فين لسه في الصب احتايدوب اتسممنا الشاى اللي كوتشي جافة وعلى غفلة سمعنا حاجات بتقول بم بم وسينا لبعض وعلى غلة سمعنا حاجات بتقول بم بم م طلقة مكتومة ووالمركة انتهت بسلام وانتهت حتى قبل ما نلحق فلبس الروبات و بعد كذا عرفنا أن المادورا مش ما شيه لوحدها المائن قافلة كبيرة وحسبة خمسين ستين مركب وحامياهم

مدمره واحدة ومدمرة جيب وان طيارات ألمانية كانت عاوزة تصطاد حاجة من القافلة لكن ردوها وان القافلة كانت عاوزه قال تحود ع المانش و تخرم المحيط الاطلسي لكن غيرت مجراها لما شافت الشغل حامي تحت وقالت أحسن تلف فوق اسكتلندا ماحدش طبعا يعرف الحقيقة كلها ايه غير طباط المراكب لكن جزء من الحقيقة بالتأكيد اننا حودنا مبحر المقيقة بالتأكيد اننا حودنا مبحر

بعد كدا ماشفناش لا طيارات ولا غواصات ولا مراكب غرقانة مافيش غير بحر الشمال بأمواجه اللي ساعة تبان بلون القصدير وساعة بلون الرصاص والمراكب التانيه قدامنا وورانا وحوالين القافلة طول النهار شايفين المدمرتين رايحين جايين ف اتجاهات عكسية لما واحدة تمشى من راس القافلة التانية تكون سابت ديلها ، زى الددبانات اللي بيمشوا قدام النقط العسكرية طبعا الاشاعات كانت كتيره بينسكان المادورا مالمادورا كانت صحيح صغيرة حمولتها حداشر ألف طن يعنى قد دالنيل، وأصغر من دالكوثر، لكن فيه ناس كتير كانوا بيقولوا انها مركب خردة وكانوا هاپشركوها لولاظروف المرب ، مافيش شك انها كانت قديمة لكن الله أعلم سنها كام سينة ،

واحنا لسهف بعر الشمال حصلت دوشه تانى لكن ماأعرفش أصلها ايه و شوفنا المادورابترمى مواد متفجرة في المية والوا غواصة وناس قالوا تعرين وناس قالوا روتين وظباط الخطر ولبسوا جاكتات النجاة على غفلة ، برضسه ناس قالوا غواصة وناس قالوا تمرين وناس قالوا روتين واحنا عايشين زى الحمير ع المركب ماحدش فاهم حاجة ، على كل حال كان فيه تعليمات مطبوعة معلقة في كل حتة بتقول ان المسافرين يوم كذا ويوم كذا ها يسمعوا صفارة صفتها كذا الساعة كذا لازم يلبسوا جاكتات النجاة ويقفوا في الحال ع الدك الفلاني وع الدك الغلاني _ كل واحد طبعا على حسب نعرة كابينته والاختبارات الدورية الثابتة دى قعدنا نعملها لحد ماوصلنا مدينة الكاب ، كمان علقوا لنا اعلانات طالبين متطوعين يا خسدوا

تليسكوبات ويقفوا على سطح المركب عشان يراقبوا الغواصات · لازم أقول انه كان فيه مصريين كتارا تطوعوا ف الشغلانه دى ·

المادورا مشيت مدة طويلة ف بحر الشمال قبل ماتقف على مينا ، أكتر من أسبوع وطول الاسبوع دا البار كان مقفول ومافيش لا مشروبات ولا سجاير تتباع • أتارى فيه قانون يحرم على البواخر انها تبيع الحاجات دى طول ماهى في المياه الانجليزية • دا كان حتة مقلب • ماحدش كان عارف الحكاية وكلنا سجايرنا خلصت من تاني يوم وبقينا نستلف من بعض وللنا سجايرنا خلصت من تاني يوم وبقينا نستلف من بعض تالت يوم كان كل اللي ع المركب بيلموا الاعقاب • رابع يوم السجارة بقت بشلن • خامس يوم السحجارة وصلت هاف كراون ، يعنى اتناشر صاغ ونصف • بعد كدا انقطعت •

ف الآخر انفرجت أزمة السجاير وأزمة الشرب وكل أزمة تقريبا الا أزمة الزهق • ابتدا الزهق والبوكر ابتدأ • البوكر ابتدا تقريبًا ف جزائر الاوركني وماانتهاش غير ف السكاب، لانالزهق ماانتهاشغيرهناك فالظروفالعادية المركب كانت تقدر توصل جنوب افريقيا ف تلات أسابيع، لكن احنا وصلنا ف خمسة وأربعين يوم • الكابتن لف بالمركب فوقاسنكتلندا وغيرنا الساعات ، مشيأيام مغربوغيرنا الساعات ومشي مقبل أيام وغيرنا الساعات وبعدين مشي مغرب أيام وغيرنا الساعات بالشبكل دا كل يوم ف اتجاه • كل دا طبعا عشسان يتحاشى مناطق الحطر • وحياتنا أصبحت خارطة جغرافية مافهاش غير ميه وخطوط طول وعرض • حتى الخطوط دى ماحدش قاللنا عليها انمااستنتجناها من تأخير الساعةوتقديمها • وأحنافوق اسكتلندا قبل مانخش المحيط الاطلسى شفنا الليالي البيضا اللي بيحكوا عنها وفنن على جزاير الهبريديز • ف اليومين دول أنا بطلت أقعد ف الصالون وسكنت عالدك الوسطاني عشان أتمتع بكل دقيقة • فنص الليلشفتالشمس معلقة فالافق الغربي مالهاش لون والسم امنورة والبحر عليه ضوء ف قوة الفجر العريض الشمس فضلت معلقة كدا ساعات مأتنحركش وكان باين أن الفجر المستمر اللي احنا فيه نوره مش جاي منها لكن من لمبة سحرية مكانها ورا الطبيعة • فجر دايم ، سكون دایم حتی صوت الموج وهو بیخور تحت المادورا کان جای ف

ودنى مش زى الصوت لكن زى الوش اللى بيملا طبلة الودنلة بنضرب جنبها مدفع ميدان ، دا لما أحصر انتباهى فيه ، ولما أحصر انتباهى فيه البحروالسما والشمس والافق الوشيروح وأحس انى لسهقبل الخليقة ف الزمان والمكان أيام ماكان الزمان والمكان فكرة واحدة الميه نفسها كانت زرقا وصافية ومالهاش نهاية ،

احنا ماشفناش جزيرة الهبريديز ، لكن عرفنا انها موجودة لما شفنا الطيور البيضا بترفرف كل حته وحتى لما سبنا منطقة الهبريديز وسبنا الطيور ماسبناش منطقة السكون ، أنا ماأعرفش اذا كان هدوء الهبريديز كان كامل صحيح وملحوظ والا أنا وحدى اللي حسبته ، يمكن كان فيه أصوات ف الهوا أو ف الميه أو جايه من عالم الاحياء وأنا اللي كتمتها بخيالي لاني قريت فشعرور دزورت عن السلام المطلق هناك ، أناما سمعتش حاجة ودا كفاية ، يمكن خوار الحبب الابيض وهو بيتكسر على صدر المادورا كان الصوت الوحيد اللي بيمنع فكرة الازل ، لولا دا كنا بقينا زى ناس ف الاساطير ركبوا مركب وابحروا ف دا كنا بقينا زى ناس ف الاساطير ركبوا مركب وابحروا ف السما لحد ماطلعوا من منطقة الكرة الارضية ودخلوا ف عالم الصفات المنفية والصفاء اللي مش مسموح للنفس الانسانية انها تفهمه ، •

لكن طبعا كل حاجة ليها نهاية مادام المكان بيتحرك ف الزمان، حتى اللانهاية بتاعت الهبريديز كان ليها نهاية وكلها يوم ولقينا نفسنا بنضرب ف الاطلسى، والاصوات اللي سبناهاف بحر الشمال رجعت كلها وأصوات الطبيعة والاحياء والموجع موج والريح اتنفست تانى والبار اتفتح والبيرة انكبت ع البدل ولغة البوكر ملت جو الصالون والظابط التالت قعمد يلعب « الدباسيوناتا » ع البيانو والجماعة بره كانوا بيلعبوا الطوق ويدربكوا ع الدك وأنا اللي كان عندى فكرة مخيفة عن أمواج المحيط ابتديت أستخف بيه وكنت أقر أفى الروايات وأشوف ف السينما مناظر تشيب للمحيط كل دى اختفتالا شفت الاطلسى بنفسى أمواجه معقولة ومش أعلى كتير من أمواج البحر الابيض المتوسط ويمكن احنا كان حظنا كسويس ان

ماكانش فيه زوابع يمكن بعد كدا اتعلمت إنى أسأل الريح وما أسألش الامواج ، الريح تعرف كل حاجة والاوقيانوس زيى وزيك يبقى زى الريشة قدام نفس الاعصار ...

المادورا كانت تابعة لشركة بوآخر انجليزية هندية نص بضاعة ونصركاب وظباطها كانوا انجليزوبحارتها كانواهنود والطبيخ فيها كان انجليزيهندي وتركيبه عجيب وبالنسبة لى نا أكل المادورا كان بيجيب لى دوار أكتر من دوار البحر لكن كل حاجة تيجي بالتمرين وف آخر لحظة الرحلة الواحد ذوقه مات وبقى ياكل زى التور و

المصريين اللي ع المركب كانوا أمر الله بليغ وأنور فراج ومدام. فراج ومصطفى زهدى وعلى صادق وأحبد صادق ومصطفى عبد العزيز وأنا من كامبريدج ومنير صبرى وعبد المحسن بكير من اكسفورد وعلى الجربتلي وسيد سودان وأزؤر يعنى عـزت والبطراوى والشرقاوى البكرى ومدام بكرى وجنينه وسيسوذان من لندن وادوار زقلمه منبريستول وعبدالحليم محمود ومرعب ويوسف مجلى من ليفربول وشهدى من اكستر وحسنىعزيز حسن من ودنيج وناس كتير تانيين مش فاكرهم دول طبعاً كانوا مقسومين شلل شلل ومافيش رابط كبير بينهم ١٠ الدكاتره كانوا دايما يمشوا مع بعض وبتوع كالمبريدج كانوا دايما يمشوا مع بعض والباقين مشعارف كأنوا مقسمين على أىأساس طبعا التقسيم دا ماكانش محكم قوى لان الشلل كانت غالبا متداخلة ف بعض وكان الدكتور البطراوى يسيب الدكاترة ويجى يقعد معانا وسبيد سنودان كان عمود من أعمدة شهلتنا وعمره مایمشی مع بتوع لندن • ومنیر صبری کمان کان معانا وعمرى ماشفته بيسلم على زميله بتأع اكسفــورد كل دول انضموا لينا بحكم الصداقة الشخصية والبوكر عيرالمصريين كان فيه شحنة انجليز كلهم رايحين المستعمرات فيهم الملكى وفيهم العسكرى • كان فيهم كام شاب صغيرين باين عليهم متخرجين منالجامعة ورايحين يتمرمطوافأطراف الامبراطورية. دول كانوا محايدين طول الوقت مافيش احتكاك لا بالوحش ولا بالمليح زى مابيقولوا ف المنيا ٠ لكن كان فيه شلة انجليز تانيه ف منتهى الغلاسة وأغلبهم رجال كبار • واحد منهم كان

شكله عكر وكنا ينقول عليه قاضي ف تنجانيقا وبعدين سميناه « دومينيو » مرة كان اتخانق معواحد فينا على الدومينو وكان على وشك انه ينضرب وبعدين ازؤر طلع عليه غنيوه مالهاش معنى ولحنها سونج وكل مالراجل يخش الصالون كان يغنيها بعلو حسه ٠٠ لحد الراجل ماقطع رجله من الصالون ٠ الحقيقة كان فيه اشمئناطعمومي بين المصريين والانجليز منأول الرحلة فيه حاجات كتيره بتحصل من غيرسبب واضح و التنافرداكان من الحاجات دى • يمكن السبب هو أن الانجليز من الاول حبوا يشتغلوا علينا ، يعنى يخلونا نحس انهم من جنس تاني أعلى شویه ۱ الحاجات دی مش ضروری تقولها آنما تقدر تعملها ۰ تقدر تعملها مع أي واحد • ييجي واحد يسألك عن الساعة مثلا تقوم تقول لهعليها بتأفف • يفهم وتاني مرة مايسألكش • مش بس كدا • يكرهك كمان ، أوع الاقل يشيلهالك ، وان كان عنده ثقة ف نفسه يردها لك ويبقى مبسوط ، ويمكن سببها أن المصريين كانوا دايما بيعملوا زيطه • أن ماكانوش بيغنوا تلاقيهم بيتخانقوا • وان مااتخانقوش تلاقيهم بيزعقوا أنا ماأفتح بتلاته شلن _ أشوفك _ باس_أشوفك _ هات تلاته ۔ نمزمز بقی ۔ هات واحدہ ۔ سرفی ۔ وکمان عشرہ شلن ۔ باس ــ كله جنيه ــ نشوف ساكتين ــ تلاته آس ــ آه يابلاف نكسب و بطل الماسكيه دا و

والانجليز قاعدين ساهتانين على تربيزه تانيه كل واحد ف بقه بيبه والبوكر بتاعهم بالاشارات وطبيعى انهم يتغاظوامن الشوشره وأى حاجه جايز تحصل بعد كدا وجو النرفزةده على العموم استمر تلات أربع الرحلة ولكن ف الآخر كلحاجة مشيت كويس وحتى قلبت بهجاملات ومرة جماعة منالشبان الانجليز عملوا حفلة تمثيل ومونولوجات ونمر للركاب ولما نزلنا الصالون لقينا علمين كبار واحد انجليزى وواحد مصرى مفروشين على الحيطة قبال بعض دى كانت وبوجيست ذى مابيقرلوا ع الاقل أنا كنت بافتكر كدا والمركب ماكانش فيها ركاب غير انجليز ومصريين وواحد بس اسود من كينيا فيها ركاب غير انجليز ومصريين وواحد بس اسود من كينيا فيها ركاب غير انجليز ومصريين وواحد بس اسود من كينيا فيها ركاب غير العلم منين انما يظهر ان كل مركب عندها

مجموعة كاملة من أعلام الدول عشان المناسبات المختلفة • وبرضه ف مناسبة تانيه العلاقات اتحسنت شوية زيادة عن اللزوم • الكابتن مااعرفش ليه جا يوم من الايام واحنا قرب سانت هيلانه وقال الليلة دى البار مفتوح على طول • يعنى حفلة تمام المصريين كانوامحتلين البار الاصلى اللي ف الصالون أبو كراسي جلدوالانجليز كانوا مجتلين البار الغربي أبوكراسي قش • سكرنا وهم سكروا ، وبعد نص الليل ابتدت اللخبطة والانتقال • كنا نظلم دوريات دوريات من الصالون الجلد غشان نغزو الصالون القش ونهيص فيه • والانجليز كانوا بيعملوا نفس الحكاية ، لكن بعد شوية كل السكرانين واللي ناويين يسكروا اتحولواع البار القش لان الكابتن وبقية الظباط كانوا بيسكرو هناك وكنت تشوف جماعة بيغنوا وجمساعة برقصوا ، قصدی یتنططوا ، وکنت تشوف واحد مصری ماسنك كاسين وسكى ف وقت واحد، واحد باليمين وواحد بالشمال واتنين انجليز موطيين بيشربوا فيهم ، وكنت تشوف واجد مصري راكب على ضمهر واحد انجليزي وبيقول له دحاء سيد سودان وقعف شلة انجليز سكرهم بيطلع بغنا قام عمل لهم رئيس أوركستر قعد يعلمهم «خد البزه واسكت ، وأزوركنت شايفه بيشيل الراجل الطويل اللي كنا بنسميه حكمداركينيا من رجليه ويروح ناكته ف الارض ويشيله تاني ويروح واقع به ع الكرسي • الراجل النبطح ف الحكاية دى تلات مرات ف شفته وف قورته وكان يقوم من الهدر يضحك ويبوط ف عزت شفت بليغ كمان جا وقعديشد شنب الحكمدار ويشكه من ورا ويقول له بالعربي ، ياتوتو عليك ، ومنير صبري كان مستفرد بواحد انجليزي وبيدى لهدرس مصارعة غير كده حصل فصلين من ألطف ما يمكن • واحد من إلركاب ايرلنه عليه ما يطلعش عشيرين سنة من سكره نسى أنه موظف ف الحكومة البريطانية وقعدطول الوقب يقفعلى رجليه ويمد دراعه ويقول « هايل هتلن » ، ويقعد ع الكرسي تاني ويقف ويفرد دراعه ويقول و هايل هندر ، ، ويقعد تاني • عمل الحكاية دى حوالي عشر مرات ، بعسينا لقينا راجل انجليزي كنا بنسميه الديك الروشيمشي للد عنددورا حضاربه قلمعلى قفاه ومسكف خناقه

خلصناهم من بعض وخدناهم لبعید عن بعسض و دی کانت اول مرة ف حیاتی اشوف واحد انجلیزی و بیتخانق و طبعا بعد کدا شفت کتیر لما وصلت مصرقعدت تلات سنینفانجلترا ماشفتش اتنین ماسکین ف بعض او حتی بیشتموا بعض و انبسطت قوی من المنظر دا و بعد کدا علی طول شفت منظر الطف و انکت منه و الساعة دقت اتنین والکابتن لاحظ ان کل واحد آخد کفایته شرب و هو نفسه کانمستوی و بیتطوح قام امر بقفل البار وقال للموجودین بذوق:

_ خلاص مافیش شرب بعد کدا · السهرة کانت لطیفة قوی • بقی کل واحد ینزل علی کابینتــه • جود نایت وراح مدور راسه بسرعة واتسند على درفة الباب وقعد يسستفرغ بصوت عالى كلنا ضحكنا طبعا • والظباط سندوه لحد حاجز الدك عشان يفرغ بقية بطنه ف البحر وبعد كدا طلعوا بيه وحطوه فالسرير الشرب وقف صحيحلكن السهرةاستمرت بعد كدا كتبر علد تلاته ونص قول واتصور بار فيه خمسين راجل مدرغمين ومافهوش ستات • اتصور الحرية بقى اللي شافوها سكان المادورا • أنا طول الوقت كنت عامل حسابي اني أشرب لكن مااسكرش عشان أقدر أتفرج ع اللي بيحصل وأفتكره تاني يوم ، لكنجت على دماغي ف الآخر ، منيرصبري ف درس المصارعة بتاعه انكفاع الجدع الانجليزي والجدع الانجليزىوقع على عزت وعزت اترمى على وأنا اترميت عالحيطة. دماغي طقت زي الجوزة الهند وكنت هااسورق لولا المجهود العصبى الشديداللي عملته عشان مايغماش عليه و بلاشأقول لك ع المجهود العضلي الفظيع اللي عملته عشان أقوم وأنافوقي تلات رجاله أقل واحد فيهم يوزن خمسة وتمانين كيلو. لكن فعلا دخت وجالي اغماء مؤقت حوالي نص دقيقة • ولما قمت الدم كان بيشر على قفاى وعلى ضهرى منوسط راسى و صبرى جا يعتذر لكن برضه قدرت ابتسم وأفهمه أن المسألة بسيطة. المسألة ماكانتش بسيطة ــ الجرح تلاته سنتى وغويط ــ لكن الحمد لله اللي جتعلى كدا • لو كانت لخبطة نزلت لتحتشوية ع المخيخ يمكن كنت رحت فيها أوحصل لى فقدان ذاكرة ارتجاج مخي وكنت زمانيف مستشفي المجاذيب بدل ماأنا قاعدمرتاح

باقرأ كتب وأكتب مذكرات • أخدنى دكتور مصرى اسمه عبد السميع للكابينه بتاعته وعمل لى اللازم ، كتر خيره • الاصول كنت أروح أنام ، لكن تعمل آيه ف المقاومة • رجعت الصالون تانى رأسى كلها قطن وشاش ووقفت اتفرج لقيت عزت لحبط قوى • نزل تحت وقلع ورجع الصالون تانى بالفائلة واللباس وف آيده حربة طولها متركان اشتراها من بلاد الزنوج ، وقعد ينشن بيها ع التابلو المدورة قال بيلعب ددارتس، بصيت لقيت الجماعة الانجليز الل كانوا بيلعبوا اللعبة دى ابتدوا ينسجوا واحد واحد وينزلوا يناموا ، الصالون لما صفصف

على أربعة خمسة عرفت أن السهرة انتهت نزلت أنام ٠ لكن الليالى اللطيفة دى ماجاتش غير ف الآخر • اما ف الاربع أسابيع الأولانية كان الروتين اليومي لينا اننا نصبحي حوالي عشرة ونكون ف الصالون حوالي حداشر ونفضل نشرب بيره وتدردش أو تلعب يوكر لحد الغدا وبعد الغدا نرتاح شويه أو نقرا شوية لحد معاد الشاي وبعد ماناخد الشاي نطلع نلعب بوكر لحد العشا وبعد العشا نبتدي نشرب من جهديد وتلعب بوكر لحد نص الليل • العبلية دى كانت بتتكرر كل يوم مع تغييرات بسيطة خالص من حين لمين كنا نجرى حوالين المركب أو نلعب الكوره أو الطوق أو نخش ف مناقشة • وأنا من حين لحين كنت أقابل على الجريتلي ف الكابينه بتاعتنا وأخليه بيقرالي حتت من د فاوست ، بالالمانی ویترجم لی بالانجلیزی او اقرآ عليه الشعرالوحش اللي أنا باكتبه وهويسمع فد منتهى الصبر والأدب أو أقرأ عليه منظر من عطيل أو أخليه يقرأ عليه حتت من دى موسية ف الخمسه وأربعين يوم بتوع المادورا دول كل النشاط العقلي الل قمت بيه اني قريت رواية دحسن، بتاعت جيمس الروى فلكر وكتبت سونيته واحدة بالعربى البلدى صحيح أنا حاؤلت أتعلم طلياني زيادة على قدر ماأقدر لكن بعد كما ركنت الكتاب • البحر كان لسسه فيه أمواج ، واحنا كنا لسه ف وسطَّ البحر ، والارض بالنسبة لنا كانت بؤرة احلام. من يقدر يشيئفل من غيرامستقرار نفس الحركة الراتبه لفوق ولتبيت بتاعث الركبكانت رمز لعدم الاستقراد وجا علينا وقت كان أي نوع من أنواع الحركة معناه عدم استقرار أنا

عارف · هيه غالبا الحركة المستمرة اللي خلتنا نعيش زي الحيوانات على ضهر المادورا · الحركة عدوة السكون ·

فيه حاجات تانبة كنا ينعملها أو أنا كنت بأعملها كانت بترجع لى صفاتى الانسانية المهدورة •كان معانا حسنى حسن ابن الامير عزيز حسن ودا كان شاب بتاع ستاشر سبعتاشر سنة ، مش من دوري أبدا ، لكن كنت كل ماألاقيه بيتمرنعلى درس البيانو بتاعه كنت أقعد جنبه أسمع • حسن ماكانش ف لعبه مهارة كتيرة وماكانش يعرف البهلوانيات بتاعت بعض الناس اللي صوابعهم سريعة ، لكن من ناحية الاحساس كان الطريقة اللي بيلعب بيها تدل على أن له مستقبل • هو نفسه مره قال لی آن کل امله آنه یبقی زی ـ بادرفسکی أو شنابل ويطوف العالم ببيانو فورت ٠٠ حسن عمره مالعب حاجة غير شوبان • دا کان پناسبه هو قوی و کان کفایه علی آنا قوی • لما الاقى واحد بسمعنى كل صباحية والتسانيه مازرر ما ولا نوكتورن ولا دراسة ابقى مبسوط خالص ٠٠ ولما الاقى واحد زى الظابط التالت بتاع المركب يسمعنى كل ليلة والتانية سوناتا لبيتهوفن ولا رابسودي لليست ابقى مش عايز حاجة تاني · حسن كان يكره « المهاره » بتاعت الظابط التالت وكان دايمًا يتهمه أنه خالى من الشعور . • • صحيح لكن حسن كان بينسى ان مهارة غريمه كانت احيانا تعلق الأنفاس ٠٠

دى أهم حاجة حصلت عالم كب و من سجل المحيط الأطلسى مش باقى ف ذاكرتى غير ليلة ابتديت ف منتهى اللطف وانتهت بغم ٥٠٠ كانت الشيلة بتاعتنا بتحتفل بعيد ميلاد أنور فراج بعد العشا طلعنا الصالون كلنا ومالعبناش بوكر انما قعدنا قعيده جميلة تحت البيار على طول وهات ياشرب وهات ياغنا ٥٠٠ فراج اشترا علبة سجاير وحطها قدامنا وكان بيمضى كل الفواتير بتاعت المشتريات كمان ٥٠٠ وعزت قام بدور العالم وقعد يغنى طول الوقت ، سوينج طبعا ٥٠٠ والباقيين سسميعه ومذهبجية ٥٠٠ بليغ وسودان وصبرى وزهدى وصادق اخوان وانا ومدام فراج قاعدة ومبسوطة اللى احنا مبسوطين ٠٠ عزت كان صوته حلو ويغنى باصول ٥٠٠ ابتدا بسونج صحيح ، وف الأخر لخبط كان يبتدى أى دور ويروح على غفلة قالبه سونج

وفالس يقلبه سونج ، تانجو يقلبه سونج ، كانت حاجسة تفطس من الضحك اذا كنت تقدر تتصورها من الزيطه اللي كنا عاملينها ، الناس ف الصالون طفشوا ، وصبرى يطلب دارامبوى ويحرقه ويشربه ويطلب دارمبوى ويحرقه ويشربه لحد ما استوى خالصوابتدا يقلب بعنف ، بقى يقف ويمسك المروحة بأيده البيرة تقع على بنطلونى ، بقى يقف ويمسك المروحة اللي ف السقف وهيه دايره بمنتهى السرعة ، بقى يحدف ف كراسى ويضغط ع الكبايات ف ايده يكسرها ، عزت كمان عبال ماصوته اتبح من الغنا كانت شرايينه الملت بالدم وعمل عمايل زى صبرى تمام ، احنا كنا ملهيين ف الهيصة بتاعتنا وماحسيناش لما الكابتن بتاع المادورا جامع الظابط وقعدوا عنبنا وابتدوا يشربوا ، يظهر الكابتن استحملنا كتير لكسن ونط والناس نايمين قال ف عقله دا مش شرب دى عربده داح ونط والناس نايمين قال ف عقله دا مش شرب دى عربده داح زعق ف صبرى *

_ انت روح نام ·

دى كانت أول مرة نشوف الكابتن و صبرى شخط فيــه

- انت ميم اللي تقول لي اروح انام ٠ انت روح نام ٠

ـ انا الكابتن بيتى ، كابتن المركب · باقولك روح نام · صبرى كان عنيد · مااعرفش كان فاهم الكلام اللي بيقولوا

والا لا انت مش الكابتن و انت مش ممكن تكون الكابتن وو للمابتن والمسالة دخلت في دور سئيل والكابتن بيتي بص للبارمان وقال له وو

_ ماتدى لوش حاجة تانى

_ انا آخد بالغصب

احنا أول ماشفنا الحكاية كدا قعدنا نهدى ف صبرى وحبينا ناخده ينام • لكن هو ابتدا يستعمل الفاظ قبيحة منالنوع اللي بيستعملوه العساكر الانجليز ف مصر * مش بيسستم الكابتن لكن قال كلام كتبر مالوش معنى أغلبه موجه لأصحابه اللي بيشدوا فيه عشان ينزل *

الكابتن: قلت لك روح نام

صبری: آنا آبوی رئیس وزارهٔ مصر ۱۰ آنا بکره حا آبعت له تلغراف وابقی اتفرج ۰۰

الكابتن: اذا ماسمعتش الكلام انزلك ف فرى تاون دى كل المناقشة اللي حصلت • بليغ وسودان وعزت زقوا صبری بره الصالون ، لکن صبری هرب منهم ، مانزلش بنام انما طلع فوق ع الدك الفوقاني خالص ٠ طلعنسا وراه ندور عليه بين المداخن وف الزوايا مافيش فايده • هوه كان ف حاله عصبية قوى وخفنا انه يعمل ف نفسه حاجة • ولما الظياط عرفوا الحكاية اشتركوا معانا ف البحث أخد نص ساعة تقريبا لان الدنيا كانت ضلمه كحل وكل الانوار الخارجية مطفيةعشان جالة الحرب • وف الآخر لقوه نايم ف قارب من قوارب النجاه اللي بتبقى مدلدله ف جنب المركب • سابوه للصبح • • جت سليمه أن صبري ماكانش من النوع اللي بيمشي وهوه نايم . كمان جت سليمة انالكابتن قفل الموضوع وماسابوش في فري تاون • تاني يوم الصبح كل حاجة رجعت ذي ما كانت ••• صبری کان نسه زعلان رحت انا جبت له دیوان شعر انجلیزی فيه قصيدة لوولت هويتمان عن واحد كابتن مركبه غرقت وقلت له يديها لعزت يلحنها سونج • القصيدة اخدت لها يومسين لغایة ماصبری راق ، لکن یظهر ان زعل الکابتن ماراحش بلاش من يوم الفصل دا نفسنا انكسرت شوية والمادورا رجع عليها السلام • •

دا تاریخ المادورا و باقی تاریخی انا مع البحر والطبیعة و من یوم مافتنا الهبریدیزوانا هربان من الامواج المهلة اللی کلها زی بعضها ف نفسی وف البیرة وف لعب الورق و لما شفت أن احنا نزلنا مغرب لحد جزائر الازور ف وسط المحیط بقیت اصلی لربنا ان غواصة تطلع لنا وتطاردنا لحد مانوصل امریکا عشان ننزل نتفرج علی بلاد الله و لکن مافیش حاجة من النوع دا حصلت و المادورابعد کدا مشیت جنوبا و کنا احیانانسی خطوط الطول والعسرض و لکن ماکناش ننسی ابدا خطوط البارومتر و دخلنا ف کل المناطق الحراریة تقریبا و طلعت من البوری ببلیزر و بنطلون فانله و عبال ماوصلنا جسون او ف حروتس کنت مشتی ف کحلی و بعد مائزلنا ف غرب ایرلندا

كانت الهدوم بتخف لغاية ماوصلنا خطالاستواء كل واحدكان داير ببدلة بحر أو بنطلون شورت • وعند مدار الجدى ابتدينا تلبس هدوم تحتانية وعبال ماوصلنا الكاب لقينا الشتا طالع واستقبلنا الربيع وزى ماشفنا النهار الطويل شفنا الليل الطويل • ولكن أهم من كل دا كان لون السما وقت الغروب. كنت تشوف الشفق الافريقي يبتدي من الضهر لحد الليل وبين الضهر والليل خمس دقايق مافيش غيرهم وقرب الليل كنت اشوف الشفق فيه كل الالوان الرئيسية وكل الالوان اللي مش ممكنة وان كنت تقدر تتخيل ألوان جـــديدة كمأن متخافش تتصور انها كانت موجودة ف السما قعدنا تلات اربع أيام فطسانين من الحر ونتفرج على تابلوهات مش هاترجــــــــــ تاني الأيد الخفيسة اللي بتعرضها بتخبيها تاني عشان مأحدش يفهمها تمام و اسأل سيد سودان يحكى لك على سهام الشمس النازلة واشكال الغمام • ماكانش فيه سحاب أبدا • كان فيه · غيم • السحاب ابيض بيعوم قدام نفس الريح لكن الغيوم ثابتة وداكنة وحمرا وصفرا وكل حاجة • دى الخواطر بتاعتي اناع الاقل ، وانت حر ٠ فيه تغيير ف سما افريقيا الاستوائية لو تعرف تقراه تلاقيه زي التعبير اللي على شهفايف الزنوج اللي ساكنين تحت الارض كله قوة وشهوانية وجمال وضاح مش منظم • ولو عندك خيال شوية تقدر كمان تشوف الغيم النبيتي والتمتعاني والاسمرقاعدين عليه اطفال الزنوج ، سودوعريانين يعيش تحت السما دى لازم ياكل لحوم البشر دى حساجة ف المناخ • فيه حاجة صريحة ف افريقيا الاستوائية مابافهمهاش منموسيقى رافيل والمنصور جوجان لكن بافهمها من أى رومبا واي كونجا ٠ اركب المادورا تفهمها ٠

المادورا ماوقفتش غير مره واحدة ف الرحلة الطويلة دى و المدورى لغاية فرى تاون عاصمة سيراليون شوط واحد و من تلبورى لغاية فرى تاون عاصمة سيراليون شوط واحد و يعنى شهر تقريبا و كان لازم نرسى ف فرى تاون افتكرعشان نجدد اكل ووقود وميه ولما اشرفناع البلد لقيناها عبارة عن شوية بيوت مش واضحة على تل اخضر وف سفحه فرى تاون ماكانش ليها مينا عشان كدا المركب بتاعتنا مادخلتش ع

الساحل انمأ وقفت بعيد فالبحر الغويط على بعد كيلو ونصى تقریبا ۰۰ کان فیه مراکب تانیهٔ کتره حوالینا ومن بعید قوی شفنا مركب مسرفوع عليها العلم المصرى • اتفرجنا عليهسا بالتلسكوب وافتكر قرينا عليهسا اسم « ردامس ، وانت ف مصر ماتقدرش تتصور الفرح اللي فرحناه لما شفنا المركب دي كانت صغيرة ، لكن زى بعضه كفاية الواحد يحس ان بلسده ليها بواخر بنشق المحيطات وتقتحم مواني العالم • حتى من تتر الزيطه والهرج بتاعتنا والتلسكوب بيفوت من يد ليد الركاب الانجليز اللي مركونين ع الدك اتحرك فضولهم وعرفوا الحكاية حجزونا ف المركب ساعتين وبعد كدا سمحوا لنا ننزل ف المينا ونرجع الساعة خمسة بالظبط ٠٠ أول المادوراماكانت قربت على فري تاون وربطت بصبينا لقينا الزنوج جايين من قوارب صغيرة قوى مدببة وضييقه ومطبولة ، من النوع اللي بیسموه بالانجلیزی کانو ۰۰ کل کانو پساع راجل واحد ۰۰ الزنوج اتلموا تحت المركب وكان شكلهم يضحك ٠٠ كانوا عريانين خالص وسود غطيس بيعملوا بهلوانيات ٠٠ واحدمنهم كان جسمه عريان ملط ولابس ياقة سهره منشية وبرنيطه عالية زى بتوع اللوردات الانجليز وطول الوقت يغنى هللويا مش هللويا بتاعت موتزارت ٠٠ هللويا أمريكاني من اللي المبشرين بيعلموهم للزنوج ٠٠ دول طبعا كانوا شعاتين ٠٠ كنت ترمي للواحد بنس وآلا اتنين ينط من الكانو ويغطس يجيبهم ٠٠٠ الركاب طبعا كانوا عشان يخيلوهم يرموا لهم فكه كتيره قوى ف كل اتجاه والزنوج زى العفاريت مايطلعوش للسطح غيربعد مايلموها كلها ٠٠ قعدنا نضحك نص ساعة وبعـــدين جــت القوارب تاخدنا للساحل ٠٠ نزلنا فرحانين وركبنا نلف ف البلد وزى العادة ف كل مينا التراجمه اتلموا علينا ٠٠ غوطنا ف البلد فراج ومدام فراج وانا دخلنا الدكاكين واشهسترينا برانيط ومباسم عاج وحرب صغيرة وسمعنا ناس بيتكلمسوا عربى • اتارى البلد فيها جاليه سورية مشقليلة وكلهم فاتحين دكاكين ومعضهم كمان بيصدر للخارج منتجات المناطق الحارة الشبوارع كانت وسخه وكلها تراب والبيبوت مكسره وواطيه وبعضها مبنى بالبوص والجريد ومغطى واحسن بيت فيها بيت

الحاكم العام الانجليزي كان ذي بيت عمدة ف الريف المصرى لفينا البلد كلها ف ربع ساعة ع الاقــدام وف الآخــر لقينــا انفسنا بنخش ف الغابة اللي طالعه ع الجبل • قلنا لحد هنا كفاية وقعدناع الارض بين شجر الموز والمنجه والنسانيسس بتتنطط حوالينا • أنا طبعا ماكنتش قاعد على بعضى وطــول الوقت باتصور أن تعابين كبرة جايه علينازى اله يدراوالكوبرا والانواع اللي كنت باشوف صورها وانا صغير مرسمومه ف قاموس وبستر وانشف ف جلدي • وما صدقت معاد الغدا جا قلت نرجع • رجعنا المركب وكل الناس • والمادورا سسابت المينا وبعد شويه الضلمه جت ولقينا نفسنا بين الميه والنجوم. النجوم كانت اوضع من أي نجوم شفتها ف حياتي واكتر . والميه كانت زى العادة بتلطش ف نفسها لكن تبص فيها تلاقى تحتها حاجات بتنور وتنطفي ، زي ماتكون لمبه كهربائيةمولعه جواه ، دورق ملیان میه سودا ، قالواسمك . ما اعسرفش . وف النهار شفنا حوت غطسان وبينفخ من خرم راسه نافورة ميه افتكرناها من بعيد بيريسكوب غواصة • وف النهار شفنا لغم طافي والبحارة ضربوه عشر مرات بالرصاص عشان ينفجر ماحدش عرف يصطاده • سابوه وفالنهار فتنا جنب سانت هيلانه وماشفنهاش ، لكنالطيورقالتوالريح نأحت · ودوح قوية غضبانة حامت على وش المياه • الانجليز رقصوا طول الليل وأنا سلحبت شدوب البيره بتاعي وانزويت على جنب استعبر باللي كان واتأمل ف اللي هايكون •

بعد كدا ما شفناش غير الميه والافلاك • خلصوا الواحسه واربعين يوم • وبالليل شفنا جبل منورمن راسه ، وع الجبل شوارع وميادين وف الشوارع حياه • كاب تاون •

والمرالزواع

وصلنا كاب تاون ليلة ٢١ أغسطس ١٩٤٠ • قالوا لنها. المركب هاتبات ف المينا وهاتقوم فالضحى، نزلت انا وحسن لابسين بلاطي المطر لان السما كانت بتندع • عدينا الجمسرك ومشيينا ورا الانوار ، لان منظر الانوار كان يفرح القلب بعد سنه سودا ف انجلترا وخيس أسابيع ع المحيط الدامس • حتى السجاره ماكناش نقدر ندخنها ع الدك بالليـــل بأمر الكابتن • حسيت بالسعاده لان اخيرا حطيت رجلي على جزءمن العالم مافهوش حرب وما بيفكرشف حرب • لـــكن اغلب سعادتی کانت جغرافیة ، سببها انی کنت حاسس انی ماشی ف آخر نقطة ع الخارطه اللي ف الأطلس من تحت ، واني أقدر اقول انى عشت ف آخر افريقيا من الشمال وف وسط افريقيا الاسود وف آخرافريقيامن الجنوب كأنى صحيح مشنسيت الاطوال العجيبة دى كلها على رجلى الأمش كفاية انى أتفرج على كيب تاون • لازم دانام، ف كيب تاون عشان اسمسجل الذكريات وأبنيها على أساس • طبعا أنا ماقلتش الخواطر دى لحسن واحنا دايرين من سينمالسينما ومن شارع لميدان قلت قلت له ٠ ۔ اسمع یاحبیبی • بقی انا ادیخمس اسابیع بانام علی مرجیحه ، انا اللیله دی لازم انام علی سریر ثابت واحسبانی علی تیرافیرما •

الفكرة عجبته ونزلنا تانى نتفسع ف البلد لقينا فيله « جراند اوتيل » ونزلنا تانى نتفسع ف البلد لقينا فيله لنلسون ادى وجانيت ماكدونالد ف سينما اسمها البلازادخلنا أنا طلعت مبسوط وهو طلع قرفان و لكن تانى يوم الصبح اتفقنا اننا نمنا مرتاحين و ومن كتر النشاط نزلنها سهوا نشترى نه جزمه قبل مانرجع المركب و

المركب شالت الركاب وابتدت تخرج من المينا ، لكن القارب اللي كان هايمشي قدامها عشان يوريها الميه الصالحه للملاحه خبطها ف ضلوعها قام جنبها اتطبق • المادورا وقفت بعد مالفت وقفت مدة طويلة •قالوا ان شركة التأمين رفضت تضمنها أذا خرجت من المينا وف الآخر جانا الخبر اليقـــين ان المادورا هاتنام اسبوع فعدينة الكاب • نزلنا ع البلدجرى ولفيناها شلل شلل زي الدوريات • قبل مانخش جنــوب افريقيا كنا سبعنا عن مشكلة الالوان فيها لكن انا شخصيا ماكنتش فاهم معناها بالظبط كنت أفتكر انهم بس بيدققوا ف الاجناس اللي بتدخل عندهم لكن لما قالوا أن البيض لهم قانون والسود ليهم قانون قلت مش معقول ١٠ الحقيقة ان كل المصريين لما سمعوا بالحكاية دى استنكروها وخافوا على نفسهم وبقم كل مايروحوا حته يبقوا مستعدين للخناق • طلعت انا والاستاذ الجريتلي نحقق الحكاية دى ف النهار • شفنا كــــل اللوكاندات والسينمات مكتوب عليها « للاوروبيين بس ، شغنا الاتوبيسات مكتوب على نصها « للاوروبيين عوالنص التاني « لغير الاوروبيين » شفنا مراحيض عامــة للبيض ومراحيض للسود • شفنا بارات نصهاللبيض ونصها للسود ، ولما وصلنا دربان أنا شفت كنيسه _ بيت الله _ ليها بابين • واحد للبيض وواحد للسود • البنك • القطر • المواقف • والمنتزهات كل المشكلة بقت بالنسبة لنا: ياتري احنا يامصريني بيضولاسود

قلت للجريتلي يللا نجرب · دخلنا بار واســـتعبطنا · أنا : اتنين وسكى صودا من فضلك ·

البارمان _ آسف •

انا : ماعندكش ويسكى ، طب هات اتنين بيره . البارمان : آسف ·

هزيت كتافي وخرجنا • البارمان ماقالش غير الكلمة دى • كل حاجه كانت واضحه لكن أنا كنت باعمل عبيط • اذن المصريين ف جنوب افريقيا حاسبينهم سود ٠ انا دمي فار من غير مسوغ • قبل مانخش البار كنت فاهم انه يمكن فيها كسفه ، ولما حصلت الكسفه ثرت كأن المسألة كانت جديدة على، وقعدت اشتم ، اولاد الكلب السفلة ، بكره نعمل امبراطورية ونوريهم • بعد كداالواحد بقى ماشى مدووش • مرة سألت واحد ف السكه عن الساعة مارضيش يرد على ، اتهيأ لى انه يصم في أي لحظة انه ييجي واحد ويوقفني ويقولي ، انتماشي من الشارع داليه ، انت اسود د او ، انت بتشرب سيجارهليه، «انت مش ابيض » صحيح لحد دلوقت ماشفناش شـــوارع مكتوب عليها الوان ولا اعلانات تمنع التدخيين على غيدر الاوروبيين لكن بعد الحاجات اللي فاتنت على اتهيأ لى ان أىحاجة جايز تحصل ف جنوب افريقيا ﴿ لحد دلوقت طبعـــا ماكانش واضع عندنا اذاكان المصريين ف قانون البلاد دى من الشعوب الملونة ولا من الشعوب اللي مش ملونه ٠

البارمان لما قال لى « آسف » يمكنكان فاكرنى هندى و طيب الجرائد هوتيل قبلتنى ليه الليله اللى قبلها ، وسينما بلازا ، لا البارمان مش قياس • على العموم احنا قرزنا اننا نمشى ف الحكاية للاخر • واللى يحصل يحصل • ركبنا الاوتبيس عشر مرات مع الاوروبيين ماحدش قال حاجه • وبالليل دخلنا مع بليغ وسودان وفراج سينما تانى واتفرجنا على مستر روبرت تيلور وفيفيان لى ف « جسر ووترلو » ماحدش قال حاجه • ورحنا احسن رستورانت ف البلد ماحدش فتح بقه • اناما اعرفش اصحابنا الباقيين حصل لهم ايه بالظبط ف المسالة دى ، لكن اعدرف ان بليغ وفراج وسدودان • وصبرى وعزت وزهدى اول ليله دخلوا قهوة كبيرة اسسمها « دل مونیکو ، وقعدوا یشربوا من سلکات وبعدینجم اثنین عساکر سکرانین وقعدوا یترازلوا علیهم · العساکر ابتدوا :

ـ انتوا فاعدين هنا ليه ؟

ماحدش رد علیهم ۰

_ انتو مش ف الجيش ليه ؟

ماحدش رد علیهم ۰

_ انتو من انهى داهية .

لما الجماعة شافوا ان مصر بقت داهية عرفوا ان التلبيسيخ هايشتغل واحد كان عارف ليليتها ان المركب هاتقوم تانى يوم الصبح بدرى ، وماحدش قايم عنده نيه انه يبات ف الكركون ويخليها تفوته وعشان كدا المصريين احتملوا كتير بليغ كان ناصح ، راحقايم من سكاتوقابل مدير المحل وشرح له المسألة وطلب منه انه يرمى العساكر بره ، وفعلا مدير المحل نزل معاه وخلاهم سابوا المكان و بعد دقيقة العساكر رجعوا نانى ورا بليغ من جديد واحد منهم مسك بليغ من قفساه التانى زغده فى راسه وقال له و

۔ انا سالتك انت من انهى داھية · ماترد · بليغ وقف على رجليه وقال له ۔ حاضر هارد ·

وراح شايل كرسى وطاخ على دماغ الجدع ، دمه ساح لكن قام وحب يهجم ، كمان ترابيزه على دماغه نزل فلات ، سودان كمان وقف على حيله ومسك التانى من ياقته وبوكس ف صدغه الشمال وجزمه ف بطنه نزل فلات ، البوليس جا وشالوهم على نقالة ، مدير المحل شهد ان العساكر هم العايبين والليلة انتهت بسلام ، الناس اللي كانوا بيتفرجوا ع الخناقة اللمسوا على المصريين وقعدوا يسلموا عليهم وكل واحد طلب لهم بيرة على حسابه دا طبعا دليل على أن جنوب افريقيا بلد لسه بكر ، واهله يحبوا اعمال الفتونة وشغل ه السكاوبويز » تأنى يوم الصبح الحبر كان على كل لسان لما وصلنا دربان بعدها بعشرة ايام لقينا الناس لسه بتكلم ف الموضوع ،

ادى اول حاجه عملوها المصريين ف جنسوب افريقيبا .

دافعوا عن كرامة بلادهم ، وفهموا كل الناس ان مصر فيهبا رجاله ، وعلى حس خناقه دل مونيكو كان فيه كتر من ميت مصرى عاشوا شهر ونص ف جنوب افريقيا روسهم مرفوعه نعرف الجزاء كان ايه ، بدل الحكومة المصرية ماتطلب نيشان الجداره لبليغ وسودان بعد مارجعوا رفضت انها تاخدهم ف الجيش نهايته خلينا ف عالم الذكريات ، لان عالم الذكريات مش مر زى عالم الواقع .

تاني ليلة بليغ وشلته داروا يشمشموا على نادى ليلي لغاية ماعترواً ف واحد ، وف النادى لما شافوهم غامقين شـــويه تعبوهم شويه ماتفهمش خافوا منهم والاايه مأقدروش يقولوا لهم ممنوع الدخول لغير الاوروبيين قاموا قالوا لهم ان النادي ماييديش مشروبات دخلوا وقعدوا وهم ناويين على نيه سودا. كلمة واحده خارجه عن حد الادب وهم يشطبوا المحل.عــــلى الطريقة المصرية ، صبرى نزل جرى ع المادورا عشان يجيب شرب لقى البار قافل ، راح واحد بحار بكام شلن وخلاه يسرق له قزازة جن من أودة الكآبتن • رجع بيها النادي الليلي والجماعة قعدوا يمزمزوا عليها لحد ماخلصت . الناس اللي كانوا بيرقصوا بطلوا رقص وكل واحد قعد كاشش من وجود الجماعة دول • المرح راح من الصالة ، لكن مصر اقتحمت و بالعافية، وكر من اوكار الاوروبيين • ودا كفاية • انا عندي حاجة زي كدا فيها دعاية لمصر اكتر من لما نفتح قنصلية وسفارة ونبعت بدل بقصب وقواصين • فيه ناس تخاف ما تختشيش • دول خوفهم تعيش مرفوع الجبين

اول يوم الصبح رحنا الجريتلي وانا طرف البلد من تحت ، حته اسمها سي بونيت ، كاب تاون زي ماقلت لك مبنية على جبل اسمه تابل ماونتن ف خليج اسمه تابل باي ، وفعلاالجبل لا تشوفه من بعيد وانت داخل المينا تلاقي شكله زي ترابيزه حجر ، منظر البحر من ناحية المينا ممل لانه مستأنس شوية ومليان مراكب وف ضهره ونشات مالها عدد وترسانة وخط سكه حديد وعربيات مليانه فحم وشيالين وعمال وموطفين الجمراء ، كل الماجات دي تضيع هيبة البحر ، انما اذا كنت

عاوز تتفرج على عناصر الطبيعة ف حالتها الاولى تلاقيها فحته تانية من الساحل زي سي بونيت ، نزلنا من الاتوبيس وكان لازم نمشى مسافة بانحدار • لقينا دكان دخلناه نشسسترى سجاير . لقينا بنت حلوه عمرها حوالي تمنتاشر سنه وشها صبوح واقفه تاكل قشطه وتضحك طول الوقت عرفنا من لغنها أن البنت ماكانتش انجليزية انما افريكان ، يعنى من اصل هولندي ، ولما شافتنا وقفت تتفرج علينا زي ماكنا بنتفرج عليها هيه وقفت تتأمل فينا لانه كآنباين علينااغراب لازم افتكرتنا اسبان أو برتغاليين • احنا وقفنا نتفرج عليها لانها اول خلقه نضيفه شفناها بعد اربعين يوم من القحـــط الشديد • صحيح المركب كان فيها تلات اربع بنات انجليز باين عليهم كانوا رايحين يشتغلوا ممرضات ف السـودان وباقى نواحى الامبراطورية ، لكن دول كان شكلهم غلط على الاطلاق ويمكن ف ظروف تانيه الواحد ما يرضاش يتعــرف بيهم • هم كمان ف الظروف الاستثنائية دى استغلوا قانون العرض والطلب اشنع استغلال وابتعدواعن كل الناس وفاتت اربعين يوم على اربعين شاب من غير مايتبادلوا تحية الصباح مع واحده من الجنس التاني • القسوة اللي في الموقف واضبحة عشان كدا البئت اللي شفناها واقفة تاكل قسطه وتضحك جنب الشاطيء هبت علينا زى نفحه زكية من عالم الارضوفيها اتجسدت كل معانى الحياه • واحنا نفسنا كان بأين علينًا اننا ملاحين من عالم بعيد محصور مافيش بينه وبين الارض تجارة • سبناها ونزلنأ الشساطىء لقينا صبرى كمان نازل يتفسسح قعدناع الصخر ضهرنا لكوبئز هوتيل وبقية الفيلات وعنينا مرخية على مفرق البحور ، شغنا المحيــط الاطلسي بيضرب ف المحيط الهندي والاتنين بيضربوا ف الصخور والجو كان صافي والافق ممدود ابعد من المعتاد والميه بتلمع تحت الشمسوالهوا بيمسح السخونة من خدودنا ، ولو كان نظرى بعيد شــوية كنت شفت المحيط المتجمد الجنوبي طالع منهم زى بحيرة قزاز بتتمخطر عليها البنجوين وسيندرلا بتعمل باتيناج • البحر كان هايج وماكانش فيه امواج ، كان صدر الميه كلها يتملى غضب ويرتفع وبعدين ينطوى حوالين نفسه او على الصخور الساحل لحـــد

ماقوته تتبخر ف الهوا ويهبط لأصله • ولو كنت قاعد لوحدى يمكن كنت عملت بتين شعر أفتكر بيهم أقصى الجنوبوالشعور جالي وأنا قاعد ع الحجر كأن الارض مسطحة وكأني قاعد على حرف الارض ومدلدل رجلي ف الفضا ، لكنأنا ماكنتش لوحدى وكان عندي حاجة أحسن من بيتين شعر أفتكر بيها المكان ٠٠ البنت الهولندية جت علينا وقعدت بعدنا بصهلخرتين وكانت لسه بتاكل قشطه ، أهو أنا بعد عشر سنين ها أنسى مدينة الكاب وشوارعها وميادينها وباراتها واختباراتها مش هاأفتكر من كل اللي شهه غير لسان الارض عند سي يونيت والبنت الهولندية ماشية ع الساحل بتاكل قشطة فستانها طاير ف الهواء وعينيها بتجول من غير اكتراث ف مجمع البحور ، كمان ها أبقى أفتح الاطلس عنه خريطة العالم وف ايدى دبوس وأشوف آخر نقطة ف افريقيا من تحت ، وبين اللون الاصفر بتاع اليابس واللون الازرق بتاع الميه أغرز الدبوسزيما واحد رحال لما يوصل قمة افرست ويغرز علم بلده ، وأقول هنـــا قعدت ع القارة ودلدلت رجلي ف المحيط •

دى هيه السعادة الجغرافية اللي قلت لك عليها ، الاسبوع فات هوا وشفنا كل بيت ف كاب تاون وكل شجرة ، بله جميلة نضيفة صغيرة جديدة صحيح مافهــاش آثار زي مصر لكن دمها خفيف وصحيح أصغر من اسكندرية بمراحل لكن عامله زي المواني السحرية اللي ف أمريكا الجنوبية اللي قريت عنها وماشفتهاش ، أسبوع كامل ف مدينة الكاب مآلقيناش واحد من الإهالي نكلمه حتى كمسارى الاتوبيس كان ياخه فلوسه من سكات ، اللي يحكم بالمظاهر يفتكر ان البلد دى جد ف جد • لكن أنا قادر أتصور الافراح المستخبية والليالي اللطيفة اللي ماشفنهاش ، اللي مايشفهاش السايع لكنيشوفها واحد است توطن ف بلد وانسجم مع أهلها ، أنا متأكد اني أبقى سعيد لو عشت سنتين ف مدينة الكاب، أنا ماكانشء ندى فلوس كتيرعشان كدا كانت القاعدة اني أطلع الصبح والضهر أرجع أتفدى ف المركب وبعد الضهر أنزل البله تانى وع أنام ، العملية دى كانت بتوفر لى جنيه بالراحة كل يوم •

ولكن دى كنها اختيارات شخصية وأهميتها محدودة ، أهم منها الحاجات اللي اتعلمناها عن جنوب افريقيها مش بس ف أسبوع الكاب لكن كمان ف الشهر اللي قضيناه ف دربان ف مشاهدات الحياة ، اتعلمنا انسكان اتخاد جنوب افريقيا خليط مش مزيج ، لان الشعوب اللي فيهــا مش راضية تندمج ف بعضها لا ف اللغهة ولا ف الدين ولا ف الدم عن طريق التزاوج ولا حتى في العادات ، الانشقاق دا طبعاً وصل للقمة أيام حسرب البوير ، لكن حتى دلوقت أنا ماأقدرش أسمى سكان جنوب افريقيا « شعب » عشان مافيهمش وحده ٠٠ ومالهمش غرض مشترك ، دا مايمنعش انهم ناس متمدنين قوى في حاجات كتيرة ، وحتى مالوش دعوى بالحكاية دى • المدنية شيء والنضوج السياسي شيء تاني ، شعوب جنوب افريقيا ليها عدد ومعروفة ، أولا فيها بيض وسود ، البيض نوعين ناس أصلهم انجليز وبيتكلموا انجليزى وناس أصلهم هولنديين وفرنساويين كان أصلهم هيجونوت طفشوا من اضطهاد الكاثوليك زمان ودول بيسمو نفسهم افريكان وبيتكلموا لغة مولودة من اللغة الهولندية اسمها برضه افريكان ، السود برضه نوعين ، فيهم الزولو ودول السكان الاصليين وأصهلهم صنف من الزنوج وبتكلموا لغة اسمها البانتو ، وفيهم هنود هندوس على مسلمين ٠٠ ودول ساعة يتكلموا انجليزي وساعة هندي وأصلهمكانوا الانجليز جابوهممن الهند وسيلان أيام ماكانوا بينشروا زراعة السكر ف جنوب افريقيا ، دى هيه الاجناس الرئيسية ، لكن طبعا فيه ناس مولودين نص دمهم أوروبي ونصه مش أوروبي ٠٠ وبين السود تفسهم فيه ناس هندي على زولون

تلاقى بين العناصر الاربعة دى فيه شقاق مستمر ، لكن مش دايماظاهر تلاقى الانجليز والافريكان منضمين لبعض ومسميين نفسهم أوروبين عشان يحكموا السود ويستغلوهم ، الحكومة فى ايدهم وطول الوقت يطلعو اتشريعات ضدالسود ، الحالة فجنوب افريقيا بطاله خالص لان الحكومة المركزية « معترفة ، بأن فيه الوان ، كل واحد يعرف ان الولايات المتحدة كان فيها ويمكن السه فيها مشكلة ألوان ، لكن حكومة واشمنجطون من أيام

ابراهام لنكولن عبرها ما اعترفت بأن زنوج أمريكا مش مواطنين ليهم نفس الحقبوق وعليهم نفس الالتزامات بتباعت البيض، بالتأكيدفيه لكنفيه كراهيات وأضطهادات كتيرة شغاله وعكن الحكومة نفسها مشتركة فيها لكن مش بشكل رسمى ، فجنوب افريقيا مش كده بقى ، الحكومة هي اللي فاصلة السود عن البيض ف كل المرافق العامة وعى اللي مانعة السود من الجماعات وهي اللي عاملة أجرة الاسود أقل من أجرة الابيض وهي اللي مطلعة قوانين للاوروبيين وقوانين لغير الاوروبيين ، ف غير كده تلاقي الانجليز والافريكان يكرهو بعض وطول الوقت يتنازعوا عالسلطة بدرجة ان البلدليه الغتين رسميتين الانجليزى والافريكان وعاصمتين كيب تاون وبريتوريا وحزبين فيلد مارشال سمطس اللي عايز جندوب افريقيا تستني حته من الامبراطورية البريطانية وحزب هرتزوج ودكتور مالان اللي عايزين بلدهم تنفصل منها والطابور الخامس اللي عايز اتحاد جنوب افريقيا يبطل حرب ويعلن انفصاله من الامبراطورية بيشتغل بمنتهى النشاط ، حتى واحنا هناك سمعنا عن مؤامرة عاملينها الافريكان لقلب نظام الحكم لكن مافيش حاجة حصلت ، والسود كمان حالهم العن من البيض ، طبعا ف أي حاجة ضد البيض تلاقيهم مع بعض لكن ف غير كدا تلاقيهم منقسمين ، الهنود لانهم مش غآمقين قوى زى الزولو عاملين انهم أعلى منهم ف الجنسس والقوانين نفسها بتشنجعهم لانالحكومة بتفرق بين سوادوسواد وف مقياس الانسانية سكان جنوب افريقيا ترتيبهم من أعلى الى أسفل: الانجليز، الافريكان، الهنــود، الزولو، حالةً تحزن صحيح ٠٠

لما استقرينا شوية ف البلد اتعرفنا بناس من كل جنس ، الزولو كانوا بيشتكوا لنا من الهنود والهنود كانوا بيشكوا لنا من الاوروبين ، نسأل الانجليز يقوموا لنا دول الافريكان هم المسئولين ، نسأل الافريكان يقولوا لنسا دول الانجليز هم المسئولين ، نسأل الافريكان يقولوا لنسا دول الانجليز هم المسئولين .

الاستبوع فات والمادون صلحوها بالاستمنت وخرجت من المينا ودخلت ف البحر العريض .

حيأة الصالون اللي مليان دخان ســـجاير وكبايات بيرة ع الترابيزات رجعت تانى لكن ماكانش فيه لعب ، قعدنا أول يوم الاستاذ الجريتلي وأنا نبحث ف مشكلة الالوان لــكن ف ظروف مش عادية أبدا ، أنور فراج والست بتاعته سابونا ف الكيب لان الست كانت حامل ودكتور المركب قال : دى تكمل الرحلة بالقطر • دى ماتحتملش الامواجاللي هاتفوت فيها • الامواج اللي كنا هانفوت فيها كانت الأمواج اللي فات فيها بارثولوميو دياز ٠٠ ورأس الرجاء الصالح كان زمان اسمه راس الزوابع وكل المراكب اللي لفت حبواليه لفت ف دواماته واستقرن في بطن المحيه علم علم ماجه بارتولوميو ديازوقيد الربح وأخضع اللج وفات بسلام ونير اسم المكان ، الربح ماضيعتش وقت وابتدت تصفر والموج اللي عملته ماكانش ذي قمم الجبال لكن زى الجبال نفسها ، وبين الجبل والجبل أخدود ، والاخدود زي الهاوية ، والمركب تنحدر ف الهاوية ونشسوف بوزها بزاوية ١٣٠ درجة نغمض عنينا ونقول هانخبط ف القاع ، والجبــل المتجدد يحط كتفه تحت المركب ويطلع بيها من قدام نغمض عنينا ونقول المركب شالت ميه من ورا ، وطول الوقت خسب الكباين بيزيق زى سقف بيت خربان ، وان مأغمضناش عنينا نشوف الكراسي والطقاطيق والبيانو نفسمه بيدحبرجو على أرضية الصالة ، أنا بحار كويس عمرى مادخت من الميه ولا استفرغت ولاحتى فقدت شهية ، لكن المرة دى خفت صمحيح ٠٠ الميه كانت تطلع لتالت دك وتتحطم عنه جزمتي وتبهل بنطلوني ، أخاف ولا ما أخافش ؟ مجرد النظر للبحر كان يخلى الواحد يفكر ف تفاصيل الغرق ، ولقيت أسلم حاجة انالواحد يحتمى ف الصالون ويشتغل بكتاب يصرف تفكيره ويعبل حسابة أن عنيه ماتقعش ع الافق اللي بيطلع ويختفي بره الشبابيك ، نص الركاب أستفرغوا والمرح بتاع دل مونيك طار من الشفايف الصفرا والاجسام المرضانة اللي كانت مرميه ع الكنب أو مسنوده ع الحيطان •

اربعة أيام بالشكل ده ف مركب كهنة ضلوعها ملصبة بالاسمنت وحمولتها بتاعت بحر مش محيط • •

وأنا ماأعرفش أعوم ، اللي زين طبعا كان يطبزى الرطل ٠٠ يغطس مايطلعش ، لكن دى فكرة مش منتجه ، يعوم من

يا عم ، ولا جونى وايسمولر ولا اسحق حلمى يثبتوا خمس دقايق على بعض ، من الأول كنا عارفين انهم هايبقوا بالشكل ده ، ومن عنف المحنة أنا شخصيا ابتديت أشك اذا كانرجانا الصالح ف دربان كان له محل والا لا لكن أفظع وقتفات على صحيح كان لما يجيوقت النوم ، فالنهار الموت يجي والواحد يشوفه ف صدر الموجه المالحه ويغالبه ويشربه ويطفحه ويضربه بايديه ورجليه ، ف النهار الواحد يقدر يشوف له طوق والا جاكنة فلين والا قارب نجاه والا حتى لوح خشب يتشعبطفيه زي روبنصون كروزو ،

لكن بالليل كل ما أحط راسي ع المخدة أتصور اني نعست وصحيت مرعوب لقيت المحيط بيتدفق من باب الكابينة زي الشلال ، ساعتها يبقى قضى الامر ، فطيس ، أو أتصور انى رحت في نومه وتاني يوم الصبح ماصحيتش ٠٠ يعني مت من غير ماخــد بالى ٠٠ فطيس ٠٠ أو أتصـور نفسي قـال ف قاع المحيط راقد مسلجي ما فياش حياة والسلمك حوالي بيقزقز ف صوابعي ويعض ف جزمتي ، لا بلاش نوم ، أقمد ف السرير أقرا من عير فهم وأنتبه للسقف اللي بيزيق وأسمع رغاء الثبج وعدير العناصر وأبص ف وش على الجريتلي ألاقي عليه صفاء نوراني مافهوش تعبير زي واحد ارتفع عن الدنيا وبيبص وراه وبيتأمل عمله ف حياته ومش شايف فيها حاجة تزعل ولا حاجة تفرح ولا حاجة تكسف ، حتى مش شايف فيها حاجة تستحق الاهتمام ، أهو ده لو انتهى دلوقت يبقى طلم كيت من الحياة ، وطلع كيت مم الحياة ، وأبص للسرير اللى تحته ألاقى مصطفى عبد العزيز وشه بينزعرق ف المخدة وقورطه مكفهرة وخــدوده بتتنفض وطول الوقت بيمضغ حاجة زى واحد ضميره تقيل وعقله الباطن مشسحون أحقاد وآلام ، تلاقيه كان بيفكر ساعتها ف رسالة الدكتوراه اللي كان سابها ف ايدين المنتحنين وركب المركب قبل ما يعرف النتيجة ، الساعة اتنين ، ألبس الروب وأطلع ع الصالون ماألاقيش جنس مخلوق عرفت أن أنا الوحيد اللي أعصابه خسرانه ع المركب ، والساعة أربعة تكون أجفاني بتتساوب وشفايفي دبلانه وعقلي منهوك ، أنزل كابينتي وأقول لحد كده

كفاية ، دى بقت حرب ع الحياة مش حرب ع المسوت ، اللي يموت ف ستين داهية ، وأصحى مع الغدا . •

أربعة أيام بالشكل ده ، ونسينا العبيد بتوع كاب تاون واليفط اللي بتقول وللاوروبيين بسء نسيناها ، ماكانش عندنا غير فكرة واحدة ، زى مابتشوف الربح أحيانا تتجمع عسلى بعضها ف شكل مخروط من الدخان وناس تقول عفريت وناس تقول اعصار كمان المحيط كله لف حوالين نفسه ف دوامة واحدة ، أربعة أيام بالشكل ده ، وف الصبح شفنا الطيور طيور دربان ، وبالليل حلمت حلم جميل *

198-12:01

حلمت أن المادورا غرقت وانى ماشى ف قاع المحيط لكن الاهوال اللى شفتها على وش الميه اختفت ومافيش حوالى غير سكون زى سكون المرتفعات وصفاء زى صفاء السما عند القطبين موج مافيش رياح فيه بس اوقيانوس مالوش حدود من الزرقة الرايقة اللى بتتمرجح من غير صوت زى الوان والت ديزنى والا السائل السحرى اللى ف بنورة لص بغداد فاتت على سمكة حمرا ف حجم الرمانة بترمى هالة حمداء منين ماتروح ولعبت قدامى شوية وقبلت الميه بين ايدى وهزت النور اللى ف ديلها فهمست انى لازم أمشى وراها و كنت ع الارض كنت افتكرتها النجم الهادى اللى مشى قدامه الرعاء لحد بيت لم ووقف عند بيت النبى المولود قلت دى رسول من عند ملك محجوب وأنا على وشك رؤيا وقلا

فضلت ماشى والسمكة تنور طريقى وع البعد شفت غيش سد البحر ، البحار يشوفه صخرة من فوق واللي يعسرفوا اسرار الحيال يشوفوه قلعة ليها سبع أبراج وقبة كبيرة

شوية شوية لقيت نفسى على أعتاب كهف عظيم بابه ضئيل والسمكة حنت رأسها وهزت ديلها النوراني وقبلت الميه بين ايدى وانطفت على طول · دخلت الكهف لقيت دهليز وف آخر الدهليز صالة كبيرة مسقوفة بالزمرد واللولي والياول والإرض المعشقين بدهب مصبوب · شغت الحيطان مرجان ، والارض واسعة ومكشوفة ، بلاطه مرمر ، وبلاطة فاروز ، وف آخر الصالة شفت ملك قاعد على عرشه تاجه فصوص الماظ وف ايده الصولجان · لابس كسوة لونها حشيش مفضض وحواليه بنات البحر والفرسان · خفت شويه لكن مشيت بثبات لحد مابقي بيني وبينهم حاجة بسيطة وركعت تلات مزات وصرخت بصوت عالى :

۔ یامولای ، أنا شفت نور عجیب ومشیت وراه · یاتری أنا وصلت والا لسه کتر ؟

الراجل اللي ع العرش رد:

ــ أهلا وسهلا هنا ماحدش يعرف الشك ولا الغلط ولا الضلال •

فهمت التلميح وعرفت ان دا هو المكان • قلت :

۔ فین آنا یامولای ؟

۔ أنا ملك البحر ودا قصرى ودول بناتى وأصهارى وانت ضيفى اذا حبيت •

ركعت تانى وقلت:

- أنا ف خدمة مولاي •

ملك البحر ضحك وقعد يلعب في دقنه البيضــــا بتأني رد :

ماتوعدش یا ابنی بحاجة بعدین تندم علیها • قبلك برضه واحد زیك وعد واقسم لكن نسی الأیمان • اسأل بنتی دی عن بقیة الحكایة •

بصبيت للبنت اللي شاور عليها اتهيأ لى انى شفتها قبل كدا • قعدت أحقق ف شعرها الازرق الطويل وعنيها الجميلة المرخية وبعدين افتكرت كل حاجة •

أنا: انتي اندين ، مش كدا ؟

اوندین: أیوه و ازای عرفتنی ؟

أنا: شفتك مرة بتتشمسى على رمل الشـــاطىء جمالك سحرنى ومن يومها بقيت أمشى ورا ظلك من ساعة ماقابلتى هانز لحد ماغطستى ف البحيرة تانى و لكن دا كلام قـــديم قوى ، ازاى أنا فاكره ؟ انتى لسه جميلة قوى يااوندين و

ملك البحر: انت يظهر تعرف حاجات كتيره ٠٠

أنا: أنا شفت حاجات كتره يامولاي ٠٠

حتى القبة دى متهيأ لى انى شفتها قبل كدا ٠

ملك البحر: فين ؟

أنا: يمكن ف المنام .

ملك البحر: لأ •

أنا: يمكن ف وجود سابق •

ملك البحر: لأ •

أنا : آه افتكرت • ف زانادو • دى لازم قبة السعادة اللي بناها كويلاخان ف زانادو •

ملك البحر: لأ يا ابنى • دى اختها الكبيرة ، كوبلاخان نزل ضيف عندى آدى ألف سنة ، ولما رجع الارض بنى واحدة زيها ، أنا حذرته •

أنا: من ايه ؟

ملك البحر : قلت له مايبنيش قبة السعادة ع الارض! ماصدقنيش • ضيع نص عمره يلم ف جواهر العالم وضيع النص التانى يبنى القبة بالجواهر • أنا فاكر تمام • دا كان آخر يوم ف حياته • حط آخر جوهرة لنفسه وقعد ع العرش واستريع • القبة وقعت عليه مات •

أنا : أنت اللي قتلته • انت اللي قتلت هانز •

ملك البحر: أنا ماقتلتهوش • أنا حذرتهم • اللي قتلهـــم القانون •

أنا: أي قانون ؟

ملك البحر: القانون • اللي يكسره يموت •

أنا : أي قاڻون ؟

ملك البحر: القانون • اللي يعرفه يموت •

أنا : أنا عاوز أعيش · دا كلام قريته ف التوراه · أنا عاوز أطلع من هنا يامولاي · ملك البحر: (يضحك) انت خايف؟ مافيش خمس. دقايق كنت بتقول انك ف خدمتى ، انت حظك كويس ، دايما أكسر الوعد قبل ماتعمله ، اوعى تكسره بعد ماتعمله القانون واحد ومأبيتغيرش ، دايما أفتكر هانز وكوبلاخان وكل الناس. اللي ماتوا ،

أنا: كل اللي كسروا القانون ماتوا؟

ملك البحر: كل اللي ماتوا كسروا القانون.

أنا: كل الناس بتموت ٠

ملك البحر: كل الناس بتكسر القانون •

أنا: لكن مولاي لسه عايش •

ملك البحر: يوم ما أكسر القانون أموت ومع ذلك أنا باأموت موت بطيء حتى الملوك بيكسروا القانون والآلهة كمان وبروميثيوس مثلاء كسر القانون وتلاقيه لحد دلوقت مربوط ف صخرة وسط المحيط وأطلس كمان تلاقيه لحد دلوقت محبوس ف الجبل اللي جنب قرطاجنة وكل الآلهة اللي حبوا يتشبهوا بالبشر وكل البشر اللي حبوا يتشبهوا بالآلهة ا

أنا: دا يبقى قانون أعمى •

ملك البحر: ماتكفرش •

أنا: أيه الفايدة ؟ فيه حد ماكسرش القانون ؟

ملك البحر: فيه

أنا: القديسين ؟

ملك البحر: لأ • ناس عاديين زيك والمجانين والناس اللي مالهومش أرواح واللي بيسموهم ع الارض الخطاه •

أنا : دول خالدين ؟

ملك البحر: لأ • دول برضه ماتوا •

آنا: ازای ؟

ملك البحر : دول ماكسروش القانون لكن ماتوا · ماتوا · لأنهم ماكسروش القانون ·

انا: مولای •

ملك البحر: مافيش غير شيء واحد مايكسرش القانون ودا القانون • واللي مايكسرش القانون يموت لأنه عرف القانون أو فهمه أو أخد صفة من صفاته •

أنا: يعنى مهما عملنا نموت •

ملك البحر: مهما عملنا ٠

أنا : مولای ٠

ملك البحر: أنا باأقرا ف عقلك فكرة رهيبة •

أنا: أيوه فكره رهيبة · هانز ماكانش غلطان · كوبلاخان ، ماكانش غلطان · أنا عاوز أكسر القانون ·

ملك البحر: تحب تبنى قبة السعادة ع الأرض ؟

أنا: لأ عاوز أعرف القانون •

ملك البحر: انت مجنون • انت مش عارف بتقول ایه •

أنا: عاوز أعرف القانون •

ملك البحر: أناباحدرك • •

أنا: عاوز أعرف القانون ٠٠

ملك البحر: ياشعاع ٠

و طلبها تلات مرات ،

أنا: مولاي •

ملك البحر: اتحد مع الشعاع •

أنا : مولاي •

ملك البحر: اتحد مع الشعاع •

الشعاع نفذ في و نفذ في الشعاع اللي سقط من سسقف القبة والمعجزة حصلت بصيت لقيت نفسي جسم نوراني أو نور في هيئتي البشرية بس ليه أجنحة والاجنحة رياشتها من النور الأزرق وف الحلقة معايه الملايكة سابحين زي عصافير الجنة ف الفردوس ولقيت نفسي داخل حلقة الأبدية والعالم بيسبع على محيط الحلقة والحلقة ليها مركز وف المركز شفت القانون و

شفت القانون • شفت القـانون متغطى بأوراق الورد • رفعت اوراق الورد وعرفت القانون • لقيت القانون كلمة • كلمة نايمة تحت أوراق الورد • القانون قال :

_ أنا الكلمة اللي مش ف أى لغة • أنا الكلمة اللي مش ف

القاموس · تقدر تشوفنى لكن ماتقدرش تفهمنى · انتمشيت نص السكة بس ·

قلت:

_ أنا هلكت •

القانون: تقدر تخرج من الحلقة الأبدية وتقدر تستنى ف مكانك وتقدر تنام زيى تحت أوراق الورد ·

أنا: واذا طلعت من حلقة الأبدية يحصل لي ايه ؟

القانون: تعيش وتموت و يرجع لجسمك الطين و تاخد جناحك معاك و تعيش غريب ف وسط أهلك والعدالم كله يضيع عليك و تتوق للنور و تحوم حوالين النجوم زى الفراشة ماتطير حوالين اللهب والناس تتفرج على جناحك و تتعجب العاقلين يعرفوا الحقيقة ويقولوا هللو واللي مش عاقلين يقولوا عليك مجنون واللي تشتهيه ما تنولوش واللي ما تقدرش تنوله تشتهيه و جسمك يعذبك و جناحك يعذبك و كن بعد ما تموت الطين يرجع تراب والجناح يرفرف على وش البسيطة و الطين يرجع تراب والجناح يرفرف على وش البسيطة و الطين يرجع تراب والجناح يرفرف على وش البسيطة و الطين يرجع تراب والجناح يرفرف على وش البسيطة و المناب والجناح يرفرف على و البسيطة و المناب و الجناح يونو و المناب و الجناح يرفرف على و البسيطة و المناب و ا

أنا: أبقى شاعر •

القانون : ومن وقت لوقت تحكى للناس عن حلقة الأبدية وأوراق الورد اللي شفتها من بعيد · برضه ناس تسمع لك وناس تقول مجنون ·

انا: وأقدر أرجع تاني ؟

القانون: بعد ماتحكى للناس « كل » اللي شفته ف حلقة الأبدية • وانت ع الأرض ان طفيت جناحك ف مية الدهب تهلك • تنسى كل اللي شفته ، وجسمك يرتاح ، لكن يوم ماتموت طينك يبقى تراب ، لكن الجناح • آه • انطفا ف مية الدهب •

أنا: وإن ماسبتش حلقة الأبدية ؟ •

القانون: ايه يحصل ؟ تبقى زى الملايكة اللى انت شايفهم بيضربوا النور الابيض بأجنحتهم الزرقا • دول كانوا ناس زيك ، دخلوا الدايره من باب الفضول زيك • خافوا يناموا معايه تحت أوراق الورد وخافوا يرجعوا الأرض تانى • ان استنيت مكانك ف حلقة الأبدية تقعد فيها للأبد • أمال هيه

اسمها حلقة الابدية ليه ؟ جسمك النوراني يستني نوراني وجناحك الأزرق يهيم جوه المحيط ومن وقت لوقت تزهق وتجي تسند راسك على أوراق الورد من بره ويمكن كمان ترفعها وتتأمل ف الكلمة لكن تخاف وتغطيني تاني بأوراق الورد والى الابد ترفرف داخسل المحيط وكل الملايكة بيسبحوا بالكلمة اللي تحت أوراق الورد لكن مايفهموهاش و

أنا: يعنى أبقى ملاك ؟

القانون : ومن وقت لوقت نبعتك الأرض برسالة · نبعتك تهمس ف ودن شاعر أو تضرب بسيف النار جيوش الظلام ·

أنا: وإن الدمجت ف الكلمة ؟

القانون : اقفل علينا أوراق الورد تعرف أنا ايه •

أنا: أنا خايف

القانون: خايف من ايه ؟

أنا: خايف ادخل ما أطلعش •

القانون : تقدر تخرج ، لكن اذا خرجت تبةى شيطان · أنا : يا الله ·

القانون: تبقى شيطان لأنك فهمت سرى ومشيت • كل الشياطين كانوا ملايكة اندمجوا فى وبعدين فاتونى • عشان كدا أنا ربطتهم بالسناسل جنب بحيرة النار والكبريت •

أنا: اذن سر الكلمة مع الشيطان •

القانون: أيوه و لكن مافيش حد منهم باح بيه غير ابليس السان كدا أنا عملته رئيس الشياطين مرة كسر السلسلة وهرب وباح بالسر لآدم وانت عارف ايه حصل لآدم و مرة تانية حب يبوح بيه لفاوست لكن فاوست مات قبل ما يحطم الأكوان اللي أنا بنيتها و عشان كدا أنا ف حرب دايمة مع ابليس وان غفلت عنه دقيقة على جبل الزيتون يجمع الرياح الأربعة ويقرا عليها الكلمة والسر يبقى زى نور النهار وعشان كدا أنا بابعت ملايكة تنام ف قلوب العباد وملايكة تحرس أحلامهم باأبعت ملايكة تنام ف قلوب العباد وملايكة تحرس أحلامهم

وقت النعاس وملايكة تنظم الفوضى بتاعت الوجود · تعسالى اتحد مع الكلمة · كل واحد يندمج ف الكلمة يديني قوة ·

أنا: أنا خايف

القانون: خايف من ايه ؟

أنا : خایف أضیع ف الكلمة ، وان حبیت أمشى أصبر الى شیطان · ازاى أتحد مع قانون ما أعرفوش ؟ ·

القانون : أنا سمعت كتير عن خوف البشر .

أنا: أنا باسميه حذر •

القانون: أنا أسميه خوف •

أنا : ماتفتكوش انى هاأنسى نفسى وأثور لكرامتى ، لو كان دا ف طبعى كان زمانى بقيت سياسى ولا قديس ، أنا راجل عادى ،

القانون: ارخى علينا أوراق الورد •

أنا: قول لى ع الكلمة وان رضيت بيها دخلت عندك .

القانون : تعالّ وأنا أعملك حاكم على السبع أكوان •

أنا: مفيستوفوليس •

القانون : تعال وأنا أعملك حاكم على حلقة الابدية .

أنا: فاوست

القانون: تعال • تعال • تعال •

· Y · Y · Y : U1

سبت أوراق الورد وطرت ف الحلقة المقفولة وأنا ف شك مريع • هو الطين الل عمل كدا • لو كنت من أصلى مخلوق نوراني ماكنتش شكيت • قلت و ياملك البحر ، قال لى : و باسرع ولبيك ، • قلت له : و عاوز أنزل الأرض ، قال لى : و باسرع من الخاطر ف عقل الراجل المحموم ، • بصيت لقيت نفسي تحت البحر تاني وفوقي قبة السعادة ، وحوالى بنات البحر والفرسان وقدامي ملك البحر قاعد على عرشه والجوهرة ف تاجه زى عين الثعبان • حسست على جسمي لقيت البدلة زى ماكانت خشنة على جسمي وف أكتافي جناحين بلون الموج الغميق •

ملك البحر: فهمت القانون ؟

أنا: لا شفت الكلمة •

ملك البحر: انت نادم ؟

أنا : لا يامولاى ، أنا من زمان بافتش عن أجنحة وعن ملاك يغنى ف ودنى من وقت لوقت ، وخلاص لقيتهم ·

ملك البحر: وعن قبة السعادة ؟

أنا: وعن اوندين •

ملك البحر: اللي تشتهيه ماتنولوش واللي ماتقدرش تنوله

تشتهیه ۰

أنا: الكلمة •

ملك البحر: ماتقدرش تبنى قبة السعادة ع الارض · افتكر كوبلاخان ·

. أنا: افتكرت

ملك البحر: اوندين نسيت البشر • افتكر هانز •

أنا: افتكرت

ملك البحر • • • •

أنا : أنا ماجيتش هنا من نفسى · مولاى بعت لى رسوله ، السمكة الحمرا اللي عاملة زى رمانة النور هى اللي جابتنى ، كنت عاوز منى ايه يامولاى ؟

ملك البحر: أبدا • احنا بس ناس كرما • لما عرفت ان مركب غرقت ، قلت لازم عندنا ضيوف جداد ، والضيوف محتاجين للمساعدة •

أنا: متشكر يامولاي

ملك البحر: أن كنت عاوز تعيش ف مملكتى زبك زى بقية الفرسان دول على الرحب والسعة ·

أنا: لا ، متشكر • أنا أفضل أرجع الارض •

ملك البحر : عاوز حاجة تاخدها من هنا قبل ماتسافر ؟ جواهر ؟ تذكار ؟

أنا : لا يامولاى ، أنا صحيح رجعت لعقلى ، لكن مش ناوى أطفى جناحاتى ف مية الدهب ، والتذكار اللى ف عقلى يغنينى عن الفين تحفة و تحفة و بس عاوز تلات حاجات

ملك البحر: أطلب على كيفك ، عشان لما هاتوصل الارض كل حاجة هاتطلبها مش هاتجي لك ·

أنا: أولا أنا عاوز البركة بتاعتك يامولاي •

ملك البحر: ابراكاد ابرا · ابراكاد ابرا · ابراكاد ابرا · أنا : آمين ·

ملك البحر: ايه تاني •

أنا : كمان ابعت معايا السمكة الهادية تنور طريقى لغاية ماأطلع من مملكة اوقيانوس •

ملك البحر : وهبتك السمكة الهادية تنور طريقك لغاية ما تطلع من مملكتي •

أنا: كمان ادينى اوندين ، الموجة العذراء تعيش معاى ع الارض ، تلهمنى وتمسح على فؤادى الشتيت ، وكل ماأشوف شعرها الازرق المرسل أفتكر النعمة اللي بين ايدى ، وابنى لها بيت من الميه العذبة على رمل الساحل عشمان ماتشعرش بالغربة ،

ملك البحر: الموجة العذراء بقت أرملة من يوم عينها ماوقعت على هانز •

أنا: فهمت وكل يوم تنزل تتشمس ع الحصى ، وأجيب لها الموجة المالحة تسرح لها شعرها والموجة العذبة تغسل لهـــا رجليها .

ملك البحر: انت طلبت تلات حاجات وهاتاخدهم ، بس عندى تلات شروط ، اوندين هاتمشى وراك لحد الخط الازرق مايدخل ف الحط الابيض وان التفت لورا قبل ماتخطى حدود مملكتى اوندين هاتتحاش ف شبكة اوقيانوس ، قول أنا راضى ،

أنا : یا الله • • الآلهة مرة قالت كدا لاورفیــــوس لما نزل العالم السفلی یطلب اوریدیس • دا امتحان عسیر یامولای ، لكن ها احتمل بشنجاعة • أنا راضی •

ملك البحر: اذا اوندين وصلت الارض هانز هايقـــوم من الامـــوات • • هايعرف ان مراته موجوده على ســطح

الارض • هايسال عنها المسوجة المالحسة والموجسة الحلوة • هايسسال أمواج السسما ، وهايسسال الحلوة • هايسسال المودى عن مقرها ، لكن بأمرى أنا ماحدش هايقسول له • هايجوب المعمورة وهاينادى ف أركانها الاربعة • هايفتش القصور والاكواخ ويرفع الاحجار ويكشف عن عيون الميه • هاينادى ف كل وادى • اذا سمعته اوندين أو شافته هاتفتك كل اللى كان ، هيه لسه بتحبه لكن تحت ستارة النسيان • اذا اوندين شافت هانز هايرجع لها الحب العظيم وهاتسيبك وحيد وشتيت • قول أنا راضى •

أنا: يا الله • أنا راضي •

ملك البحر: لو راحت معاك اوندين هايسيبك الملك الى بيهمس ف ودنك ويلهمك هايغير منها ويسيبك • مش أنا اللى أمرت بكدا لكن أنا بأقول لك ع اللى هايحصل لازم تختار بين الهام اوندين والهام الملاك • اوندين هاتهمس ف ودنك كل آيات الحب والملاك هايهمس ف ودنك هللويا اللى سمعتها ف حلقة الأبدية • لكن جناحك هايبقالك وهاتقدد تعدما الاناشيد • قول أنا راضى •

أنا: أنا راضي •

ملك البحر : على خبرة لله • على بركة الله • ف حفظ الله وخرجت من قبة السعادة قدامى السمكة الحمرا اللي زى الرمانة تنور طريقى وورايا اوندين همس الملاك انقطع عرفت انه سابنى وطار • تلات أيام بلياليها والسمكة تنور قدام عينى وعينى تعبت من التحديق • ولما السمكة انطفت عرفت ان الرحلة انتهت وانى على ساحل الحياة • صوت من ضميرى قال لى « انت لسه ف ملك اوقيانوس » مشيت شوية لوحدى بارتجف لحد ماشفت الافق الازرق اختفى تحتى والافق الابيض بارتجف على ساحل الارض وبتنفض الميه المالحة من شعرها بتستريح على ساحل الارض وبتنفض الميه المالحة من شعرها والموجة العذرا وسائر الاحياء ، بصيت قدامى لقيت هانز قاعد والموجة العذرا وسائر الاحياء ، بصيت قدامى لقيت هانز قاعد عاشط وف ايده شبكة بيصطاد • قلبى ارتجف والدم هرب من وشى • تمتمت :

- ۔ المقدور همس ف ودنی الملاك :
- رجم لقلبی السلام وقلت:

- الوداع يااوندين ·

اوندين ثبتت مكانها مسحورة ، وعنيها المفتوحة فهمت كل حاجة ، الملاك قال لى : يللا نضرب فى الرحاب وابتدا يغنى لى ع الناى ، ومشينا ع الارض السهلة لحد ما اختفى الشاطى، وسبنا اوندين بتفتكر وسبنا هانز بيصفى الشبكة بتاعته من الاصداف ، الراحة شاعت ف كيانى وقلت لملاكى :

و احكى لى عن الغرام اللى ماكانش وغنى لى سيرة سيرانو دى برجيراك » •

الوراسالعبيد

لا بزلنا دربان شركة كوك اللي كانت متعهدة بترحيلنا لمصر اول السبكه لآخرها قدام الحكومة المصرية وزعتما بين اللوكاندات ، ناس راحوا المارين هوتيمل وناس راحوا المارين هوتيمل وناس راحوا المبروويرث ، البتروويرث كانت اوحشهم كلهم ، كانت ف البتروويرث ، البتروويرث كانت اوحشهم كلهم ، كانت ف مانع يسمعو التاكسيهات بتزن في الشمارع والعربات الكارو بتكركب ، كان فيه كمان مزلقان وخط اوتوبيس ، المارين افتكر كانت احسنهم مع ان اللوكاندات الباقية كلها كانت بتاخد عالبحر ، البترويرث دى اللي كانت اوحشمهم كانت بتاخد مننابين ١٥ شمملن وجنيه في اليوم الواحد منا من فاكر كويس منظير النوم والاكل والحمام وشاى خفيف الساعة حسم كانت أحسن من المتروبوليتان في مصر بمراحل ، حسن عزيز وكانت أحسن من المتروبوليتان في مصر بمراحل ، حسن عزيز حسن كان معانا في البتروبيرث وماعجبوش الحال قام طلب يروح الممارين قمالوا له نص كروان زياده في اليوم ، لكن

مالحقش يعزل لان الطياره عزلته خالص بعد تلات أيام · بقية اللوكاندات كان سعرها واحد ·

دربان اجمل من مصر • دربان اجمل من اسكندرية • مافيش شك ف كدا مصر واسكندرية بالتأكيد فيهم حتت أحسن من أى حاجه تقدر تشوفها ف دربان ، لكن انا باخد بالمتوسط ١٠١٠ باضرب بولاق ومصر عتيقة وباب الشميعرية وتحت الربع ف الزمالك وجماردن سميتي وفؤاد الاول ومصر الجمديدة وآخد المتوسط • دربان مافهاش حاجة زي المعادي • مافيش بلد ف الدنيا انا شفتها فيها حاجه جمالها زي جمال المعادي ٠٠ ولا لندن ولا باريس • لندن وباريس فيهم أحياء اجمل من المعادي لكن جمــالهم مش زى جمـال المعـادى ٠٠ دربان مافیهاش حاجه زی المعسادی • لکن کمسسان مافیهسساش حـــاجه ذي بولاق • حتى البيــوت الفقــرا من بره نضيفه وداخله التنظيم وبسيطه ف تركيبها وشكلها العمومي عامل ذى الخرط النموذجية اللي بتصممها وزارة الاشغالللعمال ومن جوه صحیه وفیها سرایر ودوالیب و کابانیهات ومافیش مانع بقه أو اتنين ماشيين ع الحيطه انا كان عندي فرصه ادخل احسن بيوت واوسخ بيوت ، عشان كدا انا فتحت الموضوع دا ٠٠ انما بالاجمال ، اذا كنت عاوز تتصور التأثير اللي سابته مبانی دربان ف نفسی تقدر تتصور ضاحیة زی مصر الجدیدة . الشوارع طبعا هناك اوسع والطراز مختلف شويه والبلداكبر خمسين مره لكن التأثير واحد ف الحالتين • أول حاجه تلاحظها ف دربان انها بلد مبنیه جدید علی احسن طراز • أغلب سکانها من اصل انجلیزی لکن طراز العماره بتاعتها زی طراز المدن. بتاعت البحر الابيض المتوسط فرنساوي على طلياني بس فيه مسحه امريكية • نهايته • ف الاول ماكنش فيه مكان كفايهقام سكنت اسبوعين انا والاستاذ على الجريتلي ف اوده واحده ، وف الكام يوم دول - طلعت مداهبه • كان يصحى الصبح مايلاقيش الشبشب بتاعه وبعد شهويه يبص يلاقيني راجع من الحمام وشبشبه ف رجلي ١٠ الحقيقه هو الشهبشب دا بس اللي كان موضوع النزاع الحقيقي بيننا ، لكن كان كل يوم له مأساه . كمان لاحظت ان هدومي قربت تخلص ودا كان بسبب غلطه انا

عملتها واناع المادورا · المادورا لما قربت على دربان ، كوتشى خدام الكبينة دخل على وقال ·

_ صاحب · الرحلة انتهت صاحب · عندى مره وتمان. عيال صاحب ·

فهمت انه عاوز بقشیش ، لکن ماعرفتش اجیب له فلوس. منین ، ودی کانت حسبه کبیره ، واحد یخدمكخمسه واربعین یوم تدی له ایه ؟ الاصول مش أقل من اتنین جنیه ، مافیش اتنین جنیه رحت فتحت الشنطه وعطیت له بدله من بدلی وجوز. جزمه وطبطبت علی کتفه وقلت له ،

ــ كوتشى • البس دول • وان كانوا مش على قدك بعهـــم. بجيبوا عشره شلن • • مافيش فلوس كوتشى •

كوتشي أخد الهدوم وعليها شدوية غيارات تحتانية لكن زعل طبعا ٠٠ اسياد ايه دول اللي بيشحتوا هدومهم٠٠ كمان عبال ما وصلت بترويررث هوتيل وفتحت الشنطه لقيت بدله تانيه ناقصه والمايوه يظهر اني نسيتهم ف المادورا كمان لقيت الشبشب مقطوع رميته • وبعد يوم جالنا مندوب كوك وقال لنا ندى له كل حاجه عندنا عشان يبعتهامصر بالمركبلان الطياره مش هاتقبل اكتر من اربعه واربعين رطل • النتيجة كانت ان كل واحد فينا قعد ببدله واحده وغيارين تلاته بس . لكن كــل الحاجــات دى مالهاش أهميه كبيره • اول حاجه عملناها بعد ما استقرينا ف دربان عملية الاستكشاف المعهوده ودى تقريبا اخدت لها يومين • عرفنا السينمات ودرسنا خارطة البلد وعرفنا منين نشسترى امواس الحلاقه واللوازم الحفيفة وازاى نتفسح ع البحر وازاى نختصر المسافات بتقطيبه ف الحواری وازای نروح بنك باركلیز وازای نروح شركة كوك • لكن ماانساش أقول ان فكرة اسود وأبيض كانت منتشرة ف تفكيرنا كلنا أو عـلى الاقـل ف تفكيرى أنا في الايام الاولى • مره مثلا جيت اخش سينما اسمها كنجر عشان اشوف د ذهب مع الربح ، وكنت خايف طول الوقت ان البنت اللي بتقطع لي التذكرة تقول لى د آسفه ، زى البارمان بتاع كاب تاون ما قال لي « آسف » ، لكن جب سليمه • بعد كدا دخلت سينمات كتيره وماحصلش حــاجه ابدا ٠ الحاجــات دى كــانت تخليني

استغرب خالص • أنا صحيح مش أسمر قوى لكن بالتأكيد أنا مش فاتح زى الانجليز والافريكان • صحيح ممكن واحد يقول على اسباني او برتفالي او طلياني لان فيه ناس من شعوب البحر الأبيض المتوسط غامقين زى المصريين ، لكن دى عاوزه شوية خيال اولا ، وثانيا عاوزه واحد يكون اختلط كتير بأجناس · الارض · ما افتكرتش ان البنات الليبيقعدواف شبابيك التذاكر بتوع السينما عندهم خيال أو اختلطوا كتير بأجناس الارض. ف الاول قلت ف عقلي يمكن لقونا لابسين نضيف يمكن انضف من الاوروبيين نفسهم ، قاموا اتحيروا فينا • هم ف العاده متعودين يشوفوا الاجناس الملونه ف بنطلونات مرقعه وقمصان مقطعه واحيانا دايرين حافيين ف الشوارع لان اغلبهم عمال يمكن • بعددين قلت ف عقلي يمكن كان باين على منظرنا اننا اغراب ، سـواح مثـلا ، اوناس بيغيرا مركب بمركب يمكن ٠ كمان قلت ف عقلى لازم بيتكسفوا لما يلاقوا شبان باين عليهم اولاد ناس ومتربيين • على كل حال ما حدش ف المصريين صادف اى تعب بالنسسية للحكايه دى غير مره واحده • واحد زميلنا (١) كان ماشي ف الشارع في منتهى الامان وبعدينقابله شاب افریکان کان سکران ومن غیر مناسبه ضربه ف صدغه واسنأنه وقعت ٠٠

تانی یوم الصبح کان فیه وفد من المصریین ف ایدهم مذکره احتجاج وطافوا علی ادارات الجراید و المسالة کبرت ودربان کان فیها دلوقت حوالی میت مصری من احسن شبان البلد و الجراید کلفتت الموضوع لانه اذا انتشر یبقی معنی کدا انعمدة دربان لازم ییجی لحد عندنا ویعتذر عن اللی حصل لکنفنفس الوقت حلوا المسأله بشکل تانی و الجرائد الرئیسیة ف البلد ناتال مرکیوری وناتال دیلی نیوز طلعت تانی یوم وفیها خبر بالبنط التقبل معناه ان فیه جماعه مصریین صفتهم کیت وکیت بالبنط التقبل معناه ان فیه جماعه مصریین صفتهم کیت وکیت راجعین بلدهم من انجلترا وان اهل دربان لازم یکرموهم منین مایروحوا وبالاخص ان مرکز مصر الحربی فی منتهی الاهمیة

⁽۱) الدكتور جاك سميكة است الألاحماء بكلية العلوم جامعة القاعرة ، «المنتدب حاليا خبيرا في الامم المتحدة ، و منظمة الاغدية والزراعة » • •

للدول المختلفة • العباره الاخرانية دلت على ذوق مجليط لكن ماحدش من الاهالى اخد باله من الصيغة لما الخبر انتشر ف البلد زى الوباء • بعد الفصل دا الامور انتظمت وشفنا عهد من البحبحة مش هانشوفوا تانى مدى الحياه •

البلدية بعتت لكل مصرى ف دربان ابونيه مجانى على كل خطوط المواصلات بكل انواعها جوه البلد ، من باب اصلاح الموقف طبعا • وكانعندنا احسن منستين اعتذار • اناشخصيا مااستعملتش الابونيه دا ابدا لكن فهمت المعنى اللي فيه • بعد كام يوم ابتدينا نفكر تفكير عملي شويه • رحنا كوك عشهان. نعرف امتى هانرجع مصر ، قالوا لنا الطياره بتقوم مرتين ف الاسبوع بس وما بتاخدش غير اربعتاشر راكب كل مره • طبعا المصريين ما يقدروش يحتكروا خط المواصلات الجوى مدة شهر • كوك قال نص الركاب بالتقريب خايكو نوامصريين والنص التاني ركباب عاديين ، قلنا معقول • كوك كمان قال دفعة المادورا تستنى لحد الدفعة اللي قبلها ماتسافر ، قلنا معقول لكن لما جا دورنا اكتشفنا أن فينا خيار وفقوس • ف الظروف العادية ماحدش كان يهتم لكن ايامها كان الجرايد كل يوم تطلع علينا باخبار الحرب • جراتسياني دخل السلوم • جراتسياني دخل مرسى مطروح • جراتسياني دخل سيدي براني • الفكره اللي شغلت بالنا كلنا كانتواحدهازاى نوصل البلدقبل جراتسياني مايدخل مصر • كوك هز كتفه وقال آنا ما اقدرش أعمل أكتر. من كده • عملنا اجتماع وبحثنا الموقف طبعا على اساس ان مصر تقريبًا ف حالة حرب ووصلنا لخمس قرارات: ــ

١ ــ الدكاتره المتجوزين ياخدوا أول طياره ٠

٢ ــ المتجوزين اللي مش دكاترة ياخدوا تاني طياره ٠

٣ ــ الدكاترة اللي مش متجوزين ياخدوا تالت طيارة ٠٠

٤ ــ اللى هايتطوعوا ف الجيش والمهندسين ياخــدوا رابع.
 طيارة ٠٠٠

٥ ــ الباقيين يعملوا قرعة بنمر ويســافروا على حسـب

نمرهم •

عملنا قرعة وطلعت طيارتي آخر طيارة ، ورحنا بلغنـــا القرارات دى لكوك وسلمناه النمر ، تانى يوم بصينا لقينا كل

النظام اللى بنيناه اتهد ، اتهد بسبب الاستثناءات منير صبرى أبوه كان رئيس وزارة ومصطفى زهدى أبوه كان وزير دفاع وحسن عزيز حسن أبوه كان برنس وعلى صادق وأحمدصادق ماكانوش وزرا ولا برنسات لكن كان ليهم ناس بيشتغلوا ف مصر جامد ، دول كانوا أول ناس سافروا زعلنا طبعا وعملنا بجتماع تانى ف بترويرث هوتيل واتفقنا على أن الحملل اللى حصل مش لازم نخليه يلخبط النظام اللى وضعناه كان واضح ان فينا دم أزرق وشعب ، وبعد آخر نقطة من الدم الازرق ماسابت دربان كل حاجة مشيت مظبوطة والشعب عرفينظم أموره .

أول الجرايد ماكتبت ان فيه مصريين ف دربان ماعرفناش نلاحق ع العزايم منين ولا منين ، ف الاول جم شوية هنـود وعزمونا ع الغدا ، بعدين جم هنود تانيين وعزمونا ع الشاى ٠٠ بعدين جم هنود تالتين وعزمونا ع العشا ، تاني يوم نفس الحكاية ، تالت يوم نفس الحكاية ، رابع يوم ، خامـــس يوم بالشكل دا كل يوم لحد ماسافرنا من البلد ، وبعد ما سافرنا الهنود استلموا المصريين اللي جم بعدنا ، أنا شخصيا مشفاكر اني أكلت ف اللوكاندة بتاعتي أكتر من خمس أكلات طول شهر سبتمبر طبعا الدعوات دى ماكانتش كلها زى بعض ٠٠ يوم مثلا الدعوة تيجي من أفراد ، ويوم تيجي من الاورينت كلـــوب ويوم تيجي من الآفالون ويوم تيجي من الرابطة الاسلامية ، كمان ماكانتش كلها أكل ف أكل كانوا أحيانا يعزمونا على رحلات ف عربياتهم عشان نتفــرج على منطقــة الزولو وينظموا لناحفلة رقص مخصوص ويرقصوا فيهها السكان الاصليين ، أو يعزمونا على رحلة ف وادى التسلال الالف ، أو يعزمونا على شرب ورقص أو يعسرمونا على أفلام هندیة أو یعزمونا عشان ندیهم خطب ومحاضرات ، یوم مثــلا لقيت تلات هنود بطرابيش حمرا طويلة مالهاش زر واقفين بره اللوكاندة بتاعتي وبيطلبوا مستر عوض

ـ أنا مستر عوض ٠٠

۔ احنا جایین باسم الرابطة الاسلامیة وعایزینك تعمل لنا محاضرة ٠٠

- ــ معلش اعفونی المره دی •
- ـ لا ٠٠ احنابنرجوك انك تعمل محاضرة للهنود ٠٠
 - _ انتو مين اللي قال لكم على ؟ ٠٠٠
 - _ مستر بالى (قصدهم أمر الله بليغ) ٠٠٠
 - ـ اتكلم ف أي موضوع ؟ ٠٠
 - ـ اتكلم ف أى موضوع ٠٠
- ۔ اصل أنا راجل ثقافتی ف موضوع واحد ، أنا بتـــاع أدب ، وما أفتكرش ان الادب يهم حد ٠٠
 - ـ احنا متأكدين ان الادب يهم كُل الناس ٠٠
 - ـ طب حددوا انتو الموضوع ٠٠٠
 - ' لأ انت اللي تحدد الموضوع ٠٠٠
 - طیب ادونی مهملة أفكر ٠٠
 - ـ لأ ٠٠ مافيش وقت ٠٠
 - ـ أقدر أتكلم عن الادب والمجتمع ؟ •
- ۔ عال قوی ، ماتقدرش تتصور قد ایه احنا ممنسونین یا مستر عوض •

طبعا كلامهم كان الطف من كدا بكتير والمجاملات الهندية ليها في قلبي ركن كبير ، اتفقنا ع اليوم وبعد كدا أنا نسيت كل حاجة عن المسألة ، بعد كام يوم بصيت لقيت أوتمبيل ربط قدام اللوكاندة ،

- ـ احنا عاوزين مستر عوض ٠٠٠
- ـ أهلا وسهلا ، اتفضلوا خدوا الشاى ٠٠
- لأ ٠٠ مافيش وقت ، اتفضل اركب معانا ٠٠
 - ـ على فين العزم •
 - على سينما أفالون ٠٠
 - ــ ليه ؟ نتفرج على فيلم ؟ •
- ـ لأ ٠٠ عشـان انت تتكلم عن الادب والمجتمع ٠٠ انت نسيت ؟ ٠٠
 - _ لأ مانسيتش ٠٠ هيه النهاردة ؟ ٠٠

لا مانسیتش ، وقعتکو، سودا ، طبعا ماکانش عندی فکرة الجمهور بتاعی جنسه ایه ۰۰ مازعلتش قوی لان آنا بطبیعتی

أكره التحضير والقراية من ورقة ، ف الاول كنت فاكرانى ها أروح أدى محاضرة عن الادب والمجتمع لطلبة الجامعة وناس ف مستواهم ، عيني ضربت ف شباك الاوتمبيل لقيت اعلانات ملزوقة ع الحيطان زى بتوع السينمات وبتلوع كرافن ايه وصابون بالموليف بس اسمى عليهم وأسامى ناس تانيين ، أنا ماكنتش فكرت ف الموضوع قبل كدا على انى أتكلم فيه ، لكن أعرف عنه حاجات كتيرة ، غمضت عينى وحصرت أفسلكارى ورتبت كام نقطة ف عقلى ، ولما فتحت عينى كان صلحبى الهندى بيفتح بابالاو تومبيل ، دخلت السينما من باب الممثلين لقيت كراسى مرصوصة على المسرح وميكروفونات وجمهور المين ، عرفت ان دى حاجة شعبية عرفت انها «حفلة ». مش بيض ، عرفت ان دى حاجة شعبية عرفت انها «حفلة ». مش محاضرة ، بلمت ريقي وقلت ياساتر استرها ، أنا ماعنديش حاجة شعبية أقولها للغنم اللى قاعدين دول عن الصلة بن الادب حاجة شعبية أقولها للغنم اللى قاعدين دول عن الصلة بن الادب

قعدت فالوسط دا وعلى يميني قعد الاستاذ صالح عبدالعزيز اللي دلوقت مدرس ف معهد التربية (١) وعلى يمين صالح قعد الاستاذ شهدى عطيه اللي دلوقت مدرس ف المدارس الثانوية، ف الجناح التاني قعد الاستاذ أمر الله بليغ اللي دلوقت مناعيان الشرقية ، والاستاذ مصطفى عبد العزيز اللي دلوقت مدرس ف كلية العلوم وأفتكر قعد مستر كادجي صاحب الدعوة ودا كان بيقولوا مليونير هندى ، وشوية دخل عمده دربانوخطب خطبة رحب فيها بالمصريين وشكرناع المجهود اللي كنا لسهما نعمله وبعد ماخلص وخطب والناس سقفت لقيتة سحبشوية أكاليل من الزهور البيضا ذي الاكاليل اللي بيلبسوها البناتف هنولولو وراح ملبس كل واحد فينا اكليل وزق عجله ، كل واحد كانت له تسقيفه ، فهمنا ان دى طريقتهم ف التحية ، أنا قعدت مبلؤل طول الوقت وكل ما أشوف الاكليل مدلدل على صدرى وأشوف النمل اللي ف الصالة بيبص لى أتكسف زيادة ، أنا عملت ايه عشان أستحق كل دا ؟ ماعرفتش ٠٠ لحد دلوقت مش عارف طبعا ، أنا كنت مصمم أني أمشى ف المحاضرة بتاعتى ذى ما كنت حاطط تصميمها ، واللي يفهم يفهم

⁽١) حاليا عميد كلية التربية •

^{- 177}

واللي مايفهمش عنه مافهم ، أنا كنت عارف اني لو عملت أي. تغيير ف الطريقة أو تبسيط ف العناصر ها أتلخم وها تبقى حكاية • في الآخر مستر كادجي وقف وقدمني للجمهـــور بكلام ما استحقوش ، مع انى ماقابلتـوش قبـل كـدا ولا مره ، بعبد كدا اتكلسمت ، شرحت كل النقسط اللي كنت مرتبها ف دماغي جوه الاتومبيل ، اتكلمت نصساعة كأنى بأحاضر ف انفتياتر بتاع جامعة وقعدت والناس سقفت کتیر ، ومستر کادجی شکرنی کمان ، أنا متأکد ان ما فیش ميه فهموا الكلام الليقلته ، لكن زي بعضه ، بعد كدا قام صالح عبد العزيز واتكلم نص ساعة عن التعليم ف الهند وبعـــده شهدى اتكلم عن الشرق والغرب ، والحفلة انتهت بسلام ٠٠ تاني يوم قابلت ست يهودية صحفية اسمها دورا حاجة وناقشتني ف الكلام اللي قلته ، وفهمت منها انه كان فيه ف الاجتماع حوالي ألف وميتين شخص منهم ناس ف جامعــة ناتال وصحفيين وأشخاص برضه بيفهموا ، اطمئنيت شوية ،. بعد كدا جالى ف اللوكاندة شاب زولو اسمه بيتر تلات مرات عشان يتعرف بيه ويكلمني ف الموضيوع ، دا فصيل من الغصول اللي حصلت ٠٠

وبالتدريج بقى واضح أن المصريين ليهم رئيس ، والريس . دا كان أمر الله بليغ ، تمام زى أى مجتمع تظهر فيه دواعى النظام لازم يطلع فيه ناس ياخدوا المسئولية ، بليغ كان أظهر واحد فينا وبعد يومين كانوا كل هنود البلد يعرفوه ، وبعد أسبوع كان كل الانجليز كمان يعرفوه ، بليغ كان تقريبا يرد على كل السلامات والترحيبات اللى ف الحفلات باسم المصريين ، كمان من الناس اللى الجرايد اهتمت بيهم منير صبرى وحسن عزيز حسن ، وأنا كانتشغلتى انى أخطب وأعمل محاضرات ، بليغ هو اللى كربسنى ف الحكاية دى الله يسامحه بقه ، لدرجة الله فاتت على آيام كنت أضطر أتكلم مرتين وتلاته ف يوم واحد ، المسألة ف الاول ابتدت بهزاد ، كل ما يحتاجوا لواحد يتكلم بليغ يقول عوض مع انه كان فيه ناس أحسن منى كتير وأحيانا كان بيعملها من غير انذار ، يقوم عوض يدش لهكلمة فارغة وكلمة مليانة ، ولما المسألة دخلت ف دور جد بليغ طلع , فارغة وكلمة مليانة ، ولما المسألة دخلت ف دور جد بليغ طلع ,

منها زی الشعرة من العجین وسابنی لایص ، وبعد هو ماخد الطیارة قعدت أنا بالقصور الذاتی أعمل محاضرات حروالی خمستاشر یوم ۰۰

مره مثلا نادى الروتارى عمل حفله غدا للمصريين بتوع اكسفورد وكامبريدج ، وكانواكل الناس المهمين ف دربان موجودين ، انا فا در تمام يومها انا فضلت اشرب نبيت احبر لطيف مع الغدا اللطيف لحد راسى ماتقلت صحيح ، وابص الاقى بليغ بيشكر اصحاب الدعوة وبيقول ،

_ دلوقت دکتور عوض هایکلمکوا عن مصر •

فقت دقیقة وسبت السیجارة تتحرق وقعدت ادش بلیغ انفسه کان مشعشع من کتر النبیت اللی شربه ، والباقین و طبعه بلیغ کان اتفق معای قبلها انی اتکلم وانا کنت عارف انه یبقی عبث لو انا شرحت لاعضاء نادی الروتاری حالة الادب أو الثقافه ف مصر و عشان کدا انا اتفقت معاه انی اتکلم عن حالة مصر الاقتصادیة ، وحتی یومیها الصبح اخدت اذن من الاستاذ علی الجریتلی انی اتطفل ع الشیفل بتاعه وطلبت منه مساعده والراجل خدمنی کتیر و انا مش فاکر انا قلت ایه ، لکن فاکر انی اتکلمت عن توزیع الثروة ف مصر وعن مصرالزراعیة ومصر السناعیة وعنموارد مصر المدفونة وحاجات تانیه من اللی تلاقیها فی کتاب کراوتشلی و لکن اغلب الوقت کنت ف حالة غیبوبة فی کتاب کراوتشلی و لکن اغلب الوقت کنت ف حالة غیبوبة خفیفة من النوع اللی یخلیك تنسی الکلام اللی قلته لکن یدوبك تقدر تفتکر الکلام اللی هاتقونه و

تانى يوم الصبح لقيت نص الخطبه منشور ، ف أول صفحه من الناتال مركبورى والناتال ديلى نيوز تحت عنوان « موارد مصر الصناعية » • حتى جرنال الهنود اللى اسمه « النداء » كتب ف الموضوع •

لكن اللي بوخ الحكاية مسألة حصلت بعد كدا · كنت قاعد ف الصالون بتاع بترويرث هوتيل وبعدين واحد طلبني ف التلفون ·

- انا بروفسور باروز ، استاذ علم الاقتصاد السياسى ف جامعه ناتال و انا كنت حاضر ف الغدا بتاع نادى الروتارى وانبسطت قوى من الحديث بتاعك عن مصر و تسسمح تدينا

محاضره ف نفس الموضوع ف صالة البلدية بدعوه من جامعة ناتال ؟ •

حط نفستك ف مركزى ساعتها • تقدر تقول لا ؟ لا ليه ؟ ____ بكل سرور ، بروفسور باروز • بس تسمح تيجى تتعشى معاى بكره ف اللوكانده بتاعتى ؟

_ بکل سرور ، دکتور عوض •

بليغ عملها وطار • قال على انبى دكتور ف كل حفله وف كل مناسبه ع الطريقة المصرية زى كل واحد ما يقول للتانبي يابيه واللي يخش الجامعة يبقى استاذ واللي يطلع منها يبقى دكتور • اهى دخلت ف الرسميات • أعمل ايه انا دلوقت ؟

قلنا ف نوادی الهنود معلهش ، ماحدش عارف حد وقلنا ف نادی الروتاری مش مهم دول جماعه من الاغنیا ورجال الاعمال ومش هاتفرق معاهم کتیر اذا کنت انا دکتور ولا ماجستیر ، قلنا کمان الجراید والاعلانات هاتتقری وهاتترمی و کل واحد هاینسی التاریخ الیومی بتاعها ومش هااقدر اقف وسط المحتفلین واقول یا اخواننا بلیغ بیبالغ شویه أو اکتب تصحیح ما الجراید واقول ماعندیش دکتوراه، لکن لما ترسی انی اندس بین اساتذ جامعة ناتال بلقب علمی ما کانش عندی نبقی دخلنا ف دور الدجل ، لحد الجامعة واربط ، ف نفس الیه مروفسور ناروز ضرب لی تلیفون تانی ،

ـ انا معاى سميث استاذ علم الأقتصاد ف الجامعة ويحب يبجى ع العشا ، يقدر ؟

_ بالتأكيد انا لي الشرف •

تانی یوم الصبح بروفسور باروز ضرب لی تلیفون تانی روقال لی انه فیه تلات اساتنه تانیین فجامعة ناتال ببقوامبسوطین لو جم ع العشا ، قلتله أنا كمان ابقی سعید انهم یتعشوا معای وعشان اوفر علیه تلیفون كمان عطیته ساعتها كارت بلانش انه یدعی باسمی أی عدد یعجبه من الاساتذه ف جامعة ناتال طبعا انا استغربت شویه من الطریقة دی ، وفهمت ان الناس ف جنوب افریقیا بیرفعوا التكالیف بسرعه ، انا طبعا طلعت كسبان ف الحكایة دی لانی اتعرفت معرفة شخصیة باهم ناس ف البلد ، لكن للشكلة عندی اصبحت ازای انا وحدی هااقدر

اكلم خمس سن انفار كلام معقول مدة ساعتين • جت لي فكره نطيفه • قلت مادام كل الضيوف من اعضاء هيئة التدريس ف جامعة مصرعازمه جامعة ناتال ، وفعلا ضربت تليفون لبروفسور المصريين اللي هايدرسوا فجامعة مصر لما يرجعوا ، ويبقى اسمها جامعةمصر عازمه جامعة ناتال ، وفعلاضربت تليفون لبروفسور باروز وقلت له ع الترتيب الجديد • احنا كنا سيسته • وانا اغتصبت لنفسى راس السفره على اعتبار انى القاسم المسترك بينهم وحطيت جنبي باروز على اعتبار انه ضييف الشرف انتهزت الفرصه دى وفهمته انى مش دكتور ، انما طالب دكتوراه بس • كمان فهمته ان انا مشمتخصص انما متطفل عالاقتصاد وانى مش ممكن اتكلم في صالة الجامعة عن التطور الاقتصادي ف مصر الحديث واقترحت عليه بدل ما انا اتكلم ساعه لوحدى عن سصر أن الست أساتذة المصريين الموجودين يتكلموا كل واحد منهم على وجه من وجوه الحياه المصريه الليهو متخصص فيه ، قام انبسط من الفكره • انا اخترت نقطة التقدم الثقافي ف مصر الحديثة والدكتور فطين المدرس ف كلية الطب اختار التقدم الطبى والدكتور مصطفى عبد العزيز المدرس ف كلية العلوم اختار التقدم العلمي والاستناذ عبد المحسن بكير بتاع الآثار اختار التقدم الاركيولوجي ف مصر الحديثة والاستأذ قدرى المدرس ف معهد التربية اختار التقدم التعليمي • بعد كدا الراجل طلب منى لسسته بكل التفاصيل دى والدرجات العلمية بتاعتنا عطيتهاله مظبوطه وكتبت قدام نفسي بكالوريوس ف الادب ، والحفلة نجحت تمام •

بعد كام يوم كنا ف صالة بلدية دربان بنتكلم · قبل مانبتدى جالى واحد من المصريين كان زميسلى ف كامبريدج بيتنفض من الزعل وبيهز ف وشى ورقه كانت معاه · ·

- خد یاسیدی اتفرج · انت المسئول عن کل دا · ·

- ايه الحكاية ؟

بصيت ف الورقة لقيت مطبوع عليها اجراءات الاجتماع ٠٠ مافهمتش هو زعلان ليه ٠٠

- فيه ايه ف الورقة ؟

۔ شوف اسمی مکتوب جنبه ماجستیر ف العلوم ۱۰ انت نفسك عارف انی اخدت دکتوراه كامبریدج ۱۰ لیه تکتب كدا ؟

۔ انا عارف انك ها تاخد دكتوراه من كامبريدج انشاء الله لكن لحد دلوقت انت افندى زيي زيك ٠

۔ ابدا انتعارف انی سلمت الرسالة للممتحنین قبل مااسافر والاستاذ بتاعی طمنی •

ما تطلع النتيجة. • ما تهمش • رسميا انت ماجستير بس لحد

سه اشمعنى انت بتقول على نفسك دكتور ف كل مكان ·

ـ انا عمری ماقلت علی نفسی کدا ۰ دا بلیغ هو اللی عملهافیه قبل مایمشی وانا اضطریت ابلعها و مسع ذلك دکهـا کانت ف تهریج حفلات و احنا دلوقت ف جامعة یا أخینا ۰

- أنا باأقول لك أهو • أن ماكنتش تروح لبروفسور باروز وتفهمه أنك كنت غلطان ف الدرجة بتاعتى وتخليه يصلحالمسألة وهو بيقدمني أنا مش هااتكلم • •

فصل بارد صحیح • قعدت اشتم ف سری • عقلیة اطفال • لکن طبعا کنت خایف انه یعملها ویبوظ الشغل • قسررت انی اضحك علیه بلعبه صغرة • •

۔ طیب اذا کنت مصر انا هااعمل اللی انت عایزه تحست مسئولیتك · حاضر یاافندم ادینی رایع · ·

مشيت لغاية بروفسور باروز وقعدت اكلمه ف موضوعات كتيره لكن طبعا ماجبتش سيرة لمسألة صاحبنا • لاحظت انه بيتتبع كلامنا من بعيد وشغت ف وشه علامات الارتياح • دا بالظبط كان المطلوب ان الاستاذ يرتاح • الاستاذ افتكر انى كلمت بروفسور باروز عن الموضوع قام ارتاح ولما جا دوره وقف علمت وف ايده مذكرته وبروفسور باروز قدمه للجمهور • بروفسور باروز قدمه للجمهور • يأجل الحديث ويشرح للموجودين ازاى انه هو دكتور ، الاستاذ قال يأجل الحديث ويشرح للموجودين ازاى انه هو دكتور ، الاستاذ قال الكلمتين بتوعه ونزل ، انما كان باين عليه عايز يفترسنى • والمحتماع خلص ونجح وبروفسور باروز وصلنى بالعربية بناء بناء علم اقتراح على اقتراح للميف ، ان جامعة ناتال وجامعة مصر يتبادلوا الاساتذة اثناء الليمان واحنا بيكون فيه أجازة الصيغ ف نص الكره الجنوبي احنا بيكون عندنا شتا والجامعة تقدر تستفيد من الأستاذة الزايرين • اعكس المسألة تلاقيها مظبوطة • • وعدته

انى اكتب تقرير لمدير الجامعة بتاعتى عن الموضوع وودعنا بعض الساعة كانت حداشر تقريبا ، قمت اتعشيت وقريت الجرايد ونمت و الساعة اتنين جالى خدام من اللوكاندة وصحانى • • ليفون ليك •

قمت مفزوع ولبست الروب وبصبيت ف الساعة لقيتها اتنين نزلت على كابينه التليفون وانا مستغرب من الناس اللي بيقلقوا الناس ف وش الصبح • قلت •

ــ هالو • مين •

ـ انا فلان •

فلان دا كان الاستاذ الدكتور اياه •

_ ازیك یافلان • عاین حاجة ؟

_ انا طيارتي هاتقوم الساعة خمسة الصبح •

_ طیب مع السلامة · ابقی سلم علی مصر · آنت لازم مبسوطر انك ماتسافر ؟

_ ايوه ميسوط اللي هاارتاح من دناءتك وسفالتك ٠

ـ بتقول ایه .

قفل السكة • تصور واحد يصحيك من النوم الساعة اتنيز عشان يشتمك • نهايته ربنا يسامحه • لا • ربنا يكون فعونه لانه أول ماوصل مصر استلم تلفراف من انجلترا بيقول له انه سقط ف الدكتوراه • •

انا باحكی الحاحات دی من غیر ترتیب زی مابتیجی ف عقبلی الانجلیز الل ف دربان اكرمونا اكرام شدید و كانوا طول الوقت سهرانین علی راحتنا ، مره عملوا لنا حفلة كوكتیل لطیفة حضرها كل الناس المهمین ف البلد ، ومره الحدونا رحلة برم البلد نتفرج علی مصانع السكر بتاعتهم ، كان كل یوم تقسریبا فیه فسحة بس اللی كان عنده وقت یروح ، احنا طبعا فاضیین للسهرات و الحفلات و الاعمال الاجتماعیة دی لكن واجبعلینانوزع نفسنا توزیع عادل علی اصحاب الدعبوات ، كان لازم نروح للهنود مثلا ، وكان كتیر یحصل انه الدعوات تتعارض فالوقت لكن انا مهما وصفت ف كرم الهنود مااقدرش ادیهم حقهم ، ، علات الهنود كانت تمتاز انها كتیر وملیانه خیرات ومافیهاش حفلات الهنود كانت تمتاز انها كتیر وملیانه خیرات ومافیهاش نظام وخطبها كتیره ، و قد ایه الهنود یحبوا الكلام ، الشای نظام وخطبها كتیره ، قد ایه الهنود یحبوا الكلام ، الشای کان یبتدی الساعة اربعة وضروری یخلص بعد سبعة ، کمان ـ

کان فیها نوع من الجلیطه • نوبه عزمونا ف نادی بتاعهم اسمه اورینت کلوب • دا کان اول ماوصلنا و کان ماحدش لسه لحق بسافر • اللفتنانت منیر صبری کان لسه موجود والبلد کلها کانت عارفه انه ابن رئیس وزارة مصر وحسن افندی عزیز کنا دایما بنسمیه برنس حسن والبلد کلها کانت عارفه انه من الاسرة المالکة • بعد مااخدنا الشای رئیس النادی قام یعمل الواجب ، لکن المسکین انتقل من تلبیخ لتلبیخ • قال • •

- احنا النهاردة حصل لنا شرف كبير لان ضيوفنا المصرين اتنازلوا وقبلوا دعوتنا و ودا يوم خالد فتاريخالنادى بالاخص لان بين المدعوين فيه اتنين من اعظم المصريين و اللي قاعد هناك دا مستر منير صبرى ابن رئيس وزارة مصر وباذن الدهو نفسه مايبقى رئيس وزارة مصر ف المستقبل القريب واللي قاعد هناك دا يبقى برنس حسن ابن عم جلالة ملك مصر وباذن الله هو نفسه ما يبقى ملك مصر وو

الهنود سقفوا والمصريين اتكسفوا وحسن وشه احسر • • واضح ان رئيس النادى كان عايز يجامل وماكانس فاهم هو بيقول ايه • صبرى معلهش • حتى نتمنى له انه يبقى صدر اعظم اذا كانت الامانى تفيد • لكن عرش مصر حاجة مش خاضعة للامانى • الخطيب استمر •

دى مش اول مرة النادى يستقبل ضيوف مهمين من مصر ليدى كرومر لما زارت جنوب افريقيا شرفت النادى بتاعناوسجلت. اسمها ف الدفتر •

الهنود سقفوا والمصريين انكسفوا وبعضهم ابتدا يشوشر • كل احنا مانسيناش اننا ضيوف والشاى انتهى بسلام • كل مرة بعد كدا المصريين بقم يروحوا للهنود سكرانين ، ويخطبوا فيهم وهم سكرانين • نوبة الهنود عزمونا ف مكتبة غاندى • وكانوا عاملين اجتماع حضره حوالى الف نفس فكرنى باجتماعات السياسية اللي بيعملوها ف مصر ايام الانتخابات والمصريين اتكلموا فيه • بليغ كان طبعا اول واحد اتكلم باسم المصريين. قعد يلعب ف شنبه طول الوقت وبعد ماقال سيداتي وسادتي ابتدا المطبة بتاعته بكلام من هاملت • •

سمع الحنة كلها زى درس محفوظات بس بقى يقف ل عنيه الحيانا من باب التمثيل ويوطى صوته ويروح معليه على غفلة زى.

مابيعملوا المثلين المصريين ويشد ف شنيه ، والهنود مبحلقين فيه وساكتين كأن على رموسهم الطير ١٠٠ انا متاكد ان خمسة وتسعين ف الميه من الهنود اللي كانوا ف الاجتماع كانوا اميين ودا اللي ستر الموقف ماحدش فاهم خاجة • والهجص بتاع بليغ اتفهم انه علم غزيرحتى المتعلمين فيهم افتكـــروه بيتكلـم بالرموز ٠٠ بليغ قعد وصبري قام ، صبري صاحب الطبع الناري العسكري اللي كان يشرب الدرامبون في المادورا ويوقف المراوح بايده ويخبط ع الترابيزات ، قام وخطب و خطبف السياسة بدخل ف مشكلة الالوان وشتم حكومة جنوب أفريقيا . وشستم الهنود وقال عليهم جبنا ونسوان ٠٠ وكان القرار اللي دايما يرجع له كل كام جملة · عودوا الى الهند · لازم تكسروا الاغلال عودوا الى الهند • لازم تحطوا الرجل الابيض ف مكانه • • عودوا الى الهند الازم تشتروا حريتكم ولوبالدماء الشعب هاج وحصل فوران • والتسقيف العالى كهرب الجو زيادة. • • كَانْ واضــــج ان اغلب الناس كانوا مبسوطين من الكلام بتاعه • لكن المليونيرات الهنود اللئ كانوا منظمين الاجتماع كانوا بيرتعشموا من كانوا خايفين على نفسهم • كانوا عارفين إن كل اجتماع يعملوه الهنود او الزولو لازم يبقى فيه جواسيس من الحكومة · ناس منهم قاطعوه صبری • قال د اخرس ، استمر ف کلامه • مستر كادجئ رئيس الاجتماع حب يصلح الموقف قام انتهز فرصة سكون ووقف على رجليه وقال

ے مستر صبری قصدہ یقول • • صبری بسرعة زقه ف الكرسی بناعه وقال له • • الكرسی بناعه وقال له • • الكرسی بناعه وقال له • • البحليزي زيك • البحليز

واستمر ف الحطبة بتاعته ۱۰۰ دا كان اجتماع مايتنسيش ليلتها صنبرى ادتفع ف نظرى كتير وعرفت ان تحت العنف بتاعه فيه شخصية ومبدأ واقدام ۱۰۰ الاجتماع كمان كان مايتنسيش لانه خصل ف مكتبة غاندى و غاندى برضه لما كان صغير ورجع من اكتنفورد جديد اشتغل محامى ف ناتال وابتدا جهاده السياسى ف دربان بالدفاع عن قضية السود ۱۰۰

صبحيح غاندي وصبري ماقالوش نفس الكلام لكن الغسرض

كان واحد · صحيح صبرى ف الفجر اخد الطياره واول ماوصل مهباسا بعت تلغراف لبليغ يطلب منه تخفيف الخطبة قبل ماتنزل ف الجرايد · لكن اللي قاله كان كفاية · اللي قاله فهم الهنود أن فيه ناس بيشعروا بالامهم ·

دربان بلد غنية ومليانة يهود · اليهود نتوعها مسيطرين على عدد كبير من الاعمال العامة معولين طبعا زى العادة · الكسن مافيش مشكلة يهود بالرغم من كدا · اتحاد جنوب افريقياكله مليون ونص · فيهم حوالى مليون انجليزى ومليون افريكسان ومليون هندى والباقى زولو · · اغلب الزولو طبعا بيشستغلوا عمال ف المناجم · وف المدن تلاقيهم شيالين وعتالين وحاجات زى كدا · · تلاقيهم لابسين بدل مقطعة وبرانيط وماشيين حافيين ف الشوارع وبعضهم تلاقيه لابس الخلقات الوطنية ولابس ريش طويل حوالين راسه وبيجر عربية حنطور صغيرة بعجلتسين اسمها الركشو · · دول حالتهم تبكى بالنسبة للهنود · · على الاقل الهنودمستورين شوية وفيهم التجار وفيهم العمال الزراعيين وف وسط الفقر الشنيع دا تلاقى الاوروبيين منغنغين · · تلاقى الاوروبيين منغنغين · · تلاقى كتيره والناس الموكوسين صحيح هم الزولو · ·

دا بس سكتش لبعض الحاجات اللي حصلت لنا ف دربان اوع الاصبح دى بعض الذكريات العامة بتاعتنا ولو تسأل أى واحد من المصريين اللي فاتوا ف جنوب افريقيا يحكى لك اضعاف الحكايات دى ٠٠ كل واحد فينا رجع ومعاه كتاب من الذكريات اللطيفة اللي مش مكتوبة ٠٠ لكن ايام دربان ماكانتش كلهامز حومة بالشكل دا ٠٠ دربان كمان عطيتنا ايام وليالي من الدعة والراحه انا شخصيا كنتموفتي قوى فظروفي وأسباب السعادة كانت بتيجي لي من تحت الارض ٠٠ مرة كنت قاعد ف الصالون بتاع البترويرث هوتيل ٠٠ وجا تليفون للاستاذ فؤاد جلال المدرس دلوقت ف معهد التربية ٠٠ جلال ماكانش موجود رحت انا آخد الرسالة ٠٠

_ هالو ٠٠ مين اللي بيتكلم ؟

ـ أنا اسمى الدكتوره جونام عاوزه أكلم مستر جلال •

- مستر جلال مش هنا اقدر آخد له الرسالة ؟ - اصل مستر جلال خطب النهاردة ف النادى الهندى وأنا حبيت اعزمه ع الشاى •
 - ـ حاضر هاابلغه الكلام دا · امتى وفين ؟
 - ـ انت مین بیتکلم ؟ •
 - ــ انا لويس عوض ، واحد من المصريين
 - تقدر تیجی معاه ع الشای ؟
 - _ متشکر قوی · اقدر آجی ·
- كمان جيب معاك تلاته اربعة من اصحابك ٠٠ أنا احسب التعرف بالمصرين ٠٠
 - انا مااقدرش اوعد انها هااتصل بيهم •
- وانا هاافوت اخدكو من اللوكاندة بكره الساعة خمسة و ساعتها ماكنتش عارف انى هااقابل واحدة ست من احسن الستات اللي قابلتهم ف حياتي و

قلت لجلال و جلال كان مشغول بعزومه و عرضت الدعوة على كام واحد والقيتش غير مصطفى عبد العزيز وعبد المحسس بكير و تانى يوم العصركنا احنا التلاته فعربية دكتورة جونام وهيه بتفسحنا ف البلد و اخدتنا بيتها اللي على مرتفع بروالبلد وعرفتنا بأمها و بقية عيلتها و اخدنا شاى و مسمعنا شوية مزيكة و بعدين أخدتنا العيادة و عطت كل واحد فينا كام جن ولايم و بعدين ساقت بينا و على حتة خلوية ع الساحل و ركنت و و بعدين ساقت بينا و على حتة خلوية ع الساحل و ركنت و و بعدين ساقت بينا و على حتة خلوية ع الساحل و ركنت و العدين ساقت بينا و على حتة خلوية ع الساحل و ركنت و العدين ساقت بينا و على حتة خلوية ع الساحل و ركنت و العدين ساقت بينا و على حتة خلوية ع الساحل و ركنت و العدين ساقت بينا و العدين ساقت بينا و العدين ساقت بينا و بعدين بينا و بعد

كان فيه اتومبيلات تانية راكنة وناس جوه الاتومبيلات بيشموا الهوا ذينا ويسمعوا عدير المحيط ١٠٠ أول يوم ماشفتشف دكتورة جونام اى حاجة مش عادية لكن انتهزت الفرصة وعزمتها عالعشا تانى يوم من باب رد الجميل ١٠٠ طبعا ماكانش ممكن انها تتعشى معاى ف اللوكاندة لانها هندية قام اخدتها ف رستوران هندى أو على الاصبح هي اللي اخدتنى ١٠٠ ع العشا قعدنا نتكلهم ف

السياسة والاجتماع وامور الدنيا ١٠٠ ابتديت احس انى مسع شخص ناضع ٠٠ شخص يمكن بيغهم كل حاجة ٠٠ عرفت منها انها عاشت سبع سنين ف ادنبره بتدرس طب وانها كانت تعرف يعض المصريين هناك وان عمرها تلاتين سنة ٠ ماكانش فيه ف

دربان غيرها ١٠٠ فهمت منها انها بتعبد حاجة اسبها مصر ٢٠٠ حسيت من نبراتها انها ف منتهى التعاسة ولما اتصاحبنا اكترقالت لى ان مصدر عذابها المقيم هو الحواجز اللى البيض عاملينها بينهم وبين السود ٢٠٠ بعد سبعسنين من الحرية والمساواه ف اسكوتلانده رجعت تتبهدل ف بلدها ٢٠٠ دكتورة جونام باينه عالبعددلوقت زى روح متألمة حايبه حوالين المكان ٢٠٠ وانا هناك كانت باينه لى انها اذكى شخص ف دربان كلها وان ثقافتها اوسع من ثقافة اى انسان تانى ف البلد كل الهنود كانوا يشتكوا من المعاملة الزفت بتاع البيض ١ لكن دكتورة جونام عمرها مااشتكت دكتوره جونام كانت تشتم وتلعن من غير ما تخاف ٢٠٠ ودا اللى عجبنى فيها ٢٠٠ كانت تشتم الحكومة وتشتم الانجليز وتشستم الإفريكان وتشتم الهنود ٥ كانت تتكلم ف أى حاجة وتدور وترجع والزولو والانجليز لكن ماحدش من الكبار كان يحبها ٢٠٠ شفت والزولو والانجليز لكن ماحدش من الكبار كان يحبها ٢٠٠ شفت

الميونيرات بتوع دربان كلهم بيتملقوها لكن الابتسامة الصفرا ماتخفاش على حد ، الهنود كانوا يكرهوها عشدان صراحتها والانجليز كانوا يكرهوها عندان افكارها ، مافيش غبر انا اللى حاولت أفهمها ، لولا دكتورة جونام كنت قعدت شهر فدربان اتصفح وشوش آلاف العماد من غير ماقرا السراير ، هيه الني حكت لى حكاية السود والبيض على حقيقتهم ،

ـ تعرف فلان دا ؟ دا بیتاجر ف ملیون جنیه وعامل زعیم الهندود هنا • تعرف دا عمل فلوسه ازای ؟ کان ف الحرب اللی داند بیورد انفار سود للحکومة • ویاخد عن کل نفر تلاته جنیه یحط اتنین ف جیبه ویدی النفر جنیه •

علشان اكرمنى كتير · عشان كدا ما اقدرش اقول على اسمه فلان دا كان يمسك سماعة التليفون و يطلب دكتورة جونام و يقرا عليها رباعيات من عمر الحيام وكل مااخدها في بيته بوطى على ايدها يبوسها · واحد يعمل كدا يديك فكرة انه بنى آدم عنده شعور وعواطف لكن الاعمال اللى بيعملها في حياته الخاصة والعامة كانت توقف الشعر · · انا طبعا ماشفتش حاجة بنفسى · لكن دكتورة جونام قالت لى على كل حاجة · · مره بس كان عازم ست

سبع مصريين على حفلة ساهرة شفت كل الناس بتشرب بصراحة وشفته بيشرب الويسكى سك ف فنجان شاى يومها شربعشرين فنجان شاى والعرق كان بينقط من خدوده لكن ماضاعشاتزانه لحظة واحدة يلا وعى ٠٠ من يومها عرفت انه شسخص اتقن فن النفاق ٠٠ فلان كان مسلم وبيلبس طربوش طويل من غير زرزى كل الهنود المسلمين بتوع جنوب افريقيا • ولماسألته عن فناجين الشاى اللي بيشربها وطى عسلى ودنى وقال : اذا بليتم فاستتروا ٠٠

لكن دى كلها مسائل شخصية ماتهمش حد ١٠٠ فلان حياته العامة كانت انجس من حياته الخاصة ١٠٠ جـــزم الانجليز كان يسحها لكن بتمن عالى الجزمة بألف جنيه ١٠٠ يقولوا له الجيش عاوز هنود ٠ يقول بكام ١٠٠ يتفقوا ع التمن وتانى يوم صاحبنا ينظم حملة سياسية عشان البهايم يتطوعوا ١٠ اجتماعات ف كل بلد ١٠ وف الاجتماعات اعلام وع الاعسلام نداءات ١ انصروا الديموقراطية ١٠٠ أنقذوا الحرية ١٠٠ والسياسة تتخلط ف المسألة واللي يحقق ف الاعلام يلاقيها شيكات قدام الهنود يسميها المسألة واللي يحقق ف الاعلام يلاقيها شيكات قدام الهنود يسميها حدمات اجتماعية لكن عند مدير البنك بتاعه كلنا عارفين انها تمن يهودا ١٠٠

هنود جنوب افریقیا لیهم زعماء کتار بالشکل دا و کلهم من اصحاب الملایین وهم الزعماء دول اللی کانوا بیعزموا المصریین ویکرموهم والمصریین مایعرفوش حاجة عن الموضوع واحد منهم کان مستر کادجیواحد تانی کان اخوه ۱۰۰ کمان کان فیه مستر رستم جی ۱۰۰ الباقین مش فاکسر اسامیهم ۱۰۰ طبعا ماکانوش کلهم بیشربوا الویسسکی ف فنساجین الشای ۱۰۰ لکنهم کلهم مسئولین عن انحطاط الشعب الهندی ف جنوب افریقیا ۱۰ کانوا کلهم یقدروا یعملوا حاجة لکن ماعملوش ۱۰۰ انا مااقدرش الوم البیض بس ۱۰۰

الدكتوره جمونام حطت البويك بتاعتها تحت تصرفي لحمد ماركبت الطيارة • كانتف النهار تعرفني بالحياة الهندية وبالليل تفسحني ف البلد او عند خلجان المحيط الهندي • • أو عسل المرتفعات جنب بيرمان درايف اللي فيها القرود والاحراش • • •

وكل يوم يفوت كان يقربنا من بعض لدرجة اننا تعبنا قــوى يوم ماجيت اسافر ٠٠ ليلنها اشترينا قزازة جن وسهرناللفجر وفى الفجر انتهت افراح دربان وانطوت ما سيها • وأخدتني بالعربية بتاعتها لحد المطار • • وشاورنا لبعض وزعلنا • • لكن لما لقيت نفسى ب اشاور لدربان كلها من الجو عضنى الالم ف قلبي ٠٠٠ لانی کنت عارف انی مشهاارجع لها تانی مدی الحیاة ۰۰ سمعت كوراس العبيد بيغني ف ودني والصوت جالي زي لحن حزين من الحان بول روبسون مخلوط بوش الطيارة ٠٠ امتى تتفتح ابواب السجون والآلهة الغضبانه ترضي عن البشر ، امتى ينزل العفو السماوي عن الملايكه اللي وقعوا غلط ف اطباق الجحيم ؟ امتى تنزل اليد الخفية وتفك السلاسل التقيله ودكتورة جونام تلاقى نفسها تأنى بتمشى علىصدر الارض الواسعة راسهامرفوعة وبتتنفس نسيم الحرية ؛ كل ماافكر ف الماضي افتكر احــزان الكوكب المنحوس بتاعنا لكن اعزى نفسى بأنى اعرف انسهان واحد ع الاقل ف نص الكرة الجنوبي اتحققت قيه صــــفات الانسانية: الدكتوره جونام ٠٠

لو كنت روسوكنت كتبت للعبيد انجيل حروفه ناروصحايفه بلون الدم الصبيب لو كنت بايرون كنت سليت سيف العدل والجهاد وماغمد توش قبل مااشوف بعينى عملاق الظلم مضرج على سهول بريتوريا • •

لو كنت شلى كنت غنيت مع الصبح ومليت الآفاق باناشيد الملاص ١٠٠ لكن انا ضعيف وروحى مكسورة وريشتى هزيلة . ودمى مهدور ف خدمة الاحرار .

الوداع يا جنوب افسريقيا ٠٠ يا بلاد الجمال والكسسرم اللي مالوش نظير والغنى الممجوج والقلوب الحجرية ٠

الله الله الله

الطيارة كانت مائية ، سندر لاند ، من خيطوط شركة المواصلات الامبراطورية دى كانت أول مرة أركب فيهـــا شعور غريب أول مااتشعلق ف الهوا • لكن دى فكرة ب تيجي للواحد من عدم الاختبار * الواحد وهو ع الارض كل ما يشوف طيارة ويتصور حالة الناس اللي فيها ، وبالاخص الناس اللي سايقينها بيتهيأ له ان دا عمل عايز قلب حديد ويمكسن نوع من البطولة • ف الواقع المسألة مش محتاجة لحاجة من دى • اتصور نفسك ف أتومبيل • حتى بمجرد ماحصل الارتفاع أنا كنت أقدر أنسى بسسهولة أنى ف طيارة حتى الشعور اللطيف انك بتعمل عمل عظيم يروح منك وف الوقت المناسب برضه يجي لك الملل • تحس طول الوقت انك راكب ف عربية دملر وماشی ف طریق مرصوف ، ومن وقت لوقت تفوت ف مطبات الهوا والطيارة تقع بيك امتار على غفلة • ف أول مطب قلبك يقع ف معدتك لانه ب ييجى من غير انذار لكن بعد كدا تحس انك راكب ثور نيكروفت هلكان من أتوبيسات الحـــــرب وانه وقع بيك ف حفرة ٠ مطبات الهوا دى مجرد طبقات من

الهوا تخلخلت بسبب اختلاف درجات الحرارة • الحقيقة انك. طول ما انت فوق ماتعرفش انك بتتحرك • تحس ان الدملر واقفة ع الارض • الواحد بيعرف أن القطر اللي هو فيه بيتحرك. لانه بيشوف عواميد التلفيسراف بتظهر وتختفي والغيطان. بتنطوى والبيوت والقرى علامات ف الســـكة ٠ الواحد ب. يتحرك بالنسبة ، ولو غمضت عنيك الحركة تنتفي لكن ف الهوا مافيش علامات ف السكة تدى فكرة الحركة • الدملر ثابتة ا ومريحة • حتى لما تبص للارض على ارتفاع عشرة آلاف قدم وتشوف الغابات والافيال فيها زى الكلاب ماتحسيش انك بتتحرك بسرعة تلتميت ميل ف الساعة • تتفرج ع الفيل او تنظر على حزمة شجر ويتهيأ لك انك فوقها بالضبط والشجر ما اتغيرش • ماتعرفش انك بتتحرك غير لما تفوت ف ســـحب. وتشوفه زى الدخان الابيض اللي بينفخه وابور السكة الحديد وتطلع منه ، او تفوت فوق سحاب وتتفرج عليه عامل أحيانا زى القطن الطبي وأحيانا زي لحاف رمادي بيتغطوا بيه المردة • مسحنا أفريقيا بالطول ف خمسة أيام • كل يوم نطير كام ساعة وبعدين تنزل ف محطة كنا دايما نقوم ف الفجر ونطير لحد الضهر ــ من ستة لواحدة تقريبا ــ ونبات ف آخر نقطة نرسى فيها • أول يوم قمنا من دربان ونمنا ف موزمبيق قدام مدغشقر ، تاني يوم نمنا ف كيسومو من اعمال كينيا ، تالت. يوم ف الخرطوم ورابع يوم ف الاقصر • خامس يوم نزلنا مع الضحى ف روض الفرج • دى المحطات الكبيرة لكن بين كلّ محطة والتانية كان فيه محطات صغيرة نزلنا فيها ربع ساعة ع الماشي عشان بنزين وتشحيم والذي منه • قبل مانوصـــل موزمبيق فتناعلى لورنزو مركيز وبيرا وبعد موزامبيق نزلنا ف دار السلام وف أوغاندا نزلنا ف بورت بل ولما دخلنــــا السودان نزلنا ف جوبا وملكال • حتى ف الدر نزلنا • كنا تقريبا كل ساعتين ننزل ونطلع تانى

فى موزامبيق نمنا فى عوامه كبيره بتاعت شركة المواصلات الجوية الامبراطورية والطياره نامت جنبنا ع الميه زى بجعه كبيره مالهاش قلب مماكانش فيسه حاجه نعملها حتى الكوتشسسينه مالقيناهاش وانا لاحظت انى فى حالات عدم الاستقرار دى.

مخى بيقف خالص • حتى صور الماضى ما اقدرشاسترجعها ومن باب أولى التفكير ف المستقبل بيبقى عندى مستحيل • اما الحاضر فمش موجود • سواعى كنت ارقد ع السرير واتأمل شويه ف حالتى ، وسواعى كنت اطلع على سطح العوامه وابص مشرق ف الامواج اللي بتغسل سما الافق واضغط على جفونى يمكن اقدر اشوف مدغشقر ، لكن قالوالي أن احنا على ساحل أفريقيا والبوغاز اوسع شويه من صورته اللي ف الاطلس • وأن بصيت مغرب ما اشوفش حاجه • الاقى القاره كلها زى ما تقسول غرقانه ف المحمط • •

ف موزامبيق الناموس بس اللي تعبني • لكن في كيسومو شفت الويل • كيسومو على خط الاستواء واحنا كنا ف سبتمبر يعنى الشبهس نفسها كانت فوق روسنا على طول ، يمكن جوا الاود بتاعتنا بالذات • لكن الدنيا ماكانتش حرمن الجحيم • الحركان يخنق لكن زىمصر افتكر عشنان الحته كلها عباره عن هضيه عاليه كذا الف قدم عن سطح البحر • شوف كتاب الجغرافيا بيةول ايه • الطيارة رسيت زَى العاده ف الميه مية فيكتـوريا نيانزا واحنا شحنونا ف اوتومبيلات لغاية اللوكاندة الوحيدة ف البلد • اللوكاندة كانت على قد الحال ، لكن واسعه الجماعة كلهم حجزوا الاود اللي هم عايزينهم وانا اتأخرت شوية قام الست الانجليزية الليف المكتبعرضت على انم انام ف « بنجالو ، ملحق باللوكانده بينه وبينها جنينه متوحشة مافهاش مسالك واضمحه • قلت مافیش مانع • قالت لی کمان ان مافیش غیری ساکن ف الملحق دا قلت برضه مافيش مانع • ساعتها الدنيا كانت نهار وصحيح ماكانش فيه مانع • لكن لما دخل الليل عرفت معنى الندم • عرفت انه كان أحسن كي ميتمره اني أنام ف حضن واحد صاحبيعلي سرير واحد • قعدنا العصرية كلها ف الصالون اللي كان مدروز ظباط انجليز ، والحر خنقنا • لما الشهمس اتكسرت طلعنا نستكشف ف الادغال اللي حوالينا لكن ماوصلناش بعيد • من باب اللوكانده لحد البحيره كان فيه طريق ضيق معفر يدوبك يفوت عربيه واحده ، وعلى طـــول الطريق وحوالين اللوكانده كان فيه اشجار من نباتات السفانا ما اعرفش كانت بتعمل أيه عند خط الاستواء • حوالي فدانين سفانا وبعدين تلاقي الاحراش اللخيفه المظلمه وانواع الشجر اللي بتقرأ عنه فكتب الجفرافيا ،

الشبجر التخين والشبجر العالى اللي اوراقه أكبر منه والشسجر اللي بياكل البني آدمين اذا كان دا ممكن • وكل ديانه اشوفها اقول تسی تسی • و دل زنجی اشوفه عربان وبشههاتیر اقول نيام نيام • قالوا لنا أن اللوكانده بعيده قوى قوى عن البلد ، كمان قالوا لنا ان اقرب مركز للمدينه كان على بعد اربعة كيلو واللي يحب يخرم ف الغابات اويعوم فكتوريا نيــانزا • كان معاى الاستاذ فؤاد جلال والاستاذ عبد المحسن بكر والاستاذ عبد العزيز المراغى وقعدنا نمشى رايح جاى ع الطهسريق المعفر لحد الليل مادخل • الليل دخل واحنا برضب بنمشى ماكانشي فيه نور عشان الانجليز كانوا لسب بيحساربوا ف الصومال الايطالي • الليل دخل واحنا بنتكلم ف الموضـــوع الرحيد المناسب ، موضوع الخوف • طبعاً ما حدش فينا جاب سيرة ابو رجل مساوخه ولا البعبع • المناقشية كانت علمية تأشفه وماحدش كان مرعوب واحد يقول الخـوف غريزة ، التاني يقول لأ استعداد • جلال يقول فرويد بيفسر الخوف بانه نزاع بين الايجو والسوبر ايجو • المراغي يقول دا تخريف • لكن الامثلة كنهاكانت على نهط ليه الانسان بيخاف من التعابين ، « اذا طلع علينا دلوقت تعبان نعمل ايه " » الموضوع كانطبيعي وكل حآجه حواليناأوحت بيه منغيرما ناخد بالناحتي أناما أخدتش بالى من كدا غير تاني يوم ف الطياره وانا باحلل الموقف زي العادة • لكن لوكنا عاقلين كنا بصبينا لبعض من سيكات واتحاشينا الكلام فيه قبل النوم ع الاقل ، زى راجل ومراته مايغلطوا ف حق بعض عن معرفة وبعدين يتجنبوا المناقشـــة والعقاب ، والازمة تفوت من نفسها • احنا ماكناش عاقلين لكن انا لوحدى اللي دفعت التمن • الليل اتقسدم ورحت انسام • الساعه حداشر ونور النجم مش كفايه ، مشيتف الجنينة اخبط ف تكعيبه واطس ف زهرية واحضن الاشجار واخلص هدومي من النباتات المتسلقة • ماشي وراي عبد شايل شـــمعه • المغفل كانوا باعتينه يوريني السكه • قلت لــه يمشى قدامي بالشمعة قعد يبرطم بالسواحيلي لغة كينيا ، عرفت ان مافيش فايده • بقيت ماشي وايدي ممدوده لقدام بتحسس الطريق • وصلت السلم الخشب اللي قالوا لي عليه وطلعت وعديت تالت

باب وفتحته ٠ اتفتع ٠ العبد سابني ورجع ، والأودة كان فيها لمبة كهربا ضعيفة وعريانه وعليها تراب • قفلت الباب ورايا بالمفتاح ، وبصيت ف زوايا الاوده لقيت سرير زهر مقشر عليه ناموسيه وكومودينو مخلع ومرايه سليهه بس قديمه وشباك كبير مفطى بسلوك قلت كويس • ضمنا أن التسى تسىما يدخلش. قلعت ورقدت وطفيت النور ، والافكار ابتدت تخبط ع الباب وتخش واحده من غير اذن • قبل كدا انا ماكنتش خايف. انما كنت متضايق من حظى الزفت ف اختيار الاوده ومنالقرف اللي شفته ف الجنينه • لكن بعد الافكار ما خبطت ع البساب ودخلت قفلت الباب وراها ابتديت اخاف • كل المناقشة اللي حصلت عن الخوف رجعت لي حرف حرف ٠ دفنت راسي تحت المخده مافيش فايده • لكن يظهر انى نمت من الاختناق لاني بعه شويه صحيت مفزوع بكابوس وأول حاجه عملتها كانت زر الكهربا طبعا • ف تلات ثواني بالظبط كنت جوه البدله زي مایکون ، ونزلت اجری ع السلم الخشب وف الجنینه ، لغایه ماوصلت باب الصالون • اطمأنيت وابتديت افكر ف الكابوس اللي جالي • الحلم كان قصير قوى • كان عباره عن حيه قطرها قد المسطره وطولها تلات امتار كسرت الشباك السلك وابتديت. تزحف على •

بصیت الساعه لقیتها واحده ونص و بعدین ، ایه العمل؟ ارجع الاوده تانی ؟ مستحیل ، اترمیت علی فوتیل ف الصالون وقعدت افکر و بعدین قمت ع المکتب وابتدیت اکتب جوابات لصر وجنوب افریقیا و کتبت تلات سطور ف تلات جوابات وبعدین لکلکتهم ورمیتهم ف السبت و الغفیر جاع الخشخشه کان عملاق اسود لابس بالطو اصفر من بتوع السلطة ع اللحم وعلی راسه طربوش جربان من غیر زر ولا خوصه وقف قدامی وعلی راسه طربوش جربان من غیر زر ولا خوصه وقف قدامی واستمریت ف الکتابه و الکتابه ما اتحرکش بصیت له تانی واستمریت ف الکتابه و الغفیر ماقالش ولا کلمه لکن فضل واقف قدامی بمنتهی الثبات و ما اعرفش ایه الل کان بیدور ف عقله ساعتها و ارتبکت شویه وفی الآخر قلت له بیدور ف عقله ساعتها و ارتبکت شویه وفی الآخر قلت له بالانجلیزی وانا بابتسم عشان اتملقه هو بالتأکید کان سید بالانجلیزی وانا بابتسم عشان اتملقه هو بالتأکید کان سید بالانجلیزی وانا بابتسم عشان اتملقه هو بالتأکید کان سید بالانجلیزی وانا بابتسم عشان اتملقه هو بالتأکید کان سید بالارقف و ایده کان قیها عکاز واسنانه کانت بتلمع و و

. ـ انت عاوز حاجه ا

الغفير ضحك. ، مش فاهم ليه ، وقال :

ـ نـو ٠

لكن ماتحركش • ابتديت اخاف شويه • صحيح ضحكته ماكانش فيها اى شر • كمان وقفته والتعبير اللي على وشه كانوا هادين قوى • كنت اقدر ابتدى معاه سين وجيم ، و طيب واقف ليه ؟ ، و ماتروح حته تانية ، و انا كمان مش عاوز حاجه ، • لكن قلت بلاش الحاجات اللي تجيب الشكل • ابتديت استعمل كل الملكات اللي عطيتها لي امنا الطبيعة عشان حفظ الذات • طلعت نص كراون وحطيته في ايده وقلت له :

روح هات لى علبة سجاير بحارى من فضلك
 الغفير حط الفلوس ف جيبه وقال :

ــ نــو ٠

ه نو ، یعنی ایه ؛ ۱۰ ابتدیت اشك انه یعرف انجلیزی ۱۰ شاورت علی جیبه وابتدیت اكلمه انجلیزی بطریقة وست ۱۰ سیجاریت ۱۰ سید ۱۰ سیجاریت ۱۰ سیدی ۱۰

هز راسه لکن ما اتحرکش · رحت مطلع علبة سجایر بحاری من جیبی وقلت له تانی :

ـ سيجاريت ٠ زي دي ٠

الراجل ماردش انما قلد صوتی تمام من غیر مایبان ف حسه انه فاهم حاجه •

_ سیجاریت ۰

ومشی • خرج من الصالون ومارجعش • علی العیوم دا اللی کنت عایزه • انا ماکنتش عایز سیجایر انا عطیته الفلوس عشان یمشی • حتی انبسطت شویه انه مارجعش لانی اتصورت الموقف الفسریب دا ازای هایتجدد اذا رجع وف ایده علبسة السجایر • برضه عا اقول له « مرسی » وبرضت ها یستنی واقفزی اللوح • بعد مامشی اترمیت انا علی کنبه وقعدت افکرف الحکایة دی • خطر لی انه شك فیه وافتکرنی حرامی ، ومادام هو الغفیر بتاع اللو كانده یبقی معنی كدا انه لازم یقف جنبی طول ما انا قاعد ف الصالون • ما اعرفش بعد نص ساعه عینی طول ما انا قاعد ف الصالون • ما قدرتش ارجع الاوده بتاعتی

وقررت انی انام ف الصالون ع الکنبة زی ما کنت ، لکن خفت انعس تروح علی نومه والطیاره تفوتنی ، قلت لازم اشسوف واحد یصحینی ، مشیت لآخر الصسالون ادورع الغفیر تانی مالقیتش حد ، رجعت مکانی وقعدت وسندت خدودی بایدی من شدة التعب وبعدین بصیت لقیت واحد اسود تانی جای علی ، دا کان طویل برضه زی الغفیر لکن کان لابس جلابیة بیضا بتلمع علی جتنه السودا اللی بتلمع عرفتانه واحد من الحدامین ، بلا وصل عندی مد لی ایده وفیها شلن وسسته بنس ، قلت الغفیر دا لازم امین اشتری السجایر وباعتها لی مع الراجل دا هیه وبقیة النص کراون اخلت الفلوس وانتظرت شویه وضحکت عشان افهمه ان ممنون ، ماعطانیش حاجة تانی ، قلت له ، فن السجایر ، الفلوس کراون ، فن

ـ فين السجاير · الفلوس دى باقى النص كراون · فين السجاير ؟ ·

يظهر انه مافهمش لانه ماردش خالص • قلت:

ـ انت تتكلم انجليزى •

قال لي ٠

· 555_

ماعرفتش « كاكا ، دى تطلع ايه · قلت افرض ان معناها « ايوه » أو « شوية » طلعت علبة السجاير بتاعتى ومديت ايدى وقلت له :

۔ سیجاریت ۰

ماردش خالص و فكرت شدویه وخطرت لی فكره و یمکن الغفیر افتكرنی عایز اشتری له هو علبة سجایر قام راح اشتراها لنفسه و بعت لی الباقی و معقبول و لكن دا یبقی تفكیر معقد خالص وفیه عملیه ریاضیة و لكن برضه معقول لانه شاف معای علبة سجایر و مافیش حد بیشدیل علبتین او یمكن افتكرنی حرامی و عاوز ارشیه بعلبة سجایر و طیب و رجع لی باقی الفلوس لیه ؟ دا یبقی شخص غیر عادی و نهایته قفلت الموضوع و حاجه تدوش الدماغ صحیح و قلت للخدام:

- انا عاوز انام · صحینی بعد ساعة ·

قال کی:

· 1515 _

ابتدت « کاکا » یبقی معناها مهم ، یاتری معناها ایوه واللا لا ؟ وابتدیت انا اعبر بالاشارة شاورت علیه وقلت « انت » وهزیت نفسی بایدی وقلت « تصحینی » وشاورت للساعة وعملت له تلاته بصوابعی وبعد ماخلصت العملیة المتعبة دی قال لی بکل هدو »

·· 55 _

قنت بالعسربى: يخرب عقسلك ٠٠ كاكا ف عينك ٠٠ ورحت متمدد الكنبة وعطيته ضهرى وقلت اللي يحصل يحصل بقى غالبا الدوشه بتاعة الجماعة ف الصالون لما يصحوا هاتصحينى وفعلا صحيت ع الدوشة وف ربع ساعه كنا كلنا ف الطيارة لكن مالحقتش اغسل وشى قبل الخرطوم ٠

لما نزلنا ربع ساعة ف جوبا حسينا لاول مره اننا على ارض مصريه لقينا البلد عباره عن كشك زى اكشاك المهندسين عايش فيه شاب متخرج من اكسفورد جديد وشاب سورى مستوطن اهو دا عمره مايكتب جوابات للرياسه بتاعته مليانه شكوى زى الموظف المصرى لما يحدفوه ادفو و جنب الكشك حته من النيل كانت بتجرى ف حجم الترعة الابراهيمية بس فيها تماسيح بتقب وتغطس ، بعدين تلاقى صحارى واشواك واقرب نقطة للمدينة كانت عشش السودانية على بعد خمسة كيلو و أجدادنا كانوا بيحسبوا ان النيل بينبع من الجنة و انا اللي شفت منابع النيل يعنى جوبا والبحيرات اقول لك ان النيل نازل من الجحيم النيل يعنى جوبا والبحيرات اقول لك ان النيل نازل من الجحيم

و لما نزلنا ربع ساعه ف ملكال حققت كويسف النيلوالبيوت والطبيعة لان ابويا كان بيشتغل باشكاتب المديرية هناك من قيمة عشرين سنه لقيتها مش احسن من جوبا كتير و بس بدل الصحارى كان فيه اعشاب سفانا وبدل الترعه الإبراهيمية فيه نهر كبير مش منتظم ماتعرفش ماشى ازاى عامل زى البحيره البيضا اللى قعرها واطى وسايحه على نفسها واعشاب طويله ماليه الميه وباينه فوق السطح زى غيطان الدره الشامى لا يغرقها النيل وقت الفيضان وبيوت السودانية زى خمسين قمع طين مرصوصين جنب بعض و

نزلنا ف الخرطوم بعد كدا وكان لازم نبات فيها • قوارب شركة الطيران الامبراطورية خطفتنا من الطياره لغاية شــاطي٠

النيل • واتومبيلات الشركة خطفتنا من الشياطيء لحد البلد • دخلنا اللوكانده وعنينا مكبوسه تراب لقينا الظباط الانجليز ف الصالون بيشربوا بيره • انا خرجت على طول ودرت ألسف ف البلد • مشيت ع النيل وسألت عن البيت اللي اتقتل فيه غوردون باشا ودلوني عليه • كمان زرت نادى لطيف عاملينه للموظفين المصريين ف الخرطوم وكل الناس كانوا لطساف لكن برضه مافيش فايده • مشيت ف الشوارع اتفرج ع البيوت الوسيخة والبيوت الفقيرة والعفار منين ما اروح يملا جزمتي ويخش ف شرابي ٠ الخرطوم ليها معنى عندى اكتر من اغلب الناس لاني عشبت فيها خمس سنين على يعض اول خمس سنين ف حياتي • حتى كان لينا بيت ف الخرطوم وبعناه لما رجعنامصر ايام ثورة ١٩١٩ تقريبا ٠ الحاجات دي رسيت ف ذاكرتي لكن طبعا ما سابتش تفاصيل ماكانش معاى عنوان وخارطه البلد ماكنتش فاهمها لكن كان عندى احسباس طول الوقت اني الوشفت بيتنا اعرفه بالإلهام • مشيت ف الشواع اجهدذاكرتي واستحضر صور ماضي سحيق زي يوم الميلاد لكن طبعا عرفت بعد شویه انه مافیش فایده منالتجول دا ۰ رجعت اللو کاندة لقيت اصحابي العبطا اللي خدوا حمام ساعة ماوصلوا بياخدوا حمام تاني • انا استنيت بترابي لحد المغرب ماجا واتأكدت انه مافیش خروج تانی • حتی قبل مااستحمی عملت حسابی انی أشوف أم درمان واقف عند ملتقى البحرين واتفرج ع المناظر المشهورة ماكانش فيه منظر مشهور ، تاني رجعت أودتي وقلعت ومليت البانيو ميه بارده ونزلت فيها وطلعت منها مفزوع • الميه البارده كانت بتغلى بس ناقصه الحركة والبخار • افتكرت أن واحد صاحبي حب يهزر قام قفل الحنفية السـخنه ، وفعلا رحت زعقت لهم كلهم لكن ف الآخر فهمت ان دا من عمل الطبيعة مش من عمل الانسان • انا عايز أ • ب • هربرت يزور الخرطوم عشان يكتب مقاله عن حماماتها وطرق اصلاحها ذي ماعمل مع حمامات لندن •

مأفيش فايده انى اكلمك عن الحرف الخرطوم ١٠ الشسمس كانت فوق خط الاستوا لكن هلكتنا تحت مدار السرطان ٠ كيسومو كانت زى المطهر جنب جحيم الخرطوم ، وبورت بل كانت مصيف جنب جويا ٠٠

انتهت المذكرات

كله لله كالنابية

لم اكره في حياتي رجلا مثلها كرهت هذا الرجل ذلك اليوم • فقد كان غريها لى • جاء ينازعني حضانة ولد عاش همى قرابة ربع قرن منالزمان • لقد كنت أعرف أن الولد غير لقيط ، وأن له أبا ، ولكنى كنت حللت من هذا الولد محل أبيه • الى أن جاء اليوم الذي فيه فضحت نفسى ، وكشفت أمرى فجاء الاب الشرعى ينازعنى في ولد تبنيته عشرين عاما من الزمان •

في احد ايام صيفعام ١٩٤٥ تعرفت بقلم شاب كان يكتب بعض الكلمات المتفرقة، على صفحات جريدة « منبر الشرق، التي كنت اعمل محررا فيها و وما ان تبودلت بيننا بعض الرسائل حتى كلفني بأن أقدم له اوداقه ليدخل كلية الحقوق بالاسكندرية ، لقد كان حلمه أن يصير محاميا ، ولمكن ظروف حياته منعته من تحقيق هذا الحلم ، فاشتغل موظفا صغيرا في الرقابة ، وكان لزاما عليه لتحقيق أمنيته أن يجرب حظه في جامعة القاهرة ، وكانلزاما عليه

أن يتردد على الاسكندرية • وكانت موارده لانسطه بمصاريف النزول في فندق • أى فندق كان • فكان أن اتغذ من بيتى فندق • وكانما أحس بعد أن تكررت ذيارته لى أن الواجب يقتضيه أن يحمل هدية للمضيف يرد فيها جميل الضيافة ولكنه كان فقيرا كما قدمت •

فلما جاء الخات يوم في احدى زياراته المتكررة حمل الى هدية قدرامكانياته انها •• كتاب مكتوب على الآلة الكاتبة ، ومجلد سنه من احدى المجلات إلحاملة الذكر ••• وقال لى في حياء ظاهر • اعرف انك صبحتى واديب ، تحب

القصص · وهذه قصة لعلها امتع ماقدم لنا في الرقابة ، كما أن هـذه المجلة قد يكون خلا منها متحفك الصحفي ·

وكنت في هذه السنة أعاني في نفسي فراغا أضيق به • فها كادت تنتهي أخر ليلة من عام ١٩٤٤ حتى أخلت معها صسديقا شابا كان توام روحي في الادب والحياة • مات عن ثلاثة وعشرين ربيعا • • فكنت في عام ١٩٤٥ أبعث جاهدا عنصديق بهلا على فراغا تركه في نفسي صديقي حسين محمدعبدالخالق

وذات ليلة جلست على سريرى أتصفح الهدية التى حملها الى مسديقى الجديد و لقد كانت تجربة باللغة العامية و ولكن أى تجربة و لقد بدات اقرا أولى صفحاتها فشعرت بشى يشدنى اليها ويربطنى بها واذا بى أطسوى الصفحة أثر الصفحة حتى تنبهت الى أنى قطعت ثلثى الليلوان على أناستريح ساعة قبل أن يطلع النهاد و كنت أقرأ الصفحات ببطء شديد كانى حديث عهد بحروف الهجاء ، وكانى أخشى أنينتهى حديث هذا السمير الجديد ومن يومها وذلك الكتاب أصبح سميرى و أنس اليه ، والوذ به كلما استوحشت روحى الى أنيس وو

قرآته مرة ، فمرة • ثم تطفلت عليه • لاأفرط فيه • وكتمت سره عليجيع من عرفت من الاصدقاء فلا يستميره منى أحد ، ولا يعلم بمكانه أحد فسكم من الكتب أعرتها فلم أسترجعها من المستمير • وكم من كتب لم أعرها ولكنى افتقدتها لحفة يد صديق •

ومرت الایام والسنون ، واناانتقل من بیت لبیت ، ومن حال الی حاله وذلك الكتابلابفارق مكمنه عندی و وتزوجت واصبح لى اطفال وشفلتنى مشاغل المیش عن الکتب و واصاب اطفالى معظم کتبی بالتلف و ولکن نجا منعبتهم هذا الکتاب و وجاء یوم و رایت فیه ان انزح الى الحجاز بعد ان ضافت فی وجهی وجود المیش فی الاسكندریة و کان علی ان اخفف حمل ، واختزل مالدی من کتب ، واتخلص مها لیس له شان عندی و وراجعت کل کتبی فاهدیت منها ماهدیت و بعت منها مابعت الا هذا الکتاب اللی لا اعرف سر الرابطة التی بینی وبینه و بینه و ب

وقبل اناعود من الهجرة • سبقتنى زوجتى الى الاسكندرية لتنقل اثاثنامن المخزن الى البيت الجديد • وجئت لأفحص كتبى فافتقات كتبا عزيزة على • لعلها • سرقها المهالون • لعلها سقطت من سيارة النقل • لعلها نسيت فى المغزن • افتقات ديوان وطنيتى الذى اهدانيه استاذى على الفاياتي • افتقات قصيدة مطبوعة نادرة « الحقوق الضائعة » أهدانيها صديقى الشاعر الكبيراحمد محرم • ولكنى وجدت هذا الكتاب • كان هذا الكتاب سميرى • لم أعد الى قراءته قط • ولكن أحداثه كلها كانت فى قلبى • أعيش فى فيوض منها • واذكرها كلها ذكرت شبابى • ولم يكن فى ذهنى قط أنى أملك نسخة لايملكها أحد سواى • • اذن تسارعت الى استجار خزينة فى بنك مصر لأودعها فيها • ولا اقبال فى ذلك هذرا فانى مؤلم بالتحف من الكتب والصحف • • واحتفظ

بجرائد اللواء والمؤيد وحمارة منيتى والهلال وسركيس والمجنون والسهاة والاهالى والافكار وغيرها ١٠٠ وغيرها ١٠٠ من الصحف والمجلات التى لا يعسرف عنها شيئا أبناء هذا الجيسه ١٠٠٠ والتى لايحتفظ بشىء منها من لم يزل من قرائها على قيد الحياة ١٠٠٠

ومات اخی الشاعر معمد معمود حسنین وقبضت امه وزوجته مبلغا کبیرا من المال من شرکة التأمین الی جانب المعاش الشهری وقلت لامراة ابی وساعدینی علی نشر دیوان اخی فان هذه کانت آخر آمنیة له فی الحیاة فقالت الأم: « ماعندناش فلوس » قلت و لقد دفعت لك شركة التأمین مبلغا یقرب من الألف جنیه و قالت المراة « یوه ۱۰۰ سددنا بیها الدیون ۱۰ الل قلبه علی اخوه ینشر له دیوانه « وسکت » ۱۰ وتاملت نفسی ۱۰ غدا یعضر صدیق لی من القلة القلیلة التی بقیت لی من الاصدقاء یقول لزوجتی انشری دیوان کناری من الذی قال فی الحریات عمره :

قربتني الايام من آخر الشمسو

ط فهرحی مسلخت جل نهساری وغدا یقبل الظسیلام ۱۰۰ فیطفی غلسه الشسیدید الأوار

يحمل النسوم للسكليل المنى

مقلسة أعشيت • • من الإبصسار

قد قطعت انطسريق ١٠٠ الا قليـلا

فأعزفي يا طيدور ١٠٠ غن انتصاري

في غد تقبيسل الوفود تعسري

ويقول الرعاة ٠٠٠ مات الكنساري

ويقسوم الهنؤاد يعتسسل عشي

وأنا سناخر لحمسق الهسؤار

هسسلم قصمة توالت كتسميرا

٠٠٠ وعلى مسرح ١٠٠ قديم الستار

وثرد زوجتى مرددة ماقالته امراة أبى • وترد زوجتى مرددة ماقالته زوجة عبد الحميد الديب • وما قالته زوجة فلان وفلان من الشعراء • وتضيع أوراقى لدى عم معمد بتاع الفلافل ، وعم على البقال • وحسبت ماستقبضه زوجتى من تأمين ومعاش فهالتنى الارقام واستبشعت الجريمة • وأمسكت ورقة صسيفيرة كتبت عليها « دار النشر للجميع » وبدأت العمل •

اخرجت أول ما خرجت كتيباً صغيراً • مقال ترجمته عن الامريكية • ثم اتبعته بمنشور أن • مقال آخر ترجعته عن الامريكيسة كذلك • اما ثالث منشوراتي فكان ديواني ايناس • طفلتي الحبيبة المدللة التي قتلت نفسها قبل هوت اخي بخمسين يوما • ثم • توقفت هل استمر في نشر مؤلفاتي • • اذن ماهو نصيب هذا الشعار من دنيا الحقيقة • • «دار النشر • • للجميع » لا دار اذن على الاطلاق ولا مجد لها على الاطلاق ٠٠ اذن فعلى ان اغير الخطة وان انفذ مفهوم التسعية ٠ انها دار نشر للجعيع ٠ ولكن أى جعيع ٠ هل هنائيمن يعطيني مؤلفه انشره هدية بلا اتعاب ٠ وتذكرت على الفاياتي ٠ ان احدا لم يذكره حتى الآن ٠ وهو أيضا لم يذكر لى انه الف كتبا غير ديوانه انقديم : وطنيتي ، وديوانه الجديد ٠ ، هجرتي ، واني لى هذا الديوان ٠٠

وتذكرت ذكرياته التى نشرها تباعاً فى منبر الشرق ، قبل وفاته تحت ضغط مريديه واصدقائه الاصفياء ، فعمدت الى هذه الذكريات فجمعتها ونشرتها فى كتاب «فجر الثورة» ساعدنى على بعض تكاليفه صديقى وصديق الفاياتي احمد حسين المحامى ، وساعدنى بقليل من المال مرسى العصافيرى المحامى احد تلاملة الفاياتي ، وصدر الكتاب ، فبعت منه الحي نسخة كلها عادت الى من شركة التوزيع ، وضافت بها دواليب البيت ، ولكن انتبه الى اهميتهسا قليسسل من النقاد ،

وجلست افكر من جديد ماهو الكتاب التال وكان معافظ البحرةوجيه اباظة يستعد للاحتفال بمهرجان أحمد معرم في دمنهود واعلنت عن اخراج دسائله وقيل في ذلك يومئد ماقيل ولكني أخرجت الكتاب انه يكشفعن مرحلة حرجة في تاريخ الادب مرحلة تبين ازمة الضمير ولم أعط درسائل معرم » ألى شركة توزيع قد تلقيت منها في التجربة الاولى درسا لن أنساه وفزعت الكتاب بالطريق الشخص وبقي عندي منالالف نسخة بضع مئات فوزعت الكتاب بالطريق الشخرين وسود التفاهم بيني وبين امراتي التي ذادت في بيتي من أزمة التغزين وسود التفاهم بيني وبين امراتي التي لا تعرف ماذا أصاب زوجها و فلا يغرج مؤلفاته فتقول انه يعمل لنفسه ولا هو يربح من مؤلفات غيره فتقول انه يعمل للكسب ولكنها خسارة تلو خسارة ليس ورامها شرف و

وفرغت من رسائل محرم لأبحث عن الكتاب التالى • قلت ليسكن ديواني القط » الذي كان متوقعا أن يكون أول دواويني • • • لولم تقتل نفسها • • طفلتي ايناس • وكتب لى صديقي الدكتور حسن ظاظا أستاذ الساميات بجامعة الاسكندرية مقدمة للديوان الجديد •

« انْ كنارى يمجد القط • ليخسا بعض بنى آدم عمن لم يصلوا في مجال النفس الى مرتبة هذا الحيوان • • • ومع ذلك فهو بلا شك ، وكما قال مساحبه • • • • شعر انسانى » • •

وأعددت العدة تنشر هذا الديوان ودفعت به الى المطبعة وصفت المقدمة موقع بينى وبين المطبعة خلاف واقول للرجل لقد اتفقت معك على التشكيل فيقول شكيل ايه يااستاذ مطبعتي مافيهاش تشكيل و ثم الشعر المشكول بقي موده قديمة وقلت أنا أريد ديوان القط يغرج كديوان تذكارايناس وشعرا عمود يلمشكولا وقد اتفقنا على هذا وقلا داعي لتغيير الإتفاق وسعبت الكتاب من المطبعة ودهبت الى المطبعة التي اخرجت في أناقة ديوان ايناس ولكن الرجل غاتي في الثمن وقتوقفت عن الطبع واخلت اتعين الفرصية لطبع الديوان و

وفجاة تذكرت مذا الكتاب • « مؤلف لويس عوض » • وهالتني الفكرة •

انها ضربة بادعة • فلنعقد معاكمة لهذا الرجل الذي استبد برايه في الفن والأدب • لقد أجرى تجربة ثم حكم عليها بيئه وبين نفسه وأصدر حكمه فيها بالاعدام • لم يشرك في حكمه أحدا من الادباء أو النقاد • اذن لابد من معاكمة هذا الرجل أمام الرأى العام واثارة قضية هذا الكتاب الحبيس والمعارضة في أمر حبسه والطالبة له بالافراج •

وأعددت العدة للطبع • ولم أعلن السرالا لصديق واحد • الناقد السكندى فبيل فرج • ثم خشيت من ثرثرة هذا الاديب الشاب • وزادت خشيتى عندما تذكرت أن شقيقه الفريد فرج عل صلة وثيقة بمؤلف ها الكتاب الذي ازمع طرح قضيته على القراء • قلت ارجوك يانبيل احفظ على هذا السر لاتذعه لالفريد • انى أخشى أن يوقفني عن النشر لويس عوض بخطاب موصى عليه • • • أو بانذار على يد محضر • • انذركم بعدم التعرض لى وعسدم نشر كتابي والا فساحملكم كافة المستوليات • • واد تعدت خلجاتى • اعوذ بالله • ياساتر استر فساحملكم كافة المستوليات • • واد تعدت خلجاتى • اعوذ بالله • ياساتر استر • • بارب • • ارجوك يانبيل •

وبعد يومينجاءنى نبيل: صديق شيبوب (١) بيقوللويس عوض يهكنيرفع عليك قضية ٠٠٠ قلت هره ده السر الل قلت لك عليه ١٠٠ يغسسرب بيتك حتغرب بيتى ياشيغ ٠ وظلبت من نبيل أن يقسم على الانجيل ألا يعود الى اذاعة السر ١٠٠ حتى أفرغ من طباعة الكتاب ١٠٠ ولكنه داوغنى في القسم ١٠٠ أفسم يانبيل قال مش لاقى الانجيل ١٠٠

أما الشخص الثانى الذى كان يعرفهذا السر فهو زوجتى ١٠ وذهبتالراة لزيارة أخيها كامل حمادة المحسسامى وعادت الى ببشارة ١٠ أخى يحسلوك من التعرض لهذا الكتاب والا عرضت نفسك لقضية جديدة يرفعها عليك الؤلف المسدوذ باقد ١٠ مافيش حسد يجيب لى بشارة خير ١٠٠ ولكنى مع ذلك مضيت في النشر ١٠ وانتهى الكتاب بالصورة التي اردتها ١٠

على أنه اذا كان استهتارى بحق التأليف وبمايجره على متاعب واشكالات لا أحصل فيها على البراءة الا بعد دفع غرامة يقيضها منى المحامون ١ الا انى لست مستهترا بسمعتى الادبية وذوقى الفنى ١٠ فماذا يكون موقفى فىقضية ادبية موضوعها الدفاع عن كتاب لايستحق القراءة ١٠ هذه هى المشكلة الحقيقية ١٠٠ أما حقوق التأليف فهى مثار خلاف وجدال ١٠٠

ونزئت الى الناس فى المصنع • فى الكتب • فى البيت • فى المدمة اعطيهم صفحات من الكتاب واضع وجوههم وخلجاتهم تحت المراقبة المناء القراءة • قراء من جهيع المستويات اطلعتهم على ثلاث صفحات فقط من صدر الكتاب • • خريج

⁽۱) الاستاذ صديق شيبوب كان أحد دعائم الحياة الادبية في الاسكندية زهاء خمسين عاما ١٠ وقد فقد الأدب يوم ٢٢ ابريل سنة ١٩٦٥ ١٠٠

الآداب • وخريج الحقوق • والعامل الذي لايكاد يلك الخط الا بالجهدالجهيد • وربة البيت التي لايتسع وقتها لتصفح كتاب • وتلهيد المرحلةالابتدائية • في تبلك الصفحات هذا المسح الاجتماعي العريض • وكلهم اجمع على الرغبة في قراءة كل الكتابومتابعة الرواية • وعندئد شعرت باني كسبت القضية الاولى • • وهي أهم القضيتين • وخرج الكتاب • كان يتضمن اثنتين وعشرين صفحة فقط من المخطوط • وأرسلته الى المؤلف • وعليه ان يصور

لنا بقية القصة من جانبه • أما بقية القصة من جانبى • • فان الكتابكان يلتهمه القراء وتابعت كثيرين منهم وضعتهم تحت الملاحظة فكانوا كلهم بلا استثناء يقرءون هذه الفصول القليلة في جلسة واحلة • • • ثمبدأ يتصلبي القراء • • انهم يريدون ان يعرفوا هل ادرك صاحبنا الباخرة أم بقي تائهسا في شوارع جنوه يسال ـ بالانجليزية تارة ، وبالفرنسية تارة اخرى ولايتلقى على اسئلته سوى « ابتسامة » اجابه بالطلياني • ثم انصراف » •

وبعد ایام جاءنی نبیل فرج لیقول الفرید عاوز الکتاب ، قلت وما شهان الفرید ، انا لا اسلم الکتاب الا الی کاتبه ، ، ودادت بینی وبین نبیه محاورات ، وتلقی نبیل علیالاقل اربع او خمسمکالمات تلیفونیه منالقاهرة ، بو هو یتردد بینی وبین التلیفون کل یوم مرتین اوثلاث مرات ، الی ان جاءنی یوم یقول ، لویس عوض سیکلهك اللیلة ، ، ،

ودق التليفون في بيت نبيل ٠٠٠ وقالت السنترال ٠ نبيل فرج يكلم لويس عوض ١٠٠٠ كانت هذه اول مرة يكلم فيها نبيل الدكتور لويس وسال

لویس عن کناری و فقال نبیل لسه ماوصلش یادکتود و قبل آن تثورثائرة المؤلف الذی یتحرق شوقا لرؤیة الکتاب و دخلتالهث لقد عطلتنیالواصلات و معلو کناری و آنا عاوز اشسوفك و طبیعی یادکتسود و امتی و استمادة سفر من ادارة المطبوعات و و ۱۰۰ لا و د دی مسانة تطول و ۱۱ انا جای یوم الخمیس و و

وانتهت المكالة • وغادرت دار نبيل لأعود الى بيتى • وبدأت أحسبشيء من الغيق • بعد يوم واحد لن أصبح مالكا لهذا الكتاب • بعد يومواحد سيفادر بيتى هذا الصاحب العزيز الذي صاحبني عشرين عاما أو تزيد •

وحل الخميس و ودق جرس الباب ووخل الضيوف ونبيل فرج يصاحبه شقيقه الفريد و و الدكتور لويس و ودخلوا الصالون ولعلهم شعروا أول ماشعروا بغيبة المل في و دار النشر للجميع و التي ليس فيها مكتب ولا سكرتبر ولا حتى فراش وو ودخلت وبدا الحديث وتناولنا كل الغروف التي احاطت بهذا الموضوع من ساعة أن وقع في يدى الكتاب حتى خروجه من المطبعة وكلها انتهيئا من القصة عدت أسردها من جديد والدكتور لايستقر في مقعده الا بجهد ظاهر ووانه يريد أن يرى كتابه بعد غيبة ثلاثة وعشرين عاما ووكناري يتلكاوبراوغ و لقد كان الدكتور لويس يتوقع أن يرى كتابه بهجرد وكناري والكن كناري لم يكن عند حسن ظن الدكتور وو الكتاب مشعندي للدكتور من التصريح و وسال عن الكتاب وقال كناري و الكتاب مشعندي

الدكتور ومن هم هؤلاء الناس وقلت هذا مصدر صحفى وانت بلانبك تعرف واجب الصحفى في المحافظة على سر مصادره وثار الدكتور وتغيرت لهجته والدكتور الدكتور وتغيرت لهجته والدكتور الدكتور وتغيرت مسالة تحتاج ال صراع وو صراع في الصام البوليس و في المحاكم و في المحاكم

وقال لويس وقد علت طبقة صوته خمس درجات ، أنا قبل ما الجي استشرت معامين ، كنت فاكر فيهاغرامة ، قالوا الجبس واجب ، وقلت له ، على ايه يادكتهر ، دى مسالة عندى بيها انذار ، ومعمول لها الف حساب ، ، قاللا ، بمكن انت ما تعرفت القانون ، قلت لقد سبقنى الى هنذا العمل محمد طلمت حرب ، عندما آخرج قاسم أمين كتابه تحرير الرأة ، فلم يجد محها طلمت حرب ردا على دعوة قاسم أمين الا اعادة نشر كتاب لقاسم أمين يدعو فيه الى الحجاب ، وجحظت عين الدكتور لويس ، وتبادل مع الفريد النظرات وضحكت انا ، لقد اطلعتهم على أمر لم يكونوا عادفيه ، وقال الفريد النظرات طلمت حرب كان ضد حرية الرأة ، مع انه في آخر إيامه كان بيوظف البئات في بنك مصر ، أما الدكتور لويس فقال في اشمئزاز ، لا ده بقي كانلازم في بنك مصر ، أما الدكتور لويس فقال في اشمئزاز ، لا ده بقي كانلازم مرحلة الصراع بين الأب الشرعي والأب المتبئي ، لقد تعرض الولد في هذه مرحلة للموت ، ان لويس عوض لم يحكم أعصابه فهدني بالحبس وثارت في نفسي ثائرة التعدى وثورة التعطيم ، ، لقد راودتني آنثد فكرة حرق الكتاب ،

ولكن لم يكن في نيتي أن أفتت قلبي حزنا وأن أحظم قلب لويس عوض أسفا على كتابه ١٠ فأنا مؤلف وأعرف مكانة الكتاب في نفس صاحبه ١٠ ولكنه كان أحساسا عجيبا أشمر به وسلوكا أسلكه بلا أرادة ١٠ سلوك يعانيه أي رجل التقط طفلا من الشارع ١٠ فتبناه وصاحبه نصف عمره ١٠ ثم أذا به يفاجأ بالاب الشرعي وجها لوجه يطالبه بضم الولد ١٠٠ وهانذا اليوم الأب المتبنى أواجه بالأب الشرعي يطالب بالولد ١٠٠٠ وأنا أريد أن أدخل مع الوالد الشرعي في نزاع أمام المحكمة ١٠٠٠ أريد أن أدفع بسقوط حقه في حضانة الكتاب لانهاب مهمل مقصر في أولاده ، والا لما ضاع منه كتابه وأصبح عرضه لأن يتناثر بين أيدى المسترين كل مستفحة منه تتحول الى قرطاس يعبأ فيها اللب والترمس والفول ١٠٠ ثم ١٠٠٠ يلقي بها على الاسفلت لتدوسها الاقدام ١٠

قلت للدكتور لوبسانى ذاهب لأحضر الكتاب ولكن فلنتناول طعام الغداء و الله عاوز الكتاب و و لقمة خفيفة يادكتور الساعة اتنين ونصوانا مافطرتش و لا انا عاوز الكتاب ، وكانت الكلمات تخرج من فم لويس بفضب ممزوج بقلق وشوق يشوبها شيء من الارتياب غير قليل و وخرجت

لاتناول الكتاب من يد زوجتى واسرع به الى الشارع كانها يطاردنى شبح يريد ان يخطف منى الكتاب ١٠ اين اذهب ١٠ وماذا اريد ١٠ لااعبرف ١٠ سرت عسلى احتضن الكتاب ١٠ سعود عجيب لااستطيع تصويره للقراء ١٠ سرت عسلى قدمى ١٠ ثم دكبت الاتوبيس الى جهة الرمل ١٠ ثم ١٠ ثؤلت وعلت اسير فى فى الطريق ١٠ نم ١٠ ركبت الترام ١٠ ثم ١٠ ثؤلت من الترام وعدت اسير فى الطريق ١٠ ثم ١٠ دكبت الترام ١٠ ثم ١٠ نؤلت من الترام وعدت اسير فى الطريق ١٠ ثم ١٠ دكبت الانوبيس لاعود الىالبيت ١ شعود عجيب ١٠ وتصرف العرب ١٠ والكتاب أمسكه بشدة اضمه الى صدرى ١٠ اينا احق به ياناس ١٠ اندى حافظت عليه عشرين عاما لاافرط فيه ١٠٠٠ ام هذا الذى كتب المنساه فى الترام ١٠ ئى القطار ١٠ فى المطعم ١٠ فى أى مكان والسلام ١٠٠٠

« کناری »

مبجلس التحري

المسد فؤاد المسد فؤاد حسن فؤاد جسال كامل فنت مي غانم

معدس المتحرين:

إغمام سيف المنصرين مستعدث يرالتجرير:

معمدسايم

الاشتتراكات

مصر : ١٢٠ قرشا عن سبئة ـ ٦٠ قرشبا عن نصف سبئة الخارج : ١٨٠ قرشا عن سبئة ـ ٩٠ قرشبا عن نصف سبئة الخارج : ١٨٠ قرشبا عن نصف سبئة الخارج : ١٨٠ قرشبا عن المبلاد العربية

سوریا ۔ ۱۲۵ ق س ، الکویت ۔ ۱۹۰ فلسـا ، لبنان ۔ ۱۲۰ ق ۰ ل الدوحة ۔ ۲۰۰ نیابیزا ، الاردن ۔ ۱۳۰ فلسا ، طرابلس وبنغازی ۱۶۰ ملیما العراق ۔ ۱۳۰ فلسا،عدن ۔ ۲۸۰ سنتا ، السودان ۔ ۱۱۰ ملیما الجزائر ۔ ۱۷۰ فرنکا ، البعرین ۔ ۲۲ آنة ۰۰

الاعسلانات يتفق عليها مع الادارة ٨٩ (أ) سُسسارع القصر العينى جهيع الخوالات ترسل باسم « روز اليوسف » بريد مجلس الامسة



الثمن ٢٠ قرشا

طبعت بمطابع روز اليوسف